

جامعة عين شمس  
كلية الآداب  
قسم اللغة العربية وأدابها

# السجع القرآني - دراسة أسلوبية

بحث مقدم لنيل درجة الماجستير

إعداد: هدى عطية عبد الغفار

إشراف  
أ.د. محمد عبد المطلب      أ.د. عاطف جودة نصر

٢٠٠١

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

## إهداء

إلى روح أبي ...

إلى أمي ...

إلى النور الذي يضيء وجهي كل صباح... والحضن الذي يحول الحياة

إلى دفء دائم زوجي وابنتي

## شکر وتقدير

أتقدم بخالص شكرى وتقديرى لأستاذى الفاضل الأستاذ الدكتور محمد عبد المطلب، على جهوده التى بذلها معى طوال فترة إعداد هذه الرسالة، وعلى توجيهاته ونصائحه القيمة التى أسدتها لى، وتبصيرى بأمور ينبغى مراعاتها آخذًا بيدي إلى بر آمن؛ إذ لم يبخل على بعلمه، ومدى العون لى، فله منى كل شكر وتقدير وعظيم الامتنان.

وأوجه بخالص شكرى لأستاذى الجليل الأستاذ الدكتور عاطف جودة نصر الذى أعاننى بعلمه الوافر، ومساندة الأب العطوف فلم يتوان لحظة عن تقديم العون والمساعدة لى كلما تعثرت بى الخطى، فهذا البحث مدین لأستاذى، فله منى كل حب واحترام وعرفان. نفعنى الله بعلمه، وجراه عنى خير الجزاء.

كما أوجه بخالص الشكر وعظيم التقدير للعالمين الجليلين: الأستاذ الدكتور إبراهيم عبد الرحمن محمد، والأستاذ الدكتور محمد السيد سليمان العبد، اللذين تقضلا على هذا البحث بقبول قرائته ومناقشته وتقويمه. نفعنى الله بعلمهما وجزاهم عنى خير الجزاء. ولا شك فى أننى سأفيد من ملاحظاتهما وتوجيهاتهما، أملة أن يخرج البحث فى صورة مرضية، وأن تتعلم الباحثة ما يقيها مستقبلًا من مواطن الزلل.

ولا يفوتنى أن أتقدم بالشكر إلى الأستاذ: برکات رياض، والأستاذة فاطمة عبد التواب والأستاذ ياسر الشرقاوى؛ لما بذلوه من جهد فى مراجعة هذا البحث، كما أشكر الدكتور أحمد جمال على تقضله بمراجعة الملاخص الإنجليزى للبحث، وعظيم امتنانى للدكتور طارق شلبى الذى أسدى لى كل معونة ممكنة. شكر وعرفان إلى كل من أسهم فى إنجاز هذا البحث وهىأ له سبيل النجاح.



جامعة عين شمس  
كلية الآداب

عنوان الرسالة: السجع القرآني - دراسة أسلوبية

اسم الطالبة: هدى عطية عبد الغفار

الدرجة العلمية: الماجستير

القسم التابع له: قسم اللغة العربية وآدابها

اسم الكارية: الآداب.

الجامعة: عين شمس

سنة التخرج: ١٩٩٣

سنة المزجح: ٢٠٠



جامعة عين شمس  
كلية الآداب  
إدارة الدراسات العليا

رسالة ماجستير

اسم الطالبة: هدى عطية عبد الغفار  
عنوان الرسالة: السجع القرآني - دراسة أسلوبية  
اسم الدرجة: ماجستير

لجنة الإشراف

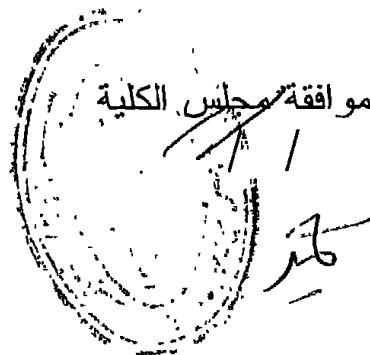
- ١- الاسم/أ.د. محمد عبد المطلب  
الوظيفة/أستاذ البلاغة والنقد - قسم  
اللغة العربية - كلية الآداب - جامعة  
عين شمس.
- ٢- الاسم/أ.د. عاطف جودة نصر  
الوظيفة/أستاذ الأدب والنقد - قسم  
اللغة العربية - كلية الآداب - جامعة  
عين شمس.

تاریخ البحث: ١٩٩٤ / ٧ / ١١ م

الدراسات العليا

أجازت الرسالة بتاريخ ١٩٩٤ / ٧ / ١١ ختم الإجازة:

موافقة مجلس الجامعة  
/ /





## فهرس محتوياته الرسالة

مقدمة البحث .....	٢٠ - ١٤
الفصل الأول:	
السجع في التراث العربي .....	٨٧ - ٢١
١- السجع في اللغة والاصطلاح .....	٢٥
٢- التناول البلاغي لبنية السجع .....	٣٦
٣- مواصفات السجع الجيد .....	٥٥
٤- القيمة التحسينية للسجع والجدل البلاغي حولها .....	٦٧
٥- المهمة الموكلة بالسجع .....	٧٢
٦- السجع والفوائل .....	٧٦
الفصل الثاني:	
السجع القرآني (كمياً - صوتيًا - شكلياً) .....	١٩٨ - ٨٩
١- الإحصاء الكمي ودلالته .....	٩١
٢- البناء الصوتي .....	١١٩
٣- البناء الشكلي .....	١٦٢
الفصل الثالث:	
السجع القرآني والسياق .....	٢٦٦ - ١٩٩
١- العلاقات السياقية النحوية .....	٢٠٤
٢- العلاقات السياقية الدلالية .....	٢٤٩
٣- العلاقات السياقية الصرفية .....	٢٦٠
الخاتمة .....	٢٧٢ - ٢٦٧
ثبات المصادر والمراجع .....	٢٨٤ - ٢٧٣
الملخص العربي .....	٢٨٥
المستخلص العربي .....	٢٩٣
الملخص الإنجليزي .....	٢٩٥
المستخلص الإنجليزي .....	٣٠١



المقدمة



## المقدمة

موضوع هذا البحث هو: "السجع القرآني - دراسة أسلوبية"، ويمثل السجع ظاهرة من ظواهر التعبير في لغة النصوص الأدبية، بل في ذروة النصوص وهو القرآن الكريم، الواقع أنتى معنوية منذ فترة تتبع نظامه في النص القرآني خاصة، وفي بعض الكتابات المسجوعة، راصدة أوجه الموافقة والمفارقة بين نظاميهما، هادفة إلى اكتشاف قانونه البنوي الشامل، بوضع اليد على الشروط الأساسية التي تسود بنية السجع عموماً، والتي في ضوئها يمكن اكتشاف نظامه الخاص في النص القرآني، كما يمكن تحديد الظواهر التي جاء فيها القرآن الكريم جرياً على سنن العربية من تلك التي تمنحه خصوصية مفارقة. وظاهر العنوان إن لم يتضمن إية إشارة إلى قضية الإعجاز، فإن البحث تطبيق عملي يكشف مظهراً من أهم مظاهر الإعجاز الصوتى في القرآن الكريم. وقد جذب هذا الموضوع انتباھي منذ سنوات خلت حينما قرأت دراسة بعنوان "السجع في القرآن بنیته وقواعده"، سعى مؤلفها "ديفين ج. ستیوارت" إلى تطبيق القواعد المستخلصة من الكتابات النقدية والبلاغية عند القامى من أجل تحليل بنية السجع في القرآن، واستخلاص القواعد الشكلية التي تحكم هذا النوع من الإنساء كما كان يعتبره.

طرحت هذه الدراسة على ذهني تساؤلاً: هل القواعد المستخلصة من الكتابات النقدية والبلاغية كافية لتقديم صورة فعلية لبنية السجع القرآني ووصف قواعده وظواهره، وبخاصة أن مادة البلاغة هي الشواهد المتفرقة والأمثلة المجتزأة؟ مثل هذا السؤال لا نتوقع له جواباً بعيداً عن استقراء يستربط ما يتاحه النص القرآني ذاته من خلال لغته، والاستقراء الكلى للنص يحقق إفاده على صعيد آخر، إذ يمكن عن طريقه التثبت من مدى دقة أحكام القيمة التي أطلقها النقاد حول ظواهر رصيتها البلاغة في معالجتها لبنية السجع. صحيح أن البلاغة العربية فيما مارست من رصد وتقعيد كانت تعتبر النص القرآني نموذجاً الأول؛ فالسؤال الأساسي في مستوى البلاغة هو: كيف يمكن الظفر بقول ناجح؟ ومن أجل هذا كان التوجّه إلى النص القرآني، المثل الأعلى في الأداء الفنى الذي يصل إلى حد الإعجاز، ضرورة تفرض نفسها على البلاغيين بوصف استخدامه المحكم للغة معياراً يقاس عليه جودة الاستخدام المنشود. لكن

وأقع البلاغة يشير إلى أن الرصد الذي يجاوز الجزئي إلى الكل أحياناً لم يكن أحد إجراءاتها، وأياً كان الأمر فما زال هذا الكم الهائل من الملاحظات البلاغية متاحاً للدرس يعيد النظر فيه مرةً بعد أخرى في ضوء دراسة أسلوبية تستقي أدواتها التحليلية من النتائج المعاصرة التي توصل إليها على اللغة، وبخاصة ما يتصل منها بالصوتيات، فالدراسات اللسانية تهب ثمار بحثها إلى الأسلوبية، غير أنه ليس كل شيء في النص لسانياً، فدارس الأسلوب إذا لم يُعَنْ بإسهامات التاريخ الأدبي، ولم يهتم بالسياق الحقيقى، واكتفى بالبحث عن العلامات فى الأشكال، أشكال التعبير أو أشكال المضمون سيفوته كما يذهب بعض الدارسين الجانب الواقعى للظاهرة المدرستة.<sup>(١)</sup>

ولا شك أن القواعد المستخلصة من الكتابات البلاغية عند القدمى تظل ظواهر ينبغي التثبت من أنها متكررة في النص، وأنها من لوازمه الأسلوبية بالفعل؛ إذ إن النظر إليها بهذا الاعتبار يرتبط بالشيوخ والندرة النسرين في إطار النص القرآني بكامله. ومن ثم اتجه البحث إلى اختيار المنهج الأسلوبى يعتمد في الدراسة، نظراً لما يمتاز به هذا المنهج من تجاوز النظرة الجزئية في التشخيص والوصف إلى نظرة كلية عامة تشمل النص بأكمله، ومن موضوعية أساسها الاستفادة من مقاييس علمية دقيقة في نتائجها كإحصاء. والدراسة بحث تطبيقي في ضوء عبارة مفادها: أن السجع القرآني يستدعي من قبل غاية نصية هي التي أدنت له أن يوجد ضمن الخصائص الأسلوبية للقرآن، فهي تأتي في إطار محاولة تطمح إلى رصد حقيقة توظيف السجع في مواضعه من القرآن الكريم.

وقد تناولت دراسات عدّة بنية السجع منها:

[١] دراسات بلاغية درست بنية السجع ضمن تناول عام للبديع، ويکاد عملها في مجلمه ينحصر ما بين الغاية التعليمية والغاية التاريخية، وتدور في فلك الشرح والتكرار للمقولات القديمة.

[٢] دراسات عنيت بالفاصلة القرآنية في كتب مفردة أو كتابات متفرقة من كتب

(١) انظر: مدخل إلى الألسنية بول فاير، كريستيان باليون - ت طلال وهبة، المركز الثقافي العربي، ط١، سنة ١٩٩٢، ص ٢٣٤.

أشمل وأعم، ومنها: الفاصلة القرآنية، عبد الفتاح لاشين، ودراسة بلاغية في السجع والفاصلة القرآنية، عبد الجود طبق، والفاصلة القرآنية بين المبني والمعنى عبد محمد شباريك، وأول من سمي الفاصلة لمحمد الحسناوى.

[٣] دراسات عنيت بتناول السجع العربي، ومنها الإيقاع في السجع العربي، محاولة تحليل وتحديد، محمود المسудى، والسعج نوع كتابى ضمن كتاب تحاليل أسلوبية لمحمد الهدى الطرابلسى، ومدخل إلى تحليل المقامات اللزومية للسرقسطى، محمد الهدى الطرابلسى.

[٤] دراسات عنيت بالسجع القرآنى من مثل: السجع فى القرآن بنبيه وقواعده لديفين ج. ستิوارت، ومن صور الإعجاز الصوتى فى القرآن الكريم، محمد العبد، والسعج وتناسب الفوائل وما يكون من ذلك فى القرآن عبد الرحمن تاج... وغيرها.

كانت هذه الدراسات منارة يستضىء بها البحث فى بعض مواضعه فى إطار تناول يتميز عن المعالجات السابقة باتخاذ النص فى صورته الكلية مادة لتحليله، وبمحاولة الاستعانة بمستخلصات معاصرة تتصل بموضوع البحث.

وتتقسم هذه الدراسة إلى ثلاثة فصول وخاتمة؛ فانطلاقاً من كون السجع بنية بلاغية تم تأسيس مفهومها ومنظومة تقاليدها داخل التراث، جاء الفصل الأول من الدراسة "السعج في التراث العربي" يعرض لهذه البنية داخل سياقات نشأتها راصداً ومحلاً عدداً من الآراء الخلافية المتعلقة بالسعج مفهوماً وتقعيداً وممارسة، فيقدم على المستوى الأول مفهوم السجع في اللغة والاصطلاح متابعاً طريقة تعريفه بالإضافة على القافية، وكيف أن هذه الطريقة كانت ذات أثر بالغ في توسيع الإطار المفهومي لمصطلح السجع، وفي صياغة بعض قواعده. وعلى مستوى الشرح والتقيين عنى البحث باستعراض مجموعة من الآراء لدى النقاد والبلغيين تتصل بأمور من مثل: تحديد أوجه السجع، والوزن المعتبر فيه، وترتيب قوله تشكيله المسافى على سلم القيمة، ومواصفات الجودة التي ينبغي أن تتوافر له، والدراسة تناقش الجهد الذى حاول أن يجعل مهمة السجع مهمة إضافية، وأخيراً تضرب في جذور الإشكالية الخاصة ببنى السجع عن القرآن، واستخدام الفاصلة بوصفها المصطلح البديل.

وتنقل الدراسة من التمهيد النظري إلى البحث التطبيقي لتأخذ الممارسة الأسلوبية، في الفصل الثاني، دورها في استخلاص نتائج متعلقة بالسجع القرآني: (كميا، وصوتيا، وشكليا)، حيث ترصد الدراسة مدى ميل النص القرآني إلى استخدام بنية السجع، وكان توضيح المقصود بالسجع قبل بدء الإحصاء مطلباً يعلن عن التصور النظري الذي تتطرق منه الدراسة التطبيقية خاصة مع تعدد مفهوم السجع في البلاغة القديمة، وتتحرك الدراسة بعد ذلك صوب إجراء يمكن من تقسيم الكلام المسجوع إلى وحدات سجعية بحيث يأتي لها تحديد الآيات المنتمية إلى السجع والآيات المنتمية إلى الترسُل، وبحسب ذلك التقسيم يتم الإحصاء واستبيان ما ينم عنه من خصائص أسلوبية في النص القرآني.

وعلى مستوى البناء الصوتي يتبع البحث الظواهر الصوتية ذات التردد الواضح في موضع السجعة القرآنية، خاصة منطقة التقل السجعى، والمهارات الصوتية التي تسبقها من التزام فونيمات ومقاطع بعينها، ومن استخدام حروف قريبة من حرف السجعة. والدراسة تهتم بالوظيفة الإيقاعية الناتجة من كل ذلك، كما تهتم برصد عناصر التناسق السجعى في متن الآيات وعلاقتها بالسجع الختامي بوصفها جزءاً من فعل النص في إحداث إيقاع صوتي صاعد. هذا وتعنى الدراسة بالرخص الصوتية من حذف وزيادة، تلك الرخص التي تظهر في منطقة التقل السجعى.

وفي مستوى البناء الشكلي تتابع الدراسة أطوال العبارات السجعية وطرق ورودها في الوحدات طولاً وقصيراً. وفي سبيل إيضاح المنهج الأسلوبى فى نزوة تطبيقية عمد البحث إلى الجداول الإحصائية لرصد وتبني تكرار اللوازم الأسلوبية في السجع القرآني في كل بناء.

أما الفصل الثالث، فقد خصص لتناول السجع القرآني في علاقته بالسياق اللغوي ويعنى ببحث السجع في سياقه اللغوى أو الداخلى، دراسته العلاقات التكوينية الرابطة بين المفردات المسجوعة والتركيب. وكيفية احتضان التركيب لها، ثم إعادة إنتاج معناها مرة ثانية، وهل يسير هذا الاحتضان وفق القواعد المنظمة لترتيب الكلمات على مستوى التركيب العربى يراعى فيه العلاقات التوافقية بين عناصر الجملة على كل مستويات الوصف اللغوى، أى على

المستويات: النحوية، والصرفية، والدلالية، أم أن هناك أنماطاً طارئة من العدول أو الترخيص المهيئ لاستقرار الفاصلة المسجوعة في مواضعها: كالاتجاه إلى إحداث علاقات تناهيفية مقصودة بين المبتدأ والخبر، أو بين الصفة والموصوف مثلاً، أو كحدوث مفارقات في العلاقات المعجمية التركيبية، وهي ظاهرة تبدو على الخصوص في المجازات اللغوية (كالتشبيه والاستعارة) والمجازات العقلية، والكتنيات. هذا إضافة إلى ملاحظة العدول الذي قد يحدث في السلسلة السياقية الخطية للإشارات اللغوية من جهة التركيب؛ وذلك بالخروج على القواعد المنظمة لترتيب الكلمات بتقديم وتأخير، وزيادة أو حذف أحد عناصر الجملة.

ونقوم الدراسة في مستوى رصد العلاقات السياقية النحوية بتحليل سورة الزخرف لاكتشاف الظواهر الأسلوبية فيها التي مهدت لاستقرار السجع في ختام الآية. وخلال ذلك يتم ملاحظة تلك الظواهر في النص القرآني بأكمله.

وأخيراً جاءت الخاتمة كى ترصد النتائج التي توصل إليها البحث عبر فصوله الثلاثة.

لا تغنى البلاغة القديمة عن محاولة مقاربة المناهج المعاصرة، ولعل اعتماد البحث في دراسة السجع القرآني على المنهج الأسلوبى، قد جعل النظر في هذه الظاهرة نظراً موضوعياً محايده دونما تأثير من جانب أو زاوية أخرى غير زاوية النص. ولقد أفرز الدرس النقدي القديم جملة من أحكام القيمة المتصلة بالسجع من جهة تقنياته، والمحاولة التي يبذلها البحث الأسلوبى هي محاولةربط الحكم النقدي بالخصوصيات الأسلوبية الموضوعية المستخلصة من متابعة السجع القرآني.

وفي الختام أرجو أن يكون البحث قد قدم شيئاً جديداً وجديراً بالنظر. وحسبه أن يكون لبنة في صرح يقوم فيه المتخصصون باستبدال معايير موضوعية لتحليل النص بمعايير ذاتية انطباعية.

هذا، وبالله التوفيق، فهو سبحانه وتعالى من وراء القصد وهو يهدى السبيل.



## الفصل الأول

# السبع في التراث العربي

- ١- مفهوم السبع في اللغة والاطلاق
- ٢- التناول البلاغي لبنية السبع
- ٣- مواصفاته السبع الجيد
- ٤- القيمة التحسينية للسبعين، والجدل البلاغي حولها
- ٥- المهمة الموكلة بالسبعين
- ٦- السبع والفوائل



ليس من الضروري أن ترفع الممارسة التطبيقية شعار العودة إلى التراث إلا إذا كان هناك داعٍ يحتم التمهيد للبحث التطبيقي بفصل نظري؛ وهذا ما يتفق ورؤيه دراستنا، فالتمهيد النظري فيها أمر فرضته خصوصية الظاهرة البلاغية المدروسة؛ إذ يؤكد المسار التاريخي للسجع، استخداماً وتقنياً، أنه من أقدم بنى البلاغة العربية ظهوراً، وأكثرها امتداداً في تاريخ النتاج الأدبي. فقد شكل ملماحاً مهماً في الكتابة العربية من حيث هو علامة أنواع أدبية مختلفة تتحرك في مسافة زمنية طويلة بدءاً من سجع الكهان والخطب والأمثال الجاهلية ووصولاً إلى المقامات والرسائل. وبدهى أن منظومة التقاليد الخاصة بالسجع قد تم تأسيسها داخل التراث، وأن إشكالياته قد تولدت نتيجة لمراحل التحول فيه؛ ومن ثم فإن دراسة هذه البنية تتضمن من البحث التوقف بداية عند المفاهيم والتصورات التي خلفها الدرس القديم؛ للاستفادة من تحليلاته اللغوية والبلاغية والنقدية. فالبحث التطبيقي للظواهر التي لها تاريخ، مدعوًّا سمهما كان المنهج الذي ينطلق منه- إلى الانقطاع بما خلفه التراث، وإلى مواجهة مع الدرس القديم بفروعه البلاغي والنقدى واللغوى؛ حتى يتسعى له تحرير مفاهيمه داخل سياقات نشأتها. وليس معنى هذا أن البحث يلح من باب قدسيّة الأفكار المتوارثة، وإنما معناه أنه يدرك ابتداءً في مثل هذه الظواهر وهم البدء من نقطة الصفر.

فالحديث عن السجع كان من الأمور التي شغلت بال البلاغيين والنقاد القدامى لتماس هذه البنية بالبناء الشكلي للنص القرأنى، فاتخذوا من تلك الإشكالية محوراً أسسووا عليه مؤلفاتهم. وإذا كان أول ما يطالعنا من جهود البلاغيين والنقاد ذلك الجهد المبذول لإظهار مبادئ القرآن للشعر مبادئ اعتمدت تحليل المعطيات الشكلية لكلا النصين -فقد وجذبنا، بالمثل، يولون عناية كبيرة بمناقشة علاقة القرآن بالسجع من باب مبادئ القرآن للنص السجعى كذلك، بيد أن الدارسين لهذه القضية لم يعمدوا إلى التحليل الشكلي، بل صدروا في تحريرهم إطلاق السجع على ما في القرآن، عن جملة من الحجج الكلامية، وإذا قمنا بالتحرى عن ذلك المسلك استطعنا أن نفترض أنَّ لiguالهم فيه كان بمثابة القناع الواقى من مواجهة مسألة مبادئ القرآن للسجع من خلال تحليل المعطيات الشكلية للنص السجعى الجيد؛ حيث إن تلك المواجهة من المنتظر أن تتعطف بهم بعيداً عن صدق مذهبهم في التحرير. والبحث، إذ يعكف على دراسة بنية السجع، يلزمـه أن يقف على معالجة التراث لها؛ كى يتملـها واضعاً في حسبـانـه إشكالياتـها التـراثـية. ولـست أقصد بذلك أنـ البحثـ الأـسلـوبـيـ يبدأـ منـ حيثـ تـنتـهيـ الـبلاغـةـ، أوـ

أنّ المرجو منه استدراك ما نَدَّ عنها؛ فالاختلاف بينهما هو اختلاف منهجي، لكنني أتفق مع واحد من النقاد المعينين بأسلوبيات اللغة الأدبية، أتفق معه في أن التحليل الأسلوبى ”عمل ينبغي أن يُمهَّد له بأعمال تحضيرية ليست من صميمه، لكنه لا يجري إلا بعد حصولها، أهمها... معرفة ما استقر عليه العرف في الوضع اللغوي والدرس النقدي والتاريخ الأدبي؛ استعداداً لتحديد مظاهر التعبير، وعناصر الإضافة، ومواطن الإبداع التي تقدّمها النصوص المدرّوسة“.<sup>(١)</sup>

---

(١) تحاليل أسلوبية، محمد الهادى الطرابلسى، دار الجنوب للنشر، تونس، ١٩٩٢، ص ١٠.

## [١] السجع في اللغة والاصطلاح

### المفهوم اللغوي للسجع:

ظل المعجم اللغوي رافداً أساسياً يمد البلاغيين بمفردات تهيأت للانتقال من صلب النظام اللغوي التواصلي لتدرج ضمن نظام ثان تكون لها دلالة مفارقة على نحو أو آخر لدلائلها الوضعية أو العرفية الأولى؛ فهـى علامات مشحونة بدلـالات اصطلاحـية جديدة. وبهذه الطريقة تولـدت اللغة الاصـطلاحـية الخاصة بالبلاغـة منذ ما قبل الإسلام، فجـاعت غالـبية المصـطلـحـات من أصل لـغـوىـيـاـ. واختـيار إحدـى مـفردـات اللـغـة لـتـمـثـلـ مـصـطلـحاـ لـمـفـهـومـ معـينـ أمرـ لمـ يـكـنـ يـتمـ بـطـرـيقـةـ عـشـوـائـيـةـ، فـهـنـاكـ مـبـدـأـ يـقـيـدـ ذـلـكـ الاختـيارـ، إـذـ لـابـدـ مـنـ وـجـودـ تـشـابـهـ بـيـنـ مـفـهـومـ هـذـهـ المـفـرـدةـ فـىـ النـظـامـ الدـلـالـىـ لـلـغـةـ وـبـيـنـ المـفـهـومـ الـاـصـطـلاـحـىـ الـذـىـ تـتـخـذـ رـمـزاـلـهـ. وـمـنـ هـنـاـ يـعـنىـ الـبـحـثـ بـالـتـوـقـفـ عـنـ التـعـرـيفـ لـلـغـوىـ "ـلـسـجـعـ"ـ؛ بـوـصـفـ هـذـهـ الـلـفـظـةـ ذاتـ وـجـودـ مـزـدـوجـ فـىـ الـمـعـجـمـيـنـ لـلـغـوىـ وـالـاـصـطـلاـحـىـ مـعـاـ. فـالـتـعـرـيفـ لـلـغـوىـ يـكـتـبـ هـنـاـ قـيـمةـ خـاصـةـ؛ حـيـثـ إـنـهـ يـلـفـتـاـ إـلـىـ السـرـ فـىـ اـخـتـيـارـ لـفـظـةـ (ـسـجـعـ)ـ لـتـكـونـ رـمـزاـلـ لـمـفـهـومـ الـاـصـطـلاـحـىـ، كـمـ إـنـهـ يـفـيدـ فـىـ الإـجـابـةـ عـنـ السـؤـالـ التـالـىـ: إـلـىـ أـىـ حدـ تـحـفـظـ الدـلـالـةـ الـاـصـطـلاـحـيةـ فـىـ عـمـومـهـاـ بـالـمـعـنـىـ الـلـغـوىـ؟ـ

السجع مأخوذ من الأصل الثلاثي (س. ج. ع)، وتسجل المعاجم جملة من معانيه التي ترشدنا إلى أصل اشتقاده؛ إذ يشتد الشبه بينها وبين المعنى الاصطلاحـيـ للـسـجـعـ، يقول على بن إسماعيل بن سيدة (ت ٤٥٨ـهـ)، في معجمه "ـالـمـحـكـمـ وـالـمـحـيـطـ الـأـعـظـمـ": "ـسـجـعـ يـسـجـعـ سـجـعاـ: اـسـتـوـىـ وـاسـتـقـامـ، وـأـشـبـهـ بـعـضـهـ بـعـضـاـ. قـالـ نـوـ الرـمـمـةـ":

قطـعـتـ بـهـاـ أـرـضاـ تـرـىـ وـجـةـ رـكـبـهـاـ  
إـذـ مـاـ عـلـوـهـاـ مـكـفـاـ غـيرـ سـاجـعـ

وسـجـعـ الـحـمـامـ يـسـجـعـ سـجـعاـ: هـدـلـ عـلـىـ جـهـةـ وـاحـدـةـ. وـفـىـ المـثـلـ "ـلـاـ آـتـيـكـ مـاـ سـجـعـ الـحـمـامـ"ـ يـرـيدـونـ: الـأـبـ... وـسـجـعـتـ النـاقـةـ سـجـعاـ: مـدـتـ حـنـينـهـاـ عـلـىـ جـهـةـ،

وسجعت القوس كذلك، قال يصف قوساً: <sup>(١)</sup>

وَهِيَ إِذَا أَبْصَنَتْ فِيهَا تَسْجَعَ  
تَرَنَمُ النَّحْلُ أَبِي لَا يَهْجَعَ

قوله: "تسجع" يعني حنين الوتر لإنباضه، يقول: كأنها تحن حنيناً متشابهاً. وكله من الاستواء والاستقامة والاشتباه. وسجع له سجعاً: قصد". <sup>(٢)</sup> وتعد تلك المعانى اللغوية تقسيلاً للتعريف الذى قدمه ابن فارس اللغوى (ت ٤٣٩ هـ) في قوله: "السين والجيم والعين أصل يدل على صوت متوازن" <sup>(٣)</sup>; فالمفاهيم التى طرحتها ابن سيدة يلمح فيها جميعاً خاصية التوازن الصوتى. فهى إمّا تعبير عن النغم المتكرر فى هديل الحمامه، أو الحنين المتشابه فى صوت الناقة، أو صدى إنباضة الوتر الذى يماهى ترنم النحل.

### المفهوم الاصطلاحي للسجع:

أظهر ما يمكن الاستدلال عليه من تاريخ مصطلح السجع، هو كونه مصطلحاً موغلاً في القدم باعتبار انتماهه إلى العصر الجاهلي وبداياته على يد الكهنة. وحرى بنا حين نتصدى لاستياضاح المفهوم الاصطلاحي للسجع أن نعيشه بداية في إطار النظارات اللغوية؛ فإن للغوين العرب منذ القدم أوليائهم في البحث الاصطلاحي، بما في ذلك المصطلح البلاغي.

والملحوظ أنَّ تعريف بعض المصطلحات القديمة كان يتم دون توضيح لخصائص هذه المصطلحات، وإنما كانت الإحاطة بمفاهيمها تعتمد على ما يمكن

(١) ورد هذا البيت في "المحكم" غير منسوب لقائله، وكذلك ورد البيت عند ابن منظور في اللسان غير منسوب لقائله أيضاً. انظر: لسان العرب، أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن منظور الأفريقي، دار صادر ودار بيروت، بيروت، ١٣٧٥ هـ، ١٩٥٦ م، مادة (س.ج.ع)، جـ ٨، ص ١٥١.

(٢) المحكم والمحيط الأعظم في اللغة، على بن إسماعيل بن سيدة، ت مصطفى السقا، وحسين نصار، مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي، القاهرة، ط ١، د.ت. مادة (س.ج.ع)، جـ ١، ص ١٧٨.

(٣) مقاييس اللغة: ابن فارس اللغوى، تحقيق عبد السلام هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة، ١٩٨١، مادة (س.ج.ع)، جـ ٣، ص ١٣٥.

تسميتها (التعريف بالمشابهة)، وأعني به: تقريب المفهوم إلى ذهن المتنقى من خلال مفهوم آخر شائع مشهور، وهذا ما حدث مع مصطلح السجع؛ حيث صيغت التعريفات الأولى له بالإحالات على القافية.

ويعد الخليل بن أحمد الفراهيدى (ت ١٧٥ هـ) أول من عرف السجع باستخدام طريقة "المشابهة"، إذ يقول: "سجع الرجل إذا نطق بكلام له فوascal كقوافي الشعر من غير وزن".<sup>(١)</sup> ومن الملاحظ أن تعريف الخليل لم تمله طبيعة التلقى التى تحتكم إلى مصطلح (القافية) الشائع فحسب، وإنما أملته ميول الخليل ونوعية اشتغاله، إذ انصب اهتمامه على الشعر، وصار الأصل الذى يقيس عليه كل شبيه. فالتأصيل للشعر كان أسبق وأكثف من التأصيل لأنواع الأدبية الأخرى، وقد أفرز عالم الشعر مفاهيم استقرت فى ذهن المتنقى، ولو لا استقرار هذه المفاهيم لما أفلحت أن تؤدى دوراً فى تبسيط المفهوم.

والظاهر أن الخليل حينما قوى على تعريفه بعبارة "من غير وزن"<sup>(٢)</sup> لم يكن يقصد أن الوزن لا مكان له مع السجع مطلقاً، والتأمل الذى يبدو لي أقرب للصحة هو أن الخليل يعنى أن الاتفاق فى الوزن ليس مشروطاً بقدر ما هو جائز؛ وهذا ما تؤكده الأمثلة المسجوعة التى أوردها من كلام العرب، إذ كان

(١) العين، الخليل بن أحمد الفراهيدى، تحقيق: عبد الله درويش، مطبعة العانى، بغداد، ١٣٨٦هـ، ١٩٦٧م، مادة (س.ج.ع.)، ص ٢٤٤.

(٢) من الواضح أن المقصود بالوزن فى عبارة الخليل هو الوزن العروضى؛ إذ يُطلق (الوزن) ويراد به إما الدلالة العروضية من حيث الأسباب الخفاف والثقيل، والأوتاد المجموعة والمفروقة، والفوائل الصغرى والكبرى، من جهة هيئة العلاقة فى التتابع بين المتحرك والساكن على نحو ما هو معروف فى علم العروض، وإما الدلالة الصرفية (المورفولوجية) مما يعرف بالميزان الصرفى.

وبنـول كلـاهمـا إـلـى ما يـجـرى عـلـى مـادـة الفـاءـ وـالـعـينـ وـالـلـامـ ( فعلـ) مـن تـغـيرـاتـ. وـقد يـتـفقـ الوزـنـانـ؛ العـروـضـىـ وـالـصـرـفـىـ، وـقد يـخـتـلـفـانـ فـىـ قولـ أـبـىـ نـوـاـسـ يـمـدـحـ الخـصـبـ أمـيرـ مصرـ "أـكـوـلـ لـحـيـاتـ الـبـلـادـ شـرـوبـ"ـ وـهـوـ شـطـرـ مـنـ الطـوـيلـ نـلـاحـظـ أـنـ قولـهـ أـكـوـلـ مـنـ بـابـ الـاـنـفـاقـ فىـ الـوزـنـ عـرـوـضـاـ وـصـرـفـاـ إـذـ وزـنـهاـ فـعـولـنـ، وـأـمـاـ قولـهـ شـرـوبـ فـمـنـ بـابـ الـاـخـلـافـ، إـذـ يـأـتـىـ الـوزـنـ الـصـرـفـىـ عـلـىـ فـعـولـ، أـمـاـ الـوزـنـ عـرـوـضـىـ فـعـلىـ مـفـاعـىـ بـحـذـفـ السـبـبـ الـخـفـيفـ وـهـىـ الـتـىـ تـنـقـلـ إـلـىـ "فـعـولـنـ"ـ لـأـنـهـماـ بـمـقـدـارـ وـاحـدـ مـنـ جـهـةـ الـحـرـكـةـ وـالـسـكـونـ.

أغلبها متقنا وزنا.<sup>(١)</sup> ولقد حذف ابن فارس (ت ٣٩٥هـ) عبارة (من غير وزن) حيث قال: "السجع في الكلام هو أن يؤتى به وله فواصل كقوافي الشعر كقولهم: من قل ذل، ومن أمر فل".<sup>(٢)</sup> وأحسب أن ابن فارس كان يضع في اعتباره ذلك الجدل الذي طرَّح على الساحة البلاغية حول قيمة التعادل الذي يحدُّثه اتفاق الوزن بين ألفاظ الفواصل، فأبو هلال العسكري (ت ٣٩٥هـ) يذكر في كتاب "الصناعتين" شيئاً من هذا، يقول: "ينبغى أن تكون الفواصل على زنة واحدة وإن لم يمكن أن تكون على حرف واحد فيقع التعادل والتوازن".<sup>(٣)</sup>

\* \* \*

وإذا كان اللغويون قد أسهموا في حدود نشاطهم - في توضيح معنى السجع، فإن كتب البلاغة العربية اضطاعت - بحكم موضوعها - بدور التعريف والرصد والتنظير والتحليل الممعن والمدقق لهذه البنية البلاغية التي تجلّى بحثها مقترباً بالإلهادات الأولى في الدراسين البلاغي والنقدى، نابعاً من منطلقين في التأليف، أحدهما: الكشف عن تقاليد الفن في البيان العربي؛ فعبر هذا الغرض تم معالجة السجع، وأسهم البلاغيون في تعريفه وتتميّط أشكاله، إذ كانت مقوله السجع تمثل واحدة من مقولات تؤسس في مجموعها حقلًا سموه علم البديع، واندراج السجع ضمن هذا العلم لا يصرف النظر عن المعالجات الخاصة لهذه المقوله في الكتب البلاغية في مرحلتها الأولى قبل التنظيم الدقيق لمباحث البلاغة في تقسيم ثلاثي، وقبل استقلال البديع وحده بنسق محدد. فقد أثارت هذه المعالجات الكثير من الأسئلة البلاغية المتصلة بالسجع، كما أسهمت في بلورة تعريفه وفي رصد عدد من الأمثلة التي تناقلتها المؤلفات فيما بعد.

وكان من الطبيعي أن يكون المنطلق الثاني لتناول بنية السجع هو الاشتغال بالبحث عن مزية النص القرآني والاحتياج له بالإعجاز، ويمدنا عمل الإعجازيين من أمثال الرمانى والباقلانى بمحاولات قصدية للتفریق بين السجع

(١) من الأمثلة التي ذكرها الخليل بن أحمد "لصها بطل وتمرأها دقل"، وإن كثر الجيش بها جاعوا، وإن قلوا ضنعوا". انظر العين، الخليل بن أحمد الفراهيدي، مادة (س.ج.ع)، ص ٢٤٤.

(٢) مقاييس اللغة، ابن فارس، مادة (س.ج.ع)، ج ٣، ص ١٣٥.

(٣) كتاب الصناعتين (الكتابة والشعر)، أبو هلال العسكري، ت مفید قمیحة، دار الكتب العلمية، ط ١، بيروت، ١٩٨١، ص ٢٨٩.

العربي وما في القرآن مما هو على صورته.

ولعل، أول ما يلحظ فيما يتعلق بالمفهوم الاصطلاحي للسجع في كتب البلاغة، أن تعريف الخليل بن أحمد لقى صدى لدى البلاغيين ممن نهجوا نهجه في التعريف بال مشابهة، فهذا "فخر الدين الرازى" (ت ٦٠٦ هـ) يقدم تعريفاً للسجع اعتماداً على ما ذكره "على بن عيسى الرمانى" (٢٩٦ هـ - ٣٨٦ هـ) والصلة ظاهرة بين ذلك التعريف وتعريف الخليل، فالسجع عند الرازى هو "تكلف التقافية من غير تأدية الوزن".<sup>(١)</sup> إلا أن بعضًا من الأمثلة التى أوردها جاءت سجعاتها متقدة وزناً مما يعنى أن النفي هنا لم يكن قطعياً وإنما على سبيل عدم الاشتراط،<sup>(٢)</sup> وربما كان ذلك رداً على التصور الذى قدمه غير واحد من البلاغيين، والذى يقضى بأن الوزن شرط أساسى فى تحقيق السجع.<sup>(٣)</sup>

وفى مفتاح العلوم يقول السكاكي (ت ٦٢٦ هـ) بناء على التعريف الذى استقاهم من سابقيه: "الأسجاع فى النثر كالقوافى فى الشعر".<sup>(٤)</sup> مكتفى بالتشبيه دون أن يعمد إلى تحديد مجال التشابة بين السجع والقافية. بيد أن ابن يعقوب المغربي قد قام فيما بعد - بتجريب بعض الارتباطات بينهما تبعاً لقراءة ظاهر التشبيه وقراءة باطننه، محاولاً تحديد مفهوم السجع انطلاقاً من تشبيهه بالقافية،

(١) نهاية الإيجاز في دراسة الإعجاز، فخر الدين الرازى، ت إبراهيم السامرائي، محمد بركات حمدى، دار الفكر للنشر والتوزيع، عمان، ١٩٨٥، ص ٦٥.

(٢) من الأمثلة التي ساقها الرازى، ويلاحظ أن سجعاتها متقدة من حيث الوزن، قوله تعالى: «لَفِيفَا سَرْرٌ مَرْفُوعَةٌ، وَأَكْوَابٌ مَوْضُوعَةٌ»، حيث تتفق الألفاظ "مرفوعة" و"موضوعة" في الوزن الصرفى والعروضى معاً. راجع نهاية الإيجاز، فخر الدين الرازى، ص ٦٥.

(٣) يعد ابن الأثير واحداً من اشترطوا الوزن في تحقيق السجع، ويصبح ذلك في صورة مسلمة، إذ يقول: "كل سجع موازنة وليس كل موازنة سجعاً". ويقصد بالموازنة اتفاق الفواصل في الوزن، وهذا يعني أن السجع عنده يجتمع فيه أمران: التمايز الحرفى، والاتفاق الوزنى. راجع، المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، ابن الأثير، ت محمد محى الدين عبد الحميد، المكتبة المصرية، بيروت، ١٩٩٥، ج ١، ص ٢٧٢.

(٤) الإيضاح في علوم البلاغة، الخطيب القرزوي، ت محمد عبد المنعم خفاجي، دار الكتاب اللبناني، بيروت، ط ٥، ١٩٨٣، ج ٢، ص ٥٤٧. وانظر كذلك، مفتاح العلوم، السكاكي، ت نعيم زرزور، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ٢٦، ١٩٨٧، ص ٤٣١.

ومن هذا المنطلق جعل يتساءل: عالم يطلق "السجع" على اللفظة الأخيرة من الفقرة المسجوعة، أم على التوافق الحادث بين اللفظين الآخرين من التركيب السجعى؟ راداً جماع الأمر إلى ما يكشف عنه التشبيه، يقول: "وعلى كل حال فليست القافية عبارة عن تواظؤ الكلمتين في آخر البيتين، فالمناسب في التشبيه بها أن يراد بالسجع في كلامه [يقصد السكاكي] اللفظ لا توافقه الذي هو مصدر هو وصف لذلك اللفظ... لأن الكلام في تحرير الاصطلاح، ولا يلزم كون الشيء علة في التسمية الاصطلاحية، كون تلك العلة هي المسماة. نعم، إن تقرر للسكاكى كون التوافق هو المسمى جاز أن يقال: وهذا مراده على معنى تقدير المضاف، أي توافق الفوائل في النثر كتوافق القوافي في الشعر، وهو خلاف الظاهر... فلما انفتح باب التأويل في كلام "السكاكى" جاز حمله على ما ذكر... فتحصل من ظاهر ما تقرر عند المصنف والسكاكى أن السجع قد يطلق على نفس الكلمة الأخيرة من الفقرة لموافقتها للكلمة الأخيرة من فقرة أخرى، ومرجع المعنيين واحد".<sup>(١)</sup>

وكما هو واضح من نص ابن يعقوب، فإنه عرّف السجع مقاييسه، فكان قياس السجع على القافية هو السبب في ترشيح ذلك المفهوم الذي تبناه، وإن يكن قد خالف به إجماع البلاطيين على أن المقصود بالسجع هو التوافق الحادث بين الألفاظ الفوائل المتماثلة في الحرف الأخير لا الكلمة الأخيرة ذاتها. يقول ابن سنان (ت ٤٦٦هـ) السجع هو "تماثل الحروف في مقاطع الفصouل".<sup>(٢)</sup> ويعرفه ابن الأثير (ت ٦٣٧هـ) بأنه "تواظؤ الفوائل في الكلام المنثور على حرف واحد".<sup>(٣)</sup> ويلتقى معه الخطيب القزويني (ت ٧٣٩هـ) فيذكر تعريفاً يتطابق مع تعريف ابن الأثير معنى وإن كاد يختلف لفظاً، إذ يقول: "ومنه [أى من المحسنات اللفظية] السجع، وهو تواظؤ الفاصلتين من النثر على حرف واحد".<sup>(٤)</sup> وحينما

(١) مواهب الفتاح في شرح تلخيص المفتاح، ابن يعقوب المغربي، ضمن شروح التلخيص، سعد الدين الفقازاني، ابن يعقوب المغربي، بهاء الدين السبكي، دار الهادى، بيروت، ط ٤، ١٩٩٢، ج ٤، ص ٤٤٥.

(٢) سر الفصاحة، ابن سنان الخفاجي، ت على فودة، مكتبة الخانجي، ط ٢، ١٩٩٤، ص ١٦٣.

(٣) المثل السائر، ابن الأثير، محمد محي الدين عبد الحميد، ج ١، ص ١٩٥.

(٤) الإيضاح في علوم البلاغة، الخطيب القزويني، ج ٢، ص ٥٤٧.

نتابع شرّاح التلخيص فيما عقبوا به على تعريف القزويني نجدهم يضيفون إليه عبارة "في الآخر"؛ أي اتفاق الفاصلتين في كونهما على حرف واحد كائن في آخرهما.<sup>(١)</sup> وهذه إضافة قصد منها إبراز البعد المكاني لبنية السجع، غير أننا حين نعرضها على القانون الذي رددته مجتمع البلاغيين والنقاد القدامى والمتمثل في اشتراط بناء السجع على الوقف تحقيقاً لدوره الإيقاعي ستكشف أن ذلك التحديد المكاني لا ينبغي أن يُسلم به تسلیماً تاماً؛ فالتوافق لا يكون واقعاً في الحرف الأخير إلا إذا كان الوقف بالسكون. والحقيقة أن تحديد شرّاح التلخيص لموضع السجع لا يضع في الحسبان الحالات التي يكون الوقف فيها حرفاً لاحقاً لحرف التسجيع، حالات: الوقف بـألف الإطلاق، أو هاء السكت، وهذه إشكالية يُعنى البحث بالتوقف عندها في فصل لاحق.

بيد أنَّ تعريف السجع الذي صاغه وتداوله جمهور البلاغيين والنقاد يعد لافتاً للنظر؛ ذلك أنه لا يركز على الظاهرة الأساسية المنتجة للسجع؛ ظاهرة التكرار الحرفى،قدر تركيزه على الظاهرة المصاحبة للتكرار، والمتمثلة في توافق الفاصلتين في الحرف الأخير، وذلك المسلك راجع إلى أنَّ عناية القدماء بالتوييعات الشكلية المعتمدة على الحرف إنما كانت تتم في إطار رصدى أوسع، هو العناية بالدال بالدرجة الأولى، ومن ثمَّ كان هناك حديث عن توافق دوال الفواصل، لا عن التكرار الحرفى المهىء للسجع.

ونقف في حد السجع على عنصر لم تستطع المحاولات المتكررة للبت في أمره إنتهاء القول فيه؛ ذلك العنصر هو "الوزن"، فقد وجداً الخليل والرماني والرازى ومن سار على نهجهم في التعريف بالمشابهة يشددون على تنبيل تعريف السجع بعبارة "من غير وزن" مؤكدين الفروق بين السجع والقافية باعتبارهما نظيرتين. إلا أنَّ في آثار البلاغيين والنقاد التعريفية ما يشير إلى توسيع مفهوم السجع، فالطوى (ت٢٤٩هـ) يجعل "الوزن" عنصراً أساسياً في حده، إذ يقرر أنَّ معنى السجع هو: "اتفاق الفواصل في الكلام المنثور في

(١) انظر: شروح التلخيص، مختصر العلامة سعد الدين التفتازانى على تلخيص المفتاح، ومواهب الفتاح، وعروض الأفراح، ج٤، ص ٤٤٥.

الحرف، أو في الوزن، أو في مجموعهما”.<sup>(١)</sup> والواضح من متابعة الدرس البلاغي عند ابن الأثير وابن سنان وآخرين غيرهما ممن تناولوا بنية السجع – إن المقصود بالوزن هو ”الوزن الصرفي“، وهو ما عَنَاهُ ابن سنان الخفاجي في معاينته لقول أبي الحسين بن سعدة حينما ذكر جزءاً من بعض رسائله ”لم أجد لسوء الظن مساغاً، ولا لظاهره الإعراض قبولاً، ...“<sup>(٢)</sup>، مصرحاً تعقيباً على العبارة – بأن ”في هذا الكلام ترکاً لل المناسبة بين الألفاظ لأن قبولاً ليس على وزن مساغ“.<sup>(٣)</sup> ومن بين – إذن – أن المقصود بالوزن عند ابن سنان هو الوزن الصرفي لا العروضي؛ لأن الكلمتين متفقان عروضياً.

ولا شك أن العلوى كانت له دوافعه الخاصة التي جعلته يدخل الوزن ضمن حد السجع وإن انتفى التماثل الحرفى، فهو يرى أن ”المقصود بالسجع في الكلام إنما هو اعتدال مقاطعه وجريه على أسلوب متفق“<sup>(٤)</sup>، ومن ثم فإن إدخال الوزن ضمن حد السجع كان راجعاً إلى تحقيقه للاعتدال واتفاق الأسلوب اللذين رأى العلوى فيما نواتج تتجلى عن التسجيع فتدعم فاعليته الوظيفية تلك التي تكون وثيقة الارتباط بتأثيره النفسي وباستجابة المتلقي لذلك التأثير. فالاعتدال – كما يقول العلوى – ”مقصد من مقاصد العقلاء، يميل إليه الطبع، وتشوق إليه النفس“.<sup>(٥)</sup>

### تعدد دلالات مصطلح السجع:

المفاهيم المقدمة حتى الآن يجمع بينها تصوّرٌ نظريٌّ واحدٌ يعتبر السجع بنية بلاغية بدئعية، ولكن هذا التصور لم يستطع أن يسجل لنفسه السيادة في تاريخ النقد العربي؛ ذلك أن تصوراً آخر يزاحمه، لا ينظر إلى السجع بوصفه

(١) الطراز المتضمن لأسرار البلاغة وعلوم حقائق الإعجاز، يحيى بن حمزة العلوى، المقطف، دار الكتب الخديوية، مصر، ١٩١٤هـ، ١٣٣٢هـ، جـ ٣، ص ١٨.

(٢) سر الفصاحة، ابن سنان الخفاجي، ص ١٦٨.

(٣) المصدر نفسه، ص ١٦٨.

(٤) الطراز المتضمن لأسرار البلاغة وعلوم حقائق الإعجاز، يحيى بن حمزة العلوى، جـ ٣، ص ٢٠.

(٥) المصدر نفسه، جـ ٣، ص ٢٠.

بنية بلاغية وإنما بوصفه نوعاً من الأنواع القولية. ونقف في آثار البلاغيين والنقاد على نصوص تعد من أقدم تجليات التناول لأنواع المخاطبات، عُتِّبت بتصنيف المنجزات اللغوية مفسحة للسجع مكاناً بينها. بيد أنَّ الذين خاضوا في هذا الحديث قد انقسموا إلى فريقين؛ أحدهما: يُلحق السجع في التصنيف بباب النثر تحت مسمى "النثر المسجوع"؛ ويرجع ذلك إلى قانون كتابة السجع في صورة خطية أفقية، كما أنه يتفق مع الثنائية السائدة في الخطاب البلاغي الذي رأى أنَّ الكلام إما أن يكون نثراً أو شعراً، أما الفريق الآخر فيرى السجع فناً أدبياً قائماً بذاته، لا هو النثر، ولا هو الشعر، ولكنه نمط أدبي ثالث له استقلاله، أو هو فن يمكن أن يدرج في قائمة الفنون الأدبية: كفن القصيدة، وفن الخطبة، وفن الرسائل، وفن الرجز، وغير ذلك من الفنون.

وفي القول الموجَّه إلى عبد الصمد بن عيسى الرقاشي: "لِمَ تؤثِّر السجع على المنشور، وتلزم نفسك القوافي وإقامة الوزن؟"<sup>(١)</sup> نرى تفريقاً ظاهراً بين جنسين أدبيين هما: السجع والنثر.

ويرغم أنَّ الجاحظ في عرضه لمبحث السجع عزف عن صياغة مفهومه أو تقرير قواعده فإنَّ في مقولاته بعض الإشارات التي تكشف شاهداً على طريقة فهمه لذلك المصطلح، فهو يقول نخلاً عن معاصريه: "وَجَدْنَا الشِّعْرَ مِنَ الْقَصِيدَةِ وَالرِّجْزِ، قَدْ سَمِعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاسْتَحْسَنَهُ وَأَمْرَ بِهِ شَعَرَاءُهُ، وَعَامَةُ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. فَقَدْ قَالُوا شِعْرًا قَلِيلًا كَانَ ذَلِكَ أَمْ كَثِيرًا وَسَمِعُوا وَاسْتَشْدَوْا، فَالسجعُ وَالْمَزْدُوجُ دُونَ الْقَصْدِ وَالرِّجْزِ، فَكِيفَ يَحْلِمُ مَا هُوَ أَكْثَرُ وَيَحْرِمُ مَا هُوَ أَقْلَى؟"<sup>(٢)</sup>. يبدو أنَّ فهم الجاحظ لمصطلح السجع يتتجاوز كونه أداة بلاغية، فهو إنما يقصد به فناً من فنون القول البشري يبرز إلى جوار الشعر والنثر والازدواج.

والراجح أنَّ الجاحظ صدر عن ذلك الفهم في الصفحات التي قدَّمها تحت عنوان "باب أنسجاع"، حيث بدأ ذلك الباب بمقولات لا وجود لسجع في أغلبها،<sup>(٣)</sup>

(١) البيان والتبيين، الجاحظ، ت وشرح حسن السندي، دار إحياء العلوم، بيروت، ط١، ١٩٩٣، جـ١، ص ٢٧٥.

(٢) المصدر نفسه، جـ١، ص ٢٧٦.

(٣) انظر: المصدر نفسه، جـ١، ص ٢٨٣.

فنقل عن على بن أبي طالب رضي الله عنه - قوله: "أفضل العبادة الصمت وانتظار الفرج". ونقل عن يزيد بن المهلب قوله: "والهفاء على طلبة بمائة ألف وفرج في جبهة الأسد".<sup>(١)</sup> وعن عمر بن الخطاب رضي الله عنه - قوله: "استغروا الدموع بالذكر" وعن عيسى بن عمر قوله: سمعنا الحسن يقول: "أقدعوا هذه النفوس فإنها طلعة واعصوها، فإنكم إن أطعتموها تنزع بكم إلى شر غاية. وحادثوها بالذكر فإنها سريعة الدثور".<sup>(٢)</sup>

تلك بعض مقولات غير مسجوعة صدر بها الجاحظ هذا الباب المسطوع برصد صور من الأساجع، وبرغم ذلك، فليس بإمكان الدارس أن يتصوره جاهلاً بما للسجع من أساس، فمن اللافت أن الجاحظ كان إذا وصل إلى السجع الفعلى يقول: "ومن الأساجع: ..." ثم يذكر نماذج مسجوعة فعلاً، ويستمر إلى أن يخرج مرة أخرى إلى الترسّل. وهنا يُسجل البحث موقفاً منهجياً لا يمكن إغفاله؛ إذ من المعلوم أن الجاحظ رجل استطرادي، يتحدث في أمر، فإذا عن له غيره تناوله، ثم عاد إلى ما كان فيه، غير أنه مع العلم بذلك الموقف المنهجي، فإن المقولات المشار إليها ما تزال تطرح مشاكل، فإذا كان الجاحظ واعياً بما يقوله فإنه ينبغي البحث عن الأسباب التي دفعته إلى أن تدخل في هذا الباب أقوالاً غير مسجوعة، فليس من قبيل الصدفة أن تجمع هذه المقولات بوجه خاص، ويُتصدر بها هذا الباب الذي وضع له عنوان محدد، ولا يصح أن نتصور أن الجاحظ قد رصد هذه النماذج من لا شيء.

إن هناك أكثر من استنتاج يفرض نفسه عند قراءة النماذج غير المسجوعة التي أوردها؛ فاما أن يكون ذلك خلطاً من النساخ، استقر وجرى عليه المحققون، وإما أن يكون الجاحظ قد فهم السجع بخصوص هذه النصوص على أنه كلام يتحقق فيه الاستواء، وأنه يشبه بعضه بعضاً، وهذا معنى من معانى السجع أوردها البحث فيما سبق، فكان الجاحظ كان يتحرك في إطار ذاكرة ترااثية للنص السجعى، وينطلق من تصور لهذا الفن تكون بشكل عفوٍ عبر زمن مديد من الممارسة، حيث ترسّخ الاستواء والتشابه تارياً في الكلام المسجوع، وأحكم

(١) الطلبة: الفرس أو الكأس المطلية.

(٢) أقدعوا: كفوا. طلعة: أى تطلع إلى كل شيء. حادثوا: أى أجروا واشحنوا، والدثور: الدروس، يقال دثر أثر فلان أى ذهب، كما يقال درس وعوا.

ارتباطه به، حتى صار، في عقل الجاحظ، عالمة أخرى على تحقق ذلك الفن الأدبي.

وللباقلانى -أيضاً- حديث عن نقيبات السجع باعتباره فناً أدبياً شأنه في ذلك شأن الشعر، يقول: "وللسجع منهج مرتب محفوظ، وطريق مضبوط، متى أخل به المتكلّم أوقع الخل في كلامه، ونسب إلى الخروج عن الفصاحة، كما أن الشاعر إذا خرج عن الوزن المعهود كان مخطئاً، وكان شعره مرذولاً، وربما أخرجه عن كونه شرعاً".<sup>(١)</sup> ويتأكد لنا صدق تصورنا حول كيفية فهم الباقلانى لمصطلح السجع حينما نراه يقسم الكلام البديع المنظوم إلى: "أعارات الشعر على اختلاف أنواعه، ثم إلى الكلام الموزون غير المقوى، ثم إلى أصناف الكلام المعدل المسجع، ثم إلى معدل موزون غير مسجع، ثم إلى ما يرسل إرسالاً، فتطلب فيه الإصابة والإفادة".<sup>(٢)</sup>

ولا شك أن اعتبار السجع فناً أدبياً يتوقف مع نشأته التي ارتبطت بواقع ديني وبطبيقة دينية كرست السجع للتعبير عن مراميها، مخلفة للتراث نوعاً إيداعياً عرف باسم "سجع الكهان"، ولقد تأثر السجع في ضوء هذه النشأة -أن تعلقت به الدلالتان معاً: كونه أداة تعبيرية، وكونه فناً من الفنون الأدبية-. وليس من الغريب أن تتنازع الكلمة هاتان الدلالتان؛ فالسجع بنية بلاغية بديعية تمتلك القراءة على نقل الكلام المنثور من حالة النثرية الخالصة إلى حالة جديدة ذات طابع إيقاعي مميز. وأن السجع يمكن أن يستغرق النسيج اللغوي للنص؛ لذا فقد صار التوسيع في مفهومه إلى حد اعتباره نوعاً من أنواع المخاطبات الأدبية أمراً ليس بمستغرب في التراث. وقد سجل "اللهانوى" نقاً عن تقدموه، خاصة شرائح التأييس، حقيقة تعدد المفاهيم الاصطلاحية للسجع. فالسجع يطلق على: "نفس الكلمة الأخيرة من الفقرة باعتبار كونها موافقة الكلمة الأخيرة من الفقرة الأخرى... وقد يطلق على التوافق المذكور الذي هو المعنى المصدرى وبهذا الاعتبار قيل: السجع توافق الفاصلتين من النثر على حرف واحد في الآخر، وقد يطلق على الكلام المسجع، أي الكلام الذي فيه السجع، ويجوز أن نسمى

(١) إعجاز القرآن، أبو بكر الباقلانى، ت محمد عبد المنعم خفاجى، دار الجيل، بيروت، ط أولى، ١٩٩١، ص ١١٢ - ١١٣.

(٢) المصدر نفسه، ص ٨٦.

الفقرة بتمامها سجعة تسمية للكل باسم جزئه.”<sup>(١)</sup>

والملاحظ أن التعديد البلاغى لبنية السجع كان ناتجاً لهذه المفاهيم مجتمعة حتى عند أولئك الذين جعلوا للسجع مفهوماً محدداً صدروا به مباحثهم عنه - وبعبارة أخرى - نقول إن دائرة الشرح والتعميد كانت أوسع نطاقاً من حيز اشتغال المفهوم الذى دوّنوه فى صدارة مبحث السجع، ومن ثم فإن هذا العمل التعيدى يستوجب الوقف عنده للكشف عن كيفية تحرك التفكير البلاغى فى الشرح والتعميد لهذه البنية البلاغية، وعن الخلفيات التى وجهاً حركته.

### [٢] التناول البلاغى لبنية السجع:

المتابعة التطبيقية الراسخة لأشكاله:

عندَ البلاغيون فى السجع ألواناً من الأداء، وهذه الألوان لا تتول إلى تجريدات ذهنية كما هو الحال فى غير مبحث من مباحث البلاغة - فقد بدعوا منطقة حركتهم من الصياغة، وساقهم مرآبة تشكيلاتها السجعية إلى رصد عدة أصنافٍ من السجع كانت فيما يبدو - نتيجة حتمية لجماع المفاهيم المقدمة له. فقد تميّز الرصد عند شرائح التخيص مثلاً عن ثلاثة أوجه رئيسية للسجع، تتنزل على سلم القيمة، يربط بينها رابط جوهري هو حدوث الاتفاق بين الأحرف الأخيرة من الفواصل، يوصف هذا الاتفاق الحقيقة الكلية التي يبنّى عليها السجع، وتتمايز تلك الأوجه من خلال متغير أسلوبى اعتمد عليه القدماء فى تقييم السجع وتصنيف أشكاله؛ إذ اعتبروا الوزن بما له من شأن فى تكثيف الإيقاعية - مبدأ أساسياً فى تحديد وضع الفروع على سلم القيمة. بيد أن وجود الوزن يظل مجرد إمكان؛ لذا فإن الغالبية نظروا إليه باعتباره متغيراً، لا يعيّن حقيقة السجع، ولا يوضح ماهيته. فلو قدّرنا انتقاء التواطؤ على حرف واحد في النهاية لبطلت حقيقة السجع، ولا يحدث ذلك مع انتقاء الوزن. وأفرّغ السجع أو وجهه عند شرائح التخيص هي:<sup>(٢)</sup>

(١) كشاف اصطلاحات الفنون، الثانوى، الداخس، دار صادر، بيروت، م، ٢، ص ٦٧٠.

(٢) انظر شروح التخيص، سعد الدين النقاشانى، ابن يعقوب المغربي، بهاء الدين السبكى، جـ٤، ص ٤٤٦ - ٤٤٧.

## أولاً: السجع المطرّف:

وهو ما اتفقت فاصلاته في الحرف الأخير<sup>(١)</sup> دون الاتفاق في الوزن، ومثّلوا ذلك بقوله تعالى حكاية عن "نوح" عليه السلام ملِمًا لكم لا ترْجُونَ لِلَّهِ وقارًا، وقد خلقكم أطوارًا<sup>(٢)</sup>. ففاصلة القرينة الأولى من التركيب السجعى تتفق مع فاصلة القرينة الثانية منه في حرف الراء، ولكنها مختلفتان وزناً. وسمى هذا الوجه بالمطرّف لأن قيمته الإيقاعية تكمن عند الأطراف حيث يحل التوافق الحركي.

## ثانياً: السجع المتوازى:

وهو ما اتفقت فاصلاته في الوزن إضافة إلى الاتفاق في الحرف، نحو قوله تعالى: هَرَفِيهَا سُرُرٌ مَرْقُوعَةٌ، وَأَكْوَابٌ مَوْضُوعَةٌ<sup>(٣)</sup>.

## ثالثاً الترصيع<sup>(٤)</sup>:

وقد يمتد التوازى الصوتى والوزنى ليستغرق كافة كلمات التركيب السجعى أو أكثر ما فيه، كقول الحريرى: (( فهو يطبع الأسجاع بجواهر لفظه، ويقرع الأسماع بزواجه وعظه)). ففي الترصيع توسيع لقاعدة المتوازى بحيث نلحظ أن كل لفظ مساوٍ لما يقابلها وزناً وتقيفية، فيطبع مساوٍ ليقرع، والأسجاع مساوٍ للأسماع، والجواهر مساوٍ للزواجه، والفاصلة مساوية للأخرى. ويصف

(١) مع عدم الاعتبار لألف الإطلاق أو هاء السكت التي تمثل علامات على الوقف، لا حروفاً أصلية في بنية الكلمة.

(٢) سورة نوح: ١٣ - ١٤.

(٣) سورة الغاشية: ١٣ - ١٤.

(٤) والترصيع كمصطلح مأخوذ من ترصيع العقد، وذاك، أن يكون في أحد جانبي العقد من الآلى مثل ما في الجانب الآخر. انظر: الصحاح لجوهرى=تاج اللغة وصحاح العربية، أبو نصر الجوهرى، ت: أحمد عبد الغفور عطار، دار الكتاب العربى، القاهرة، ١٩٥٦، جـ ٣، ١٢١٩.

العسكري هذا المثال بكونه (سجعاً في سجع) مضيفاً أنه أفضل الوجوه.<sup>(١)</sup>

وقد حرص ضياء الدين بن الأثير على تحديد الشرط اللازم لتحقيق الترصيع، فلأح على ضرورة بث الاتفاق الصوتى والوزنی فى كل أجزاء القرینتين، منتقداً ما ذهب إليه بعض العلماء الذين خالفوا حقيقة الترصيع كما تمثلها هو - حين أجازوا اتفاق القرینتين في الجل لا الكل. ويبدو أن تشديد ابن الأثير على هذا الشرط جاء بدافع إبعاد بعض النماذج القرآنية عن أن تكون ترصيعاً، على اعتبار أن الترصيع - كما يتصوره - فيه زيادة تخلف، ومن هذا المنطق كان يلزم أن يجد سبباً لنفي الترصيع وما يستتبعه عن قداسة النص القرآنى، سبباً يرد به أدلة من ذهب من البلاغيين إلى أن في كتاب الله تعالى شيئاً من الترصيع، فقد جعل الشرط السابق تكاءً اعتمد عليها في دحض حجج المؤيدين لحضور الترصيع في النص القرآنى، إذ يقول: "فَإِمَّا قُولُ مِنْ ذَهَبٍ إِلَى أَنْ فِي كِتَابِ اللَّهِ مِنْهُ شَيْئاً وَمِنْهُ بِقَوْلِهِ تَعَالَى: مَلَأَ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ وَإِنَّ الْفَجَارَ لَفِي جَحِيمٍ كَمَّهُ فَلَيْسَ الْأَمْرُ كَمَا وَقَعَ لَهُ؛ فَإِنْ لَفْظَةً (لفي) قَدْ وَرَدَتْ فِي الْفَقْرِيْنِ مَعًا، وَهَذَا يَخْلُفُ شَرْطَ التَّرْصِيعِ الَّذِي شَرَطَنَاهُ [وهو أن تكون كل لفظة من الفاظ الفصل الأول مساوية لكل لفظة من الفاظ الفصل الثاني في الوزن والقافية] - لَكِنَّهُ قَرِيبٌ مِنْهُ".<sup>(٢)</sup> ولا يميل البحث إلى الاتفاق مع رؤية ابن الأثير في أمر هذا الشرط الذي وضعه لتحقيق الترصيع، فإن علماء البلاغة حينما ترخصوا في ضرورة حدوث التوازى الصوتى والوزنی بين كل أجزاء القرینتين، واكتفوا بحضوره في بعضها إن لم يكن حاضراً في الكل، فهم إنما كانوا ينطقون بما أملته النصوص الأدبية التي تجسّد فيها الوجهان معاً بما لهما من أساس واحد لا يصح معه إدراج أحد الوجهين تحت بنية بلاغية جديدة، أو ضرب الصفح عن أحدهما.

هناك -إنما- عملية تتبع لحيز اشتغال السجع تدريجياً من الأقل فالأكثر، من حيز ضيق التوافق فيه لا يتتجاوز الحرف الأخير من الفقرات، إلى نطاق أوسع يركز فيه البلاغيون على دوال الفواصل، ويتابعون ما قد ينضاف إلى التواطؤ الحرفى المذكور من تواطؤ وزنی من شأنه أن يُسهم في تكثيف الإيقاع، لا على مستوى الحرف الأخير، ولكن على مستوى اللحظة الأخيرة بكمالها.

(١) انظر: الصناعتين: الكتابة والشعر، أبو هلال العسكري، ص ٢٨٨.

(٢) المثل السائر، ابن الأثير، ج ١، ص ٢٥٨.

وتتسع المساحة الرصدية التي مارس القدماء فيها دراستهم لأوجه السجع، فنرى بعضًا منهم يدخل الترصيع ضمن هذه الأوجه. والحق أن هذا التوجّه البلاغي له مبرراته التي تنسق مع اتساع الإطار المفهومي للمصطلح، ذلك الاتساع الذي فرض نفسه على عملية التقعيد، وأفضى إلى وجود حديث عن الأوجه التي بيّناها، والتي تعد امتداداً بالسجع إلى خارج نطاق اشتغاله الأصلي الذي يحدده التعريف الاصطلاحي بأنه توافق الأحرف الأخيرة من الفوائل. غير أننا نجد بعضًا من وعوا ذلك التعريف، يعدّون عن اعتبار الترصيع من السجع ويختصونه ببحث وحده باعتباره بنية بلاغية مستقلة.

### **أثر التعريف بالمشابهة في صياغة بعض القواعد الخاصة بالسجع:**

لا جدال في أن تعريف السجع بطريق الإحالة على القافية قد مثل حركة خفية أفرزت عدداً من المسائل المتصلة بالشرح والتقييد لهذه البنية البلاغية. فقد استحوذت طريقة التعريف بالمشابهة على مجتمع التصور الندي عند كل من "بهاء الدين السبكي" و"ابن يعقوب المغربي"<sup>(١)</sup> حتى إنهما عاملاً السجع معاملة القافية، إذ قاما بتطبيق بعض خواصها الكيفية عليه. وينبغي ذلك في تأكيدهما أن الوزن في السجع هو الوزن الشعري، قال السبكي: "ينبغي أن يكون المعتبر هو الوزن الشعري لا التصريفي".<sup>(٢)</sup> وأول ما يشار إليه بصدق هذا الرأي هو أنه صيغ نتيجة التحرّك التقييدي في إطار المقايسة؛ مما أفضى إلى الحديث عن وزن شعري معتبر في السجع قياساً على الإجراء الوزني المعروف في التعامل مع القافية. وفي تقديرى، أن هذا الحديث يثير إشكالاً حول خصوصية الجنس الأدبي الحاضن للسجع، مفاده: هل تتعارض طبيعة هذا الجنس الأدبي مع إجراء الوزن الشعري فيه أم لا؟

(١) رأينا صورة من هذا من قبل في الورقة المتأدية التي أفردها "ابن يعقوب" لاستكناه مفهوم السجع في ضوء التماّس بينه وبين مفهوم القافية. فالظاهر أن التعريف بالمشابهة قد مثل مقدمة انطلق منها شرائح التلخيص أثناء بحث عدد من قضايا السجع.

(٢) عروس الأفراح في شرح تلخيص المفتاح، بهاء الدين السبكي، ضمن شروح التلخيص، جـ ٤ ص ٤٦، وانظر، مواهب الفتاح في شرح تلخيص المفتاح، ابن يعقوب المغربي، جـ ٤، ص ٤٤٩.

أحاط الدارسون بما جاء على لسان "السبكي" و"ابن يعقوب"، لكنهم اكتفوا بالإحاطة والنقل عنهما دون الإجابة عن عدة تساؤلات منها: لماذا كان وزن السجع وزناً شعرياً هو الأصح من وجهة نظر الرجليين؟ هل توجد أسباب أخرى غير طريقة التعريف -جعلتها يغدران عن القول بالوزن التصريفي الذي عنده غالبية البلاغيين إلى القول بالإجراء الوزني الشعري؟ ثم لماذا كان اعتبار الصيغة الصرفية يمثل ملحوظاً ثابتاً في مؤلفات غالبية؟ ولماذا لم يقول البلاغيون بالوزن التصريفي في تعاملهم مع القافية؟ هل أدركوا لكل من السجع والقافية خصوصيات جعلتهم يعمدون في هذا إلى الصيغة الصرفية وفي تلك إلى الوزن الشعري؟

لقد جرى التمييز بين وجهين للوزن يمكن إجراؤهما في التعامل مع السجع، وزن تصريفي هو المعتبر من وجهة نظر غالبية البلاغيين، وزن شعري قال به صاحباً شروح التلخيص انطلاقاً من ثبات المفهوم الذي يؤكد مشابهة السجع للقافية. والإجراءان يسترعيان الانتباه لما يثيرانه من تساؤلات على نحو ما قدمت.

ونتج من مدخل أحسيه ذا قيمة في استكناه أسباب الفريق الأول في القول بالإجراء الوزني التصريفي. فيتحتم النظر سبادئ ذى بدء - في كل من الشعر والنشر للوقوف على الخصوصية التي تميز كل نوع منها عن الآخر، إذ من المفترض أن إدراك هذه الخصوصية كان الموجه الأساسي في تحديد طبيعة الإجراء الوزني المعتبر في التعامل مع السجع، وذلك المعتبر في التعامل مع القافية.

إن قضية الفرق بين الشعر والنشر قضية تمهدية جوهريّة؛ بوصف القافية بنية شعرية، والسجع بنية نثرية. والافتراض الذي يطرح نفسه هو أن ارتباط كل بنية منها بجنس أدبي حاضن لها كان المرتكز الأساسي الذي أملّى على النظر البلاغي إجراءاته التحليلية، وتحددت في إطاره الملامح الوصفية للبنيتين.

ولئن كان البحث ينطلق من يقين بوجود تناقض شكلي بين النوعين: الشعر والنشر، فإنه لا يتجاهل ما يكون بينهما من نقاط التقاء أقرها النقد العربي القديم في قول حازم القرطاجي (ت ٦٧٤هـ) "إن صناعة الشعر تستعمل يسيراً من الأقوال الخطابية، كما أن الخطابة تستعمل يسيراً من الأقوال الشعرية لتعتضد

المحاكاة في هذا بالإقناع، والإقناع في تلك بالمحاكاة<sup>(١)</sup>. هذه اللفتة الخطيرة، تشير إلى ما بين الشعر والنشر من تميّع الحدود، وبرغم صحة ما جاءت به، فإنه لا يمكن إنكار ما ينطوي عليه النوعان من ظواهر تؤكّد تمييزهما "ومدخل التمايز الأصيل عند القدماء يعود - غالباً - إلى الإطار الشكلي، وهو ما اتكاً عليه كثير منهم كقدامة وابن طباطبا العلوى وابن رشيق ومن سار على دربهم"<sup>(٢)</sup>.

والحق أن البحث البلاغي في سعيه لضبط خصائص كل نمط بالتركيز على ما يتمتع به من فرادة شكلية -استطاع أن يضع يده على الخاصية النوعية المميزة لكل من الشعر العمودي والنشر الأدبي، وتتأكد منهجيته عند متابعة وصفه لبنية خلصت للشعر "الكافافية" وأخرى خلصت للنشر "الاسجع" إذ يتكشف أن الموصفات التي أسندها البلاغة لكل بنية كانت تنسب مع الخاصية النوعية للجنس الأدبي الحاضن لها. فالشعر تتأتى له طبيعة مفارقة من جهة بنائه الصوتي المتسم بالانتظام. والانتظام مفهوم شكلي علّقه القدماء بالوزن والكافافية، وإن ارتقى الأول مكانة خاصة، من حيث اعتبر الركن الأهم من أركان الشعر، يمكن له في جنسه بقدر اشتتماله عليه، يقول ابن رشيق (ت ٤٦٣ هـ) "الوزن أعظم أركان حد الشعر وأولاها به خصوصية"<sup>(٣)</sup>. ويرى حازم القرطاجي أن "الأوزان مما يتقوّم به الشعر، ويُعد من جملة جوهره"<sup>(٤)</sup>. فهو أهم المداخل إلى نظرية الأنواع في الإبداع الأدبي القديم، من حيث يكون لحضوره تأثير خاص في الفعل الشعري، وعاه النقاد العرب حينما تحدثوا عن مزية الشاعر المتأتية من تقيّده بنظمتين مختلفتين عليه أن يُراكب بينهما: نظام إيقاعي متمنّى في وجود قالب وزنى يكون -قبل الحدوث الحقيقي للفعل الشعري- اعتبارياً وسابقاً على الكلام. ونظام لغوى متضمن لعناصر الدلالة المعجمية والنحوية. وأنشاء قيام الشاعر بإذابة النظمتين في مساحة البيت، يضطلع الميزان الإيقاعي النظري بدور الموجّه حيث " تكون اللغة في الشعر مشدودة دلالات وهيأكل إلى هذه البنية

(١) منهاج البلاغاء وسراج الأدباء، حازم القرطاجي، ت: محمد الحبيب بن الخوجة، تونس، ١٩٦٦، ص ٢٩٣.

(٢) البلاغة العربية قراءة أخرى، محمد عبد المطلب، لونجمان، ط أولى، ١٩٩٧، ص ٣٢.

(٣) العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقدّه، ابن رشيق القيرواني، حقّقه محمد محى الدين عبد الحميد، دار الجيل للنشر والتوزيع، بيروت، لبنان، ط٥، ١٩٨١، ج١، ص ١٣٤.

(٤) منهاج البلاغاء وسراج الأدباء، حازم القرطاجي، ص ٢٦٣.

المتسلطة، فيصبح الفعل الشعري فعلاً تحويلياً يغير من طبيعة اللغة ذاتها، بما أنه يعيد صياغتها صياغة تستجيب لمقتضيات النسقين".<sup>(١)</sup>

وهكذا ندرك لماذا ينبغي وزن القافية وزنا شعرياً، فالقافية تنتج من تزاوج النظامين: الإيقاعي واللغوي، ومن ثم فإن وزنها يكون جزءاً من الميزان العروضي العام للبيت ويُستخدم في تحديد وزنها الأساس اللغوي للوزن الشعري، وهو الحركة (/) والسكون (٥) أو ما يُطلق عليه "الfoniem الإيقاعي".

هذا بالنسبة للقافية، أما فيما يتعلق بوزن السبع وزنا صرفياً، فإن ذلك المسلك يجد هو أيضاً تفسيره الخاص بالنظر إلى طبيعة النثر. فالبنية التثوية لا تقوم على مبدأ التعاقب في الزمن، ولا يتسلط بها قالب اعتباري سابق على الكلام؛ أقصد البحر الشعري، فهي حرّة إلا من توجيه المعنى الذي يكون متمثلاً في الذهن ثم يخرج في صورة مادية من خلال عمليتي: اختيار المفردات والتأليف بينها، على معنى أن الخطاب التثوري ينشأ عن نظام وحيد وهو النظام اللغوي مفردات وتراتيب. هذا هو الشيء الذي تقطن إليه القدماء، إذ أدركوا، وهم يحددون الطبيعة المفارقة للجنسين: الشعر والنثر، أن الكلام فيهما يجري على وجه مغاير، من حيث يتحكم نظامان في بنية الخطاب الشعري، بينما يتحكم نظام واحد في بنية الخطاب التثوري. ومن هذا المنطلق، وجدهما البلاغيين في تعاملهم مع النثر والنثر المسجوع، يبحثون عن بديل للفونيم الإيقاعي بوصفه أساساً وزنياً يمثل خبرة مشروطة ببنيات التفاعيل.

فمن المعلوم، أن الدوال في النثر تتحرّك متحررة من الارتباط بتفعيلة، أو بمعنى أدق، متحررة من الارتباط بميزان نظرى كالذى قامت بحور الشعر ببلورة أشكاله. غير أنه ربما خلقت حركة الدوال داخل الجمل المتتابعة بعض التوازنات الوزنية نتيجة التقابل المكانى بين دالين لهما نفس الهيئة. ومن هنا ظفر الدال بعناية مضاعفة بصفته الإفرادية والتركيبية،<sup>(٢)</sup> ثم من جهة ربط عملية الوزن الإيقاعى فى النثر بحدود الكلمة التى صارت مجال النظر الوزنى فى

(١) الشعر وصفة الشعر فى التراث، حمادى صمود، (فصل) مجلة النقد الأدبي، تراثنا النقدى، جـ الأول، مـ ٦، عـ ١، أكتوبر، ديسمبر ١٩٨٥، ص ٧٨.

(٢) يعرف أحمد مختار عمر "الكلمة" بأنها: "مصطلح له فى المقام الأول مغزى نحوى". راجع دراسة الصوت اللغوى، أحمد مختار عمر، عالم الكتب، ط أولى، ١٩٧٦، ص ٢٤٠.

غيبة التفعيلة، وبالتالي كان هذا الربط وراء ترشيح الصيغة الصرفية بوصفها أساساً للوزن داخل القول المنثور. وصلاحية الميزان الصرفى فى التعامل مع النثر راجعة إلى كونه معياراً "يؤتى به لكي تحدد من خلاله هيئة الكلمة"<sup>(١)</sup> التي فلنا إنها مجال النظر الوزنى فى النثر، وهذا بخلاف الوزن الشعري الذى ارتبط فى ذهن القدماء بتحديد هيئة التفعيلة.

والخلاصة؛ كان البحث قدّيماً عن أساس آخر لوزن السجع أمراً يتلاعماً مع طبيعة النثر والوحدة الموزونة فيه. وإن كان البحث يرى أن الاعتماد على الوزن التصريفى المعروف في الدرس الصرفى القديم له مثالب لا تغفل، أهمها: أنه لا يتعامل إلا مع الكلمات التي أقرها الدرس الصرفى، وهي الأفعال المتصرفة، والأسماء المتمكنة المعربة، أما المبنيات من الأسماء كالضمائر، وأسماء الشرط، وأسماء الأفعال، وكذلك الأفعال الجامدة والحروف، فإنه يطرحها نهائياً من حساباته؛ ومن ثم فلا يمكن عن طريق الوزن التصريفى تحديد صيغة الفاصلة في قوله تعالى: ﴿لَوْمَآ أَذْرَكَ مَا هِيَ﴾<sup>(٢)</sup>؛ لأن الفاصلة - هنا - واحدة من الضمائر وقفَ عليها بهاء السكت.

ومن مثالب الوزن التصريفى - أيضاً - أن توازى صيغ الكلمات لا يكون مصحوباً دائماً بترديد لصورة صوتية واحدة، مما يعطى مؤشراً على توازن ناقص. فالكلمات (صادقون، خاسعون، كافرون) تتوازى صرفاً، كما أن لها في النطق نفس الصورة الصوتية. أما الكلمات (قال، سعى، ضرب) فإنها تتوازى على مستوى الصيغة الصرفية فقط، فالميزان الصرفى يقابل كل كلمة منها بزنة ( فعل)، بينما تكون صورها الصوتية مختلفة تماماً،<sup>(٣)</sup> فكلمة (قال): يتم نطقها على

(١) من وظائف الصوت اللغوى، محاولة لفهم صرفى ونحوى ودلالى، أحمد كشك، ط١، القاهرة، ١٩٨٣، ص ١٩.

(٢) سورة القارعة: ١٠.

(٣) يرجع التعارض بين الصيغة الصرفية والصورة الصوتية إلى اعتماد الميزان الصرفى على فكرة الأصول، حيث يؤسس معياراً مفترضاً يصبح حاكماً للواقع المستعمل للكلمة، فنجد أنه يزن كلمة (قال) بزنة ( فعل)، وما كان هذا الوزن موافقاً لمنطق هذه الكلمة، وإنما هو موافق لأصلها المفترض وهو (قول) بفتح الواو فالدرس الصرفى يعتبر "الواو" - هنا - أصلاً في جذر الكلمة،

كتلتين (قا- لـ) القاف والألف المد وحدة نطقية، واللام وحركتها وحدة نطقية أخرى. وكلمة سعى: يتم نطقها على كتلتين كذلك وإن اختلفت كيفية صورتها الصوتية عن الكلمة السابقة (سـ - عـ) فالسين وحركتها وحدة نطقية، والعين وباء الللين وحدة نطقية أخرى. أما الكلمة ضَرَبَ فهي مكونة من ثلاثة وحدات نطقية - (ضـ - رـ - بـ) - الضاد المفتوحة، ثم الراء المفتوحة، ثم الباء المفتوحة. ونخلص من هذا التحليل إلى أن البنية الصوتية المقطعة للكلمات السابقة تختلف كماً وكيفاً؛ نتيجة عدم توالي الصوامت والحركات في نسق موحد، وبالتالي فإن الكلمات ليست موزونة إلا في إطار ما أقره الدرس الصرفي من زنتها.

وبالمقابل؛ فإن عدم اتفاق الصيغة الصرافية لا يعني بالضرورة افتقار التوازى الإيقاعى الصوتى، فالصيغة الصرافية قد تكون متغيرة ومع ذلك يلاحظ أنها تضمر الاتزان على مستوى توازى البنية المقطعة للدواى، ففى قوله تعالى: ﴿لَوْيَتَجِبُهَا الأَشْقَىٰ، الَّذِي يَصْنَلِ النَّارَ الْكَبْرَىٰ﴾<sup>(١)</sup>، نجد أن كلمتى (الأشقى، والكبرى) تتفقان فى البنية المقطعة على هذه الشاكلة [ـ - أش - فى ص ح ص - ص ح ص ح] مع الأخذ فى الاعتبار أن الصيغة الصرافية لكلمة (الأشقى) هي (الأفعى)، والصيغة الصرافية لكلمة (الكبرى) هي (الفعلى).

ولعل شرائح التلخيص حينما ذهبوا إلى إجراء "الوزن الشعري" فى التعامل مع الفواصل المسجوعة كانوا يصدرون عن وعي بالمثابب التى ذكرناها للوزن التصريفى، وينطلقون من رصد أمثلة يحضر فيها التوازن الصوتى وإن غاب توازى الصيغة الصرافية. فقد أشار ابن يعقوب المغربي إلى هذه الملاحظة وهو بصدق شرح السجع المتوازى، حيث قال: "وقد يختلف النصف المقابل فى الوزن فقط ويكون متوازيا كقوله تعالى: ﴿لَمْوَالْمُرْسَلَاتِ عُرْفًا، فَالْعَاصِفَاتِ عَصْفًا﴾<sup>(٢)</sup>

وأن تطورها أو صيرورتها إلى حرف الألف لا ينفي كونها أصلاً، وبذا يسوى الميزان الصرفى بين حرفين أحدهما صحيح وهو "الواو" والأخر حرف مد، هذا إضافة إلى كونه يسوى بين صورتين صوتيتين مختلفتين كماً وكيفاً. ولمتابعة هذه المسألة باستفاضة راجع: من وظائف الصوت اللغوى، أحمد كشك، ص ٢٠ - ٢٥.

(١) سورة الأعلى: ١١ - ١٢.

(٢) سورة المرسلات: ١ - ٢.

فالمرسلات مع العواصفات متقدان تقافية ولم يتفقا وزناً وكل منها نصف القرينة، كذا قيل وفيه نظر؛ لأن المعتبر من الوزن هنا الوزن الشعري كما قيل لا الوزن النحوي، وعليه فهما متوافقان إذ المتحرك في مقابلة المتحرك والساكن في مقابلة الساكن وعدد الحروف المنطوق بها واحد فيما وإن كان وزن المرسلات في النحو "المفعّلات" والعواصفات "الفاعلات"<sup>(١)</sup>. تستحق هذه المقوله منا وقفة، فابن يعقوب يُرِدِّف "الوزن التصريفي" بعبارة "الوزن النحوي"، وقد يعني هذا أنه يدرك منذ البداية أن للوزن التصريفي هدفاً أو وظيفة لا اعتبار لها في هذا الباب؛ فالوحدات "في الصرف ليست مجرد صيغ أو صور لفظية خالية من المعانى النحوية، وإنما هي وحدات ذات قيمة نحوية على مستوى التركيب".<sup>(٢)</sup> بمعنى أنه يتربّ على حضور صيغة صرفية معينة داخل تركيب معين ظهور خواص نحوية معينة في الجملة أو العبارة. وبما أن هذا الدور الوظيفي الصرفي لا يعنينا في مبحث السجع، وبما أن قضية الوزن في السجع هي الدور الوظيفي الصرفي لا يعنينا في مبحث السجع، وبما أن قضية الوزن في السجع هي في أساسها قضية إيقاع؛ لذا فإنه يكفي في تقديره أن يكون عدد الحروف المنطوق بها في الفاصلتين واحداً، وأن يكون للصوامت والحركات النسق نفسه في التوالى، أى أن تكون للفواصل البنية الصوتية المقطعة نفسها. وقد أعمل ابن يعقوب هذا المعيار مكتفياً به، وفي غيبة معرفة القدماء بمفهوم المقطع اللغوى، اتجه الرجل إلى "الوزن الشعري" يحدد من خلاله مدى تحقق الاتزان الإيقاعى بين الفواصل. واستخدام الوزن الشعري يجد تبريره لدى البحث، ذلك أن هذا الوزن يمكن أن يكون قائماً على الإحساس بمسألة "المقطع اللغوى".

### التشكيل المسافى للعبارات المسجومة:

من متابعة الدرس البلاغى فى فهمه لمصطلح السجع تبيّن لنا أن ثمة حضوراً لزاويتين من وجهة النظر، أو لاهما: تعتبر السجع أداة من أدوات التعبير البديعى، وتعني -أول ما تُعنى- بتحديد البعد المكانى لعمله، وقد تبني هذه الرؤية جمهور البلاغيين. أمّا الزاوية الأخرى: فإنها تعد السجع نوعاً أدبياً شأنه فى ذلك شأن الشعر وفنون النثر من رسالة وخطبة ... إلى آخره.

(١) مواهب الفتاح، ابن يعقوب المغربي، جـ٤، ص٤٤٩.

(٢) من قضايا اللغة، مصطفى النحاس، مطبوعات جامعة الكويت، ط١، ١٩٩٥، ص١٨٥.

والأمر: اللافت أن زاويتي النظر هاتين لم تتفقا على طرف نقىض فى تناول السجع وشرح قوانينه وشروطه؛ فمن الملاحظ أن أصحاب وجهة النظر الأولى تجاوزوا فى توصيفهم لتقنيات السجع وفي تحديدتهم للشروط الواجبة فيه -المنطقة المحددة له بوصفه وسيلة تعبيرية قائمة فى بنية التراكيب وذات بعد مكاني محدد، فقد بدأ تحرکاتهم الشكلية والعميقة كما لو كانت تهدف للوصول إلى إمام كاف بالصورة التي عليها الخطاب المسجوع، على معنى أن أصحاب هذه النظرة اتجهوا بالسجع إلى معنى النوع الأدبى. وأول أدلة هذا التوجه الملاحظات التي ذكرها البلاغيون حول طول العبارة المسجوعة فقد بحثوا ذلك الأمر تفصيلاً، وانشغلوا باكتشاف البناء الإيقاعي للسجع انتغالهم بدراسة البناءعروضى للشعر. وحول هذا الأمر كتب عبد الفتاح كيليطو فى إحدى مقالاته المعنية بدراسة فن المقامة يقول إن "السجع يفترض وجود نسق وزنى أقل صلابة بالتأكيد من ذلك الموجود فى الشعر ولكنه مع ذلك يخضع لبعض القواعد التي لم يقتصر البلاغيون فى تقينها"<sup>(١)</sup> حيث اتجهوا -مدفوعين بفهم طبيعة الأدب- إلى النظر فى التشكيل المسافى للكلام المسجوع لرصد ما يمكن أن يتخلق عن ذلك التشكيل من صور التوازن التي تسهم فى تكثيف الإيقاعية. فدراسة عروض السجع أو التشكيل المسافى له تأتى من وعي مبكر بقيمة التوازنات المنتظمة فى الخطاب الأدبى عموماً مقارنة بالحديث العادى. "فإنما ينبغي أن نلاحظ أن الخطاب المستعمل عادة لا يُعنى كثيراً بخلق توازنات منتظمة، وهو لا يبدأ في تشكيل هذه التوازنات إلا عندما يبتعد عن الاستعمال المتوسط ويشرع في الترتيب الجيد للكلمات، وعندئذ يهدف إلى تحقيق غرض فعال غريب عن الرسالة التي تتوخى مجرد التوصيل، لافتاً للنظر إليها في ذاتها، ومبرزاً تميزها التعبيري"<sup>(٢)</sup>. وانطلاقاً من الوعى بطبيعة الأدب قام البلاغيون بالبحث في البناء الإيقاعي للسجع، وكان خفوت الإيقاع الوزنى التفعيلي أول ما يتصدم الذوق الذى نمأه تأسيس جماليات الأدب داخل حقل الشعر، فراح البلاغيون يبحثون عن إجراءات أخرى لدراسة التسق الإيقاعى،

(١) I.e Genre séance: « une introduction »; Abdelfatah Kilito, studia Islamica, 43 (1976), p 29.

(٢) بلاغة الخطاب وعلم النص، صلاح فضل، سلسلة عالم المعرفة، ع ١٦٤، ١٩٩٢، ص .٨٨

ويلاحقون البنىات الإيقاعية التي يُسْمِح بها النص المسجوع، فكانت دراسة التشكيل المسافى هي إحدى مظاهر ملحة الإيقاع.

ودراسة التشكيل المسافى -بتعبير القلقشندى- هي: "ترتيب السجعات بعضها على بعض في التقىيم والتأخير باعتبار الطول والقصر".<sup>(١)</sup> وتحديد طول العبارة المسجوعة يتم عن طريق عد "الألفاظ" التي تحتوى عليها. فلقد أدرك القدماء أنه لا يمكن الاعتماد على التفعيلة الشعرية في قياس مسافة العبارة المسجوعة، فالتفعيلة لها قانون محدد قائم على تتابع فونيماتها في الزمن وتحطيم هذا التتابع هو الذي خلق الحوار حول ضرورة قياس المسافة بغير مقياس الشعر، فاستخدم البلاغيون لفظة بوصفها وحدة قياس وقسموا العبارات المسجوعة -تبعاً لعدد الألفاظ- إلى عبارات قصيرة وأخرى طويلة. وجعلوا أقل ما يكون من القصيرة "لفظتين" وأزيد ما يكون منها عشرة ألفاظ، وما زاد على هذا العدد فهو من العبارات الطويلة.

ويضع أبو العباس أحمد القلقشندى حدّاً أقصى لطول العبارة المسجوعة اعتماداً على الحد الأقصى لطول العبارة المسجوعة في القرآن الكريم، وهوعشرون لفظة، ومن ثم يقرر أنه "ينبغي أن يكون ذلك نهاية الطول في السجع وقوفاً مع ما ورد به القرآن الكريم الذي هو أفصح كلام، وأقوم نظام".<sup>(٢)</sup> وبرغم ذلك التشديد على الطول المسموح به في العبارة المسجوعة -يسجل القلقشندى آراء ذات قيمة لكل من ضياء الدين بن الأثير، والشيخ شهاب الدين محمود الحلبي وغيرهما من صرحاوا بأنه لا ضابط للسجع الطويل ويبدو للبحث أن هؤلاء العلماء كانوا على صواب فيما صرحاوا به، ففي القرآن من الآيات المسجوعة ما يزيد طوله بكثير عن العشرين لفظة، كما أن فيه من الآيات ما يتكون من لفظة واحدة مثل قوله تعالى: ﴿لِلرَّحْمَنِ، عَلَّمَ الْقُرْآنَ﴾<sup>(٣)</sup>، وقد أغفل البلاغيون هذه الظاهرة حينما ذكروا أن السجع القصير أقل ما يكون من لفظتين، والظاهر أن رأيهم هذا كان قائماً على مراعاة الحد الأدنى من الجملة التامة، أو ما يمكن

(١) صبح الأعشى، تأليف الشيخ أبي العباس أحمد القلقشندى، ط٢، دار الكتب المصرية، القاهرة، ١٩٢٨، جـ٢، ص ٢٨٧.

(٢) المصدر نفسه، جـ٢، ص ٢٨٧.

(٣) سورة الرحمن: ٢-١.

تسميتها "المكون التركيبى الأصغر"؛ ويقصد به: الجملة المكونة من تأليف أقل عدد من الوحدات الصرفية. وثمة اعترافات يمكن أن نقدم بوصفها ردًا على رؤية البالغين فى هذه المسألة، فإن تعبيرًا من مثل (ينصرونـه) هو لفظة واحدة ولكنها فى عداد جملة تامة إذ تشتمل على فعل وفاعل ومفعول، ثم إن انتهاء العبارة المسجوعة ليس مؤشرًا بالضرورة على حدوث انفصال دلالى بينها وبين العبارة التالية، فالكلام المسجوع لا يتلوى الجمع بين كل من الوقف الصوتى والوقف الدلالى، بل ربما يجيء الوقف حيث لم يكتمل المعنى الذى يمتد فى العبارة التالية وقد يكون التعبير المتمم لفظة واحدة تكميلية،<sup>(١)</sup> كما في قوله تعالى من سورة الرحمن: ﴿لَوْمَنِ دُونِهِمَا جَنَّانِ، فِيَّ أَلَاءِ رَبِّكُمَا تَكَذِّبَانِ، مُذْهَمَّانِ﴾.<sup>(٢)</sup>

ولقد اعتبرت المسافة التعبيرية موضوعاً سيميوطيقياً، فاهتم صاحب "حسن التوسل" برصد دلالات الأشكال الخطية طولاً وقصراً، فهو يرى أن العبارات القصار "تدل على قوة التمكّن وإحكام الصنعة"<sup>(٣)</sup> أما العبارات الطوال "فهيّ الذى في السمع؛ يتشوق السامع إلى ما يريد متزايداً على سمعه"<sup>(٤)</sup> وتعد هذه الآراء محاولة عربية موغلة في القدم لدراسة الأدلة الخطية من خلال ربطها بما تتطلبه الطباع وما تفرزه القدرات. فقد ربط شهاب الدين الحلبى الشكل المسافى بالشخصية المنتجة له حيناً، وبالشخصية المتألقة له حيناً آخر. ومن الواضح أن هذه المحاولة مسكونة بتوجه حرص على أن يبرر كلاً الوجهين: الطول والقصر؛ وذلك لاحتواء النص القرآني على الوجهين معاً. فإن السجعات الطوال

(١) إن ما يحدث في العبارة المسجوعة من عدم الجمع بين الوقفين: الصوتى والدلالى لا يحدث في البيت الشعري لأنه ضد التقاليد الموروثة التي حرمت على الحد من الصراع بين الوقفين العروضى والدلالى. راجع في إيضاح هذا الأمر كتاب، بناء لغة الشعر، جون كوين، ترجمة. أحمد درويش، الهيئة العامة لقصور الثقافة، سلسلة كتابات نقدية، كتابات نقدية ع٣، ١٩٩٠، ص ٦٦-٦٧.

(٢) سورة الرحمن: ٦٢-٦٤.

(٣) صبح الأعشى، الفلقشندى، جـ٢، ص ٢٨٦.

(٤) المصدر نفسه، جـ٢، ص ٢٨٦.

لم تكن من تقاليد السجع الموروثة،<sup>(١)</sup> أى أن تلك القيم الدلالية والجمالية التي ذكرها "الخطبى" كانت مرتبطة بثقافة معينة، ونص مقدس، اتخذ البلاغيون بنيته الشكلية معياراً لتحديد الحد الأدنى والحد الأقصى من عدد الوحدات الخطية الدالة في المسافة طولاً وقصراً.

ويقدم "ابن الأثير" مجموعة من الإمكانيات التعبيرية المتصلة بترتيب العبارات المسجوعة باعتبار الطول والقصر، فيذكر أربعة قوالب مكونة من فقرتين أو ثلاث<sup>(٢)</sup> مع تقييم كل قالب منها.

**القالب الأول:** عبارة عن سجعات متساوية الطول لا تزيد ألفاظ إحداثها على الأخرى.<sup>(٣)</sup> ويمثل ابن الأثير لذلك القالب بقوله تعالى: ﴿لَوْعَادِيَاتٍ ضَبْحًا فَالْمُورِيَاتٍ قَذْحًا، فَالْمُغَيْرَاتٍ ضَبْحًا﴾<sup>(٤)</sup> قوله: ﴿لَفَمَا يَتِيمٌ فَلَا تَقْهَرْ، وَأَمَّا السَّائِلُ فَلَا تَتَهَرِّبْ﴾<sup>(٥)</sup> ويتبين من متابعة السجع القرآني أن هذا القالب قد يمتد ليشمل أكثر من ثلاثة عبارات متساوية الطول، ومن ذلك قوله تعالى: ﴿إِذَا الشَّمْسُ كُوِرَتْ، وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ، وَإِذَا الْجَبَالُ سَيَرَتْ، وَإِذَا الْعَشَارُ عَطَلَتْ، وَإِذَا الْوَحْشُ حُشِرَتْ، وَإِذَا الْبَحَارُ سُجَرَتْ، وَإِذَا النُّفُوسُ زُوِّجَتْ وَإِذَا الْمَوْعِدَةُ سُلِّكَتْ، بِأَيِّ ذَنْبٍ قُتِلَتْ، وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرَتْ، وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ، وَإِذَا

(١) وكذلك، لم يكن تفاوت الأطوال من تقاليد السجع في الإبداع الجاهلي، ولعلنا نتذكر قول الباقلاني في هذا الشأن "متى اضطرب أحد مصراعي الكلام المسجع وتفاوت كان خبطاً" إعجاز القرآن، الباقلاني، ص ١١٣؛ وقد اتخد الباقلاني من ذلك قاعدة تدعم رفضه لورود السجع في القرآن.

(٢) الملاحظ أن ابن الأثير قد استبط هذه القوالب من سجع القرآن، فكانت أغلب الأمثلة التي ساقها في هذا الباب أمثلة قرآنية.

(٣) معلوم أن الأساس العروضي للسجع عند القدامي، بصفة عامة، هو اللفظة، ومع ذلك نلاحظ أن الأمثلة التي ضربها ابن الأثير لا تتساوى في عدد الألفاظ فحسب، بل تتساوى كذلك في عدد المقاطع الصوتية الداخلة في تكوين كل آية، وهذا يكشف عن موهبة من مواهب ذلك البلاغي الذي أرى أنه كان يمتلك إحساساً عميقاً بالإيقاع العددى.

(٤) سورة العادييات: ٣-١.

(٥) سورة الضحى: ٩-١٠.

الجَحِيمُ سَعَرَتْ، وَإِذَا الْجَنَّةُ أَرْتَفَتْ، عَلِمْتَ نَفْسَ مَا أَخْضَرَتْ<sup>(١)</sup>. (١) فهذه وحدة سجعية تشمل على أربع عشرة آية، يوجد من بينها ثلاثة عشرة آية متساوية الأطوال، كل منها ثلاثة ألفاظ<sup>(٢)</sup>، ويتجلّى عبر هذه الوحدة تنظيم أسلوبى بالغ الوضوح، حيث تبدأ الآيات جميعها بنفس الصيغة وتتّخذ البناء النحوى نفسه. ممثلة في صور متتابعة من الشرط، موضوعاتها أمور مستقبلية تكشف عن اثنى عشر مشهداً من مشاهد البعث، وفيها يسمى التوازى النحوى فى خلق إيقاعية تتزايد مع وجود التوازى العددى فى كم الألفاظ. وبعد التوازى الإيقاعى المتجلّى فى هذه الوحدة السجعية من خلال التتابع اللفظى المنتظم كمياً مثيراً سمعياً يعكس طرفاً من الجمال الموسيقى فى النظم الصوتى القرآنى تجمّل به التلاوة، ويُعذّب به الجرس.

ويقرّ ابن الأثير أن السجع المتساوی الأطوال أشرف أنواع السجع منزلة. وهناك تصورات مماثلة تؤكّد ثبات هذا الحكم القيمي في العقل البلاغي والنقدى القديم. فها هو "بهاء الدين السبكي" يقول: "أحسن السجع ما تساوت قرائته ليكون شبيهًا بالشعر فإن أبياته متساوية"<sup>(٣)</sup>، ويضيف "ابن يعقوب المغربي" أن "أحسن هذا الأحسن أقصره قرينة لصعوبة إدراكه وعزّة اتفاقه ولقرب سجعه من السجع بخلاف التطويل"<sup>(٤)</sup>. (٤) ويبدو أن ابن يعقوب يردد تصوّراً نقدياً راسخاً، إذ نعثر في مقولات الجاحظ (تـ٢٥٥) على تبرير آخر لحسن السجع التصير المتساوی الأطوال، إذ يقول إن "الكلام إذا قل وقع وقوعاً لا يجوز تغييره، وإذا طال الكلام وجدت في القوافي ما يكون مجتبأً ومطلوباً مستكرهًا"<sup>(٥)</sup>. (٥) ولقد حاول النقاد أن يقدموا تبريرات تدعم الحكم بأفضلية السجع المتساوی الأطوال على باقي صور السجع وإن تمّ حلّ أكثرهم في إيجاد العلة الحاكمة بذلك، قال السبكي: "وعله أن السمع ألف الانتهاء إلى غاية في السجعة الأولى فإذا زيد

(١) سورة التكوير: ١ - ١٤.

(٢) بالنسبة لعدد المقاطع الصوتية في كل آية من هذه الآيات، فهو يجري على النحو الآتي: [٧، ٩، ٩، ٩، ٩، ٩، ١٠، ٩، ٨، ١٠، ٩، ٩، ٩، ٩، ٩، ٩ مقاطع].

(٣) عروس الأفراح، السبكي، جـ٤، ص ٤٤٩.

(٤) مواهب الفتاح، ابن يعقوب المغربي، جـ٤، ص ٤٤٩.

(٥) البيان والتبيين، الجاحظ، جـ١، ص ٢٧٦.

عليها نقل عليه الزائد لأنه يكون عند وصولها إلى مقدار الأولى كمن توقع الظفر بمقصوده من فهم المراد له ولم يجده أمامه<sup>(١)</sup>. ويضع ابن الأثير تبريراً أبعد غوراً يفهم منه أن "الاعتدال" المصاحب لتساوي الأطوال هو الأساس الذي حكم منطقه في ترتيب تساوى أطوال العبارات المسجوعة على سلم القيمة.

و الواقع أن الحكم الذي أصدره القدامي في هذا الصدد يعود إلى تقدير زائد للإيقاع بوصفه قيمة جمالية لها ارتباط بنفس الإنسان التي تميل ميلاً غريزياً إلى الانساق والهارمونية. ويبدو أن رؤية القدامي في مسألة السجع المتساوي الأطوال كانت مواكبة لروح عصر كان فيه الإيقاع هو مدار البحث البلاغي حتى إن قدامة بن جعفر قد ذكر عدداً من المباحث تدور كلها حول تحقيق الإيقاع الزمانى والمكاني فى العمل الأدبى وقد أجمل هذه المباحث مصترأً إليها بعبارة "أحسن البلاغة"<sup>(٢)</sup>.

وفي كل من القالبين: الثاني والثالث، يضبط ابن الأثير جماليات التفاوت المحسوب بين العبارتين المسجوعتين من حيث الطول.

**فبالنسبة للقالب الثاني:** يرى "ابن الأثير" أن السجعتين إذا لم تكونا متساويتين في الطول فيلزم أن تكون السجعة الثانية -في الوحدة المكونة من فقرتين- أطول قليلاً من الأولى. والظاهر أن ابن الأثير كان يحذو حذو العسكري في ذلك<sup>(٣)</sup>. لكنه -على خلاف العسكري- كان يضع شرطاً للتفاوت في الطول، فحسبما يرى لا يكون ذلك القالب مقبولاً إلا إذا كان طول السجعة الثانية غير مخل بالاعتدال أي: "أن يكون الفصل الثاني أطول من الأول، لا طولاً يخرج به عن

(١) عروس الأفراح، السبكي، جـ٤، ص ٤٤٩.

(٢) نص كلامه هو: "وأحسن البلاغة: الترصيع والسجع، واتساق البناء، واعتدال الوزن، واشتقاق لفظ من لفظ، وعكس ما نظم من بناء، وتلخيص العبارات بألفاظ مستعارة، وإيراد الأقسام موفرة بال تمام، وتصحيح المقابلة بمعانٍ متعادلة، وصحة التقسيم باتفاق المنظوم، وتلخيص الأوصاف بنفي الخلاف، والبالغة في الوصف بتكرير الوصف، وتكافؤ المعانى في المقابلة والتوازى، وإرداد اللواحق وتمثيل المعانى". جواهر الألفاظ، قدامة بن جعفر، تحقيق محمد محى الدين عبد الحميد، الخانجي، القاهرة، ١٩٣٢، ص ٣.

(٣) انظر: الصناعتين (الكتابة والشعر)، أبو هلال العسكري، ص ٢٨٩.

الاعتدال خروجاً كثيراً، فإنه يصبح عند ذلك ويستكره ويعُد عيناً.”<sup>(١)</sup>

ويتمثل ابن الأثير لهذا القالب بقوله تعالى: **مَلِئْتُ كَنْبُواً بِالسَّاعَةِ وَأَغْتَنْتُ لَمَنْ كَذَبَ بِالسَّاعَةِ سَعِيرًا**، إذا رأيْتُمْ مِنْ مَكَانَ بَعِيدَ سَمِعُوا لَهَا تَغَيِّظًا وَزَفِيرًا، وَإِذَا أَقْرَأْتُمْهَا مَكَانًا ضَيِّقًا مُقْرَنِينَ دَعَوْنَا هَذَاكَ ثَبُورًاكَهُ.<sup>(٢)</sup> فالأمر المقبول -عندـ هو أن تأتى السجعة الطويلة تالية للقصيرة وليس العكس، واختلاف الطول المسموح به -في رأيهـ يكون في حدود كلمة أو كلمتين، ولكن توصيفات ابن الأثير التعليمية لا تتفق مع ما ورد في القرآن، ولا مع ما جاء في الإبداع العربي المسجوع، وقد أدرك ”أبو هلال العسكري“ هذا الأمر، فبرغم إلحاحه على ضرورة حدوث الطول لصالح السجعة الثانية فإنه لم يغفل وجود أمثلة تشدّ عن مذهبـه حيث قال: ”إنه قد جاء في كثير من ازدواج الفصحاء ما كان الجزء الأخير منه أقصر... (حتى) جاء في كلام النبي ﷺ صلى الله عليه وسلمـ منه شيء كثير... كقوله للأنصار يفضلهم على من سواهم: إنكم لتكثرن عند الفزع، وتقلون عند الطمع... (وقوله) ﷺ صلى الله عليه وسلمـ رحم الله من قال خيراً فغنمـ أو سكت فسلمـ... وكقول أعرابـيـ: فلان صحيح النسبـ، مستحكم السبـ، من أى أقطارـه أتيـته أتـى إليـك بحسنـ مقالـ، وكرمـ فعلـ... وقال آخرـ من الأعرابـ... اللهم اجعلـ خـير عملـيـ، ما ولـيـ أـجلـ.“<sup>(٣)</sup> واللافت في الأمثلة السابقةـ، أن اعتبار العبارة السجعية الأولى أطولـ بالقياسـ للعبارة السجعية الثانيةـ هو أمر حادثـ على المستوىـ السطحيـ للصياغـةـ فقطـ ويتجلىـ خطـيـاًـ، لكنـ الأمرـ يبدوـ مختلفـاًـ عندـ تمعـنـ المستوىـ الذهـنـيـ، فمثـلاًـ، في قولـ النبي ﷺ صلى الله عليه وسلمـ (إنـكمـ لتـكثرـونـ عندـ الفـزعـ، وتـقلـونـ عندـ الطـمعـ) يـلـحظـ أنـ كـلمـةـ (إنـكمـ) تـحضرـ ذـهنـياًــ فيـ العـبـارـةـ الثـانـيـةـ وإنـ لمـ تـظـهـرـ كـتابـيـاًـ.

**القالبـ الثالثـ:** هذا القالبـ مكونـ من سـبعـتينـ أيضـاًـ، بـيدـ أنـ السـجـعـةـ الثـانـيـةـ فـيهـ تكونـ أـقـصـرـ مـنـ الـأـولـيـ، وـيـنـقـدـهـ ابنـ الأـثـيرـ وـاصـفـاـ إـيـاهـ بـأـنـهـ عـيبـ فـاحـشـ<sup>(٤)</sup>ـ وـحـجـتـهـ فـيـ ذـلـكـ ”أـنـ السـجـعـ يـكـونـ قـدـ اـسـتـوفـيـ أـمـدـهـ فـيـ الـفـصـلـ الـأـولـ بـحـكـمـ طـولـهـ،

(١) المثل السائر، ابن الأثير، جـ١، صـ٢٣٤.

(٢) سورة الفرقان: ١١ - ١٣.

(٣) الصناعتينـ، أبو هـلـالـ العسكريـ، صـ٢٨٨ - ٢٨٩.

(٤) انـظرـ: المـثـلـ السـائـرـ، ابنـ الأـثـيرـ، جـ١، صـ٢٣٥.

ثم يجيء الفصل الثاني قصيراً عن الأول، فيكون كالشىء المببور، فيبقى الإنسان عند سماعه كمن يريد الانتهاء إلى غاية فيعثر دونها<sup>(١)</sup>. وضرورة لا تكون السجعة الثانية أقصر من سابقتها هي من الأمور التي لقيت قبولًا في مؤلفات البلاغة. وهو ما أكد "ابن سنان الخفاجي" (ت ٤٦٦هـ)، حيث قال: "فأما الكلام المنثور فالأحسن منه تساوى الفصول في مقاديرها أو يكون الفصل الثاني أطول من الأول. وعلى هذا أجمع الكتاب وقالوا: لا يجوز أن يكون الفصل الثاني أقصر من الأول والذوق يشهد بما قالوه ويقضى بصحته، ولهذا السبب استقبحوا إطالة الفصول لثلا يؤتى بالجزء الأول طويلاً فيحتاج إلى إطالة التالي له ليساويه أو يزيد عليه، فيظهر في الكلام التكلف ويقع ما لا حاجة للمعنى والغرض إليه"<sup>(٢)</sup>.

**القالب الرابع:** وبالنسبة لل قالب الرابع من القوالب التي رصدها "ابن الأثير"، فهو مكون من ثلاثة سجعات الأوليان منها متساویتان في الطول أما السجعة الثالثة فإن طولها يكون ضعف السجعتين السابقتين. وقد مثل ابن الأثير لهذا القالب بقول من إنشائه، قال: "[الصديق من] لم يعتد عنك بخالف، ولم يعاملك معاملة حالف، وإذا بلغت أذنه وشایة أقام عليها حد سارق أو قاذف"<sup>(٣)</sup>. وكما هو ظاهر، فإن السجعتين الأولى والثانية متساویتان، إذ تحتوى كل منهما على أربع كلمات في حين تحتوى الثالثة على عشر كلمات. وهذا القالب المسافى لاقت للنظر؛ ذلك أنه -وفقاً للحظة "ديفين. ج. ستิوارت"- "يكافئ بيتاً مصرعاً تبعه بيت آخر غير مصرع".<sup>(٤)</sup>

هذه هي القوالب الأربع التي رصدها ابن الأثير لإبراز إمكانيات تشكيل المسافة في السجع. ويرى البحث أن الأحكام التقييمية الملحة بهذه القوالب قد

(١) المثل السائر، ابن الأثير، جـ١، ص ٢٣٥.

(٢) سر الفصاحة، ابن سنان الخفاجي، ص ١٨٣.

(٣) المثل السائر، ابن الأثير، جـ١، ص ٢٣٤.

(٤) السجع في القرآن بنيته وقواعده، ديفين ج. ستิوارت، ت: محمد بريري، مجلة فصول، م ١٢، ع ٣، ١٩٩٣، ص ٢٥. هذا مع فارق أن وحدة الوزن في الشعر هي التفعيلة، وفي السجع "اللقطة".

تكون مقبولة إذا نظر إلى الوحدة السجعية<sup>(١)</sup> منفصلة عن النص التي وردت فيه، فالمعايير المتمثلة في استخدام الكلمات (أحسن - ألا - عيب فاحش) هي معايير مضللة ما لم تنتهي اعتماداً على وعلى بالكيفيات التي تتكافئ بها وحدة سجعية مع بقية الوحدات في النص تكائناً ناجحاً، وهذا ما تجاهله الوصف التراثي الذي اتخذ مادة فحصه من الشواهد والأمثلة المعزولة عن قوامها الكلي. فليس للتساوي أو التفاوت في مدى الفقرات المكونة للوحدة قيمة مطلقة تحملها الوحدة السجعية معها إلى النص بصرف النظر عن الوحدات المجاورة لها؛ ذلك أنه تتخلّق من خلال التجاور تلوينات إيقاعية جديدة، ومن ثم فقد تفقد "القوالب المسافية" القيمة المطلقة التي منحت إليها في الوصف والنقد التراثي.

وتدلّ هذه التعقيدات التي تأخذ عن البلاغيين القدماء بالتقنيتين للسجع من جهة الميزان الصرفي والعروضي، ثم من جهة الطول والقصر، وضبط الحدود المسموح بها لكل منها، على نزعة شكلية تعنى بضرب من معمار الصياغة وهندسة الجمل المسجوعة، مما يدل على أن الشكل بانت له سلعة الجسطلتين - صيغة وأرضية يتحرك فوقها المضمون. وتدل من جهة أخرى على أن السجع في عصور لاحقة ازدهرت فيها الفنون ذات الطابع الإسلامي، يحكمه كما يحكم هذه الفنون، قانون تكرار الوحدات، وهذا مما لا يتاتي دفعه عند تأمل فنون الأرابيسك، إذ يبدو تكرار الوحدات المتنوعة محكوماً بقياسات تؤلف هندسة الشكل - لاسيما في فن الزخارف الإسلامية. ونحن على هذا النحو بإزاء قاعدتين هما التكرار والتتوّع، ومن جملية العلاقة بينهما تتألف الصيغة بإيجاد تقسيم للوحدات اللغوية في السجع، والشكلية في الزخرف وفن الممنمات، بحيث يتكرر كلّ قسم من أقسام الوحدات المتنوعة على نحو منظم.<sup>(٢)</sup>

(١) استخدم ديفين ج. ستيلوارت تعبير "الوحدة السجعية" ليعبر عن عدد العبارات السجعية التي تجمع مشكلة وحدة واحدة. انظر السجع في القرآن بيته وقواعد، ديفين ج. ستيلوارت، ص ٢٠.

(٢) انظر: البديع في تراثنا العربي، عاطف جودة نصر، مقال منشور في مجلة فصول، م ٤، ع ٢٤، ١٩٨٤، ص ٧٩.

### [٣] مواصفاته السجع الجيد عند الفحامي:

قدم البلاغيون في تناولهم لبنية السجع دراسة موسعة حول المواصفات الأولية التي ينبغي أن توجد في السجع الجيد. وبالنظر في مؤلفات البلاغة يتضح أن المواصفات المتعلقة بالجودة اتسمت -في الغالب- بكونها شروطاً سلبية؛ ذلك أن البلاغيين قد طرحوها في صورة مجموعة من المحاذير التي يشترط غيابها كي يدخل السجع دائرة الجودة. ولا يكاد يخلو مؤلف بلاغي اهتم بظاهرة التسجيع من ذكر مواصفة أو أخرى من المواصفات الفارقة بين السجع الحسن والسجع القبيح المتكلف. والملاحظ أن نطاقات النظر البلاغي امتدت في استظهار تلك المواصفات -أو المحاذير- إلى مستويات عدّة، فقد بدأ البعض حركته من منطقة الحرف المعزول دلالياً، والذي ينتج التسجيع من تكرار صورته السمعية في ختام كل عبارة، وفي طبيعة هذا الفريق "ابن سنان الخفاجي"، يرى لما أصاب بعض الخطب وغيرها من الكلام المنثور من تكليف من جراء انشغال مبدعيها بصنعة التحسين بالمسجوع من القول، فقذف هذا التمادي وابلاً من غلواء التكرار. ومن هذا المنطلق قدم الرجل شرطاً يجب اعتماده في السجع، حيث أوصى بألا "تجعل الرسالة كلها مسجوعة على حرف واحد لأن ذلك يقع تعرضاً للتكرار، وميلاً إلى التكلف".<sup>(١)</sup>

وإذا كان النظر البلاغي قد انصرف فيما سبق إلى حيز الروى الواقع في ختام الفاصلة، فإن البلاغيين قد توغلوا إلى نطاقات أرحب، يستظهرون بمواصفات التي ينبغي توافرها في السجع الجيد، والمحاذير التي ينبغي تجنبها فيه على كافة مستويات الوصف اللغوي: المستوى الإفرادي والمستوى التركيبي، وعلى مستوى الدلالة المتعلقة بالمفردات المسجوعة وبالتركيب نحوية كانت أو سجعية.

فعلى المستوى الإفرادي، لم تترك البلاغة للمبدع حرية التعامل مع أي دال مجرد أنه ينتهي بالحرف الأخير الذي يُنتَى عليه السجع، فعملية الاختيار محكومة بمجموعة من المواصفات التي ترشح لفظة دون بداولها للحلول في ختام العبارة. وقد عمد "ضياء الدين بن الأثير" إلى الكشف عن إجراءات الحسن في

(١) سر الفصاحة، ابن سنان الخفاجي، ص ١٧١.

القول المسجوع مصوّحة في شكل شروط أربعة، الشرط الأول منها يتصل بعملية الاختيار، والأساس فيها عنده "أن تكون الألفاظ المسجوعة حلوة حادة طنانة رنانة، لاغنة ولا باردة" <sup>(١)</sup>، ويقصد قوله (غثة - باردة) "أن صاحبها يصرف نظره إلى السجع نفسه من غير نظر إلى مفردات الألفاظ المسجوعة، وما يشترط لها من الحسن" <sup>(٢)</sup>. وقد تعارف البلاغيون المتأخرون من أمثال "الخطيب القزويني" (ت ٧٤٩ هـ)، والشيخ "سعد الدين التفتازاني" (ت ٧٩٢ هـ) على أن حسن المفرد وبمعنى أدق - فصاحتته <sup>(٣)</sup>، يأتي من خلوه من عيوب أربعة هي: (تنافر الحروف - الغرابة - مخالفة القياس اللغوي - الكراهة في السمع) <sup>(٤)</sup>.

أما الشرط الثاني الذي ذكره "ابن الأثير" لجودة السجع فيتتحقق في السياق، فلوصول إلى سجع جيد ينبغي أن يتم التركيب باتباع الخطوات التي أوضحتها - من بعده - "الدسوقي"، حيث يلزم ملاحظة المعانى مع ما يقتضيه الحال من تقديم أو تأخير أو حصر أو غير ذلك، فإذا أتى بالمحسنات اللفظية بعد ذلك يكون تمام الحسن، وإن لم يؤت بها كفت النكات المعنوية <sup>(٥)</sup>. وقد حكى الجاحظ عن "بشر بن المعتمر" أنه قال في وصيته في البلاغة: "إذا لم تجد اللفظة واقعة موقعها، ولا صائرة إلى مستقرها، ولا حالة في مركزها؛ بل وجدتها قلقة في مكانها، نافرة من موضعها فلا تكررها على القرار في غير موطنها. فإنك إذا لم تتعاط قريض الشعر الموزون، ولم تتكلّف اختيار الكلام المنثور، لم يُعذك بتترك ذلك أحد. وإذا أنت تكلفتَهما ولم تكن حاذقاً فيهما عابك من أنت أقل عيناً منه،

(١) المثل السائر، ابن الأثير، ج ١، ص ١٩٧.

(٢) المثل السائر، ابن الأثير، ج ١، ص ١٩٧.

(٣) اختصر "النهانوى" كلام "ابن الأثير" حول ما ينبغي للسجع من شروط الحسن، وبالخصوص فيما يتصل بعملية الاختيار، قال إن أهم تلك الشروط هو (اختيار المفردات الفصيحة، و اختيار التأليف الفصيح). انظر: كشاف اصطلاحات الفنون، النهانوى، م ٢، ص ٦٧١.

(٤) انظر: شروح التلخيص، ج ١، ص ٧٦ - ٧٧.

(٥) انظر: حاشية الدسوقي، على شرح العلامة سعد الدين التفتازاني على متن شروح التلخيص، الشيخ محمد بن عرفة الدسوقي، ج ٤، ص ٤٦٩.

وأزرى عليك من أنت فوقه<sup>(١)</sup>، والتکلف الذى حذر منه بشر، يتصل كما هو واضح من كلامه- بالعملية السياقية؛ وعلى الأخص، بعيدين أساسين من العيوب التى يلزم التخلص منها لدخول هذه العملية إلى دائرة الجودة، أو لنقل - كما قال التهانوى- لدخولها دائرة "التأليف الفصيح". ويتمثل هذان العيدين فى (ضعف التأليف - وتناقض الكلمات مجتمعة).

ويضيف "العلوى" عنصرًا جديداً لمواصفات السجع الجيد متحركاً - هو أيضاً - على المستوى السياقى التركيبى؛ بيد أنه لم يُعن - كغيره - بتركيب نحوى، وإنما عنى بالتركيب السجعى والدلالة المتعلقة به، فقد اشترط "أن تكون تلك المعانى الحاصلة عن التركيب مألوفة غير غريبة، ولا مستكرهة، ولا ركيكة مستبشعه؛ لأنها إذا كانت غريبة نفرت منها الطباع، وكانت غير قابلة لها، وإذا كانت ركيكة مجّتها الأسماع، فكل واحدة من السجعتين دالة على معنى حسن بانفراده، ولكن انضمام أحدهما إلى الأخرى هو الذى ينافر من أجل التركيب"<sup>(٢)</sup>. فإن التناقض وغرابة المعنى لا يحدثان إلا عند الشروع فى المزاوجة بين العبارتين المسجوعتين لخلق تركيب سجعى، وحينئذ تكبر المسافة الدلالية بين زوجى السجع، وينغلق المعنى عن الفهم كنتيجة طبيعية للمنافرة بينهما.

ويقدم ابن الأثير شرطاً ثالثاً يتصل بالدلالة، مستلهما إياه من أقوال سابقه. فهو يرى أن اللفظ المسجوع ينبغي أن يكون مقصوراً على إفراز الدلالة، وهو المطلب الذى عبر عنه بأن يكون اللفظ فى الكلام المسجوع تابعاً للمعنى، لا أن يكون المعنى فيه تابعاً لللفظ<sup>(٣)</sup>. فالبلاغيون اعتمدوا المستويين معًا: المستوى السطحى والمستوى الذهنی فى الحكم على جودة السجع، وإذا عدنا إلى مقولات "الباقلانى" وجدناها تتطوى على الشرط نفسه، حيث يميل إلى تغليبدائرة الذهنیة على الدائرة السطحية حاثاً على ضرورة ارتباط المستوى السطحى بالمستوى العميق وترتّبه عليه؛ وانطلاقاً من ذلك أخذ يفرق بين السجع الحسن الذى يبني على اتباع اللفظ المعنى، والسجع القبيح الذى يبني على اتباع المعنى

(١) سر الفصاحه، ابن سنان الخفاجى، ص ١٦٤.

(٢) الطراز، العلوى، جـ٣، ص ٢٢.

(٣) انظر: المثل السائر، ابن الأثير، جـ١، ص ١٩٨.

فيه للفظ الذي يؤدى السجع، ويقدم الباقلانى قانوناً عاماً مصنوعاً في شكل مقدمات تنتج عنها فرضية مزدوجة تتحو بالسجع صوب الحسن أو تحرف به إلى التكُفُّر، فيمضي قائلاً: ”متى ارتبط المعنى بالسجع كانت إفاده السجع كإفاده غيره، ومتى ارتبط المعنى بنفسه دون السجع، كان مستجلاً لتجنيس الكلام دون تصحيح المعنى“.<sup>(١)</sup> ومن المحقق أن الدرسين البلاغي والنقدى يجعلان أصل الحسن في المحسنات اللفظية –بل في التشكيل الصياغي عموماً– كون الألفاظ توابع للمعنى دون العكس.<sup>(٢)</sup>

ولا نكاد نجد ما نعزوه من جديد لعبد القاهر الجرجانى. فقد انتهى من خلال النظم إلى تصور يروغ إلى اعتبار اللفظ وعاء لمعنى فيه هو المعنى التي ينبغي أن تكون لها السيادة والأصلية والتباعية بحكم أوليتها في النفس، ومن ثم لم ينفلت الجرجانى من دائرة الثنائية المهيمنة على البحث البلاغي؛ أقصد ثنائية اللفظ والمعنى، صحيح أنه كان أبعد نظراً غير أنه قدّم المعنى وأعلى من شأنها ونظر في الألفاظ بوصفها توابع وخدماً وأوعية بما يشير إلى أنها تخلو تارة وتتمثل أخرى، يقول: ”ومن ها هنا رأيت العلماء يذمون من يحمله تطلب السجع والتجنيس على أن يضيّم لهم المعنى، ويدخل الخلل عليه من أجلهما، وعلى أن يتعرّض في الاستعارة بسببيهما، ويركب الوعورة، ويسلك المسلوك المجهول. كالذى صنع أبو تمام في قوله“:

سَيِّفُ الْإِمَامِ الَّذِي سَمَّنَهُ هَيْبَتُهُ  
قَرَّتْ بِقُرْآنِ عَيْنَ الدِّينِ وَانشَرَتْ  
بِالْأَشْتَرَيْنِ عَيْنُ الشَّرِكِ فَاصْطَلَمَّا

وقوله:

ذَهَبَتْ بِمِذْهَبِهِ السَّمَاحةُ وَالتَّوَاتُ  
فِيهِ الظُّنُونُ أَمْذَهَبُ أَمْ مِذْهَبُ  
وَيُصْنَعُهُ الْمُتَكَلَّفُونَ فِي الْأَسْجَاعِ“.<sup>(٣)</sup>

(١) إعجاز القرآن، الباقلانى، ص ١١٢.

(٢) انظر: مفتاح العلوم، السكاكي، ص ٤٣٢.

(٣) دلائل الإعجاز، عبد القاهر الجرجانى، ت محمود محمد شاكر، مكتبة الخانجي، القاهرة، ١٩٨٤، ص ٥٢٣.

وفي كتاب "أسرار البلاغة" يحدد عبد القاهر المسك الذي لا بد منه للابتعاد عن التكلف في المحسنات اللفظية، فعنه أنه لا يوجد "تجنيس مقبول ولا سجع حسن حتى يكون المعنى هو الذي طلبه واستدعاه، وساق نحوه، وحتى تجده لا تتبعى به بدوا، ولا تجد عنه حولا".<sup>(١)</sup> فتلاك النظرات المعتمدة على أحكام سيادة المعنى وأصالته وتبعية اللفظ له، إنما تساوق ازدواجية النظر السلفي إلى اللفظ والمعنى بوصفهما عنصرين منفصلين.

وتعبر فكرة الوعاء والمعنى فيه عن طبيعة فكر فريق من القدماء في تناول مشكلة اللفظ والمعنى. فقد اعتبروا الألفاظ أو عية المعانى مثلاً تبدى لنا من خلال مذهب عبد القاهر، غير أن هناك خلاف في القياس، والخلف هنا راجع "إلى أن الرابطة بين اللفظ والمعنى تتجلّى في وضع تزامن ومعية لا تسمح بانفصال أحدهما عن الآخر، وليس اللفظ وعاء يخلو تارة ويمثل أخرى على نحو ما هو واقع في الظروف والأواعية، ذلك أن كلاً منها يخلق صاحبه بحيث يبدو تأمل أحدهما تاماً للأخر، وكما يكشف نسق الألفاظ عن نسق المعانى، تترتب المعانى فى بنياتها وفق ما تترتب الألفاظ، وهمما فى نهاية الأمر وجهاً متضامناً لحقيقة واحدة".<sup>(٢)</sup>

وفي سياق رصد العيوب الدلالية التي تصيب التركيب السجعى، وقف ابن الأثير متابعاً لها، منتقداً تكرار المعنى الواحد في جمل سجعية متتالية؛ ذلك لما فيه من تطويل. ومن ثم اشترط "أن تكون كل واحدة من السجعتين المزدوجتين مشتملة على معنى غير المعنى الذي اشتغلت عليه أختها".<sup>(٣)</sup>

وقد يكون لنا أن نفكّر في طبيعة التكرار الذي جعله "ابن الأثير" واحداً من محذورات التركيب السجعى، فنميز بين نوعين منه: تكرار بإعادة العبارة الأولى

(١) أسرار البلاغة، عبد القاهر الجرجاني، ت محمد عبد المنعم خفاجى، مكتبة القاهرة، ط٣، ١٩٧٩، جـ١، ص ١٠٢ - ١٠٣.

(٢) النص الشعري ومشكلات التفسير، عاطف جودة نصر، مكتبة الشباب، ١٩٨٩، ص ١١٣.

(٣) المثل العائر، ابن الأثير، جـ١، ص ١٩٩.

نفسها لفظاً وتركيباً وبالتبغية معنى. وتكرار بإعادة المدلول مع اختلاف الدال. والتكرار بصورته كان مثار خلاف في المؤلفات البلاغية؛ إذ أخذ جانباً من جمل القديم، ووقفوا بين معارض له ومؤيد. فيرى "الخطيب القزويني" التكرار عيناً في قول ابن عباد "طاروا واقين بظهورهم صدورهم، وبأصلابهم نحورهم".<sup>(١)</sup> وهذا المثال من نوع التكرار الذي عابه ابن الأثير؛ لما فيه من اتفاق المدلول بين عنصري التركيب السجعى. والبحث إذ يستعرض الموقف من تكرار المدلول فإن له فيه رأياً. فالمدلول لا يمكن أن يتكرر بكل حمولته الدلالية والإيحائية دون تكرار الدال نفسه والنطاق التركيبى للعبارة.<sup>(٢)</sup> وقد حاول اللغويين العرب إظهار الفروق اللغوية الدقيقة بين المترادفات.<sup>(٣)</sup> يقول ابن الأعرابى:

"كل حرفين أو قعتهما العرب على معنى واحد، في كل واحد منها معنى ليس في صاحبه، ربما عرفناه فأخبرنا به، وربما غمض علينا، فلم تلزم العرب جهله".<sup>(٤)</sup>

ففي مقوله ابن عباد سالفة الذكر يُحمل التكرار على أصل الدلالة المجردة، أو ما يرمى إليه الكلام بينما الواقع أن الكلمات في العبارة الثانية تتحمل بدلات وإيحاءات مختلفة بعض الشيء، وهذا ما أغفله "القزويني" حينما رأى في استخدام الدوال: (أصلابهم، نحورهم) تكراراً معيناً لمدلول العبارة الأولى، حيث نظر إلى هذه الدوال خارج وظيفتها البنائية للإيقاع، وخارج الحركية التي يبعثها تفاعل المترادفات، أو لنقل -بتعبير أدق- تفاعل شبه المترادفات فيما بين بعضها البعض.

(١) الإيضاح، الخطيب القزويني، جـ٢، ص ٥٤٨.

(٢) قضايا الأسلوب عند الباقيانى فى كتابه إعجاز القرآن، برگات رياض، رسالة ماجستير، مخطوطه، بكلية الآداب، جامعة عين شمس، ١٩٩٨، ص ٢٥٧.

(٣) تحدث في هذا الأمر طائفة من العلماء منهم: أبو عبد الله محمد بن زياد الأعرابي (ت ٢٣١هـ)، وأبو العباس أحمد بن يحيى ثعلب (ت ٢٩١هـ)، وأبو محمد عبد الله بن جعفر بن درستويه (ت ٣٣٠هـ)، وأبو علي الفارسي (ت ٣٧٧هـ)، وأبو الحسين أحمد ابن فارس (ت ٣٩٥هـ)، وأبو هلال العسكري (ت ٣٩٥هـ).

(٤) المزهر في علوم اللغة وأنواعها، جلال الدين السيوطي، ت محمد أبو الفضل إبراهيم وأخرين، مكتبة دار التراث، ط٣، ج١، ص ٤٠٠-٣٩٩. وانظر: الأضداد، أبو بكر بن الأنباري، ت محمد أبو الفضل إبراهيم، الكويت، ١٩٦٠، ص ٧.

ويأخذ الجدل حول تكرار المدلول الواحد شكلاً إيجابياً، إذ حاول بعض البلاغيين الكشف عن معناه وفوائده، خاصة أنه حاضر بشكل واضح في النص القرآني، ونظرة فيه تشير إلى هذه الحقيقة، فعلى وجه التكرار جاء قوله تعالى: (أَوْلَى لَكَ فَأَوْلَى، ثُمَّ أَوْلَى لَكَ فَأَوْلَى).<sup>(١)</sup> وقوله: مَلَكًا سَوْفَ تَعْلَمُونَ، ثُمَّ كَلَا سَوْفَ تَعْلَمُونَ.<sup>(٢)</sup> وقوله: مَلُومًا أَذْرَاكَ مَا يَوْمُ الدِّينِ، ثُمَّ مَا أَذْرَاكَ مَا يَوْمُ الدِّينِ.<sup>(٣)</sup> وقوله: مَلَفِيَنَ مَعَ الْعَسْرِ يُسْرَى، إِنَّ مَعَ الْعَسْرِ يُسْرَى.<sup>(٤)</sup> وهذا ما دفع بالكثير من القدامي إلى الاهتمام بمسألة التكرار والبحث عن وظائفه. ومن هؤلاء "الباقلانى" الذي عقد باباً في كتابه (نكت الانتصار لنقل القرآن) لدراسة معنى التكرار وفوائده، محاولاً تأويل التكرارات القرآنية بحسب السياقات التي وردت فيها. "ونجد التكرار عنده ينقسم -من حيث وقوعه على المتنقى- إلى قسمين: أحدهما بلغ مستحسن موظف لأداء الدلالة في النص، والأخر تقيل مستقبح وذلك ما كان في وقت واحد وبسبب واحد، يجعل المتنقى ينفر منه".<sup>(٥)</sup> ومن قبله؛ ربط الجاحظ الصياغة التكرارية بما يقتضيه الدلالة، فلا مانع عنده أن يتكرر المدلول في جملتين متتاليتين -سواء كانتا مسجوعتين أم لا - إذا كان التكرار موافقاً لضرورة المعنى وتقريره، ومن ناحية أخرى؛ ربط تكرار الصياغة أو الدلالة برغبات المبدع في لفت المتنقى إلى القول والمراد منه.

وكما حرص البلاغيون على توافر مواصفات الفصاحة في الكلام المسجوع، فقد اشترطوا كذلك وضع مجموع العوامل المصاحبة للخطاب من مقام ومقتضى حال في الحسبان حتى يضمنوا للقول المسجوع نيل مواصفات البلاغة فضلاً عن الفصاحة، فإن تحقيقها مرهون بإطار إضافي، يلزم فيه ملائمة الصياغة للحالات الإدراكية والتلقافية للمتنقى، ومراعاة البعدين الزمانى والمكاني ودورهما الفاعل في توجيه حركة التركيب التعليقية توجيهًا داخلياً.

(١) سورة القيامة: ٣٤، ٣٥.

(٢) سورة التكاثر: ٣ - ٤.

(٣) الانفطار: ١٧ - ١٨.

(٤) سورة الشرح: ٥ - ٦.

(٥) قضايا الأسلوب عند الباقلانى في كتابه "إعجاز القرآن"، بركات رياض، ص ٢٥٧.

ويدل أبو هلال العسكري على الأهمية الأسلوبية لمراعاة البعد المكاني أو المقام، بأن الرسول -صلى الله عليه وسلم- "قد اعتمد في موضع تحذب السجع وهو معرض له وكلمه كان يطالبه (فقال) وما يدرك أنه شهيد... لعله كان يتكلم بما لا يعنيه ويدخل بما لا ينفعه... ولو قال بما لا يغنيه لكان سجعاً".<sup>(١)</sup> ويتدخل العسكري في إلقاء مزيد من الضوء على هذا الاختيار الذي يتعلق بنظام بنائي محدد يكون للمقام فيه فاعليته التوجيهية؛ فالصياغة هنا كانت محكومة بطبيعة المقام وبأطراfe، حيث تتحقق البلاغة من خلال حوارية تراعي الآخر استمالة وإقناعاً عن وعي وقد من قبل متكلّم دفعه وعيه بالمقام إلى تشكيل صياغته على نحو مخصوص، فالحكيم العليم بالكلام يتكلم على قدر المقامات، ولعل قول الرسول "ينفعه" كان أليق بالمقام فعدل إليه لما لذلك الدال من قدرة على إنتاج المعنى المراد.<sup>(٢)</sup> وما السجع إلا متأخر من إمكانيات الصياغة والتعامل معه أو تركه مرهون بمسوّغات، إذ إن الكلام، وبخاصة البلاغي ليس صنعة بلا موجهات وإنما يتکئ على مرجعيات أساسية من أهمها مراعاة السياقات الخارجية المصاحبة لإنتاج الحدث اللغوي، وهو ما أدركه البلاغيون تحت مقوله (المقام والحال). ويركز ابن النفيسي في كتابه "طريق الفصاحة" على المقام باعتبار مراعاته خطأ أساسياً في الوصول إلى التأثير الاستحساني للسجع ولغيره من الأدوات البلاغية، فيذكر أنه لا "يكفي في حسن السجع ورود القرآن به، قال: ولا يقدح في ذلك خلوه في بعض الآيات، لأن الحسن قد يقتضي المقام الانتقال إلى أحسن منه".<sup>(٣)</sup> فلكي نقيّم عنصراً تعبيرياً ما يلزمنا رصد البعد المكاني، وإقامة اعتبار له، فالسجع مثلاً ليست مزيّته ذاتية بحيث حكم بالحسن كلما واجهنا بل إن هذه المزية ترتكز على أمرين باعتبار أن السجع لا يبتعد تماماً عن تشكيل الناتج الدلالي، أولهما: توافق الناتج المراد مع الصياغة. والآخر: التواؤم بين الناتج الدلالي والمقام وال الحال.

هكذا يؤسس التوافق بين الكلام وبين مقتضى الحال والمقام قاعدة تشكل

(١) الصناعتين، أبو هلال العسكري، ص ٢٨٧.

(٢) انظر: المصدر نفسه، ص ٢٨٧.

(٣) الإتقان في علوم القرآن، جلال الدين السيوطي، ت محمد أبو الفضل إبراهيم، دار التراث، القاهرة، ١٩٦٧، ج ٣، ص ٢٩٥.

ماهية البلاغة عند القدماء، وقد شاع بين الدارسين أن هذه الأحوال المقتضاة تصرف عند القدماء إلى أمور تتعلق بالمرسل إليه دون المرسل، والحق أنَّ في ذلك إغفالاً لجهود بلاغية عنيت بالمتكلِّم، وما له من دور فعال في إيداع الصياغة الأدبية وفق أحوال نفسيَّة متَّوِعة. فرجل مثل السكاكي يُعنى بكافة أطراف الاتصال، جاعلاً الصياغة انعكاساً للأحوال الخاصة وال العامة للمرسل، الذي يقيم عملياته الاختيارية، ويضع تراكيبيه وفق حالته الذاتية، وطبائعه النفسيَّة والعملية، ووفق ما يحيط به من ظروف البيئة.

وبرغم الإشارات البلاغية إلى ارتباط الصياغة بمبدعها، فإنَّه “لا يمكن أن تنكر وجود نوع من الاهتمام البلاغي بالمتلقى على حساب المبدع أحياناً، ذلك أنَّ تفتح الدرس البلاغي جاء متأثراً بالدراسات التي دارت حول القرآن من تفسير وتأويل، ومن نحو لغة، حيث كان الانكاء في هذا الدرس على ارتباط النص القرآني بمتلقيه، إذ كان هناك حرج شديد في تناول الخطاب القرآني بالنسبة لمصدره، وكان هذا موجهاً للدرس البلاغي -دونوعي- إلى الانكاء على المتلقى وحالاته الإدراكية، وظل هذا الحرج الديني مانعاً من التعامل مع المبدع تعاملاً حراً طليقاً”.<sup>(١)</sup>

وإذا كان من المحاذير البلاغية تبعية المعنى للفظ، فإنَّ البلاغيين واصلوا الاعتداد بذلك المحذور خلال كلامهم عن مراعاة الاعتبار المناسب للحال، فكل حال تستدعي بناء لغويَا معيناً يأتي ناتجه الدلالي بما يلائم أحوال المخاطبين ومطالب الأنماط النوعية للمواقف، ورعاية المعانى التي تناسب الواقع على تفاصيلها هي في النظر البلاغي القديم معيار البلاغة والقوَّة والبراعة<sup>(٢)</sup>، وهي ركيزة الترجيح بين المبدعين بها يتبيَّن الكامل من القاصر. من هذا المنطق أخذ شرائح التلخيص على الصاحب بن عباد أنه كان يطوع المعانى لاختياراته الصياغية، حيث يقصد قصدًا إلى المحسن البديعى فلا يواتيه التحسين في بعض الأقوال إلا على معنى ليس مقصودًا ولا مطلوبًا ولا علاقة له بالواقع مطلقاً. ومن الأمثلة التي اعتبرت نموذجاً للمحسن المتتكلف؛ مجئ التسجيع على حساب المعنى ومقتضى الحال الواقعه اللذين صارا تابعين للألفاظ، وذلك في قول

(١) البلاغة العربية قراءة جديدة، محمد عبد المطلب، ص ٢١٢.

(٢) انظر: مواهب الفتاح، ابن يعقوب المغربي، ج ٤، ص ٤٧٠.

الصاحب "أيها القاضى بقُمْ، قد عزلناك فَقُمْ" فقد أراد المجانسة بين كلمة (قم) وهى اسم المدينة، وفعل الأمر قم، فلم يواتيه ذلك إلا على حساب المعنى؛ إذ صاغ معنى ليس مقصوداً ولا واقعياً؛ ولذلك قال القاضى "ما عزلنى إلا هذه السجعة" مشيراً إلى أن حاله لا تستدعي العزل، فليس ثمة خلاف بينه وبين الصاحب، ولا شكوى موجهة تجاهه من الرعية، ولكن العزل كان ناتجاً من الحرص على التحسين اللغطى فحسب. والحق أن هذه الواقعة مما يتطرق به فى كتب التراث، وفي فصول الفكاهة التى يتذكر بها، وهى أدخلت فى باب المضحك اللغوى.

على أن ما سبق لا يعني أن القدماء كانوا يقيّمون الإبداع بما له من مرجعية في الواقع، فالمقامات العربية مثلاً تتکي بشكل لافت على أحوال تقديرية مفترضة ربما لا يكون لها صلة بالواقع، ومع ذلك فإن القدماء كانوا يأبهون بها وبالمجيدين من مبدعيها من أمثال الحريرى والهمذانى، اللذين أولعا بالتحسين اللغطى فوجدوا فى الكتابة وفق أحوال تقديرية حقلأ يُرحب بغيرهم التحسينى؛ إذ إن الكتابة على مقتضى الأحوال الواقعية ربما تحجم ذلك الميل حيث يكون الاختيار والتاليف الصياغى مرهوناً بالمعنى الواقعى المراد التعبير عنه، والذى يصير قيداً على هاتين العمليتين.

وبهذا الإدراك للفرق بين الكتابة وفق أحوال واقعية والكتابة وفق أحوال تقديرية مفترضة علَّ ابن يعقوب المغربي عجز الحريرى عن القيام بمهمته فى ديوان الإنشاء ذلك أنه "لما رتب الحريرى فى ديوان الإنشاء أى كلف إنشاء معان بالفاظ طباق بتلك المعانى المدلولة مقتضى الحال وتكون مع ذلك مع بديعياتها عجز، وقد كانت له قوة وكمال فى إنشاء ألفاظ لمعان مع بديعياتها تناسب أحوال مقدرة تجلب كما أراد فقال فيه ابن الخشاب حينئذ: "الحريرى رجل المقامات"، أى رجل له قدرة على المعانى المستحسنة المطابقة للتقدير لا المعانى المستحسنة المطابقة للواقع؛ لأن المقامات حكايات تقديرية، فإذا رام إيجاد البديعيات مع المناسبة البلاغية تأتى له بفرض المستحيلات وفرض ما لم يقع، وبين هذا وبين ما إذا أُمِرَ أن يكتب فى قضية عينية واقعة ما يناسبها بؤن بعيد، فإن هذا أخص، يلزم من القدرة عليه القدرة على الأول دون العكس؛ لأن الأول من كتابة ما يريد الإنسان ويختاره وهو سهل التناول بالتجربة، والثانى

من كتابة ما يُؤمر به وهو صعب إلا على الأقواء<sup>(١)</sup>.

وقد احتم شراح التلخيص إلى هذا المعيار في كل جهد إبداعي قصد إلى استخدام المحسنات البديعية، ومن ثم رجحت لديهم كفة الصابى على الصاحب بن عباد، ذلك أن الأول كان يكتب ما يُؤمر به ويطلب منه، أى أنه يقصد إلى المعانى التى تقتضيها الحال الواقعه ثم يطلب لها ما يناسبها من مفردات، ولا يقتصر على ذلك بل يحرص على توشية هذه المفردات بالمحسن البديعى وهو أمر صعب يشير إلى موهبة إبداعية فائقة، أما الثاني فكان يقصد إلى الألفاظ ذات المحسن البديعى أولاً فتطابق الحال المفترضة التقديرية المتخيّلة التي يصنعها عقله بما يتنكّف مع ما يريد قوله.

حقيقة أن شراح التلخيص انتطلقوا من نقطة مبدئية تشير إلى وجود تمایز في القدرة التنفيذية على الكتابة وفق أحوال واقعية وأخرى تقديرية لكنهم مع ذلك لم يوجهوا سهماً عشوائياً يطعن دائماً في القدرة الإبداعية لمن يكتبون وفق أحوال تقديرية مفترضة يتمثلها المتكلم، وينفعل بها، وينظم كلامه وفقاً لما يناسبها من معنى بصرف النظر عن تعينها في الواقع، وإنما كانت سهامهم موجهة بالدرجة الأولى إلى الكتابة وفق حال مفترضة تابعة للكلام المحسن دون أى قصد إليها فيكون الكلام الآتى على مقتضى المحسن الذى تتبعه الحال ممقوتاً.

يقول ابن يعقوب: "فإن قلت: عند تقدير الحال نظير الحاضرة فإنشاء ما يطابقها كإنشاء ما يطابق الحاضرة فلا فرق بين الحالين. قلت: هناك اعتباران: أحدهما أن يفرض الحال أولاً فكأنه يقول: كيف تخاطب من وقع له كذا؟ فلا شك أنَّ من له قوَّة على الأحوال التقديرية على هذا الوجه عموماً تكون له في الواقع الحاضرة غالباً، والآخر ليجاد اللفظ ثم يفرض له ما يطابق ولو لم يقع، وهذا هو الأسهل كما وقع للملك مع القاضى فى قوله (أيها القاضى بقم...)."<sup>(٢)</sup> وهذا التصور للحال التقديرية المناظرة للواقعية يتفق مع وعى تراشى شامل يرى أن الصدق ليس هو مطابقة الخبر للواقع فقط، ولكنه مطابقة الخبر للواقع ولو

(١) مواهب الفتاح، ابن يعقوب المغربي، جـ٤، ص٤٧٠ - ٤٧١.

(٢) المصدر نفسه، جـ٤، ص٤٧١ - ٤٧٢.

بحسب الاعتقاد والشعور والإحساس.<sup>(١)</sup>

ولحسب أن شروط حسن السجع التي توسيع البلاغيون في تفاصيلها لم تكن شروطاً جمالية بقدر ما هي شروط معيارية. فالمواصفات التي تصل بالكلام المسجوع إلى مرتبتي الفصاحة والبلاغة هي مواصفات تدني الكلام من معياريته، حيث تعتبر أيضاً بمثابة شروط ضرورية للكلام العادي المعياري.

وثمة مجموعة أخرى من الضوابط التي تتصل بكيفية الأداء، هدفها تحقيق قدر من جمالية السجع، وقد وقفنا على بعضها أثناء الحديث عن أقسام السجع وعما ينبغي له من الطول والقصر، فالبلغيون عدوا المرصّع منه أعلى طبقة مما عداه؛ ذلك لما يحدهه من كثافة إيقاعية، وتتأتى هذه الجمالية بخاصة إذا كان السجع المرصّع خالياً من التكلف. وقد أشار البلاغيون كذلك إلى أن أحسن السجع ما تساوت قرائته في عدد الكلمات ليكون شبيهاً بالشعر، مع منح القصير منه جمالية أعلى.

والواقع أن فريقاً من القدامي انتهى إلى نفي ورود السجع في القرآن الكريم، حيث اعتمدوا في توجهم النكدي على الضوابط المشروطة لحسن السجع وقبحه فالباقلاني يتوجه إلى نفي استخدام النص القرآني للسجع مدفوعاً بوجود

(١) يتعدد في المجال الأدبي مصطلح الصدق الفنى، وليس المقصود به صدق المبدع فى التعبير عن الأمور الواقعية فحسب، وإنما صدقه فى التعبير عن أحاسيسه وانفعالاته سواء طابق الواقع أم لم يطابقه بأن انطلق من أمور متخيلة، من هنا خرجت المقوله النقدية القديمه "أصدق الشعر أكذبه". وهذا وإن كان مشهوراً في المجال الأدبي، فإن له أساساً ومنطقاً أيضاً في مجالات أخرى. ورد في حديث ذي اليدين ما يفيد أن الرسول صلى الله عليه وسلم كان يصلى صلاة ربعية فسلم بعد ركعتين في غير سفر، فقال له ذو اليدين أقصرت الصلاة أم نسيت يا رسول الله؟ قال: كل ذلك لم يكن، قال ذو اليدين: بل بعض ذلك قد كان، فالتفت صلى الله عليه وسلم إلى أصحابه قائلاً: أحق ما يقول ذو اليدين؟ قالوا نعم، فقام صلى الله عليه وسلم فأكمل الركعتين. أثار هذا الحديث إشكالاً خارجاً من عدم مطابقة قول الرسول للواقع وهذا شبهة الكذب مع أن الكذب مستحيل على الرسول، هنا يتصدى علماء الحديث بالتعليق على ذلك، بأن الصدق ليس هو مطابقة الخبر للواقع فقط، ولكنه مطابقة الخبر للواقع ولو بحسب الاعتقاد، وبذلك كان الرسول صادقاً وكذلك ذو اليدين.

أمثلة قرآنية غير خاضعة لما حدّده من ضوابط خاصة بالسجع، حيث يقول: ”فبان بما قلنا أن الحروف التي وقعت في الفواصل متناسبة موقع النظائر التي تقع في الأسجاع، لا يخرجها عن حدّها، ولا يدخلها في باب السجع. وقد بيّنا أنهم يذمُون كل سجع خرج عن اعتدال الأجزاء، فكان بعض مصاريعه كلمتين، وبعضها تبلغ كلمات، ولا يرون في ذلك فصاحة، بل يرون عجزا... فلو رأوا أن ما ثلّى عليهم من القرآن سجع لقالوا: نحن نعارضه بسجع معندي، فنزيد في الفصاحة على طريقة القرآن، ونتجاوز حدّه في البراعة والحسن. ولا معنى لقول منْ قدر أنه ترك السجع تارة إلى غيره ثم رجع إليه لأنه لو كان من باب السجع لكان أرفع نهاياته وأبعد غایاته“.<sup>(١)</sup>

ومع ذلك، فإن فريقا آخر ذهب إلى إثبات وجود السجع في القرآن آخذًا في استظهار ضوابط الحسن فيه من واقع نسيج النص القرآني ذاته.

\* \* \*

#### (٤) القيمة التحسينية للسجع والجدل البلاغي حولها:

لما كان السجع واحداً من أفراد المبحث البديعي فقد أصقت به مسألة الإضافة التحسينية كما أصقت بغيره من الأدوات البديعية؛ إذ اعتبر زينة تضاف إلى القول، كما اعتبرت عملية التحسين غاية التأثير المنشود لهذه الزينة. ومثل هذه النظرة إلى السجع باعتباره زائداً زخرفياً تحسينياً تتطرق من بعد عقائدى إضافة إلى اتصالها بإشكالية الفصل بين اللفظ والمعنى في إطار الفكر النقدي والبلاغي.

فقد كان للجانب العقائدى تأثيرات عميقه على تتميمية الاعتراض تجاه السجع، مما حدا بالكثيرين إلى رفض وروده في القرآن. فأصل ذلك الاعتراض أو النفور ينبع فيما يبدو إلى حديث الرسول -صلى الله عليه وسلم- حين أمر في جنين بغرّة عبد أو أمة. فقال المأمور بذلك: كيف ندى من لا شرب ولا أكل، ولا صاح فاستهل، أليس دمه قد يطل، فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: "أسجع كسجع الكهان؟".

---

(١) إعجاز القرآن، الباقياني، ص ١١٩.

أثار ذلك النفور من سجع الكهان إشكالاً تبارت أقلام البلاغيين في تبريره، وكان مما ذهبوا إليه، أن سجع الكهان مختلف<sup>(١)</sup> يبني أساساً على إضافة السجع كزائد تحسيني إلى الصياغة من غير أن يستدعيه المعنى ويقتضيه، ولهذا رفضه الرسول، كما رفض أن يصاغ على منواله. وفي ظل تلك الواقعة والحوار المحيط بها طرحت لأول مرة قضية تحريم إطلاق السجع على ما في صورته من القرآن؛ إذ صار السجع مرتبطاً في ذهن الدارسين له بسجع الكهان الموسوم بالزييف التحسيني من حيث يكون السجع فيه مكوناً في البناء الشكلي ربما على حساب البناء المضموني، وانطلاقاً من ذلك التصور، وصف كل من الرمانى والباقلانى السجع بأنه: يتبع المعنى فيه اللفظ الذي يؤدى السجع.<sup>(٢)</sup>

وهذا التحرّك البلاغي في وصف السجع اعتماداً على الفصل بين اللفظ والمعنى يمكن التماس ما يبرره من وجهة نظر حديثة. فيبدو أن البلاغيين القدماء قد توصلوا مبكراً إلى ما يُساوِ نظرية أرشيبالد مكليش المتعلقة برأيته في بناء الصوت وبناء المعنى. فهو يذهب إلى أن بناء الكلمات بوصفها أصواتاً - منفصل عن بناء الكلمات بوصفها معنى، ويوضح ذلك حينما نجد بناء الأصوات دقيقة. منظماً ترتاح إليه الأذن، بينما يكون المعنى غامضاً خفياً يحتاج إلى اكتشاف العلاقات بين معانى الكلمات ومعانى التراكيب. وما ذهب إليه البلاغيون من الفصل بين طرفى بنية الكلام والقول بتبعية أحدهما للأخر، يمكن تأويله في إطار وجهة النظر السابقة، باعتبار المقصود باللفظ مسألة "بناء الصوت" والمقصود بالمعنى مسألة "بناء المعنى" وعملية تتبعية بناء كل منها للأخر يتأنى تحديدها بالنظر إلى التوجه الإبداعي والأمر المعتبر في التشكيل الصياغي، فإذا كان المعتبر العناية بالبناء الصوتى بكل وسيلة ممكنة وإن دخل خلل على الناتج الدلالي بما يُعمّى على المعنى الأصلى المراد التعبير عنه أو يأتي به ركيكاً مبتدلاً عن غير قصد فإنه يمكن تقرير أن المعنى تابع لبناء

(١) هناك تأويلات بلاغية أخرى لذلك الحديث سوف نقف عندها في موضع لاحق من البحث.

(٢) انظر: النكت في إعجاز القرآن، لأبي الحسن علي بن عيسى الرمانى، ضمن ثلاثة رسائل في إعجاز القرآن، ت محمد خلف الله، ومحمد زغلول سلام، دار المعارف، القاهرة، ط٤، ١٩٩١، ص ٩٧. وانظر كذلك: إعجاز القرآن، الباقلانى، ص ١١١.

الصوت - أو بتعبير آخر - أنه تابع للفظ، أما إذا حافظ التحرّك الإبداعي على المعنى المراد التعبير عنه وزاد على ذلك انتظاماً واتساقاً في البناء الصوتي مع مجيء الألفاظ متمكّنة مستقرة في مواضعها أمكننا أن نقرر تبعية بناء الصوت لبناء المعنى أو بتعبير آخر - تبعية اللفظ للمعنى<sup>(١)</sup>.

وهكذا نستطيع أن نقرر تاريخياً أن السجع كان أول أصناف البديع التي أحاط به سياج تصورات حاصرته في ركن الوظيفة الإضافية (التزيينية)، زاعمة أنه ينطّب به تجنّيس الكلام دون تصحيح المعنى<sup>(٢)</sup> ولقد تضخمت هذه التصورات لدى البلاغيين والنقاد المتأخرین لتعلّم كل مباحث البديع. ويبدو أن هذه التصورات نمت فعلياً مع تبلور تعريف البديع على لسان الخطيب الفزويني مستخلصاً إياه من كلام السكاكي، متجليّة في سياق الشروح التي قامت على تلخيصه. فالبديع - عنده - هو: "علم يُعرف به وجوه تحسين الكلام، بعد رعاية

(١) انظر: الشعر والتجربة، أرشيبالد مكليش، آفاق الترجمة، ت سلمى الخضراء الجيوشى، الهيئة العامة لقصور الثقافة، ع ١١، ١٩٩٦، ص ٣٠ وما بعدها.

(٢) انطلاقاً من ذلك رفض الباقلانى وقوع تلك القشرة التحسينية غير المقصود إليها في القرآن، ذاهباً إلى أن القصد هو بعث التجانس الصوتي في ختام الفواصل بيد أنه لم يستطع أن يمثل لما راح يردد من أن ما على صورة السجع من القرآن مرتبطة كلها بالمعنى ارتباطاً وثيقاً، مسلماً بوجود مواضع معدودة يستجلب فيها لتجنيس الكلام دون تصحيح المعنى، ويتجلى ذلك في قوله: "ثم إن سلم لهم مسلم موضعاً أو مواضع محدودة، وزعم أن وقوع ذلك موقع الاستراحة في الخطاب إلى الفواصل لتحسين الكلام بها، وهي الطريقة التي بيان القرآن بها سائر الكلام، وزعم أن الوجه في ذلك أنه من باب الفواصل، أو زعم أن ذلك وقع غير مقصود إليه، وأن ذلك إذا اعترض في الخطاب لم يعد سجعاً، على ما قد بيّنا من القليل من الشعر، كالبيت الواحد والمصراع، والبيتين من الرجز، ونحو ذلك يعرض فيه، فلا يقال إنه شعر، لأنّه لا يقع مقصوداً إليه، إنما يقع مغموراً في الخطاب، فذلك حال السجع الذي يزعمونه ويقدّرونها". إعجاز القرآن، الباقلانى، ص ١١٢. فكانوا به يقولون مع من اعتقد بوقوع تلك القشرة التحسينية غير مقصود إليها في بعض آيات القرآن. وهذا يخالف زعمه المسبق بقدرتها على أن يظهر ما لا يخفى من الفوائد في المواضع التي يدعون أن اللفظة المسجونة مجرد إضافة تحسينية يمكن الاستغناء عنها.

تطبيقه على مقتضى الحال ووضوح الدلالة<sup>(١)</sup>. والواضح من تعريف القزويني للبديع أنه يقصد أنَّ الكلام متى تحقق فيه البديع، فقد تتحقق فيه البلاغة كلَّ البلاغة، لأنَّ البديع لا يعتد به ما لم يتحقق شرطاً المطابقة، ووضوح الدلالة، على معنى أنَّ التحسين الذي قصده القزويني يكون تحسيناً ذاتياً أساسياً في علاقته بالمعنى لاعرضياً طارئاً متكلفاً كما تذهب بعض التصورات. وذلك هو المضمون نفسه الذي قصده السكاكي؛ فحين نزع إلى تبيين الخواص التي تعرّض للتراكيب فتكسو الكلام حسناً ذاتياً، نَذَّ عن ذلك الغرض بعض الأمور المدرجة تحت اسم علم البديع، فكان لزاماً أن يفرد لها بالذكر بعد الانتهاء من علمي "البيان" و"المعانى"، ولا أحسبه قاصداً بوظيفتها سوى التحسيني الذاتي المرتبط بالمعنى لا العرضى المستجلب لخلق الإيقاعية فحسب. قال السكاكي بعد ما تناول علمي البيان والمعانى: "وإذا قد تقرر أنَّ البلاغة بمرجعيها، وأنَّ الفصاحة بنوعيها؛ مما يكسو الكلام حلَّة التزيين ويرقيه إلى أعلى درجات التحسين، فها هنا وجوه مخصوصة كثيرةً ما يصار إليها لقصد تحسين الكلام، فلا علينا أن نشير إلى الأعراف منها، وهي قسمان: قسم يرجع إلى المعنى، وقسم يرجع إلى اللفظ"<sup>(٢)</sup>. ولقد راح أتباع القزويني وأنصاره يلوون تعريفه للبديع عن قصده وقصد السكاكي من التحسين، وأخضعوه لنظرتهم للبديع على أنه توسيبة وزينة طارئة، وهذا ما دعا بعض الباحثين إلى تحويل القزويني مسؤولية تذليل البديع وتهميشه دوره.

وربما كان عَدَ السجع محسناً لفظياً عرضياً أمراً مشرقاً من قبل نظرة فلسفية إلى اللفظ عموماً تتمثل في اعتباره طينياً متهافتاً<sup>(٣)</sup>. ومع ذلك فإننا نعثر

(١) الإيضاح في علوم البلاغة، القزويني، جـ٢، ص ٤٧٧.

(٢) مفتاح العلوم، السكاكي، ص ٤٢٣.

(٣) وقد عبر أبو حيان التوحيدي عن مذهب أستاذه أبي سليمان طاهر بن بهرام السجستانى في هذا الموضوع فقال: "إنما الخلاف بين اللفظ والمعنى أنَّ اللفظ طبيعى والمعنى عقلى، ولهذا كان اللفظ بائداً على الزمان لأنَّ الزمان يقوى أثر الطبيعة، ولهذا كان المعنى ثابتاً على الزمان لأنَّ مستملى المعنى عقل، والعقل إلهى، ومادة اللفظ طينية، وكلَّ طيني متهافت". الامتناع والمؤانسة، أبو حيان التوحيدي، صححه وضبطه أحمد أمين، أحمد الزيني، دار مكتبة الحياة، بيروت، جـ١، د. ت، ص ١١٥.

في المؤلفات البلاغية على بعض مقولات تجعل السجع ضرورة يقتضيها المعنى، فمنذ أوائل القرن الثالث الهجري توقف الجاحظ في كتابه "البيان والتبيين" عند ذلك بعد العقدى الذى فجر مسلك الجدل والنفور من السجع، وكان له في ذلك رأى معتدل، فقد أهلت نظرته للسجع الجيد، في إطار تبييه لوصاية عبد الصمد الرقاشى ومحتنيه، إلى اجتياز موقف النفور والرفض للسجع، منطلقاً من مقارعة النماذج المتکلفة بنماذج أخرى سلم لها بالجودة. وأخذ يستقى منها العناصر التي تعد من مقومات السجع الحسن، فيذكر في "البيان والتبيين" أن جودة السجع تتعمّن "إذا لم يطُل ذلك القول، ولم تكن القوافي مطلوبة مجتبة، أو ملتمسة متکلفة، وكان ذلك كقول الأعرابي لعامل الماء "حُلْتَ رَكَابِيْ، وَخَرَقْتَ ثَيَابِيْ، وَضَرَبْتَ صَحَابِيْ" (١)... قال: أوسجع أيضاً؟ قال الأعرابي: فكيف أقول؟ لأنه لو قال: حُلْتَ إِلَيْ أو جمالي أو نوقي أو بعرانى أو صرمتى لكان لم يعبر عن حق معناه، وإنما حُلْتَ رَكَابِيْ، فكيف يدع الرَّكَابِ إِلَيْ غير الرَّكَابِ؟ وكذلك قوله: وَخَرَقْتَ ثَيَابِيْ، وَضَرَبْتَ صَحَابِيْ؛ لأن الكلام إذا قل وقع وقعاً لا يجوز تغييره، وإذا طال وجدت في القوافي ما يكون مجتبباً ومطلوباً مستكرهاً (٢).

هكذا يرجع الجاحظ جودة السجع في كلام الأعرابي إلى توافر قصر التراكيب السجعية. فكل جملة هي مكون تركيبى أصغر، إذ تكون نحوياً من لفظتين [فعل مبني للمجهول، ونائب عن الفاعل]. وقلة عدد المفردات الداخلة في تركيب الجملة كانت كفيلة في تصور الجاحظ - بأن توفر للكلام نقاطه من صفة التکلف.

فالقضية بالنسبة للأعرابي ليست قضية السجع ولا التأثير الصوتى، وإذا كان هناك قيمة جمالية تختلفها المحافظة على التكرار الصوتى فإن تلك القيمة لا تظهر حرّة من الانشغال بمدلولات هذه الدوال التي لم يجد الأعرابي عنها حولاً. فكلمة مثل (ركابي) تحمل معنى لا تستطيع المفردات (إيلى، نوقي، بعرانى) تأدیته؛ ذلك أن تلك المفردات لا تمثل معادلاً معنوياً مطابقاً لواقع إيل هذا الأعرابي التي لها دور محدد، وهو أنها تركب، وهذا ما تؤخى الأعرابي إبرازه

(١) حُلْتَ رَكَابِيْ: أى منعت إيلى من الماء والكلا. والرَّكَابِ: ما يركب من الإبل.

(٢) البيان والتبيين، الجاحظ، جـ ١، ص ٢٧٦.

باستخدام كلمة (ركابي). وكذلك قوله وشققت ثيابي، وضررت صاحبي، مما يؤكد أن السجع جاء ملتحماً بالمعنى.

ويؤيد عبد القاهر الجرجاني تصور الجاحظ لجودة هذا النموذج، حين يقول: ”فقد تبين من هذه الجملة أن المعنى المقتضى اختصاص هذا النحو بالقبول، هو أن المتكلم لم يقد المعنى نحو التجنيس والسجع، بل قاده المعنى إليهما، وعبر به الفرق عليهما، حتى إنه لو رام تركهما إلى خلافهما مما لا تجنис فيه ولا سجع لدخل من عوقق المعنى، وإدخال الوحشة عليه، في شبيه بما ينسب إليه المتكلف للتجنيس المستكره، والسجع النافر“.<sup>(١)</sup>

#### (٥) المهمة الموكولة بالسجع:

تولّدت كافة أدوات التعبير نتيجة الإمكانيات الهائلة لاستخدام اللغة ودخول هذه الأدوات في نسيج الكلام، وتحولها من مجرد إمكانات لغوية إلى وسائل أسلوبية تبين لها بعض الأدوار، واتضح الأثر الذي تحدثه في العملية الإبداعية، وبالمارسة استوعب المبدعون مهامها في النصوص، بحيث يمكن أن نقول إن كل استدعاء ناجح لأى أدوات التعبير البليغ هو قرينه يقيني لدورها الوظيفي.

وحيث إن أولى مراحل استخدام السجع تجلت في العصر الجاهلي، فإن ذلك يثير نساؤلاً مفاده: ما سر الحضور الواضح للسجع في نصوص هذه المرحلة؟ المعروف جيداً أن صيغة التواصل الأدبي في المرحلة الجاهلية كانت الأداء الشفوي، وقد امتدت الشفاهية لتمثل صيغة التواصل في مرحلة ما بعد الإسلام، متزامنة مع الكتابية في عصور التدوين ”فلزمن طويل كان الصوت البشري أساس الأدب وشرطه ولحضوره فاعلية في تفسير الأدب الأول. ومن هنا أخذ الأدب القديم [شعرًا كان أو نثرًا] شكله وطابعه“<sup>(٢)</sup> فجاء متسمًا بالإيقاعية إذ ركز على استعمال عناصر تعبيرية ذات خصائص سمعية مساعدة في سياق الأداء

(١) أسرار البلاغة، عبد القاهر الجرجاني، جـ١، ص ١٠٥ - ١٠٦.

(٢) الشكل والخطاب، مدخل لتحليل ظاهراتي، محمد الماكري، المركز الثقافي العربي، ط١، ١٩٩١، ص ١٢٧.

الشفوى، وهذا بالضبط ما نعثر عليه فى النصوص الشعرية والترية وبخاصة المسجوعة منها. فمن التعارض بين الشفرة المستخدمة (النطق- الإنشاد- التلاوة) وبين رغبة المبدع فى أن يجعل عمله خالداً يحفظه الزمن برزت أشكال بلاغية عديدة وعلى رأسها السجع<sup>(١)</sup>، وقد أنتبه "والترجم. أونج" إلى ذلك، إذ يقول: "فى الثقافة الشفاهية الأولى، عليك، لكي تحل مشكلة الاحتفاظ بالتفكير المعبر عنه لفظياً واستعادته على نحو فعال، أن تقوم بعملية التفكير نفسها داخل أنماط حافزة للذكر، صيغت بصورة قابلة للتكرار الشفاهى... إما فى أنماط ثقيلة الإيقاع، متوازنة؛ أو فى جمل متكررة أو متعارضة؛ أو فى كلمات متجانسة الحروف الأولى أو مسجوعة؛ أو فى عبارات وصفية أو أخرى قائمة على الصيغة؛ أو فى وحدات موضوعية ثابتة... أو فى الأمثال التى يسمعها المرء باستمرار وترد على الذهن بسهولة، وقد صيغت هي نفسها على نحو قابل للحفظ والذكر السهل، أو فى أشكال أخرى حافزة للذكر".<sup>(٢)</sup> والسجع يُعد واحداً من هذه الأشكال، وأحسب أن استخدامه قدّمما كان راجعاً إلى وعي بقيمتها، من حيث إنه يسهم فى منح النص طابعاً بنوياً واضحاً ومنتظماً، يفرض نفسه على الذكرة؛ ومن هنا كان إدراجه فى النظريات النقدية الحديثة- ضمن حيل الذكرة كأحد بنيات "فن تقويتها"،<sup>(٣)</sup> فالسجع بوصفه بنية إيقاعية هو مطلب من مطالب التفكير الشفاهى الذى يميل "إلى أن يكون إيقاعياً بشكل ملحوظ لأن الإيقاع - حتى من الناحية الفسيولوجية - يساعد على التذكر".<sup>(٤)</sup>

وعندما نعى تلك الأمور فإننا نفتح باباً لتلمس ارتباط أدوات الإبداع بالسياق الخارجى وبمطلوب مرحلة ما بعد الإبداع التى يوضع لها اعتبار منذ اللحظة الأولى من ميلاد النوع الأدبى. لكن الأدوات التعبيرية تتحرر بالتدريج من

(١) ولعل أولية الأداء الشفوى فى التلقى تبرر الاستمرار فى توظيف الأشكال البلاغية الإيقاعية فى نصوص مرحلة التدوين فى العصر العباسي، فاستخدام القافية والسجع وغيرهما من أدوات البلاغة ذو تعلق بمسألة الإلقاء والإنشاد وشفاهية التواصل فى محاقن القول.

(٢) الشفاهية والكتابية، والترجم. أونج، ت. حسن عز الدين، سلسلة عالم المعرفة، ع ١٨٢، فبراير ١٩٩٤، ص ٩٤.

(٣) هذه هى التسمية التى أطلقها "بارت" على البلاغة عموماً، إذ يدعوها "فن تقوية الذكرة".

(٤) الشفاهية والكتابية، والترجم. أونج، ص ٩٤.

الاتصال ببواحت استخدامها الأول، وتحول إلى تقليد؛ وهذا يفسّر بقاء استخدام السجع على مر العصور بالرغم من غياب الوسط والباعث الشفاهي الذي استدعي استخدامه. فحسب "إينباوم" في "نظريّة المنهج الشكلي": "يختفي الوسط (التاريخي) بينما تبقى الوظيفة الأدبية التي ولدتها لا بوصفها إحدى المخلفات وإنما بوصفها إجراء يحفظ بكمال معناه خارج علاقته بهذا الوسط".<sup>(١)</sup>

إننا حتى الآن نتحدث عن إحدى المهام الموكلة بالسجع، وهي المهمة العامة الثابتة التي يؤديها متى حلّ في نص ما. وقد أدرك القدماء تلك المهمة العامة التي يضطلع بها السجع، حيث يقول الجاحظ: "قيل لعبد الصمد بن الفضل بن عيسى الرقاشي: لم تؤثر السجع على المنثور، وتلزم نفسك القوافي وإقامة الوزن؟ قال: إن كلامي لو كنت لا أمل فيه إلا سماع الشاهد، لقلّ خلافى عليك، ولكنني أريد الغائب والحاضر، والراهن والغابر، فالحفظ إليه أسرع، والأذان لسماعه أنشط، وهو أحق بالتقيد، وبقلة التقلّت. وما تكلمت به العرب من جيد المنثور، أكثر مما تكلمت به من جيد الموزون، فلم يحفظ من المنثور عشرة ولا ضاع من الموزون عشرة".<sup>(٢)</sup>

و كذلك ربط "ابن جنى" بين الأثر النفسي الناتج من التوظيف الجمالي للسجع وبين عمليات التلقى والحفظ، إذ يقول: "فلو لم يكن المثل مسجوعاً لم تأنس النفس إليه، ولا أنت لمستمعه، وإذا كان كذلك لم تحفظه، وإذا لم تحفظه لم تطالب نفسها باستعمال ما وضع له، وجئء به من أجله".<sup>(٣)</sup> فإن بنية المثل -عندك كما يبدو- ذات أثر سيكولوجي؛ على معنى أن تركيبها المعتمد على التسجيح يؤثر في النفس، ثم يعكس هذا الأثر على عمليّي الاستيعاب والاسترجاع، وغياب هذه البنية في المثل يصادم انتظار القارئ، ليس ذلك فحسب، بل يصعب عليه عملية الاسترجاع.

(١) النقد النصي، جيزيل فالانسى، ضمن مدخل إلى مناهج النقد الأدبي، ت. رضوان ظاظا، مراجعة: المنصف الشنوفى، عالم المعرفة، ع ٢٢١، مايو ١٩٩٧، ص ٢١٦.

(٢) البيان والتبيين، الجاحظ، ج ١، ص ٢٢٥ - ٢٧٦.

(٣) الخصائص، ابن جنى، ت. محمد على النجار، الهيئة المصرية العامة للكتاب، مصر، ط ٣، ١٤٠٦ هـ - ١٩٨٦ م، ج ١، ص ٢١٦.

والأداء الشفاهي من المسائل المهمة التي ينبغي اعتبارها حين ننثني على فهم حقيقة الدور الذي يضطلع به السجع في النص القرآني، فالتلاؤمة الجهرية<sup>(١)</sup> كانت الأساس في انتشار القرآن، ومن ثم كان لابد من احتواء النسيج القرآني على دعامة لغوية تسهم في استعادة ذلك النسيج بصورته لفظاً ومعنى، فكان السجع بمثابة نتيجة طبيعية لشفاهية الأداء؛ وذلك لما به من جوهر موسيقى يعلق بالأفئدة. يقول الله سبحانه وتعالى: ﴿لَوْلَدَنِ يَسِّرْنَا الْقُرْآنَ لِذِكْرِ فَهَلْ مِنْ مُذَكَّرٍ يَهُ﴾<sup>(٢)</sup>.

ولعل الحلاوة والطلاؤة التي استشعرهما العربي في النص القرآني وحاول الجاحظ أن يبرز علتها -كانتا إفرازاً لأمور؛ من بينها عنایة النص بالجرس والإيقاع من خلال توظيف الأدوات الإيقاعية "كالسجع" الذي يضفي في موضعه دلالة مستمدّة من الطبيعة الصوتية للحروف بما يحقق من موسيقى تتسم مع إطار الآية وإطار السياق وإطار السورة كلها.

وانشغل عبد القاهر الجرجاني (ت ٤٧١هـ) بقضية النظم، التي لم تخلص من الدوران في إطار ثنائية اللفظ والمعنى، قد أخرج من حظوظه الالتفات إلى فضيلة الجانب الصوتى حتى إنه استبعد أن يكون البرهان الذي بان للعرب، والأمر الذي بهرهم في القرآن راجعاً إلى الفواصل وأواخر الآيات، كما رفض أن يكون قول ابن مسعود "إذا وقعت في آل حم" وقعت في روضات دمائهن أثائق فيهن"<sup>(٣)</sup>؛ رفض أن يكون ذلك القول من أجل الفواصل والتحسين الناتج من تشابه الحروف الأخيرة من الآيات.

(١) ثمة ضربان من قراءة النصوص: النصوص غير المكتوبة وتتسم قراءتها بكونها شفاهية جهرية. أما النصوص المكتوبة فالأساس فيها هو القراءة الصامتة عن طريق البصر. ولا شك أن التراث الديني يستمر في توثيق أولية الشفاهي حتى فيما كان منه قائماً على نص مكتوب، ففى المسيحية نجد أن كتابها المقدس يقرأ بصوت عال أثناء الصلوات الشعائرية. وتظل الجهرية خاصية النص القرآني حتى بعد تدوينه بين دفتري المصحف لأن شعائر الصلاة الجماعية تتم من خلال التلاوة الجهرية والسماع حيث تشكل المستمعين في مجموعة ذات وشائج موحدة، ويتحقق من خلال التلاوة الجهرية حضور الخالق عز وجل كمخاطب يتحدث إلى البشر.

(٢) سورة القمر: ٢٢.

(٣) دلائل الإعجاز، عبد القاهر الجرجاني، ص ٣٨٨ - ٣٨٩.

## (٦) السجع والفوائل:

نهضت حساسية كارهة للسجع، نبتت جذورها في بيئة الإعجاز القرآني، مدفوعة، بالأخص، بنهي النبي صلى الله عليه وسلم عن السجع نهياً صريحاً مما خلق إشكالاً؛ إذ كيف ينهى عنه بالرغم من أن صورته ذات تجلٍ وحضور في النص القرآني. والبحث معنى بدأيا بتحديد أبعاد الرأي البلاغي في هذا الإشكال الذي تمخض عن اثنين من التوجهات هي:

**التوجه البلاغي الأول:** ويرفض أصحابه إطلاق مصطلح "السجع" على ما ورد في القرآن من تماثيل الحروف الأخيرة من الآيات المتالية، وينصرف ذلك الفريق إلى استحداث بديل آخر لمصطلح "السجع" يضمن به فضم عرى أي علاقة بين النص القرآني وما ورد من قول في البيئة الجاهلية خاصة على السنة الكهنة، فاستبدلوا بمصطلح السجع مصطلحاً آخر هو "الفاصلة"، وتشددوا في التمييز بين المصطلحين.

والراجح أن مصطلح "الفاصلة" انبثق من رحم علم القراءات، ثم انتقل من أئمة القراءات إلى الدرس البلاغي وعلم التفسير. والتحول إلى استخدام ذلك المصطلح بدلاً من "السجع" راجع إلى أسباب سوف يلى تفصيلها.

وإذا تتبعنا دلالة لفظة "الفاصلة" وجدنا صاحب كتاب "العين" يورد في مادة سجع ما نصه "سجع الرجل إذا نطق بكلام له فواصل، كقوافي الشعر من غير وزن".<sup>(١)</sup> فمن الواضح أن لفظة "فاصلة" تعنى - عند الخليل - الكلمة التي عندها موضع انفصال العبارات. ويذهب صاحب المصباح المنير إلى أن الفاصلة تتطوى على بعد مكانى يقول: "يأتيك بالأمر من مفصله، أى من منتها"<sup>(٢)</sup> ومعنيان السابقان يدخلان في إهاب الدلالة اللغوية للفظة، فلا تتعداهما الفاصلة إلى ما يتضمن معنى السجع إلا إذا تأكّد فيها التشاكل الصوتي للأحرف الأخيرة الذي يعد

(١) العين، الخليل ابن أحمد، مادة (س.ج.ع)، ص ٢٤٤. وقد سبق أن توقفنا عند تلك العبارات في التعريف الاصطلاحي للسجع.

(٢) المصباح المنير، أبو العباس أحمد بن محمد بن على الفيومي، طبعة وزارة المعارف، ج ٢، ص ٨٣.

جوهر القوافي أيضًا.

وبتعمق تعريف الخليل يتبيّن أن السجع يعني -عنه- صفة الكلام، أما الفواصل فإنها شبيهة بالقوافي في أمرين: أولهما، أن الفاصلة تمثل اللفظة التي تنتهي عندها العبارة من النثر وتتفصل عن العبارة التالية، مثلاً تعتبر "القافية" اللفظة التي ينفصل عندها البيتان من الشعر. وثانيهما، التشابه الصوتي بين أحرف الروى، وبناء على هذا فالفاصلة -عند الخليل- تُعد جزءاً من السجع.

والفاصلة عند سيبويه (ت ١٨٠ هـ) تعنى ما ينفصل عنده الكلام سواء أكان رأس آية أم لم يكن، يقول: "جميع ما لا يحذف في الكلام، وما يختار فيه أن لا يحذف، يحذف في الفواصل والقوافي". والفاصلة قول الله تعالى "وَاللَّلِيلُ إِذَا يَسِرَّ" وما كنا نبغ" ويوم التnad".<sup>(١)</sup> فكلمة (نبغ) من قوله تعالى: ملِقَ الْأَنْوَارَ مَا كُنَّا نَبَغْ فَارْتَدَ عَلَى آثَارِهِمَا قَصَصَنَا".<sup>(٢)</sup> ليست من فواصل السجع حيث إنها وقعت في حشو الآية، وكذلك لفظة التnad. وقد تتبّه الجعبري إلى أن مراد سيبويه هو "الفواصل اللغوية لا الصناعية".<sup>(٣)</sup> والمعنى نفسه نقاشه لدى أحد أئمة القراءات، حيث يفرق الإمام عثمان بن سعيد أبو عمرو الداني بين الفواصل وروعوس الآي، منتهياً من ذلك إلى أن "الفاصلة هي الكلام المنفصل عما بعده. والكلام المنفصل قد يكون رأس آية، وغير رأس، وكذلك الفواصل يكُنْ روعوس آي وغيرها؛ وكلَّ رأس آية فاصلة، وليس كل فاصلة رأس آية".<sup>(٤)</sup> فذلك هو المفهوم الذي ظل ملزماً لكلمة "الفاصلة" في أحضان علم القراءات قبل أن تصير مصطلحاً ذاتاً سمات جديدة في ظل استخدام الدرس البلاغي لها.

وثمة تساؤل يطرح نفسه على البحث، وهو: لماذا كانت "الفاصلة" -على وجه الخصوص- هي المصطلح البديل للسجع؟ يجيب "الجعبري" على ذلك الاستفسار،

(١) الكتاب، سيبويه "أبو بشر عمرو بن عثمان قبر"، تحقيق عبد السلام هارون، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٧٩، جـ٤، ص ١٨٤-١٨٥.

(٢) سورة الكهف: ٦٤.

(٣) الإنقان في علوم القرآن، السيوطي، جـ٣، ص ٢٩٠.

(٤) المصدر نفسه، جـ٣، ص ٢٩٠.

فقد جعل لمعرفة الفوائل القرآنية طريقتين: أولهما، توقفى عن الرسول - صلى الله عليه وسلم - "فما ثبت أنه صلى الله عليه وسلم وقف عليه دائمًا تحققنا أنه فاصلة، وما وصله دائمًا تحققنا أنه ليس بفاصلة، وما وقف عليه مرّة ووصله أخرى، احتمل الوقف أن يكون لتعريف الفاصلة، أو لتعريف الوقف التام أو للاستراحة. والوصل أن يكون غير فاصلة أو فاصلة وصلها لنقدم تعريفها".<sup>(١)</sup> ويشير "الجعري" إلى طريق آخر لمعرفة الفوائل القرآنية وذلك من خلال القياس. فلما كان معروفاً استحواذ الأسجاع والقوافى على الوقفة سبب صفت كل منها يمثل لحظة السكوت المؤقت حتى يستأنف المخاطب كلامه ويستعيد قدرته على الاسترداد.<sup>(٢)</sup> فقد أصبحا الأدوات التي يقاس عليها الفوائل القياسية من منطلق كونهما القرين المناسب.<sup>(٣)</sup> ويبدو أن هذا الإجراء القياسي كان الإرهاصة الأولى لإحلال الفاصلة محل السجع، ولتشكل الدلالة الاصطلاحية لها في الدرس البلاغي بأن صارت علامة على شيء آخر غير الوقف، ألا وهو التشكل الصوتي الحاصل بين الحروف الأخيرة من الآيات. فيعرفها "الرماني" بأنها "حروف متشاكلة في المقاطع توجب حسن إفهام المعانى"<sup>(٤)</sup> ويتشدد في التفريق بين السجع والفواصل ناظراً إلى السجع على أنه نقىصة أسلوبية وعيوب بينما يصف الفوائل بأنها بلاغة، ولم يلتفت إلى الطريق القياسي - الذي تحدثنا عنه - والذي يؤكّد وجود حلقة وصل بين السجع والفاصلة، فالطريق القياسي لمعرفة الفاصلة - والذي اعتبرناه بداية ميلاد جديد لهذا المصطلح - يؤكّد أنه ليس لأحد المصطلحين - (السجع والفاصلة) - فضل دون الآخر، لكن "التخوّف على القرآن وتقديره وتنزيهه إعجازه عن النقادين، أمور أفضت بالوجودان الإسلامي رئحاً من الزمن إلى أن يلوذ بما لا ينور النص القرآني، ولا يجلّي بلاغته الرفيعة ونظمه المتلائم، ونسقه الأسلوبى الذي يسقى بماء واحد، وهي في الحقيقة مخالفة وتوجسات، استتبّت بذرتها في تربة الجدل على أيدي

(١) المرجع نفسه، ص ٢٩٠ - ٢٩١. إن الجعري يتحدث - هنا عن الفوائل بمعناها الذي تم أيضًا في علم القراءات، وليس المعنى الذي اصطلاح عليه في الدرس البلاغي القديم.

(٢) وهناك قانون بلاغي يؤكّد أن مبني السجع على الوقف.

(٣) انظر: الإنقاذه في علوم القرآن، السيوطي، ج ٣، ص ٢٩١.

(٤) النكت في إعجاز القرآن، الرماني، ص ٩٧.

المشتغلين بعلم الكلام، ولم تثبت أن امتدت آثارها ونتائجها إلى الدرس البلاغي».<sup>(١)</sup> الذى نماها، فأخذ كل من الرمانى والباقلانى يبذل جهوداً كبرى -غير مقنعة- ليثبت أن القرآن لا يتضمن سجعاً، وأن السجع معيب فى ذاته، وهو أمر لا يمكن التسليم به، خاصة مع ثبوت نسبة أقوال مسجوعة إلى الرسول صلى الله عليه وسلم، إذ لو سلمنا معهم بما ذهبوا إليه فإن هذه الأقوال تصير عرضة للطعن، كما أن قررونا من الأدب العربى ستكون عرضة للإدانة كذلك.

وقد أخذ القدماء ينتصرون لمصطلح الفاصلة، ويؤكدون وروده في القرآن دون مصطلح السجع، مشيرين إلى الأدلة الداعمة للمصطلح الأول. وكان رفض السجع يأتي من منطلق الرفض لإطلاق اسم أو صفة لم يقع بها إذن شرعى في القرآن. والظاهر أنهم قد وجدوا ما نشدوه من إذن شرعى يؤيد مصطلح "الفاصلة" في قوله عز وجل **﴿فَصَلَّتْ آيَاتُهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ﴾**.<sup>(٢)</sup> وانتصار الفريق المعارض للسجع لمصطلح "الفاصلة" جاء استجابة لمارب آخر، وهو استقصاء كل أبعاد التشكيل الصوتى، خاصة أنهم حصرروا السجع في المماثلة الصوتية، وقد وجدوا في استخدام الفاصلة القرآنية توسيعاً للأفق الدلالي باستغراق المتماثل والمتقرب صوتياً معاً. وفي كلام "الرمانى" صورة لما كان يعتمل من نقاش يتعلق باتساع الأفق الدلالي لمفهوم الفاصلة ليتضمن التقارب الصوتى بخلاف القافية في الشعر أو السجع من النثر. يقول معللاً لذلك: "وإنما حَسْنٌ في الفوائل الحروف المتقاربة لأنها يكتفى الكلام من البيان ما يدل على المراد في تمييز الفوائل والمقاطع، لما فيه من البلاغة وحسن العبارة. وأما القوافي فلا تحتمل ذلك لأنها ليست في الطبقة العليا من البلاغة، وإنما حَسْنٌ الكلام فيها إقامة الوزن ومجانسة القوافي، فلو بطل أحد الشيئين خرج عن ذلك المنهاج، وبطل ذلك الحسن الذي له في الأسماع، ونقصت رتبته في الأفهام".<sup>(٣)</sup> وبغض النظر عن مدى الاقتناع بهذا القول فإن ما ذكره الرمانى بالنسبة للقافية يمكن أن ينطبق على السجع كذلك، الذي يتوازى مع القافية من حيث إنه ليس في الطبقة العليا من البلاغة وإذا أضفنا وسمه بالتكلف، تأتى من خلال ذلك الذهاب إلى أن الكلام لا يكتفيه من البيان ما يدل على

(١) مقال، البديع في تراثنا العربي، دراسة تحليلية، عاطف جودة نصر، ص ٧٤، ٧٥.

(٢) سورة فصلت: ٣.

(٣) النكت في إعجاز القرآن، الرمانى، ص ٩٨-٩٩.

المراد في وجود السجع وإنما تكون مرجعية تحسين الكلام فيه مائلة - كما هو حال القافية - في تجانس الأصوات. فالتشاكل السجعى يعني أصواتاً متماثلة فقط.

وتعتبر تلك المقوله بحثاً في تقنيات الخطاب التي تسمح بإثارة انتباه المتكلمين للكلام الذي يقدم لهم. فالرمانى يضع النص القرآنى -صياغة ومعنى وأدوات صانعة لهذا النسيج المحكم - فى قمة سلم البلاغة، أو كما يقول "فى الطبقة العليا منه"؛ وذلك لأنه ينقل المعنى إلى المتكلى فى أحسن صورة من اللفظ دون أن يحتاج إلى إجراء بلاغى مبالغ فى تحسينه، بما يعنى أن مجىء الفواصل على أحرف متماثلة أمر ليس حتمياً فى نظر الرمانى، وإذا حدث ذلك كان إضافة إلى بهاء الصياغة واكتمالها. أما خطاب البشر فهو - عند الرمانى - واقع فى طبقة متوسطة أو دنیا من سلم البلاغة ولذا يكون بحاجة إلى إجراء بلاغى مفتول، يستدرج المتكلى إلى الخطاب، ويوقع به فى المقول الذى لا يستطيع أن يستحوذ عليه إلا إذا كان ذا إيقاع واتساق، ومن ثم لا تحسن القوافى والأسجاع إلا إذا جاعت على أحرف متماثلة صوتياً.

**المتوجه البلاغى الثانى:** أما عن والتوجه البلاغى الثانى الباحث فى قضية السجع والفاصلة فإنه يتحرك فى اتجاه نقىض لزاوية النظر السابقة، إذ لم يتوقف أصحابه عند نفى السجع عن القرآن، بل إنهم أقرروا وجوده فيه، وهو مذهب أبي هلال العسكري، وابن سنان الخفاجى، وضياء الدين بن الأثير، وآخرين. يقول العسكري: "جميع ما فى القرآن مما يجرى على التسجيع والازدواج، مخالف فى تمكين المعنى، وصفاء اللفظ، وتضمن الطلاوة والماء لما يجرى مجرى من كلام الحق".<sup>(١)</sup> إنَّ أبا هلال العسكري، الرجل المعاصر لميلاد تيار البديع، لم ير ما يستدعي معارضته ورود السجع فى القرآن؛ لأنَّه بالفعل أداة أسلوبية ذات وجود مؤكدة فى نسيج النص.

وفي سر الفصاحة رأى معتدل فى قضية السجع والفاصلة، فيه أن الفاصلة القرآنية على ضربين؛ "ضرب يكون سجعاً وهو ما تماطلت حروفه فى المقاطع، وضرب لا يكون سجعاً وهو ما تقابلت حروفه فى المقاطع ولم تتماثل، ولا يخلو كل واحد من هذين القسمين أعني المتماثل والمترافق من أن يأتي طوعاً سهلاً وتتابعاً

(١) كتاب الصناعتين "الكتابة والشعر"، أبو هلال العسكري، ص ٢٨٥.

للمعنى وبالضد من ذلك؛ حتى يكون متكلفاً يتبعه المعنى، فإن كان من القسم الأول فهو محمود الدال على الفصاحة وحسن البيان، وإن كان من الثاني فهو المذموم المرفوض. فاما القرآن فلم يرد فيه إلا ما هو من القسم محمود لعلوه في الفصاحة وقد وردت فوائله متماثلة ومتقاربة<sup>(١)</sup>. ومن تحليل ابن سنان لأضرب الفوائل تيرز المعايير التي بواسطتها تتفاصل أنماط الفوائل، فالمحك الأساسي في ذلك هو أن تقضي المعنى إلى أي ضرب منها إضاء طبيعياً بحيث تأتي الفاصلة متمنكة في مكانها، أما إن كانت الألفاظ هي المفضية إلى الفاصلة فإن ذلك يجعل الكلام بعرض الاستكراه والضعف والتلفظ. وتلتفتنا فطنة ابن سنان إلى أن "المحنورات التي من أجلها كان ذم السجع ليست ذاتية له ولا ناشئة من طبيعته، وإنما هي أمور عارضة يمكن أن ينفصل عنها ويتجزء منها فلا يكون مذموماً"<sup>(٢)</sup>. فعند ذلك "المذهب الصحيح أن السجع محمود إذا وقع سهلاً متيسراً بلا كلفة ولا مشقة، وبحيث يظهر أنه لم يقصد في نفسه ولا أحضره إلا صدق معناه دون موافقة لفظه، ولا يكون الكلام الذي قبله إنما يتخيل لأجله ورد ليصير وصلة إليه"<sup>(٣)</sup>. وثانية معيار التقييم هذه هي المذهب المجمع عليه لدى المشتغلين بالبلاغة القديمة، والملاحظ "أن التصورات القديمة عالجت محسنات البديع، بلّة الموضوعات البلاغية الأخرى، انتلاقاً من هذه القسمة الصارمة؛ فهذه كومة من الألفاظ، وتلك كومة من المعاني"<sup>(٤)</sup>.

وفي "المثل السائر" يتجلّى موقف دارسي تقاليد البيان العربي من وقوع السجع في القرآن - وهو موقف معارض بشكل ظاهر لموقف دارسي إعجاز النص القرآني ومفسريه - يقول ابن الأثير: "وقد ذمه بعض أصحابنا من أرباب هذه الصناعة، ولا أرى لذلك وجهاً سوى عجزهم أن يأتوا به، وإنما فلو كان مذموماً لما ورد في القرآن الكريم؛ فإنه قد أتى منه بالكثير، حتى إنه ليؤتي بالسورة جميعها مسجوعة، كسورة

(١) سر الفصاحة، ابن سنان الخفاجي، ص ١٦٥. وعبارة ابن سنان عليه، توحى ضمنياً باستخدام مصطلح "الفاصلة" في غير النص القرآني.

(٢) مقال: السجع وتناسب الفوائل وما يكون من ذلك في القرآن الكريم، الشيخ عبد الرحمن تاج، مجلة مجمع اللغة العربية، ع ٣٦، القاهرة، ١٩٧٥، ص ٣٤.

(٣) سر الفصاحة، ابن سنان الخفاجي، ص ١٦٣ - ١٦٤.

(٤) البديع في تراثنا الشعري، دراسة تحليمية، عاطف جودة نصر، ص ٧٥.

الرحمن، وسورة القمر، وغيرهما، وبالجملة فلم تخل منه سورة من سوره“<sup>(١)</sup> والأمر الغريب ذهب ابن الأثير إلى أنَّ ذم فريق من القدماء للسجع نابع من إخفاقهم في الصياغة على منواله، فيراه غير مكروه لذاته. غير أنه لم يأخذ من رفضهم للسجع منطلقاً إلى إعادة تفسير لنظرتهم المناوئة له؛ “إذ ليس من اللازم أن الإنسان إذا عجز عن شيء كرهه دائماً، بل قد يعجز الإنسان مثلاً عن قول الشعر مع إعجابه به وبمن يقوله“<sup>(٢)</sup>.

ويبدو أن اعتدال النظرة إلى السجع قد نشأ من الإقرار بأعراف إبداعية جديدة. فتلك المؤلفات التي لم تمانع من ورود السجع في القرآن ولم تر فيه نفوراً ولا استكاراًها قد عاصرت استيعاب تيار البديع بعد أن اختفت وطأة النقد والمعارضة التي وجهت إليه وانبهر به عدد من المبدعين والقراء، وقد شكل استيعاب تيار البديع نقطة انطلاق التمرد على الموقف القديم من السجع، وأخذ الموقف اتجاهها معاكساً لما كان عليه من قبل، إذ درج النقاد والبلغيون على تنصيب الشاهد القرآني بوصفه أعلى ما وصلت إليه البلاغة - حكماً ومقاييساً وزنوا عليه التقدُّم في توظيف ضروب البديع، وفي مقدمتها السجع. ومن هنا جاءت المراقبة الوعائية لتشكلات السجع في نصوص العربية عامَّة وفي النص القرآني بصفة خاصة، كما جاءت العناية بالشروط الواجب توافرها في السجع الجيد.

وأقول بعبارة أخرى إن تأمل أدوات الإبداع اقترب على مر العصور بتأمل موادِّي في النص القرآني، فهو الخطاب المهيمن، وهو الخطاب الذي يُوجَّه لمتلقي عام ومن هذا المنطلق أصبح هاجس البلاغيين والنقاد التدليل على أن بنية النص القرآني لا تتوقف عن افتتاحها وأنها مؤهلة لأن يلحظ داخلها كل تحول إبداعي جديد، وكان ذلك التدليل حتىّاً خاصة بعد أن تم استيعاب ذلك الإبداع، والتلف حوله حواريه.

السجع في القرآن بين المعارضه والقبول، وتفنيك كل فريق لأحلكه: وبين معارض لورود السجع في القرآن ومؤيد، راح كل فريق يقدم الأدلة الداعمة لمذهبه في الرفض أو القبول. وتوقفوا عند حديث الرسول -صلى الله عليه وسلم- الذي

(١) المثل السادس، ابن الأثير، ص ١٩٥.

(٢) دراسة بلاغية في السجع والفاصلة القرآنية، عبد الجود طبق، دار الأرقم للطباعة والنشر، ط ١، ١٤١٣هـ - ١٩٩٣م، ص ٤٧.

قدمنا من قبل، والذى نهى عن السجع بقوله: "أسجعاً كسجع الكهان". فقد شغل هذا الحديث القائمين على شرح قضايا الإعجاز القرآنى والتفسير البلاغى، وأول ما يعثر عليه فى هذا الصدد ما قدمه أبو عثمان الجاحظ فى سياق الحوار الدائر بين عبد الصمد بن عيسى الرقاشى ومحدثيه من المسجديين بالبصرة، حيث تأمل "عبد الصمد" ما فى حوزته من عبارات الرجل التى أنشأها على غرار أسجاع الجاهلية فلم يجد فيها شبهة تكفل من حيث الصياغة بيد أنه ربطها بمقصد الرجل إلى إبطال الحق المأمور به متوسلاً طريق التشادق فى القول. أورد الجاحظ قول الرقاشى: "لو أن هذا المتكلم لم يرد إلا الإقامة لهذا الوزن، لما كان عليه بأس، ولكنه عسى أن يكون أراد إبطالاً لحق فتشادق فى الكلام".<sup>(١)</sup>

وقد اتخذ "الباقلانى" من ذلك الحديث مؤيداً لنفي السجع من القرآن، ويعمل نفيه بعيداً عن الصياغة جاعلاً من الكهانة وحدها دافعاً لذلك قال: "كيف والسجع مما كان يألفه الكهان من العرب؟ ونفيه من القرآن أجر بأأن تكون حجة من نفي الشعر؛ لأن الكهانة تناهى النبوات وليس كذلك الشعر".<sup>(٢)</sup>

أما أبو هلال العسكرى فإنه يتجه بصورة تعسفية إلى تأكيد سيادة التكليف فى عبارات الرجل انطلاقاً من موقف مسبق ينهض على الاعتقاد التام فى تفسي التكليف فى سجع الكهان.<sup>(٣)</sup> ويدرك ابن الأثير إلى مثل هذا القول: "فالسجع إذا ليس بمنهى عنه، وإنما المنهى عنه هو الحكم المتبع فى قول الكهان؛ فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: أسجعاً كسجع الكهان؟ أى: أحكموا حكم الكهان؟"<sup>(٤)</sup> إذ "لو كره النبي صلى الله عليه وسلم السجع مطلقاً لقال: "أسجعاً". ثم سكت، وكان المعنى يدل على إنكار هذا الفعل لمْ كان، فلما قال: "أسجعاً كسجع الكهان" صار المعنى معلقاً على أمر".<sup>(٥)</sup> فالسجع عند ابن الأثير ليس مذموماً فى ذاته، وكذلك كلام الرجل "فالسجع الذى أتى به... كلام حسن من حيث السجع، وليس بمنكر لنفسه؛ وإنما

(١) البيان والتبيين، الجاحظ، جـ١، ص ٢٧٦.

(٢) إعجاز القرآن، الباقلانى، ص ١١١.

(٣) انظر: الصناعتين، العسكرى، ص ٢٨٦.

(٤) المثل السائر، ابن الأثير، جـ١، ص ١٩٧.

(٥) المصدر نفسه، جـ١، ص ١٩٦.

المنكر هو الحكم الذى تضمنه فى امتناع الكاهن أن يدى الجنين بغررة عبد أو أمة“.<sup>(١)</sup>

وفي ظل حركة النقد والبلاغة والتفسير، التى اتخذت من إثبات إعجاز القرآن ونقد نصه بخروجه على المعهود من نظام جميع كلام العرب مدخلًا للرد على أرباب عقيدة التوحيد والعدل من المعتزلة ومن اتبع سبيلهم، ومن قالوا بالصرفة كمحصلة منطقية لإيمانهم بكون كلام الله مخلوقاً صرف عن معارضته أنه إلقاء فى الروع. ومن هذا المنطلق اتجه النقاد والبلغيون إلى إلحاد الدونية بمفهوم السجع ليكون في درجة مغایرة لما هو في تقدير السجع من القرآن.

ويبدأ الرمانى فى طرح أداته على نفى السجع من القرآن إذ يقول: “إنما أخذ السجع فى الكلام من سجع الحمام، وذلك أنه ليس فيه إلا الأصوات المتشاكلة، كما ليس فى سجع الحمام إلا الأصوات المتشاكلة؛ إذ كان المعنى لما تكفل من غير وجه الحاجة إليه والفائدة فيه لم يعتد به، فصار بمنزلة ما ليس فيه إلا الأصوات المتشاكلة“<sup>(٢)</sup> يبني الرمانى وجهة نظره فى رمى السجع بالعرضية من خلال رجوعه إلى جزء المعجمى أو الاشتقاقى. والغريب أن الرمانى قد جعل الأصل الاشتقاقى محدوداً لقيمة المصطلح -باعتبار أن المصطلح يكتفى قائمًا على عملية واعية- على أن “الباقلانى” يرفض رد تكفل المصطلح الاشتقاقى وحده، ويقرر أنه لا معنى لهذا الاتجاه “لأن ما جرى هذا المجرى لا يبني على الاشتقاقى وحده، ولو بني عليه لكان الشعر سجعاً؛ لأن روئه يتفق ولا يختلف، وتتردد القوافي على طريقة واحدة“<sup>(٣)</sup>.

وإذا كان الباقلانى لا يقبل التصور السابق، فإنه يقدم تصورات ومبررات أخرى وذلك من خلال تحليله لعدد من الأدلة التى يراها مؤهلاً لرفض ورود السجع فى القرآن. ويخرج الدليل الأول من المفاضلة بين القرآن الكريم والقول البشرى. فلو “كان القرآن سجعاً لكان غير خارج عن أساليب كلامهم، ولو كان داخلاً فيها لم يقع بذلك إعجاز. ولو جاز أن يقال سجع معجز لجاز لهم أن يقولوا: شعر معجز...“

(١) المصدر نفسه، جـ ١، ص ١٩٧.

(٢) النكت فى إعجاز القرآن، الرمانى، ص ٩٨.

(٣) إعجاز القرآن، الباقلانى، ص ١١٥.

ولو كان الكلام الذي هو في صورة السجع منه لما تحرروا فيه، وكانت الطياع تدعو إلى معارضته، لأن السجع غير ممتنع عليهم، بل هو عادتهم... ولو كان عندهم سجعا لم يتحيروا فيه ذلك التحير حتى سماه بعضهم سحراً، وتصرفاً فيما كانوا يسمونه به، ويصرفونه إليه ويتوهّمونه فيه، وهم في الجملة عارفون بعجزهم على طريقه، وليس القوم بعاجزين عن تلك الأساليب المعتادة عندهم، المألفة لديهم<sup>(١)</sup>.  
 ويرى البحث أنه لو كان الهدف هو تفرد النص القرآني بمصطلحه دون غيره من القول العربي، لما قلنا بورود التشبيه والاستعارة والجناس وما إليها من البنى البلاغية التي لم يتخلل القدماء لوقعها في النص القرآني. “ومما يؤسف له أن هذه [الأدلة] الضعيفة... لا تتفق مع اللغة العربية وما تميزت به من مرونة واتساع وتفنن في التعبير. وليس في القرآن آية واحدة تدل على أنه كلام العرب بما لا يفهمونه إذ يقول تعالى: ﴿لَسَانٌ الَّذِي يُلْحِدُونَ إِلَيْهِ أَعْجَمٌ وَهَذَا لِسَانٌ عَرَبِيٌّ مُبِينٌ﴾<sup>(٢)</sup>، ﴿لَوْمَّا أَرْسَلْنَا مِنْ رَسُولٍ إِلَىٰ لِسَانٍ قَوْمَهُ لَيُبَيِّنَ لَهُمْ﴾<sup>(٣)</sup>، ﴿لَإِنَّا أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ﴾<sup>(٤)</sup>، ﴿لَإِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ﴾<sup>(٥)</sup>، ﴿لَوْكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ قُرْآنًا عَرَبِيًّا﴾<sup>(٦)</sup>. هذه الآيات وأمثالها تدل على أن القرآن إنما كلام العرب وفق ما كانوا يتعاطون من تشبيه واستعارة وكناية ومجاز وسجع وتجنيس ومقابلة<sup>(٧)</sup>.

والدليل الثاني من أدلة الباقلانى فى نفى السجع عن القرآن هو: أن السجع مما كان يألفه الكهان من العرب ونفيه من القرآن أجدر بأن يكون حجة من نفى الشعر، لأن الكهانة تناهى النبوات وليس كذلك الشعر.

والدليل الثالث: نحى إلى تعين الانفصال بين السجع وما جرى على مثاله من

(١) إعجاز القرآن، الباقلانى، ص ١١١ - ١١٤.

(٢) سورة النحل: ١٠٣.

(٣) سورة إبراهيم: ٤.

(٤) سورة يوسف: ٢.

(٥) سورة الزخرف: ٢.

(٦) سورة الشورى: ٧.

(٧) البديع في تراثنا الشعري العربي، عاطف جودة نصر، ص ٧٤.

القرآن من خلال ما لاحظه الباقلانى من عدول القرآن عن الضوابط التى وضعت للسجع الحسن. وقد نشأت نظرته هذه من اعتماد الضوابط بداية ثم يليها تطبيق ما فى النص القرائى عليها. وهذا الدليل لا يفى بغرضه فى نفي ورود السجع فى القرآن الكريم، إذ لا يستطيع أن ينفى ورود بعض الآيات ملتزمة لهذه الضوابط التى رأها أصلاً فى السجع.

ويذهب أحد المستشرقين وهو ديفين استيوارت- إلى أن سبب رفض الباقلانى لوقع السجع فى القرآن هو اعتقاده بأن "آية محاولة للقول بوجود قواعد شكلية تتال من قدرة الله".<sup>(١)</sup> ونسأل: ألا يرى أن ذهاب الباقلانى إلى القول بالفواصل هو من قبيل الاعتراف بالقواعد الشكلية لا نفيها كما يدعى.

والدليل الرابع: ويتصل بالمصطلح المناسب للقول بوجوده فى القرآن. وقد أعرض الباقلانى عن مصطلح السجع انتلاقاً من التحديد الاشتقاقى له، وهو إدبار يربوى من منبع دينى بحت.

ويرى القائلون بوجود السجع فى القرآن أنه مما يبين به آثار الصناعة، وتجلى الفصاحة فى استخدامه؛ ذلك أن براعة استخدامه يتضح بها فضل الكلام. وقد استشهدوا على كثرته فى النص القرائى. ورغبة فى تنزيه القرآن عن أن يكون مماثلاً لأى نص بشري فقد شددوا على أن ما جرى على القرآن من السجع والازدواج مختلف لأى نص بشري فقد شددوا على أن ما جرى على القرآن من السجع والازدواج مختلف فى تضمن الطلاوة والماء لما يجرى مجراه من كلام الخلق.

والخلاصة أنه قد بان من دراسة قضية السجع والفواصل على هذا النحو الذى قدمناه، أن رفض السجع انتلاق من أصل عقائدى، حاول بعض البلاغيين والنقاد والمفسرين التماهى ما يؤيد مذهبهم، بينما أنهم تعسروا نتيجة لهذا البعد العقائدى فلم يتجهوا إلى النص مباشرة للمقارنة بين ما ورد فيه وما هو من السجع، ولكنهم سلكوا طريقاً آخر باعد بينهم وبين العمق فى إثارة القضية بشكل علمي موضوعى.

(١) السجع فى القرآن بنيته وقواعده، ديفين ج. ستิوارت، ص ١٠.

كانت هذه وقفات حول مفهوم السجع في التراث ووظيفته مع مناقشة آراء المعارضين لوجوده في القرآن، والقائلين بوجوده. ونحاول فيما يأتي الوقوف أمام النص القرآني لاستجلاء هذه السمة الأسلوبية ومدى تجليها فيه وذلك من خلال دراسة تحليلية تتخذ منحى أسلوبياً.



## الفصل الثاني

السبع القرآني (كميا - صوتيا - شكليا)

[١] الإيماء الهمي ودلالته

[٢] البناء الصوتي

[٣] البناء الشكلي



## [١] الإحصاء الكمي ودلالته

يهتم البحث في هذه الجزئية من الدراسة برصد مجموع البنى السجعية مقارنة بمجموع البنى المرسلة؛ للوقوف على نسبة كل منها واستخلاص الدلالة الكلية التي يمكن أن تحدد موقف الخطاب القرآني في الميل إلى إحدى الطريقتين: السجع أو الترسل.

وقد يطعن البعض في قيمة العناية بهذه المعالجة الإحصائية، مشيراً إلى أن ميل النص القرآني إلى استخدام السجع أمر يبدو واضحاً ليس في حاجة إلى إحصاء للتدليل عليه. وبالنسبة لرؤيه البحث فإن لها توجهاً آخر، فالتصورات المبدئية الموجهة من قبل الشعور والإحساس تبقى في عداد الافتراض الذي يحتاج إلى الكشف عن مدى كفاعته، وقد نجاح الصواب إذا قنعوا بالحدس وحده عملاً يوجه الاستنتاجات والأحكام العلمية، وإذا تعاملنا مع الاستنتاجات المؤسسة على الحدس على أنها حقائق قاطعة. ويصدق هذا الكلام بصفة خاصة - على الأحكام التي تقطع بترجح كفة ظاهرة أسلوبية على بداولها من ناحية الكم، وذلك دون أن تعمد إلى استخدام إجراء حاسم يحول الحدس إلى يقين. إن هذه الأحكام تتطلب افتراضات فحسب؛ وهنا تتمثل الحاجة إلى اختيار وسيلة علمية منهجية يختبر بها ثبات الحكم الافتراضي، ومن ثم تصبح للمعالجة الإحصائية قيمتها؛ حيث إنها تقيد في قياس مدى كفاءة الافتراضات المطروحة، كما تمنح فرصة اكتشاف العديد من النتائج التي تتوارى خلف التصور المبني على الحدس، وذلك من خلال استكناه الدلالات الإحصائية للأرقام.

بيد أن الحكم المعتمد على الحدس والحكم المؤسس على الإحصاء ليسا حتماً أن يكونا على طرفى نقىض، فالغالب أن يتفقا، ومع ذلك فإن الإحصاء يظل له مبرراته أيضاً، إذ لا يمكن الجزم عن طريق الحدس بأن التفوق الكمي لظاهرة أسلوبية على بداولها هو تفوق دال أو ذو قيمة، ولا يمكن التأكيد من ذلك إلا بتحديد دقيق لمدى كثافة الظاهرة وبسائلها في النص، فقد يكون تفوقها محدوداً للغاية لا يمكن الاعتماد عليه في القطع بمسألة الاختيار الأسلوبى، أو بتعبير آخر، لا يعنى به في تحديد الإشارات اللغوية للنص. علاوة على ذلك فإن تقييم دور الظاهرة في التشكيل الأسلوبى للنص لا يتحدد بشكل جاد وصارم إلا بعد تعين درجة شيوعها وطرق توزيعها.

ودراسة السجع القرآني تستدعي قبل بدء الإحصاء أن يقوم البحث بتحديد مفهوم السجع الذي سيتبناه التطبيق، خاصة بعد أن تكشف من متابعة آراء البلاغيين والنقاد القدامى وجود عدة مفاهيم تطلق عليها جمِيعاً لفظة سجع، وبعد أن رأينا بنية الموازنة والالتزام تجذازان بوابة السجع، وتصبحان جزءاً منه على يد بعض البلاغيين مع أنهما بنيتان مختلفتان عنه تماماً.

فالسجع: من التوقيعات اللغوية التي تتأتى على المستوى السطحي للصياغة، ويتسم بكونه بنية بديعية إيقاعية يرتكز إيقاعها على التكرار الصوتى المنتظم، إذ يعتمد على تكرار الحرف الأخير من الفقرة فى نهاية الفقرة التالية لها. ويسمى الحرف الذى يتولد السجع من تكراره "روياً"، كما تسمى الكلمة موطن الروى "فاصلة". وهناك مجموعة مصطلحات أخرى مصاحبة، يتعين على البحث تحديدها؛ ذلك أنها تشكل بعضاً من معجمه اللغوى الذى سيطالعنا كثيراً فيما يلى من صفحات. فالسجع يقسم الكلام إلى عبارات يطلق على الواحدة منها فقرة أو "عبارة مسجوعة"، ويطلق على العبارات المسجوعة فى علاقتها بعضها ببعض داخل الكلام مصطلح "تراكيب سجعية"، والتراكيب نفسها تتنظم فى كيان كلٍّ هو وحدة؛ وهو المصطلح الذى ردده "ديفين ج ستิوارت" فى دراسته لبنية السجع فى القرآن.<sup>(۱)</sup>

وإذ يتوجه البحث إلى إحصاء السجع القرآنى ومعاينة تجليه فى النص فى مقابل تجلى الترسُّل، فإنه يضع نصب تحركه قضية ينبغي مناقشتها أولاً.

فالتعريف المتقدم يوضح الركيزة الجوهرية لحضور بنية السجع فى النص، فهى تقوم على تكرار الحرف الأخير من عبارات تدخل فى تركيب أساسه هذا التكرار، وتولد السجع يعتمد -على الأقل- على ثنائية بوصفها حدًّا أدنى للاشتراك فى الصوت الختامي؛ ومن ثم يتجلى مفهوم الوحدة متمثلاً فى بنية السجع. ويرى البحث ضرورة استثمار هذا المفهوم لتحديد الآيات المسجوعة الداخلة فى وحدة من الآيات الأخرى غير المسجوعة، وفي هذا الصدد تتقدّم بعض التساؤلات لطرح نفسها على البحث، منها: هل يكفى فى تحديد الوحدة

(۱) انظر: السجع فى القرآن بنيته وقواعده، ديفين ج. ستิوارت، ص ۲۰.

السجعية بملحوظة تكرار الحرف الختامي من الآيات فحسب؟ وهل سورة تنتهي آياتها بالحرف نفسه تعد وحدة سجعية واحدة؟ ما عدد الآيات في الوحدة السجعية القرآنية؟ يلاحظ أن في القرآن الكريم آيات تحتاج إلى إنعام نظر لتحديد وضعها الإحصائي أهى من السجع أم الترسّل؛ ذلك أنها قد تتفق مع الآية التالية في الحرف الأخير بينما تختلف مع السابقة أو العكس، والطريق الأمثل لتحديد وضعها الإحصائي هو التوجه إلى النص لرصد إجراءاته في تجميع الآيات القرآنية المسجوعة في وحدات يتعين بتحديدها معرفة الآيات الأخرى غير المسجوعة التي تتخلل بناء النص.

ولقد شغلت هذه المسألة "ديفين ج. ستิوارت". فقام في مقال "السجع في القرآن: بنائه وقواعده". باقتراح عدة أسس تجميعية لأجزاء الوحدة السجعية القرآنية.<sup>(١)</sup> فهو يرى أن تماثل مقاطع الفصول في السجع ليس العامل التجميعي الأساسي في عملية الربط بين الآيات، "فالقرآن يمدنا بأعداد كبيرة من السطور المتوازية المتشدة القافية بحيث يصل عددها إلىأربعين أو أكثر أحياناً غير أنه من الواضح في بنيتها أن السطور تتقسم إلى وحدات أصغر".<sup>(٢)</sup> كما يذهب ستิوارت إلى أن الاعتماد على التمايز الحرفى في تحديد عدد الأجزاء المشاركة في تكوين الوحدة السجعية يعد غير كاف ولا دقيق، ويعلل ذلك بأننا قد نجد مجموعتين من السجعات مميزتين تميزاً واضحاً ولهمما مع ذلك نفس القافية. وبناء عليه اتجه "ستيوارت" إلى تقديم بعض الاقتراحات بالأسس التجميعية في الوحدة السجعية القرآنية استخلاصها من المتابعة الرصدية للقرآن، كما قام بمتابعة القواعد التي يمكن أن تُتخذ مؤشراً على الانتقال من وحدة سجعية إلى أخرى، وفيما يلى تلخيص للأسس التي اقترحها بوصفها إجراءات يقوم بناء عليها تقسيم السجع القرآني إلى وحدات سجعية.

### الأسس التجميعي الأول: المطلع

**والمطلع:** عبارة افتتاحية يتعلّق بها دلالياً بقية الآيات بعدها. ويذهب "ستيوارت" إلى أن الإتيان بمطلع جديد معناه بدء تلقائى لوحدة جديدة.

(١) انظر: السجع في القرآن: بنائه وقواعده، ديفين ج. ستิوارت، ص ٢٢-٢٧.

(٢) المرجع نفسه، ص ٢٢-٢٣.

وقد ورد في القرآن الكريم أمثلة كثيرة يكون فيها المطلع هو العنصر التجمعي، ومثل ستياورت<sup>(١)</sup> لذلك بقوله تعالى: ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ، مَلِكُ يَوْمِ الدِّينِ﴾<sup>(٢)</sup>. فالعبارة الموضوعة بين قوسين تمثل الرابط الذي يشد أجزاء الوحدة إليه. والملحوظ أنها تتكرر على المستوى الذهني، فتمتد ذهنياً في الآيتين الثانية والثالثة وإن لم تتكرر خطياً. وقد أتى ستياورت بهذا المثال السابق حيث إنه يعتمد في تعريف السجع النوعين المتماثل والمتقارب معاً. ومع ذلك فإن الإجراء الذي رصده له حضوره في آيات قرآنية تنتهي بالتماثل الحرفى مثل قوله تعالى: ﴿فِيهَا سُرُّ مَرْفُوعَةٍ، وَأَكْوَابٌ مَوْضُوعَةٌ﴾<sup>(٣)</sup>. ويلاحظ في النص القرآني أن العبارة الافتتاحية قد تكون كلمة أو كلمتين أو فقرة كاملة تمثل العامل المعنوى المشترك الذى يجمع أجزاء الوحدة، وهذه الفقرة قد تكون عنصراً من عناصر السجع، أو مستقلة عنه. ونمثل للحالة الأولى بقوله تعالى: ﴿كَلَا إِنَّهَا لَظَيٌّ، نَزَّاعَةٌ لِلشَّوَّى، تَذَعُّرٌ مَنْ أَذَبَرَ وَتَوَلَّى، وَجَمْعٌ فَأُونَعَى﴾<sup>(٤)</sup>. وإن الإنسان خلق هلوغاً، إذا مسأله الشر جزوأعا، وإذا مسأله الخير متوعأعا<sup>(٥)</sup>. نرى هنا كيف جاءت كل وحدة على روى واحد، تجمع بين أجزائها علاقة معنوية وثيقة، ونمثل للحالة الثانية بقوله تعالى: ﴿فَامَّا مَنْ اُوتَى كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ، فَسَوْفَ يُحَاسِبُ حَسَابًا يَسِيرًا، وَيَنْقَلِبُ إِلَى أَهْلِهِ مَسْرُورًا، وَامَّا مَنْ اُوتَى كِتَابَهُ وَرَاءَ ظَهِيرَهِ، فَسَوْفَ يَدْعُو ثُورًا، وَيَصْلَى سَعِيرًا﴾<sup>(٦)</sup>. فإن الآية الأولى من بداية كل وحدة تظهر مستقلة بذاتها غير داخلة في السجع، ومع ذلك تمثل مركز انطلاق العامل المعنوى المشترك الذى تسرى فاعليته في بقية الآيات المكونة للوحدة.

**الأساس التجميعي الثاني: طول الفقرة.** فالوحدة السجعية تتغير بتغيير طول السجع حتى وإن لم يختلف الروى. ويمثل "ستياورت" لذلك بقوله تعالى: ﴿قُلْ اَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ، مَلِكِ النَّاسِ، إِلَهِ النَّاسِ، مِنْ شَرِّ الْوَسْنَادِ الْخَنَّاسِ،

(١) انظر: السجع في القرآن: بنائه وقواعد، ديفين ج. ستياورت، ص ١٧.

(٢) الفاتحة ٤-٢.

(٣) الغاشية ١٤-١٣.

(٤) المعارج: ١٥ - ٢١.

(٥) الانشقاق: ٧-١٢.

الذِي يُوَسِّعُ فِي صُدُورِ النَّاسِ، مِنَ الْجَنَّةِ وَالنَّاسِ<sup>(١)</sup> بالرغم من اتفاق الروى فإن السورة تنقسم إلى وحدتين، وتمثل أطوال الآيات الأساس التجمعي في كل وحدة سجعية منها، فالوحدة الأولى مكونة من مطلع يعقبه كلمتان في كل آية، أما الوحدة الثانية فإنها مكونة من كلمات أربع ثم خمس ثم ثلاثة.

الأساس التجمعي الثالث: توازني التركيب المنعوم. ولدينا في سورة التكوير أربع عشرة عبارة مسجوعة تكون وحدة متماضكة، ونلاحظ فيها أن هناك درجة عالية من التوازي بين العبارات التي ينتظمها تركيب نحوى واحد من أولها إلى آخرها. **مَلِئِا الشَّمْسَ كُوْرَتْ، وَإِذَا النُّجُومُ انْكَرَتْ، وَإِذَا الْجَبَالُ سُرِّتْ، وَإِذَا الْعَشَارُ عُطَلَتْ، وَإِذَا الْوُجُوشُ حُسِرَتْ، وَإِذَا الْبَحَارُ سُجَرَتْ، وَإِذَا النُّفُوسُ زُوْجَتْ، وَإِذَا الْمَوْؤُودَةُ سُثِلتْ، يَأْيَ ذَنْبُ قُتْلَتْ، وَإِذَا الصُّحْفُ نُشِرتْ، وَإِذَا السَّمَاءُ كُشْطَتْ، وَإِذَا الْجَحِيمُ سُعِرَتْ، وَإِذَا الْجَنَّةُ أُزْلِفَتْ، عَلِمْتُ نَفْسَ مَا أَخْضَرَتْ<sup>(٢)</sup>.**

الأساس التجمعي الرابع: استخدام آية تقريرية أو فاصلة، ونسميها آية فاصلة؛ لأنها تفصل بين الوحدات، وتعين حدود الوحدة. ونرصد تكرار الآية الفاصلة في ثلاثة سور قرآنية برزت فيهن هذه الظواهر الأسلوبية بشكل لم يبدو في غيرها. والسور الثلاث هي "الرحمن - القمر - المرسلات". فقد تكررت **مَلْقَابَيْ أَلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَنِ<sup>(٣)</sup>** في الرحمن إحدى وثلاثين مرة. و**مَلْفَكِيفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذْرِي<sup>(٤)</sup>** في القمر أربع مرات، و**مَلْفَذُوقُوا عَذَابِي وَنُذْرِي<sup>(٥)</sup>** مرتين. وتكررت **مَلْوَيلِ يَوْمَئِذِ لِلْمُكَذِّبِينِ<sup>(٦)</sup>** في سورة المرسلات عشر مرات.

الأساس التجمعي الخامس: حرفة الروى. فإن تغيير حرف الروى بعد عدد من الآيات هو أحد وسائل فصل النص بين وحداته السجعية، "ولدينا في سورة العاديات مثل واضح لهذا النوع في البناء **مَلِئِ الْعَادِيَاتِ ضَبْخًا، فَالْمُؤْرِيَاتِ قَذْخًا، فَالْمُغْبِرَاتِ صَبْخًا، فَأَثْرَنَ بِهِ نَقْعًا، فَوَسَطْنَ بِهِ جَمْعًا، إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُودَ، وَإِنَّهُ عَلَى ذَلِكَ لَشَهِيدَ، وَإِنَّهُ لِحُبِّ الْخَيْرِ لَشَدِيدَ، أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا بُعْثَرَ مَا فِي الْقُبُورِ،**

(١) سورة الناس: ١ - ٦.

(٢) التكوير: ١ - ١٤.

وَحَصَّلَ مَا فِي الصُّورِ، إِنَّ رَبَّهُمْ بِهِمْ يَوْمَنِدُ لَخَيْرَكُمْ<sup>(١)</sup>. تتقسم السورة إلى أربع وحدات مسجوعة، لكل واحدة منها روى مختلف<sup>(٢)</sup>: هو على الترتيب (الحاء، والعين، والدال، والراء).

هذه هي الأساس التجميعية التي رصدها "ستيوارت" في دراسته للسجع القرآنى. ويلاحظ أن غالبية تحركات "ستيوارت" كانت على مستوى السطح الصياغي معتمداً على التغيرات الشكلية فحسب، وهذا جهد لا يمكن إغفاله، بيد أنه لا يكفى لرصد كل الوحدات السجعية في القرآن الكريم. فمن الواضح أنه لا يمكن القيام بمسح شامل للسجع القرآنى بالاعتماد على هذه الملاحظات الشكلية فقط، فثمة حاجة إلى أساس تجميعي يمكن إجراءه في النص بكامله لتحديد الآيات المسجوعة وتمييزها من الآيات المرسلة، وقد راح البحث يستقصى في نص القرآن الكريم عن إجراء عام أو يمكن تعديمه.

إذا عدنا إلى سورة العadiات التي مثل لها ستيوارت على تصنيف الوحدات السجعية وفقاً للتغير حرف الروى إذا عدنا إليها وقرأنا وحداتها كلا على حدة، فسنرى ماهية العلاقة التي تربط بين فقرات الوحدة، والتي بدت - هنا - واضحة كل الوضوح. فإن ما يمسك حبل مجموعة من الفقرات وينظمها جميعاً في وحدة سجعية واحدة ليس فقط تماثل أحرف الروى، بل إن بين الفقرات رابطاً آخر لم يتعرض له التحليل البلاغي ويبدو أن الدراسات الحديثة - أيضاً - لم تلتقط لوجوده عدا دراسة محمود المسعدي لإيقاع السجع العربي<sup>(٣)</sup>. فمن الظواهر اللافتة في هذه السورة، أن الخروج من وحدة سجعية إلى أخرى، كان يرتبط بالخروج من فكرة إلى فكرة، أو من مقام إلى مقام. فالآيات الثلاث الأولى تتبنى على القسم؛ إذ يقسم الله سبحانه وتعالى بالخيل الغازية حتى تundo فتضبيح، ويمتد المشهد الذي تكون فيه الخيل هي المحور الأساسي للحديث

(١) العadiات: ١١-١.

(٢) السجع في القرآن بنائه وقواعده، ديفين ستิوارت، ص ٢٦.

(٣) يقول محمود المسعدي: "فينبغى التأكيد على أن ظاهرة المزاوجة المعنوية لها في السجع أهمية تحمل على ترك القول بأن القافية هي العنصر الأساسي فيه والتأكيد على أنها مجرد عنصر إيقاعي لا يعدو الوظيفة الإضافية التي بيناها". الإيقاع في السجع العربي محاولة تحليل وتحديد، محمود المسعدي، مؤسسات عبد الكريم بن عبد الله، تونس، ١٩٩٦، ص ٤٩.

مصوراً أثر عدوها حين تقدح النار من حوافرها، وهي تسعى جاهدة للوصول إلى مكان الإغارة في الوقت المحدد (أى في الصباح). وينتقل محور الحديث في الوحدة الدلالية الثانية من الخيل والقسم ووصف صفات هذه الخيل في عدوها إلى الوادي الذي حدث فيه الإغارة ليصور شكله بعد عدو الخيل به، وقد علاه الغبار، والتقت في وسطه الخيل العاديات بجموع الأعداء. ثم يأتي الجواب على القسم مُمثلاً محوراً معنوياً جديداً يتأكد من خلاله كفران الإنسان بنعمة ربه، حيث تتصرف الألف واللام في كلمة الإنسان (التعريف) للعهد دون الجنس، إذ ليس كل الناس كنودين كفراً جدلاً. والإنسان هنا هو مركز الحديث، هو نفسه شاهد على كفره بنعم الله مع حبه الشديد لها حبّاً ينسيه آخرته وما يحدث يوم البعث من حساب وجزاء على ما قدمه من عمل. واختيار المقسم به يراعي فيه الصفة التي تناسب الموقف المقسم عليه؛ فقد ورد عن رسول الله صلى الله عليه وسلم قوله: ”الخيل معقود بنواصيها الخير“<sup>(١)</sup>، وفي هذا القول كناية عن الغنائم التي ينعم الله بها على المنتصر بعد انتهاء الغارة، فالعلاقة الدلالية العرفية بين الخيل والخير هي علاقة السبب بالسبب، وقد تسمى الخيل خيراً لتعلق الخير بها، وجاء ذلك في قول رب العزة في خبر سيدنا سليمان: ﴿لَإِذْ عَرَضْنَا عَلَيْهِ بِالْعَشِيِّ الصَّنَافَاتُ الْجِيَادَ، قَالَ إِنِّي أَحْبَبْتُ حُبَّ الْخَيْرِ عَنْ ذِكْرِ رَبِّي حَتَّى تَوَارَتِ الْحِجَابُ﴾<sup>(٢)</sup>. غير أن الإنسان يفرط في شكر ربه على ما أنعم به عليه وينشغل عن المنعم بالنعم من مال وخيرات، فهو ”لحب المال وإثار الدنيا وطلبها قوى مطيق، وهو لحب عبادة الله وشكر نعمته ضعيف متلاعس“<sup>(٣)</sup>. وفي ختام السورة يتوجه الخالق عز وجل بسؤال توبىخي يتوعد فيه الإنسان الذي بدا جاهلاً بمصيره، كأنه لا يعلم أنه مبعوث بعد موته، وأن الله سبحانه وتعالى مطلع على ما يفعله بنو الإنسان، مجازاً لهم يومئذ بأعمالهم.

هكذا يتضح أن كل وحدة سجعية تتمتع بمحور معنوي خاص يمثل الرابط الذي تتماسك به أجزاء الوحدة داخلياً، ويعتبر السجع - هنا - علامة لهذا الارتباط

(١) الكشاف عن حقائق التنزيل وعيون الأقاويل في وجوه التأويل، الزمخشري، دار المعرفة، د.ت، جـ ٣، ص ٣٢٨.

(٢) سورة ص: ٣٢ - ٣١.

(٣) الكشاف، الزمخشري، جـ ٤، ص ٢٢٩.

خارجياً؛ ولذا نقول إنه يؤدى دوراً أكبر من إنتاج الصوتية وتحسين الكلام حيث يعمل مؤسراً على حركة المحتوى. ومن البين أن هناك تلاؤماً واضحاً بين الوحدات المسجوعة على مدار السورة بأكملها ويرجع ذلك إلى وجود معنى عام ينتمي لها، وليس هذا قاصراً على سورة العاديات، فإن المناسبة<sup>(١)</sup> تتجلى في كل سورة قرآنية ومتابعتها تؤكد تحقق التماسك بين الوحدات.

ومن ثم نرى أن الصياغة في السورة عبارة عن سبيكة متلازمة العناصر، فالصوت الموحد في نهاية الفواصل عامل ربط ظاهر، يشغل وجdan المتنقى بصفة دائمة بمنطقة الرنين الصوتي، كما يشغل عقله كذلك - من حيث إنه يحدد البداية الدلالية ونهايتها، بما يتاح للمتنقى الذي يدرك هذا النظام أن ينتبه بعد كل تغير في السجع إلى أن هناك حركة ذهنية جديدة عليه متابعتها.

وإذا كان هذا المبدأ يظهر بوضوح في سورة العاديات، فإن له - أيضاً - حضوره في غالبية الموارد في النص القرآني، التي تفرض علينا نظامها الذي يتفق مع المبدأ الملاحظ؛ وهو أن المحتوى يمثل الأساس التجمعي الذي يربط العبارات المسجوعة ويخلق منها وحدة. ويبدو ذلك المبدأ في صورة جلية في سور الآتية: الشرح، البلد، الفجر، الطارق، البروج، الانشقاق، الانفطار، التكوير، النازعات، ... وغيرها من السور القرآنية المكية لمن يمعن النظر وبخاصة في مثل هذه النماذج التي اتسمت بتتواء أحرف الروى.

وإذا رجعنا إلى السجع الذي كان ينشئه الخطباء والكتاب في الجاهلية أو في صدر الإسلام أو فيما بعد ذلك، وبحثنا فيه عن مدى صحة وجود رابط بين المستوى السطحي للصياغة والمستوى الذهني فإننا نستخلص الأمور الآتية:

أ- أن الخطيب أو الكاتب كان يخرج من سجع إلى آخر، فينتقل بعد عدد من الفقرات يبنيها على روى معين إلى روى آخر يبني عليه سلسلة أخرى من الفقرات.

---

(١) يقصد بالمناسبة: أن ترتيب آيات القرآن داخل السورة الواحدة حسب وروده عن النبي - صلى الله عليه وسلم - جاء متناسباً متلائماً متلائماً بحيث تمثل كل سورة قرآنية وحدة دلالية كبرى بذاتها.

بـ- أن الفقرات المتتالية التي أنت على حرف واحد في نهايتها، كان ينظمها محور معنوي واحد.

جـ- أن الخروج من سجع إلى آخر كان يرتبط بالانتقال من محور معنوي إلى آخر.

ولنستدل على هذا ببعض الأمثلة على سبيل المثال لا الحصر. نطلع في مقولات الجاهلية على بعض فقرات من خبر خروج خمسة نفر من طيء إلى سواد بن قارب ليتحنوا علمه. "فتكلم برج وكان أسنهم قال: جادك السحاب، وأمرع لك الجناب، وضفت عليك النعم الرغاب؛ نحن أولو لآكل، الحدائق والأغياط، والنعم الجفال؛ ونحن أصهار الأملاك، وفرسان العراك... فقال سواد: والسماء والأرض والغمز والبرض، والقرض والفرض؛ إنكم لأهل الهضاب الشم، والنخيل العم، والصخور الصنم؛ من أجأ العينباء، وسلمى ذات الرقبة السطعاء. قالوا: إنا كذلك. وقد خبأ لك كل رجل مما خبيئاً لتخبرنا باسمه وخبيئه. فقال لبرج: أقسم بالضياء والحلق، والنجوم والفالك، والشروع والذلك؛ لقد خبأت برضن فرج، في إعليط مرض، تحت آسرة الشرخ. قال: ما أخطأت شيئاً، فمن أنا، قال: أنت برج بن مسهر، عصبة المُقْعَر، وثِمَال المُحَاجَر" (١).

وأول ما يُلحظ في هذه العبارات هو خروج المتكلم من سجع إلى آخر، وفي ذلك تحسين للكلام؛ لأن النفس في النقلة من صوت إلى صوت -أو بتعبير أدق- من روى إلى روى راحة شديدة، واستجداً لنشاط السمع بالخروج من حال إلى حال.

وَعِنْ قِرَاءَةِ هَذَا الْخُطَابِ نَجَدُ أَنَّ مَحْوَرَ الْمَعْنَى يَبَدِّلُ إِلَيْنَا وَقَدْ قَادَهُ السُّجُعُ

(١) الأمالى، أبو على القالى، دار الجيل، بيروت، ط٢، ١٩٨٧، ج٢، ص ٢٨٩.  
أمرع: أخصب. الجناب: ما حول الدار. الأكلال: الحظ والرزق فى الدنيا. الأغیال: جمع غيل  
وهو الماء الجارى على وجه الأرض. الجفال: الكثيرة. الغمر: الماء الكثير. البرض: الماء  
القليل. الشم: الطوال. العم: الطوال. أجأ: جبل بطئ وكذاك سلمي. العطاء: الطويلة.  
السطعاء: الطويلة. الدلّك: اصفار الشمس عند المغرب. البرثن: ظفر كل ما لا يصمد.  
إغليط: وعاء ثمر المرخ. مرخ: شجر تقدم منه النار. آسرا الشرخ: القد الذى يشد به خشب  
الرجل، الممعر: الذى ذهب ما له. والمحجر: الملجاً المضيق عليه.

ووشى بحدوده. فإن انقسام القول إلى وحدات سجعية يتوافق مع تعدد المحاور المعنوية، بحيث يمثل كل محور رابطاً تجميعياً بين جملة من الفقرات السجعية، يعمل على تماسكها في وحدة سجعية واحدة، ومن ثم يتضح لنا أن الرابط في الوحدة السجعية رابط معنوي باطنى من ناحية - ورابط شكلى سطحى من ناحية أخرى. وبالعودة إلى فن المقامة يتتأكد أن ذلك نظام عام أو قانون يحكم كل نماذج السجع وأنماطه وليس خاصية للنص القرآنى، وهذا ما أقره "محمود المسعودى" خلال تحليله للمقامات العربية.<sup>(١)</sup> ومن الأمثلة الدالة على ذلك قول الهمذانى فى المقامة العاشرة: "رأيته صلى الله عليه وسلم فى المنام، كالشمس تحت الغمام، والبدر ليل النcam / يسير والنجمون تتبعه، ويسحب الذيل والملائكة ترفعه / ثم علمنى دعاء أوصانى أن أعلم ذلك أمته / فكتبه على هذه الأوراق بخلوق ومسك، وزعفران وسُك / فمن استوهبه منى وهبته، ومن رد علىَّ ثمن القرطاس أخذته".<sup>(٢)</sup> وفي هذا المثال يتضح "أن بنية السجع عند الهمذانى أساسها فى غالب الحالات الإزدواج الإيقاعى مقترباً بازدواج المعنى؛ أى بارتباط المعنى الوارد فى الفقرة الأولى من الزوج بالمعنى الوارد فى الفقرة الثانية".<sup>(٣)</sup> والأساس نفسه نجده فى مقامات الحريرى كما نجده فى المقامات اللزومية للسرقسطى، وفي غير ذلك من أنواع الخطابات المسجوعة.

ويبدو أن انشغال القدماء بالسجع من الناحية الشكلية دون التعمق ناحية المدلول، أو إيجاد علاقة بين الناحية الشكلية والناحية الدلالية للتركيب بعضها بالبعض الآخر، كان راجعاً إلى تصورهم القائم على الفصل بين الشكل والمعنى وهو فصل منهجه استلزمه البحث والتبويب لمقولات البلاغة بشكل منظم وإن أخفى وراءه حقيقة إدراك البلاغيين للأساس التجميعي الذى يربط التركيب السجعية كما يبدو من خلال الأمثلة التى ذكروها للسجع.

ومما سبق يمكن إدراك الدور الذى يضطلع به السجع فى النصوص

(١) انظر: الإيقاع فى السجع العربى، محاولة تحليل وتحديد محمود المسعودى، ص ٤٩، وما بعدها.

(٢) مقامات الهمذانى: المقامة العاشرة، المطبعة الكاثوليكية، بيروت، لبنان، ١٩٢٤، سطر ٣٠-٢٦ من ص ٥٩.

(٣) الإيقاع فى السجع العربى، محاولة تحليل وتحديد، محمود المسعودى، ص ٧٥-٧٦.

المسجوعة، فهو يؤدي دوراً في إنتاج الصوتية وتحسين الكلام، هذا وقد استغلت الوظيفة العملية في اللغة إمكانات اللغة في صورتها الخاصة بأداء الوظيفة التحسينية، فقامت بتوظيف السجع وهو أحد متطلبات تحسين الكلام - على حد تعبير القدماء - في إبراز الحدود الفاصلة بين فكرة وأخرى.

ولبروز المبدأ السابق ملاحظته في مواضع من النص القرآني وفي المؤلفات العربية المسجوعة وفي شواهد السجع التي اجترأتها البلاغة أثناء متابعتها الرصدية في النصوص؛ لذا فإن البحث يعتبره إجراء يصلح تعديمه والعمل به لتحليل السور التي جاءت مسجوعة من أولها إلى آخرها على الحرف نفسه، والسور التي تتخللها آيات مرسلة، فالمعنى الواحد هو الذي يراكب بين جملة من العبارات المسجوعة ويخلق منها وحدة سجعية، وبناء على هذا فإن تحليل السورة القرآنية إلى وحدات دلالية هو خطوة ذات قيمة؛ إذ تتعين في إطار الوحدة الدلالية أين تبدأ الوحدة السجعية وأين تنتهي، كما تتحدد الآيات المرسلة غير المسجوعة.

والمبرر الإحصائي لتقييم السجع القرآني إلى وحدات يتجلى من خلال أمرين؛ الأول: أننا نقابل في القرآن الكريم آيات مفردة في دلالتها، تبدو مسجوعة إذا ما نظرنا إليها في إطار الآيات المحيطة بها، ولكن كل آية تمثل كياناً منفرداً يستقل بمحتوى خاص، ومن ثم نرى إخراج هذه الآيات من السجع، لأن طبيعته التي تعرفنا عليها، أن يكون معتمداً على الثنائية كحد أدنى؛ ثنائية من عبارات تتمثل في الحرف الخاتمي ويربط بين طرفيها رابط دلالي. ويظهر من الإحصاء الذي قام البحث بإجرائه على النص القرآني أن الآيات المفردة -غير المسجوعة- وردت في النص القرآني خمساً وثمانين مرة. وهذا الإحصاء له دوافعه التي تبرر القيام به فإن أول ما بدأ به البحث هو افتراض وجود آيات مفردة تخلق إشكالاً أهي تنتهي إلى السجع أم لا تنتهي إليه؟ فهي تستقل بمحتواها وإن تماطلت قافيتها مع القوافي المحيطة، وهذه الآيات التي تمثل إشكالاً في انتمائها إلى السجع أو الترسل وردت في النص القرآني سبع مرات فقط، ومن أمثلتها قوله سبحانه وتعالى: ﴿مَنْ أَمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلُّ أَمَنَ بِاللَّهِ وَمَا لَّا يَكْتُبُهُ وَرَسُولُهُ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ﴾

**وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطْعَنَا غَفْرَانَكَ رَبِّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ<sup>(١)</sup>.**

إن ما يثير الإشكال هو أن الآية أنت مخوّلة بنفس قافية الآية السابقة عليها التي انتهت بقوله تعالى: **مَلَكُوكْ...، وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ<sup>(٢)</sup>** وذلك التكرار الصوتي لن يعتد به البحث مع غياب شرط وحدة المحور المعنوي الذي اعتمدناه إجراءً أساسياً في تراكب الآيات المنتهية بالصوت نفسه، والجدول الآتي يبين نسبة وقوع الآيات المفردة إلى مجموع الآيات غير المسجوعة في القرآن الكريم.

مرات تردد الآيات التي مثلث مشكلة في انتماها إلى السجع أو الترسُّل	النسبة المئوية	مرات تردد الآيات المفردة غير المسجوعة	مجموع الآيات من الخلالية من السجع
٧	%٥٩٥	٨٥	١٤٠٩

إن هذه النسب -مع قلتها- تؤثر في الإحصاء العام للسجع. ويمكننا أن نرصد صور الوحدات المفردة في القرآن الكريم؛ وهي:

- ١- الحروف المقطعة إلا إذا دخلت دائرة السجع.
- ٢- في القصص عندما يستقل كل مشهد عن تاليه بمحور معنوي له اتصال خفي بالدلالة العامة، ومن الإعجاز الصوتي في القرآن أنه يتم في الغالب توظيف حرف مختلف تبعاً لاختلاف المشاهد ومثال ذلك قوله تعالى: **مَلَوَإِذْ ابْتَلَ  
إِبْرَاهِيمَ رَبِّهِ بِكَلِمَاتٍ فَأَتَمَّهُنَّ قَالَ إِنِّي جَاعَلُكَ لِلنَّاسِ إِمَامًا قَالَ وَمَنْ ذُرِّتِي قَالَ لَا  
يَنْالَ عَهْدِي الظَّالِمِينَ، وَإِذْ جَعَلْنَا الْبَيْتَ مَثَابَةً لِلنَّاسِ وَأَمَّا وَاتَّخَذُوا مِنْ مَقَامٍ  
إِبْرَاهِيمَ مُصْلَى وَعَهْدَنَا إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ أَنْ طَهَّرَا بَيْتَنَا لِلطَّافِقِينَ وَالْعَاكِفِينَ  
وَالرُّكُعِ السُّجُودِ، وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمَ رَبِّيْ اجْعَلْ هَذَا بَلَادًا آمِنًا وَارْزُقْ أَهْلَهُ مِنَ  
النُّمَرَاتِ مَنْ آمَنَ مِنْهُمْ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ قَالَ وَمَنْ كَفَرَ فَأُمْتَعَهُ قَلِيلًا ثُمَّ أَضْنَطَهُ**

(١) البقرة: ٢٨٥.

(٢) البقرة: ٢٨٤.

**إِلَى عَذَابِ النَّارِ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ<sup>١</sup>** (١) فإن كل آية تبدأ بلفظة "إذ" تلك التي تحيل على مشهد مستقل عن تاليه، وقد جاء اختلاف الصوت الذي تنتهي به كل آية مؤشراً على هذا الاستقلال.

٣- آيات مفردة تتخلل سوراً مستقلة بمحورها الدلالي في إطار الدلالة العامة للسور، مثل قوله تعالى: **مَلَائِكَةُ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَوْ اعْتَمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطْوُفَ بِهِمَا وَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ اللَّهَ شَاكِرٌ عَلَيْهِمْ<sup>٢</sup>** (٢) ٤- ونرصد صور الوحدات المفردة كذلك في الآيات التي تتناول الأحكام، حيث استقل كل حكم بذاته، والغالب فيها أن تكون على أحرف مختلفة أيضاً، وقد تكون في إطار الموضوع نفسه ولكن كل حكم ينقطع عما قبله أو ما بعده. مثل قوله تعالى: **مَلِئُوكُنَّكُ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ قُلْ فِيهِمَا إِثْمٌ كَبِيرٌ وَمَنَافِعُ لِلنَّاسِ وَإِثْمُهُمَا أَكْبَرٌ مِنْ نَفْعِهِمَا وَيَسْأَلُوكُنَّكُ مَاذَا يَنْفِقُونَ قُلِ الْعُقُوقُ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ، فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَيَسْأَلُوكُنَّكُ عَنِ الْيَتَامَى قُلْ إِصْلَاحُهُمْ خَيْرٌ وَإِنْ تُخَالِطُوهُمْ فَإِخْوَانُكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ الْمُفْسِدَ مِنَ الْمُصْلِحِ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَأَعْنَتُكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ، وَلَا تُتَكَحُّوا الْمُشْرِكَاتِ حَتَّى يُؤْمِنُوا وَلَا مَأْمَةٌ مُؤْمِنَةٌ خَيْرٌ مِنْ مُشْرِكَةٍ وَلَوْ أَغْبَبْتُكُمْ وَلَا تُتَكَحُّوا الْمُشْرِكَيْنَ حَتَّى يُؤْمِنُوا وَلَعَنِّي مُؤْمِنَةٌ خَيْرٌ مِنْ مُشْرِكٍ وَلَوْ أَغْبَبْتُكُمْ أَوْ لَئِكَ يَدْعُونَ إِلَى النَّارِ وَاللَّهُ يَدْعُو إِلَى الْجَنَّةِ وَالْمَغْفِرَةِ بِإِذْنِهِ وَبِيَبْيَانِ آيَاتِهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ<sup>٣</sup>**. (٣) فهذه الآيات على أحكام مختلفة، والملاحظ أن تغاير صوت الروى كان قريناً لتغاير الأحكام.

٥- أشكال متفرقات من الأوامر الموجهة من قبل الخالق عز وجل، مثل قوله تعالى: **مَلِئَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُوَنُوا قَوَامِينَ بِالْقُسْطِ شُهَدَاءَ اللَّهِ وَلَوْ عَلَى أَنْفُسِكُمْ أَوْ الْوَالَّدِينَ وَالْأَقْرَبِينَ إِنْ يَكُنْ غَنِيًّا أَوْ فَقِيرًا فَاللَّهُ أَوْلَى بِهِمَا فَلَا تَتَبَعُوا الْهَوَى إِنْ تَعْدِلُوا وَإِنْ تَلُوُوا أَوْ تُغْرِضُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا، يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَى رَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي أَنْزَلَ مِنْ قَبْلِهِ وَمَنْ يَكْفُرُ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكَتِبِهِ وَرَسُولِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا<sup>٤</sup>** (٤)

(١) البقرة: ١٢٤ - ١٢٦.

(٢) سورة البقرة: ١٥٨.

(٣) سورة البقرة: ٢١٩ - ٢٢١.

(٤) سورة النساء: ١٣٥ - ١٣٦.

فاختلاف الأمر في الآيات منح عالمة تظاهره على المستوى السطحي من خلال استخدام حرف مختلف. في كل آياته.

والآيات المفردة ليست سوى شطر من الإجابة على السؤال الذي يهمنا هنا وهو مسألة الآيات، التي تبدو مسجوعة وهي في الحقيقة داخلة في بنية الترسّل. ويعنينا هنا أن نعرض لجانب من العلاقات بين الوحدات. يقول الخالق عز وجل:

﴿أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالدِّينِ، فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ الْيَتَمَ، وَلَا يَحْضُرُ عَلَى طَعَامِ الْمُسْكِنِينَ﴾. وحدة دلالية أولى.  
﴿فَوَيْلٌ لِّلْمُصْلِحِينَ، الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ، الَّذِينَ هُمْ يُرَاوِونَ، وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ﴾<sup>(١)</sup>. وحدة دلالية ثانية.

هذه الآيات تنقسم وفقاً لمحتواها المركزي إلى وحدتين دلاليتين؛ الوحدة الأولى: سلسلة تحتوى على ثلاثة آيات، أما الثانية فمكونة من أربع آيات مسجوعة. ويلاحظ توافق الآية الأخيرة من الوحدة الأولى، والآية الأولى من الوحدة الثانية كل على حرف واحد في الآخر، لكن كلاً منها تنتهي إلى محور معنوي مختلف، ويوهم التوافق الصوتي في نهاية الآيتين أن الآية رقم (٣) من الوحدة الأولى مسجوعة مع أنها ليست كذلك؛ إذ تسبقها آية منتهية بحرف الميم. والتتابع الكلى للنص القرآني يكشف عن الإحصاء الآتي:

وردت هذه الآيات التي تبدو مسجوعة ستة وستين مرة، تكون فيها الآية الأولى نهاية وحدة، والثانية بداية وحدة جديدة. وجاءت الآية الأولى غير مسجوعة والثانية مسجوعة كما في المثال السابق - ثمان وعشرين مرة.

وثمة نمط آخر تكون فيه الآيتان نهاية الوحدة الأولى، وبداية الثانية - غير مسجوعتين. كما في قوله تعالى: ﴿مَلَوَادٌ قَالَ إِنَّ رَبِّي أَرْنِي كَيْفَ تُخْبِي الْمَوْتَىٰ قَالَ أَوْلَمْ تُؤْمِنَ قَالَ بَلٌّيٌّ وَلَكِنَ لَّيَطْمَئِنَ قَلْبِي قَالَ فَخُذْ أَرْبَعَةَ مِنَ الطِّينِ فَصُرْزْهُنَ إِلَيْكَ ثُمَّ اجْعَلْ عَلَىٰ كُلِّ جَبَلٍ مِّنْهُنَ جُزْءًا ثُمَّ اذْعُهُنَ يَأْتِينَكَ سَعْيًا وَاعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ مَّثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَنْبَتَتْ

(١) سورة الماعون: ١ - ٧.

سبع سوابلٍ في كل سُنْبَلَةِ مُدَّةً حَبَّةٍ وَاللهُ يُضَاعِفُ لِمَنْ يَشَاءُ وَاللهُ وَاسِعٌ عَلَيْهِمْ<sup>(١)</sup>.

عندما نتأمل كل آية منهما في إطار الوحدة الدلالية التي تحتويها نجد أن الآية الأولى تعد نهاية وحدة، وهي غير مسجوعة؛ إذ إن الآية السابقة عليها ختمت بحرف الراء، والأمر نفسه يبدو في الآية الثانية فهي بداية وحدة دلالية جديدة يدور فيها الحديث حول الإنفاق وقد ثلثها آية مختومة بحرف النون، ومن ثم فهي غير مسجوعة أيضاً في إطار محتواها. ويظهر الإحصاء أن تردد هذا النمط قد بلغ تسع عشرة مرة.

وأخيراً نرى نمطاً ثالثاً تكون فيه الآية الأولى مسجوعة والثانية غير مسجوعة ونلاحظ ظهور هذا النمط في النص القرآني تسع عشرة مرة أيضاً. يقول الله سبحانه وتعالى: ﴿لَوْلَاقَدْ جَئْنَاكُمْ فُرَادَى كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أُولَئِكُمْ مَنْ هُنَّ مُخْلَقُوكُمْ وَرَاءَ ظُهُورِكُمْ وَمَا نَرَى مَعْكُمْ شَفَاعَاءِكُمُ الَّذِينَ زَعَمْتُمْ أَنَّهُمْ فِيهِمْ شُرَكَاءَ لَقَدْ تَقْطَعَ بَيْنَكُمْ وَضَلَّ عَنْكُمْ مَا كُنْتُمْ تَزَعَّمُونَ، إِنَّ اللَّهَ فَالِقُ الْحَبْ وَالنَّوْى يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَمُخْرِجُ الْمَيِّتِ مِنَ الْحَيِّ فَلَمَّا فَلَّى تُوفِّكُونَ﴾<sup>(٢)</sup>

يلاحظ أن كل آية من الآيتين السابقتين تدرج في وحدة دلالية مختلفة، بدت الآية الأولى مسجوعة في وحدها، في حين كانت الثانية غير مسجوعة في نطاق الوحدة التي تنتهي إليها؛ إذ يعقبها آية مختومة بحرف الميم. وهكذا يبدو أن تقسيم النص إلى وحدات دلالية هو ضرورة لها ما يبررها إحصائياً، حيث يبين من خلاله ما هو مسجوع مما ليس كذلك.

### بعد العبارات المسجوعة في الوحدة الواحدة:

ومما يستوقفنا في هذا العرض مقوله مشهورة لابن الأثير في كتابه، "المثل السائر" وذلك قوله: "واعلم أن التصرير في الشعر بمنزلة السجع في الفصلين من الكلام المنثور".<sup>(٣)</sup> ثمة سؤال يطرح نفسه انتلاقاً من هذه المقوله مفاده: ما

(١) سورة البقرة: ٢٦٠ - ٢٦١.

(٢) سورة الأنعام: ٩٤ - ٩٥.

(٣) المثل السائر، ابن الأثير، جـ١، ص ٢٤٢.

عدد الفراتات التي يمكن أن تكون وحدة سجعية؟ إن الفصلين من السجع يماثلان في نظر ابن الأثير بيتاً مصرياً من الشعر، والبيت الشعري كما هو معروف يعد وحدة أساسية مكتملة، نخلص إذا اعتمدنا على ذلك القياس إلى أن الوحدة السجعية تتكون أيضاً من فرمتين باعتبار أنها مناظرة لبيت مصري من الشعر بما له من سمة الوحدة. لكن هذه النتيجة تهتز إذا تحققنا منها بعيداً عن المناظرة لنوع أدبي مختلف في خصائصه، فإن الطريق الأمثل للإجابة عن ذلك السؤال المطروح هو الرجوع إلى النتاج الأدبي المكتوب في شكل نثر مسجوع.

و عند مراجعة الأمثلة المسجوعة التي قدمها ابن الأثير نفسه في أثناء دراسته للسجع باعتبار الطول والقصر تبين أن الوحدة السجعية لا تتحصر في كم محدد من الفراتات. فقد ذكر ابن الأثير أربعة قوالب لوحدات سجعية مكونة من فرمتين أو ثلاثة فقر، متخذة من التغيير في أطوال الفراتات أساساً تجميعياً لكل وحدة. وهذا يعني أن القدماء قد أدركوا أن الوحدة السجعية ليس لها كم ثابت، وإن كانوا قد ركزوا في غالبية الأمثلة التي ذكروها على الوحدة المؤلفة من زوج من العبارات.

لند الآن إلى سؤالنا؛ ما عدد الفراتات التي يمكن أن تتضمنها وحدة سجعية؟ إن رصد الطابع التكويني للسجع العربي وسجع القرآن يؤكد أن متتالية من ثلاثة أو أربع أو عشر فراتات أو أكثر يمكن أن تقيم وحدة سجعية واحدة. ولا تستطيع -على نحو مؤكداً- التنبؤ بعدد الفراتات المكونة للوحدة السجعية؛ لأنها لا تخضع لقواعد جاهزة، فالوحدة ترفض أن تنقاد للتقنين إذ تتعدد أشكالها، واختلاف الأشكال على هذا النحو راجع إلى ارتباط طول الوحدة بالمحور المعنوي الذي يشد أجزاءها.

هناك على أية حال حقيقة تؤكدها المؤلفات المسجوعة؛ إذ تتبع طريقة القدماء في الكتابة -وبخاصة كتاب المقامات- عن أن الثنائيات المسجوعة كانت أكثر أنواع الوحدات السجعية شيوعاً في نصوصهم. ويحق القول بأنه ليس ثمة حتى الآن سوى محاولات قليلة ترصد تباين أشكال الوحدات في السجع العربي، وتتابع وجودها في نصوصه.

وقد قام "حاييم ى. شينين" بإحصاء للوحدات السجعية ودراسة نظامها في

ثلاث مقامات طويلة لكل من الهمذانى والحريرى ”ومن هذه الإحصاءات يظهر أن استخدام عبارتين مسجوعتين فى كل وحدة يمثل ٤٨,٩٧٪ عند الهمذانى، واستخدام ثلاث عبارات فى الوحدة يمثل ٢٩,٨٣٪، على حين أن استخدام أربع عبارات فى الوحدة يمثل ١١,٠٪، أما الوحدات التى تطول عن ذلك فتمثل ٤٢,٠٪، وتلك المؤلفة من ثلاث عبارات تمثل ٢٩٪، على حين أن الوحدة المؤلفة من أربع عبارات تمثل ٥٣٪ و ١٧٪، أما الوحدات الأكبر من ذلك فتمثل ١١,٤٥٪<sup>(١)</sup>. وتشير الإحصاءات التى عملها شينين إلى تفوق نسبة الوحدات المكونة من زوج من الفقرات عند كلا الكاتبين.

وقد تتبع الهدى الطرابلسى هذه الظاهرة فى نص للسيوطى بعنوان ”ليلة عاصفة“، ونجد من واقع الإحصاء، أن النص يقوم على سبع وأربعين فقرة، تجتمع فى واحد وعشرين زوجا خماسية واحدة، أى أن نسبة الأزواج المسجوعة فيه تبلغ ٨٩,٣٦٪<sup>(٢)</sup>.

ويلاحظ أن الدارسين الذين تناولوا الوحدات السجعية بالدراسة اهتموا، بصفة عامة بالأرقام، أكثر من اهتمامهم باستعراض الدور الإيقاعي لنمط الوحدات السجعية المستخدم بكثافة فى النص المدروس، أو بتتبع صدى ذلك الاستخدام فى طبيعة التلقى وجمالياته من ناحية، وإبداع الدلالة والإبانة عنها من ناحية أخرى.

والسؤال الآن: هل الوحدة المكونة من زوج من الفقرات هى الأكثر شيوعا أيضا بين جملة الوحدات السجعية فى القرآن، أم لا؟

لقد كان للبحث وقفة مع النص القرآنى خرج منها بالإحصاء التالى الذى يتبيّن منه أكثر الوحدات السجعية توافرًا من حيث عدد الآيات المكونة لها.

(1) Aprosodic study of Saj “in classical Maqamat” shaynin part II. P.115. (un published papers, univ. Of pennsylvania, 1982).

نقاً عن السجع فى القرآن، بناته وقواعده، ديفين، ج. ستیوارت، ص ٢١.

(2) انظر: تحاليل أسلوبية، محمد الهدى الطرابلسى، ص ١٥٩ - ١٦٠

نسبةها	تعددها في مرات	عدد الآيات في الوحدة	الآيات
٧٨٣٠٣%	٥٢٧٦٢٢٨١٦٩١٠٩٢٧	٢	٢
٣٦٣٠١%	٣٦٣٠١	٣	٣
٨١٣٤١%	٨١٣٤١	٤	٤
٥٥٣٧%	٥٥٣٧	٥	٥
٥٦٣٥%	٥٦٣٥	٦	٦
٣٨٣٨%	٣٨٣٨	٧	٧
٦٥٣٨%	٦٥٣٨	٨	٨
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩	٩
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	١٠	١٠
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	١١	١١
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	١٢	١٢
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	١٣	١٣
٨٣٣٠%	٨٣٣٠	١٤	١٤
٦٥٣٠%	٦٥٣٠	١٥	١٥
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	١٦	١٦
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	١٧	١٧
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	١٨	١٨
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	١٩	١٩
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢٠	٢٠
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢١	٢١
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢٢	٢٢
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢٣	٢٣
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢٤	٢٤
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢٥	٢٥
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢٦	٢٦
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢٧	٢٧
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢٨	٢٨
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٢٩	٢٩
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٣٠	٣٠
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٣١	٣١
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٣٢	٣٢
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٣٣	٣٣
٣٨٣٨%	٣٨٣٨	٣٤	٣٤
٦٥٣٨%	٦٥٣٨	٣٥	٣٥
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٣٦	٣٦
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٣٧	٣٧
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٣٨	٣٨
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٣٩	٣٩
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٤٠	٤٠
٥٦٣٥%	٥٦٣٥	٤١	٤١
٣٨٣٨%	٣٨٣٨	٤٢	٤٢
٦٥٣٨%	٦٥٣٨	٤٣	٤٣
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٤٤	٤٤
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٤٥	٤٥
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٤٦	٤٦
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٤٧	٤٧
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٤٨	٤٨
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٤٩	٤٩
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٥٠	٥٠
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٥١	٥١
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٥٢	٥٢
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٥٣	٥٣
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٥٤	٥٤
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٥٥	٥٥
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٥٦	٥٦
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٥٧	٥٧
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٥٨	٥٨
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٥٩	٥٩
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦٠	٦٠
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦١	٦١
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦٢	٦٢
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦٣	٦٣
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦٤	٦٤
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦٥	٦٥
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦٦	٦٦
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦٧	٦٧
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦٨	٦٨
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٦٩	٦٩
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٧٠	٧٠
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٧١	٧١
٧٠٣٠%	٧٠٣٠	٧٢	٧٢
٣٨٣٨%	٣٨٣٨	٧٣	٧٣
٦٥٣٨%	٦٥٣٨	٧٤	٧٤
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٧٥	٧٥
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٧٦	٧٦
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٧٧	٧٧
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٧٨	٧٨
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٧٩	٧٩
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨٠	٨٠
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨١	٨١
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨٢	٨٢
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨٣	٨٣
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨٤	٨٤
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨٥	٨٥
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨٦	٨٦
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨٧	٨٧
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨٨	٨٨
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٨٩	٨٩
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩٠	٩٠
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩١	٩١
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩٢	٩٢
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩٣	٩٣
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩٤	٩٤
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩٥	٩٥
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩٦	٩٦
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩٧	٩٧
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩٨	٩٨
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	٩٩	٩٩
٨٠٣٦%	٨٠٣٦	١٠٠	١٠٠

يُبسطُلُ هَذَا الجُولُ بِرَصْدٍ تَقْسِيمٍ نَصِّ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ إِلَى وَحْدَاتٍ سَجْعِيَّةٍ، وَتَوْضِيْحٍ عَدْ الْآيَاتِ فِي كُلِّ وَحْدَةٍ

ومن الإحصاء السابق يمكننا استنتاج ما يأتي:

- ١- الوحدة السجعية في القرآن الكريم تبدأ بآيتين وتنتهي إلى أربع وعشرين آية.
- ٢- أكثر الوحدات شيوعاً في النص القرآني هو الوحدة المكونة من زوج من الفقرات المسجوعة، فقد استمرت هذه الظاهرة متحققة على مستوى النص القرآني بكامله، لها وجودها الظاهر في كل سورة من سوره، ما عدا سورة نوح. وتبلغ الوحدات المزدوجة في القرآن -خمسماة وعشرين وحدة، يختلف معدل ترددتها من سورة إلى أخرى. فقد بلغ معدل ترددتها في سورة "البقرة" تسعاً وعشرين مرة، وفي "الرحمن" ستاً وعشرين مرة، وفي الجن مرة واحدة فقط.

وقد ذكر شنيلين ضمن كتابه "الشكل والتعبير في شعر المعتمد بن عباد" بعض الملاحظات الخاصة بتحليل السجع القرآني، ذاهباً إلى أن القرآن لا يشتمل على كثير من السجعات المزدوجة،<sup>(١)</sup> في حين أن الإحصاء الذي قام به البحث يظهر خلاف ذلك، ولعله كان يعتبر الآيات المسجوعة من أولها إلى نهايتها على الحرف نفسه بمثابة وحدة سجعية واحدة.

ويمكن أن تزدوج الوحدة وقد تكون داخلة في الوقت ذاته في نظام أوسع، مثل "نظام رباعي" كما في قوله تعالى: هَلِئَلُهُمْ كَانُوا لَا يَرْجُونَ حَسَاباً، وكذبوا بِأَيَّاتِنَا كَذَاباً، وكل شيء أخصيناه كتاباً، فذوقوا فلن تُزِيدُكُمْ إِلَّا عَذَاباً<sup>(٢)</sup>. أو "نظام خماسي" كما في قوله تعالى: هَلْفَسُوفَ يَدْعُو ثُورَا، وَيَصْلَى سَعِيرَا، إِنَّهُ كَانَ فِي أَهْلِهِ مَسْرُورَا، إِنَّهُ ظَنَّ أَنْ لَنْ يَحُورَ، بَلَى إِنَّ رَبَّهُ كَانَ بِهِ بَصِيرًا<sup>(٣)</sup>.

٣- إذا نظرنا إلى الوحدات الطويلة بقصد ملاحظة الشكل والمحتوى، فسوف نجد أن أكثر ورودها كان في القصص القرآني، وأنها أنت في الغالب- على شكل آيات قصيرة مصحوبة بإيقاع سريع.

---

(1) See: "forme and structure in the poetry of al-mutamid Ibn Abbad". Sheindlin.

نقاً عن السجع في القرآن: بنيته وقواعده، ديفين ج. ستيفارت، ص ٢١.

(2) سورة النبأ: ٢٧ - ٣٠.

(3) سورة الانشقاق: ١١ - ١٥.

وفي سورة النجم، أَفِينَا وَجْدَةَ النُّغْمِ تَتَكَرَّرُ بَيْنَ مَجْمُوعَةَ كَبِيرَةَ مِنَ الْآيَاتِ،  
بَلَغَتْ أَرْبَعاً وَعَشْرِينَ آيَةً، جَمْعُ بَيْنِهَا مَحْوُرٌ مَعْنَوِيٌّ وَاحِدٌ.<sup>(١)</sup>

إن نظام الوحدة السجعية القرآنية –على هذا النحو– يتجلّى متفرداً بأسلوب خاص، يحطم أو يتجاوز محاذير بلاغية ظلت قارة في مؤلفات البلاغيين العرب في القرون الأولى، وظللت البلاغة العربية (التعليمية) تنهى عنها الكتاب منذ ذلك التاريخ حتى الآن، إذ ذهبت إلى أن الوحدة السجعية ينبغي ألا تطول درءاً للملل.

وليس ثمة تقسيم منطقي لطول الوحدة السجعية سوى أنه وليد خط الدلالة، فنظام النص ينحصر داخله، وهو الذي يمارس سلطانه على القارئ، وهذا يفضي إلى اعتبار أن النص القرآني يبني بصورة يراقب فيها عملية تفككه إلى وحدات سجعية، ويصنع بنفسه مفاتيح هذا التفكك، فلا تبقى لقارئه حرية كبيرة في ذلك، ولا حيلة لقارئ النص إلا الطواعية له، فيلزم أن تكون الطواعية هي أساس التحليل. لكن ما معنى الطواعية للنص؟ إننى أعني بها، بناء التحليل وفقاً للأقطار التي تفرض نفسها وحدها، وما تفرضه الطواعية؛ تقسيم النص إلى وحدات سجعية تقسياً يراعى خصوصية إجراءات النص، كما يراعى بناء الظاهرة الأسلوبية على نحو ما تتجلى في نصها. وقدبان لنا السجع مرتبطاً بوحدة المحور المعنى.

### السجع والتدرّس:

يتحدث ابن خلدون في مقدمته عن المحسنات البدوية بوصفها زائدة عن الإفادة لتمثيل زينة تعبيرية، يقول: ”وَالْحَقُوا بِهِمَا سِيقَدُ عِلْمُ الْبَلَاغَةِ وَعِلْمُ الْبَيَانِ – صنفاً آخر وهو النظر في تزيين الكلام وتحسينه بنوع من التنميق إما بسجع يفصله أو تجنيس يشابه بين الفاظه أو ترصيع يقع أوزانه أو توريه عن المعنى المقصود بإيهام معنى أخرى منه لاشتراك اللفظ بينهما وأمثال ذلك، ويسمى عندهم علم البديع“.<sup>(٢)</sup> ويميل ابن خلدون إلى الجزم في أكثر من موضع

(١) سورة النجم: ٣٣ - ٥٦.

(٢) مقدمة ابن خلدون، عبد الرحمن بن خلدون المغربي، دار ابن خلدون، الإسكندرية، د. ت، ص ٤٠٧.

من مقدمته بأن السجع مجرد "زينة"، وهذه الكلمة مازالت تشمل على أسئلة.

وهناك عدد كبير من الناس يحملون هذا الاعتقاد عن السجع بأنه زينة، بالرغم من أن كلمة زينة لا تخلو من مراوغة إذ إنها تطرح علينا تصورين مختلفين للسجع: الأول كون السجع زينة يفهم منه كونه جميلاً، وبالإمكان أن تمتد الكلمة إلى كل ما هو هامشى ومن ثم، نبدأ إثارة التساؤلات المتعلقة بمفهوم الزينة، السجع جميل! هل هذه صفة ملزمة له دون قيد أو شرط؟ هل يجب أن يكون الكلام البليغ جميلاً؟ أيكون جميلاً بالنسبة لقارئ لم ينتبه بعد إلى إمكاناته؟ أيكون جميلاً بالنسبة لقارئ لم يتحمس له أبداً؟ أيكون جميلاً في نوع أدبي يتطلب تقليص قوى الانفعال حتى يعلو صوت الطاقة الفكرية التأملية كما هو الحال في الرواية؟ ألا يودّع السجع جزءاً من بهائه حين يكون مجرد زينة أو حلية خارجية خالية من البهاء لا دور لها في إيداع الدلالة؟

إن النص الجيد يحاول استخدام أي سمة فنية بقدر حاجة المعنى لها وليس الأمر راجعاً إلى كونها زينة. وهذا ما حدث في النص القرآني، فنص القرآن الكريم ينهض على الجمع بين بنية السجع والترسل، ولا يعني ذلك أنه قد تخلى عن تزيين الموضع التي جاءت مرسلة -استغفر الله- فكل من السجع والترسل عناصر في بناء النص، يجب أن يتزاولاً بهذا المفهوم. ويفترض أن استخدام البنيةتين معاً في التشكيل الأسلوبى للنص القرآنى كان استخداماً ذا مغزى، ولم يكن عفوياً أبداً، كما يفترض أن البنيةتين تحركان داخل النص في نظام منضبط نعain خلاله فاعليتها وكيفية إسهامها في تكوين أثر معين واستجابة معينة لدى القارئ، ولكن قبل أن نمضي قدماً في اختبار هذه الفروض علينا أن نتوجه إلى النص، وندعه يعبر عن اختياراته وإيثاراته، من خلال رصد شیوع هذين المتغيرين الأسلوبيين فيه.

ويدلنا النظر الإحصائى إلى البنى السجعية والبنى المرسلة في القرآن الكريم على الآتى:

النسبة المئوية للآيات المجموعة	الأيات الخالية من السجع			الآيات المجموعة	عدد آياتها	السورة	مسلسل
	نهايات متقاربة في مخارجها	نهايات متباينة وصفاتها	الأيات الخالية من السجع				
%٢٨,٥	—	٥	٢	٧	الفاتحة	١	
%٧٠,٩	٢٧	٥٢	٢٠٨	٢٨٦	البقرة	٢	
%٦٥	٣٢	٣٩	١٢٨	٢٠٠	آل عمران	٣	
%٣٦,٦	٤٩	٥٧	٧٠	١٧٦	النساء	٤	
%٧٥	٨	٢٣	٨٩	١٢٠	المائدة	٥	
%٨٦	١	٢٢	١٤٢	١٦٥	الأنعام	٦	
%٩٣,٦	٣	١٠	١٩٣	٢٠٦	الأعراف	٧	
%٦٩,٣	١٢	٩	٥٤	٧٥	الأفال	٨	
%٨٠,٦	١	٢٢	١٠٦	١٢٩	التوبية	٩	
%٨٨	٢	٩	٩٨	١٠٩	يونس	١٠	
%٧٠,٧	٢٢	١٦	٨٥	١٢٣	هود	١١	
%٨٣,٧	١	١٧	٩٣	١١١	يوسف	١٢	
%٤١,٨	١٢	١١	٢٠	٤٣	الرعد	١٣	
%٥٥,١	١٥	٥	٣٢	٥٢	إبراهيم	١٤	
%٨٦,٨	—	١٦	٨٣	٩٩	الحجر	١٥	
%٨٢	—	٢٣	١٠٥	١٢٨	النحل	١٦	
%٥٥,٨	١٩	٢٩	٦٣	١١١	الإسراء	١٧	
%٤٧,٢	٤٣	١٧	٥٠	١١٠	الكهف	١٨	
%٩٣,٨	١٠	—	٨٨	٩٨	مريم	١٩	
%٨٨,٨	١٥	.٧	١١٣	١٣٥	طه	٢٠	
%٩٣,٧	—	٧	١٠٥	١١٢	الأنبياء	٢١	
%٤١	٣٦	٩	٣٣	٧٨	الحج	٢٢	
%٩٧,٤	—	٤	١١٤	١١٨	المؤمنون	٢٣	
%٧١,٨	٣	١٦	٤٥	٦٤	النور	٢٤	
٧٩,٢	٣	١٣	٦٣	٧٧	الفرقان	٢٥	
%٨٦,٣	٥	٢٧	١٩٥	٢٢٧	الشعراء	٢٦	
%٩٠,٣	—	٨	٨٥	٩٣	النمل	٢٧	
%٩٤,٣	١	٤	٨٣	٨٨	القصص	٢٨	
%٨٥,٥	١	٩	٥٩	٦٩	العنكبوت	٢٩	
%٩٣,٣	—	٤	٥٦	٦٠	الروم	٣٠	
%٧٣,٥	٤	٦	٢٤	٣٤	لقمان	٣١	
%٩٠	٢	١	٢٧	٣٠	السجدة	٣٢	

%٤١	١٢	٣٢	٢٩	٧٣	الأحزاب	٣٣
%٧٠,٣	٢	١٢	٤٠	٥٤	سبا	٣٤
%٨٠	٣	٦	٣٦	٤٥	فاطر	٣٥
%٩٠,٣	—	١٠	٧٣	٨٣	يس	٣٦
%٨٥,١	٣	٢٦	١٥٣	١٨٢	الصفات	٣٧
%٧٣,٨	١٢	١١	٦٥	٨٨	ص	٣٨
%٧٦	٥	١٣	٥٧	٧٥	الزمر	٣٩
%٦٠	٢٠	١٣	٥٢	٨٥	غافر	٤٠
%٧٤	٨	٦	٤٠	٥٤	فصلت	٤١
%٤٩	١١	١٥	٢٧	٥٣	الشوري	٤٢
%٨٩,٨	٢	٨	٧٩	٨٩	الزخرف	٤٣
%٨٤,٧	١	٨	٥٠	٥٩	الدخان	٤٤
%٩٣,٣	—	٢	٣٥	٣٧	الجائحة	٤٥
%٨٢,٨	—	٧	٢٨	٣٥	الأحقاف	٤٦
%٧٨,٩	—	٢	٣٦	٣٨	محمد	٤٧
%٤٤,٨	٣	١٣	١٣	٢٩	الفتح	٤٨
%٣٨,٨	—	١٢	٦	١٨	الحرجات	٤٩
%٦٢,٢	٨	٩	٢٨	٤٥	ق	٥٠
%٨٣,٣	٦	٤	٥٠	٦٠	الذاريات	٥١
%٨٩,٧	٣	٢	٤٤	٤٩	الطور	٥٢
%٩٦,٧٧	٢	—	٦٠	٦٢	النجم	٥٣
%١٠٠	—	—	٥٥	٥٥	القمر	٥٤
%٨٥,٨	—	١١	٦٧	٧٨	الرحمن	٥٥
%٧٠,٨	١٢	١٤	٧٠	٩٦	الواقعة	٥٦
%٦٢	٤	٧	١٨	٢٩	الحديد	٥٧
%٥٤,٥	٤	٦	١٢	٢٢	المجادلة	٥٨
%٥٨,٣	٤	٦	١٤	٢٤	الحشر	٥٩
%٣٠,٧	٤	٥	٤	١٣	المتحنة	٦٠
%٦٤,٢	١	٤	٩	١٤	الصف	٦١
%٨١,٨	—	٢	٩	١١	ال الجمعة	٦٢
%١٠٠	—	—	١١	١١	المنافقون	٦٣
%٦١,١	١	٥	١٢	١٨	التغابن	٦٤
%٥٨,٣	٤	—	٨	١٢	الطلاق	٦٤
%٩١,٦	—	—	١٢	١٢	التحرير	٦٦
%٩٣,٣	—	٢	٢٨	٣٠	الملك	٦٧
%٨٦,٥	—	٥	٤٧	٥٢	القلم	٦٨
%٨٤,٦	—	٩	٤٣	٥٢	الحاقة	٦٩

%٧٩,٥	٣	٦	٥	٣	٢	١	—	٣	٥	٣	٢	١	—	٦	٢	٦	—	٦	٢	٦	—	٦	٣	٥	٤٤	المعارج	٧٠
%٧١,٤																									٢٨	نوح	٧١
%٦٠,٧																									٢٨	الجن	٧٢
%٩٠																									١٧	المزمل	٧٣
%٩٦,٤																									٥٤	المدثر	٧٤
%٩٢,٥																									٣٧	القيامة	٧٥
%٩٠,٣																									٢٨	الإنسان	٧٦
%٨٨																									٤٦	المرسلات	٧٧
%٦٥																									٢٥	النبا	٧٨
%٨٠,٤																									٣٥	النازعات	٧٩
%٧٨,٥																									٣٤	عيس	٨٠
%٨٦,٢																									٢٥	التكوير	٨١
%٨٩,٤																									١٧	الانفطار	٨٢
%٧٥																									٢٣	المطففين	٨٣
%٨٤																									٢٠	الأشقاق	٨٤
%٦٨																									١٥	البروج	٨٥
%٨٢,٣																									١٤	الطارق	٨٦
%١٠٠																									١٩	الأعلى	٨٧
%٧٦,٩																									٢٠	الغاشية	٨٨
%٧٣,٣																									٢٠	الفجر	٨٩
%١٠٠																									١٦	البلد	٩٠
%١٠٠																									١٥	الشمس	٩١
%١٠٠																									٢١	الليل	٩٢
%٩٠,٩																									١٠	الضحى	٩٣
%١٠٠																									٨	الشرح	٩٤
%٨٧,٥																									٧	الثين	٩٥
%٩٤,٧																									١٦	العلق	٩٦
%١٠٠																									٥	القدر	٩٧
%٢٥																									٢	البينة	٩٨
%٨٧,٥																									٧	الزلزلة	٩٩
%١٠٠																									١١	العاديات	١٠٠
%٨١,٨																									١١	القارعة	١٠١
%٥٠																									٩	التكاثر	١٠٢
%١٠٠																									٥	العصر	١٠٣
%٨٨,٨																									٨	الهمزة	١٠٤
%١٠٠																									٥	الفيل	١٠٤
—																									٤	قریش	١٠٦

%٥٧,١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٠٧
%١٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٠٨
%٣٣,٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٠٩
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١١٠
%٨٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١١١
%١٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١١٢
%٨٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١١٣
%١٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١١٤

النتيجة الكلية للإحصاء:

مجموع آيات القرآن	مجموع مسجوعة الآيات	النسبة المئوية المسجوعة	مجموع الآيات	النسبة المئوية	مجموع الآيات المدحورة	النسبة المئوية المدحورة	مجموع الآيات المتباينة	نسبةها في القرآن	نسبةها إلى الأصوات المتباينة	الأصوات المتباينة	نسبةها في القرآن	نسبةها إلى الأصوات المترادفة	الأصوات المترادفة	نسبةها في القرآن	نسبةها إلى الأصوات المترادفة
٦٣٦	٤٢٤	٦٣%	٧٤	٤٠%	٩٥	٥٣%	١٤٠	٩%	٤٢٦	٨٧%	٢٠٤	١١%	٥٥	٦١%	٥٥%

يشير النظر الإحصائي إلى سيطرة البنى السجعية على مساحة الأداء في النص القرآني فنسبة السجع إلى الترسل  $\approx \frac{1}{4}$  <sup>(١)</sup>، وهذا يشى على المستوى الأسلوبى بسيطرة الإيقاع التكرارى أو ما يمكن أن نطلق عليه "المؤلفة" على المخالفة. فالنص القرآنى اتسم بالتشدد على شكل الرسالة، فأثر المؤلفة مؤكداً القيمة الإيقاعية للسجع، فالبنى المرسلة ليست القاعدة، إنما البنى السجعية هى القاعدة بحيث لا يُرد الترسل إلا عرضاً بين آيات كثيرة مسجوعة. وللننظر في الإحصاء التالى، حيث جعل في كل قسم من الجدول عدد سور التي يوافق تسجيغها النسب المئوية الموضوعة.

نوع حفظ	نسبة حفظ	عدد السور
١٤	١٩	٣٢

(١) ~ علامة رياضية تعنى يساوى تقريراً.

يبلغ عدد سور القرآن الكريم مائة وأربع عشرة سورة، المسجوع منها - فقط - هو مائة واثنتا عشرة صورة، إذا قمنا بتوزيعها على النسب المئوية الموضوعة فإن نصيب كل نسبة مئوية سوف يساوى تقريراً إحدى عشرة سورة، لكن الجدول أتى دالاً إحصائياً؛ فإن ما يزيد على ثلاثة أرباع القرآن الكريم يأتي مسجوعاً، وتراوحت نسبة السجع فيه من ١٠٠٪ إلى ٧٠٪، وفي هذا دليل ظاهر على هيمنة البنى السجعية، وعلى اعتمادها قاعدة في نص القرآن الكريم كما يشى بذلك الإحصاء السابق.

فالسجع سوف أستعيير بعض كلمات الأستاذ الدكتور شكري عياد في حديثه عن القافية-(١) نوع من المؤلفة يختص بأواخر الآيات أو الفقرات، ويعنى تركه نهائياً الاستغناء عن نوع من المؤلفة، ولكن إذا تم إسقاطه من فقرة أو فقرتين بين فقرات أخرى مسجوعة، فإن ذلك يعني أن صفة المؤلفة لم تعد وحدها المتحكمة في أواخر الفقرات، بل أصبحت تقوم بجانبها صفة مناقضة وهي المخالفة.

ويجب ألا يغيب عن بالنا في تقييم كلا العنصرين: السجع والترسل، أن نربطهما بجملة من العناصر هي: الإيقاع والمعنى. فالبنية تدخلان في تحديد فاعلية النظم الإيقاعي للقرآن الكريم وتوجيهها، إذ ينشأ عن تضافر البنى السجعية والبنى المرسلة تلوين إيقاعي. فالترسل يكتسي صبغته الإبداعية من كسره لتوقع القارئ أو السامع، فإن الآيات تتحرك في انتظام يزداد بتوقع سماع الصوت المسجوع في نهاية الآية ثم يأتي الترسل فيكسر فجأة توقع القارئ، ويقتل الرتابة التي قد يحدثها تحقق انتظار القارئ لتكرار الصوت المسجوع.

واللافت للنظر أن النقد العربي درس عناصر من نظام السجع في استقلاله، ولم يتطرق إلى العلاقات ما بين السجع والترسل فينظر في النظام؛ والنظام ليس معادلاً للعناصر، ولا لمجموعها، إنما هو ما يحكم حركة العناصر فيما بينها، والنظر فيه هو النظر في أنماط العلاقات التي تنظم وفقها البنية الأسلوبية، ومن ثم النظر في انفصالهما أو تضافرها. أو هو - بتعبير آخر - النظر في

(١) انظر: موسيقى الشعر العربي، شكري محمد عياد، دار المعرفة، القاهرة، ط١، ١٩٦٨، ص ١٣٩ - ١٤٠.

الفضاء الذى استراحة فيه العلاقات لحركتها فأخذت تتكرر بانتظام. ولكن ثمة أسئلة تبقى مطروحة منها: بأى كيفية تتحرك البنية فى النص؟ هل من منطق يعل حركتهما؟ وهل هى حركة محكمة بنظام؟

يعد النص القرآنى إلى تصريف المسالك الأدائية فيجمع بين السجع والترسل، لكن السجع يمثل القاعدة، بينما يمثل الترسل العدول. فكيف يقوم العدول عن المؤالفة إلى المخالفة بتشكيل أسلوبية النص وخدمته جمالياً ودلائياً؟ إننا لا نستطيع أن نفهم دلالة التخلى عن السجع لصالح الترسل إلا فى نطاق النص ككل، والنظر. فى النص القرآنى يشير إلى أنه قد اكتفى فى بعض مواضعه بتوظيف إحدى البنيةين، وفي مواضع أخرى كان يضافر بينها. يقول الله تعالى: **هُوَ السَّمَاءُ ذَاتُ الْبَرُوجِ، وَالْيَوْمُ الْمَوْعِدُ، وَشَاهِدٌ وَّمَشْهُودٌ، قُتْلَ أَصْنَابُ الْأَخْنُودِ، النَّارُ ذَاتُ الْوَقْدِ، إِذْ هُمْ عَلَيْهَا قُتُودُ، وَهُمْ عَلَىٰ مَا يَعْلَمُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ شَهُودٌ**<sup>(١)</sup>

هذه الآيات تمثل وحدة دلالية واحدة لكن الروى لم يأت متماثلاً فالآية الأولى مختومة بحرف "الجيم" بينما تنتهي بقية آيات الوحدة بحرف "الدال"، ومبررات المخالفة الصوتية بين نهايات الفواصل لا تظهر إلا بوضعها فى علاقة مع السياق الذى يبرز اختلافات دلالية دقيقة بين القسم فى الآية الأولى والقسم فى الآيات التالية، فالواقع أن المشاهد المقص بها تنتهى إلى حلقات زمنية متباينة، فالسماء ذات البروج مشهد يطالعنا فى الحلقة الزمنية الأولى "زمن الحياة الدنيا" بينما يتصل **الْيَوْمُ الْمَوْعِدُ، وَشَاهِدٌ وَّمَشْهُودٌ** بالحلقة الزمنية التى يمكن أن نعتبرها حلقة ثلاثة بعد الموت، وهى حلقة الحياة الآخرة، ومن ثم يمكن اعتبار الأنذن مدخلاً أساسياً من مداخل تأمل الفروق الدلالية الدقيقة فى التعبير القرآنى.

وهذا الدرب من توظيف التقارب الصوتى داخل الوحدة الدلالية الواحدة -لا يعد غريباً على معمار السجع العربى، فقد أورد القالى فى كتابه "الأمالى" حدثاً لمصايع بن مزرور وخروجه فى طلب الذود، وما أخبره به الجوارى الأربع الطوارق بالحصى، ويعتنا فى هذا الموضوع، مقوله الجارية الرابعة: إذ تقول: **"لَيَهِبِطُ الغَائِطُ الْأَفْيَحُ، ثُمَّ لَيَظْهَرَ الْمَلَأُ الصَّحْصَحُ، بَيْنَ سَدِيرٍ وَأَمْتَحٍ؛ فَهُنَاكَ الذُّودُ**

(١) سورة البروج: ١ - ٧.

رتاع بمنعرج الأجرع<sup>(١)</sup>. هذه جملة دلالية<sup>(٢)</sup> واحدة، يتجسد موضوعها من خلال ثلاث جمل نحوية شارحة تدعو مصاعب إلى التوجه إلى منخفض واسع، حيث تظهر أرض مستوية محصورة بين نبع للماء وموضع للندى. ولكن الجملة الدلالية لم تكتمل بعد، ولم تجب على السؤال الآتي: ما العلة التي تدعو ذلك الرجل إلى خوض الرحلة المشار إليها؟ هكذا تأتى الجملة التفسيرية الرابعة والأخيرة، لتكمل الكلام بمحموله المطلوب. واللافت أنه قد تم توظيف التقارب الصوتي للعب دور مهم يتمثل في إبراز كل من موضوع الجملة الدلالية ومحمولها؛ فما زالت الجارية على حذو واحد من السجع حيث يتجسد الموضوع في الجمل الثلاث الأولى المنتهية بصوت "الحاء"، فلما أرادت الإخبار (محمول الكلام) توجّهت إلى حرف مغاير وهو حرف "العين" لتنتهي به العبارة، ويبدو أن استخدامها لصوت مقارب "للحاء" راجع إلى كون العبارات جميعها تجتمع تحت لواء الجملة الدلالية نفسها. وهنا -أيضاً- أستطيع القول بأن العلة الحقيقة وراء التقارب الصوتي الحادث في الوحدة السجعية السابقة لم تكن لظهور إلا بالنظر في السياق.

(١) الأمالي، أبو علي الفقلي، جـ١، ص ١٤٣.

الغائط: المنخفض الواسع من الأرض. الصحيح: الأرض المستوية الواسعة. سدير: نبع الماء. أملح: الندى الذي يسقط بالليل على البقل. الذود: القطيع من الإبل بين ثلات وعشرين. الأجرع: الأرض ذات الحزونة تشاكل الرمل.

(٢) ورد مصطلح الجملة الدلالية في مدرسة براغ، وتقوم فكرتها على التمييز في الكلام بين وظيفتين إخباريتين لهما أهمية دلالية، "وهاتان الوظيفتان تتمثلان في تلك التي يخبر عنها وهي الموضوع (المسند إليه) Thema، والتي تُخبر عن الموضوع، وهي المحمول (المسند أو الخبر) Rhem". علم اللغة والدراسات الأدبية، برندي شيلر، ت: محمود جاد الرب، الدار الفنية للنشر والتوزيع، الرياض، ط١، ١٩٨٧، ص ١٨٥.

## [٢] المُبَنَاء الصوْتِي

توقفت الدراسة وقفات كشفية عديدة تستقصى المُبَنَاء الصوْتِي للسجع القرآني، وقد كشف التتبع الكمي والكيفي عن وجود ظواهر صوتية ذات تردد واضح، اكتنز بها نص القرآن الكريم، مما يعني أنها تمثل ملامح أسلوبية فاعلة في التشكيل الأسلوبى لسجعه. والدراسة مهتمة بتعريف هذه الظواهر وكشف مهامها الإنتاجية في النص.

. وبداية أشير إلى الإجراء التنظيمي الذي اتبعته الدراسة في عرض تلك الظواهر الأسلوبية، فهو سعنا مراقبة انتماقها إلى صنفين أساسيين سبق أن تحدث عنهما "هنريش بليث" في النموذج النظري الذي اقترحه لتحليل النصوص أسلوبيا<sup>(١)</sup>، والذي قدم فيه تصوراً حول كيفية إنتاج الأدوات البلاغية. فهو يسلم بأن جميع الصور البلاغية: صوتية، وصرفية، وتركيبية، وخطية متولدة، في الأصل عن عملية عدول رئيسين:

- (١) عدول يتأسس على تقوية الانظام الملائم للنظام اللغوي، ولكل يحقق النص تلك التقوية فإنه يعتمد على عدة أمور أبرزها: التراكم، والتكرار، والتعادل، والتشابه؛ فالعبارات التي جاعت على الأصل يمكن أن تعد عبارات بلاغية إذا ما عززت بوحدة من وسائل التسبيق والاستخدام الفائق للعادة.
- (٢) عدول يقوم بخرق المعيار متوسلاً ببعض العمليات اللسانية المساعدة من

(١) يتبنى "بليث" نموذجاً قائماً على أسلوبية العدول، يهتم بكل عناصر التواصل، ويدمج بعضها في بعض، فقد بدا له أن بناء سيميائياً يعني بالعناصر الأربع: الدليل، والمرسل، والمتلقى، وبالعلاقات الحادثة بينهم، هو الكفيل ببناء أسلوبية تستوعب اتجهادات القدماء والمحدثين في مستوى البنية الداخلية للنص وأبعاده الدلالية والتداوile، وهذا الاعتقاد هو ما حدا به إلى استلهام أفكار السيميائي "شارلز موريس" مميزاً بين ثلاثة أصناف من العدول:  
١- عدول في التركيب: وهو يخص العلاقة بين الدلائل. ٢- عدول في التداول: ويخص العلاقة بين الدليل والمرسل والمتلقى. ٣- عدول في الدلالة: ويخص العلاقة بين الدليل والواقع. انظر: البلاغة والأسلوبية، نحو نموذج سيميائي لتحليل النص، هنريش بليث،

ت: محمد العمري، دراسات سال، ط١، ١٩٨٩، ص ٤١ - ٦٥.

زيادة، وحذف، وتعويض، وتبادل دلائل.

والبحث يتفق مع "بليث" في أن هاتين العمليتين هما اللتان تتحكمان في تشكيل أسلوبية أي نص أدبي؛ إذ يتولد عنهما كافة أشكال الصور البلاغية التي تمثل متغيرات أسلوبية متاحة -من جهة الإمكان العقلي- أمام الكاتب ليعمل فيها بالاختيار أو التخيّة، وبالتالي التكثيف أو التقليد، وباتباع طرق مختلفة في التوزيع حتى تصير عناصر فاعلة في تشكيل أسلوبية نصيّة، أو بمعنى آخر، لتكون خصائص أسلوبية مائزة لهذا النص.

ويصنف "بليث" المتغيرات الأسلوبية إلى صفين، وذلك تتبعاً للعملية المولدة لها، فيطلق على المتغيرات الناتجة عن تقوية المعيار اسم "التوازنات"، بينما يطلق على تلك التي تخرج عن المعيار اسم "الرخص".<sup>(١)</sup>

والنشاط التحليلي يبدأ برصد أهم صور التوازنات التي تعد خصائص أسلوبية مائزة للسجع القرآني، ثم يتوجه إلى الكشف عن الرخص التي يمكن أن توصف بأنها اختيار النص، مستعيناً بالمعالجة الإحصائية التي تبرز مدى شيوخ هذه الاختيارات، وأنماط توزيعها.

ولاستكمال دائرة التحليل الأسلوبى تتوجه الدراسة إلى الإبداع السجعى عموماً، لتحديد المتغيرات الأسلوبية التي جاءت مشتركة في أغلب النصوص المجموعة، وبذا تتمثل، في الوعى مجموعة من القواعد الأصلية بوصفها أدوات التعبير السجعى، وفي ظل عدم معرفة تلك القواعد ربما تعثر الوصول إلى هدف الدراسة الأسلوبية؛ وهو تحديد الخاص غير المتكرر في السجع القرآنى، هذا الخاص الذى يمكن اعتباره عدولأ ثالثاً يهدى آلية التوقع لدى القارئ. والمعيار الذى يعدل النص عنه في إطار هذه المقارنة- ليس اللغة العاديه وإنما هو "العرف الأدبى"؛ لو سمح لـ باستخدام تعبير غير دقيق أو مريب في سياقه كهذا التعبير، فـما دام القصد هو البحث عن الخصائص الأسلوبية للسجع القرآنى في اختلافها، فإن مثل هذا القصد يضطر البحث أن يرتد، بشكل أكثر تفصيلاً، إلى

(١) إن تسمية العدول عن القاعدة الأصلية "بالرخصة" تسمية لافتة؛ إذ يبدو أن "بليث" حينما استخدم هذه اللفظة كان صادراً عن إدراك واضح لضرورة أن تكون هناك حكمة ما وراء الخروج عن القاعدة، وتلك الحكمة هي الشرط الذي لا يتم الترخيص إلا في إطاره.

السجع العربي؛ للنظر في نظامه، وفي خصائص عناصره، وتحديد القواعد التي تمثل عناصر مكونة في بنية النظام. ونحن اليوم في حوزتنا عدد لا يأس به من الدراسات المعنية بالسجع العربي وتحديد مواصفاته، وهذا بالطبع جدير بأن يوفر على الباحثة كثيراً من الجهد.

وفي مستوى البناء الصوتي للسجع القرآني تتبع الدراسة مناطق الإنتاج الصوتي، وبخاصة نهايات الجمل السجعية ومدى انسجامها كاملاً أو ناقصاً. كما تتبع الحروف كثيرة الورود في منطقة التقل السجعى، والمهيئات الصوتية التي تسبق تلك المنطقة، من التزام فونيمات ومقاطع بعينها، ومن استخدام حروف قريبة من حرف السجع. والدراسة تهتم تحديداً بالوظيفة الإيقاعية الناتجة من كل ذلك، فتقف على الدور الذي تؤديه تلك المؤثرات الصوتية في التشكيل الإيقاعي للنص القرآني، من حيث التخفيف من حدة الإيقاع، أو تكثيفه، أو وضعه في منطقة محايده بين الحدة والخلفة. ويظل الحديث عن الدور الذي تضطلع به تلك المؤثرات الصوتية حديثاً ناقصاً ما لم يكتمل بالتوجّه إلى منطقة بحثية أهللت في بعض الدراسات التي وجهت كل عنايتها إلى بحث الأثر الإيقاعي فحسب؛ مما وقف حائلاً دون الكشف الشامل عما تحمله تلك المؤثرات الصوتية إلى القدرة الإبداعية للنص. فالدور الممنوح عادة للمؤثرات الصوتية، هو أن تكون منتجة للإيقاع. وجدير بالذكر أنها بهذه الصفة الرسمية تشتراك بصورة غير مباشرة، في تأسيس المعنى الدلالي الذي يطرحه النص؛ فالإيقاع الناتج عنها يمثل وحدة إيقاعية، ومن ثم يمكن من خلاله الوصول إلى عدد من الدلالات السطحية والعميقة في السورة.

ومظاهر التأثير الصوتي في السجع القرآني كثيرة ومتعددة غير أنه يمكن تصنيفها تبعاً لمقاييس العدول إلى صنفين كبيرين سبقت الإشارة إليهما؛ أولهما: التوازنات، والثاني: الرُّخص.

ويهتم البحث أولاً بالظواهر الصوتية المنتمية إلى التوازنات، تلك الظواهر الناتجة عن عمليات لسانية من شأنها أن تجعل بناء الأصوات منتظماً وإيقاعياً. والبحث فيما سبق قد أشار إلى عمليات التكرار، والتوازي، والترابط، والتشابه، بوصفها العمليات الخالقة لصور التوازنات في النص.

## أولاً: التوازناة الصوتية في السجع القرآني:

لقد تطرقـت أبحاث عدّة قديماً وحديثاً لمؤلفين عرب ومستشرقين - إلى دراسة تكرار الأصوات اللغوية في النص القرآني. واستأثرت فوائل الآيات بالجانب الأكبر من عملية الباحثين الذين أسهوا في الحديث عن قيمتها الموسيقية والإيحائية في النص. فالزركشـي يحدـثـنا عن أثر الفاصلة القرآنية في تحسـينـ الكلام إذ يقول: "واعلم أن إيقاع المناسبة بين الفوائل حيث تطرـدـ مـتأـكـدـ جداً، ومؤثر في اعتدال نسقـ الكلام وحسن موقعـهـ في النفسـ تأثيرـاً عظـيـماً".<sup>(١)</sup>

ويظل السجع والفاصلة القرآنية موضع جذب لكثير من الدارسين في العصر الحديث كذلك فهـنـاكـ كتاب مصطفـي صادق الرافـعـيـ "إعـجازـ القرآنـ وـالـبلاغـةـ النـبوـيـةـ".<sup>(٢)</sup> وهناك مقالات أـحمدـ الحـوـفـيـ في مجلـةـ مـجمـعـ اللغةـ الـعـرـبـيـةـ. التي انصـبـتـ علىـ مـعـرـفـةـ الفـرقـ بـيـنـ السـجـعـ وـالـفـاـصـلـةـ.<sup>(٣)</sup> ومـقـالـةـ محمدـ الحـسـنـاـوـيـ أولـ منـ سـمـىـ الفـاـصـلـةـ.<sup>(٤)</sup> وـمـقـالـةـ الشـيـخـ عبدـ الرـحـمـنـ تـاجـ "الـسـجـعـ وـتـنـاسـبـ الـفـوـاـصـلـ وـمـاـ يـكـونـ مـنـ ذـلـكـ فـيـ الـقـرـآنـ الـكـرـيمـ".<sup>(٥)</sup> ... وغيرـهاـ منـ الـدـرـاسـاتـ الـجـادـةـ.

ويلاحظ من مقارنة الدراسات المذكورة بعضـهاـ بالـبعـضـ الآخرـ، وـمـقـارـنـتهاـ

(١) البرهان في علوم القرآن، الزركشـيـ، بـدرـ الدينـ محمدـ بنـ عبدـ اللهـ، تـ محمدـ أبوـ الفـضـلـ إـبرـاهـيمـ، مـكـتبـةـ دـارـ التـرـاثـ، القـاهـرـةـ، ١٩٥٧ـ، جـ١ـ، صـ٦٠ـ.

(٢) راجـعـ: إـعـجازـ القرآنـ وـالـبلاغـةـ النـبوـيـةـ، مـصـطـفـيـ صـادـقـ الرـافـعـيـ، دـارـ الـكتـابـ الـعـرـبـيـ، بـيـروـتـ، دـ.ـ تـ، صـ١١٥ـ - ١٢٠ـ.

(٣) راجـعـ: سـجـعـ أمـ فـوـاـصـلـ، أـحمدـ الحـوـفـيـ، مـجلـةـ مـجمـعـ اللغةـ الـعـرـبـيـةـ، عـ٢٧ـ، ١٩٧١ـ، صـ١١٤ـ - ١٢٨ـ. وـرـاجـعـ أـيـضاـ: سـجـعـ القرآنـ فـرـيدـ، أـحمدـ الحـوـفـيـ، مـجلـةـ مـجمـعـ اللغةـ الـعـرـبـيـةـ، عـ٢٩ـ، ١٩٧٢ـ، صـ٩١ـ - ٩٦ـ.

(٤) راجـعـ: أولـ منـ سـمـىـ الفـاـصـلـةـ، محمدـ الحـسـنـاـوـيـ، مـجلـةـ مـجمـعـ اللغةـ الـعـرـبـيـةـ، عـ٣١ـ، ١٩٧٣ـ، صـ١٤٧ـ - ١٣٧ـ.

(٥) راجـعـ: السـجـعـ وـتـنـاسـبـ الـفـوـاـصـلـ، وـمـاـ يـكـونـ مـنـ ذـلـكـ فـيـ الـقـرـآنـ الـكـرـيمـ، عبدـ الرـحـمـنـ تـاجـ، صـ٢٠ـ - ٣٩ـ.

بما أنتجته الدراسات البلاغية القديمة، أنها جاءت في الغالب - بلغة القدماء وأحكامهم الانطباعية التذوقية المجملة.

والأمر اللافت للانتباه في دراسة المستشرقين للسجع القرآني، برغم ما قد يسجل عليها، ابتعادها عن الانطباعية إلى حد بعيد، وانشغلالها برصد نظام النص في كليته مما أفرز ملاحظات ذات قيمة وينظر في هذا الصدد دراستي "كارل فوللرز"، و"ديفين ستيلوارت".

قام فوللرز بدراسة السجع القرآني ضمن كتابه "اللغة الشعبية واللغة الأدبية في الجزيرة العربية"، وقد قسم السور القرآنية إلى ست مجموعات وفقاً ل نهايات الفواصل، هي:

**المجموعة الأولى:** وتضم هذه المجموعة السور القرآنية التي بنيت بكاملها أو أغلبها على النهاية "الياء والنون" أو "الواو والنون" وعدها ثمان وعشرون سورة هي: الفاتحة/ الأنعام/ الأعراف/ التوبة/ يونس/ يوسف/ الأنبياء/ المؤمنون/ الشعراء/ النمل/ القصص/ العنكبوت/ الروم/ السجدة/ يس/ الزخرف/ الدخان/ الجاثية/ الأحقاف/ الحجرات/ ق/ الجمعة/ المنافقون/ القلم/ نوح/ المطففين/ التين/ الماعون.

**المجموعة الثانية:** عددها أربع وثلاثون سورة وتضم السور التي تنتهي فواصل آياتها ب نهايات منتظمة بقدر ما - إلى جانب النهايتين "الياء والنون" و"الواو والنون" وهي: البقرة/ آل عمران/ المائدة/ الأنفال/ هود/ الرعد/ إبراهيم/ الحجر/ النحل/ الحج/ النور/ لقمان/ سباء/ فاطر/ ص/ الزمر/ غافر/ فصلات/ الشورى/ والطور/ الرحمن/ الحديد/ المجادلة/ الحشر/ الممتحنة/ الصاف/ التغابن/ التحريم/ الملك/ البروج/ الفيل/ قريش/ الكافرون/ الناس.

**المجموعة الثالثة:** وهي تحتوى على تسعة عشرة سورة تنتهي جميع فواصلها أو معظمها بصوت صائب، وهي: النساء/ الكهف/ مريم/ طه/ الفرقان/ الأحزاب/ الفتح/ الجن/ القيامة/ الإنسان/ والنازعات/ عبس/ الأعلى/ والشمس/ وللليل/ والضحى/ البيينة/ الزلزلة/ الهمزة/ وفي سور: النساء/ الإسراء/ فاطر/ المزمل/ النصر/ تبدو النهايات حركة غير أساسية.

**المجموعة الرابعة:** وهي المجموعة التي تنتهي سورها تارة بصوت صامت، وتارة أخرى بصائت وعدها ثمانى عشرة سورة هي: الصافات / والذاريات / والنجم / الواقعة / الطلاق / الحاقة / المعارج / المزمل / المدثر / المرسلات / النبا / التكوير / الانفطار / الانشقاق / والفجر / البلد / والعadiات / القارعة. والملاحظ أن السور السابقة جميعها مكية فيما عدا سورة الطلاق.

**المجموعة الخامسة:** وعدها عشر سور بُنيت فواصلها على حركة قصيرة وصوت صامت، وهي: محمد / القمر / الطارق / القدر / والعصر / الكوثر / النصر / المسد / الإخلاص / الفلق.

**المجموعة السادسة:** سور بُنيت فواصلها على نهايات متعددة من المجموعة الأولى، والثالثة، والخامسة.<sup>(١)</sup>

ويعتبر بحث "ديفين ستิوارت" أحدث ما وصلنا من كتابات المستشرقين الدائرة حول السجع القرآني. وتأتي خصوصية هذا البحث من كونه يكرس جهده لدراسة هذه المسألة دون غيرها. فالسجع هو مدار الحديث في الدراسة بكاملها، بخلاف غيرها من الدراسات التي انصبت على موضوعات وقضايا عديدة متعددة، والحديث عن السجع لا يمثل فيها سوى جانب قد يكون هامشياً إذا ما قيس بالقضية الأُمّ.

وعلى عكس الدراسات التقليدية التي توجهها الانطباعات، جاءت محاولة "ديفين ستิوارت" موضوعية في وصف الظاهر؛ إذ اعتمدت على التحليل الإحصائي. فقدمت إحصاء وافية لسجع القرآن ولأنماط الفواصل في كل سورة من سوره.<sup>(٢)</sup> لكنَّ بحثي "فوللرز" و"ستيوارت" قد وقعا عند الجداول، دونما اكتراثٍ في الغالب - بإظهار الدلالة الإحصائية، فلم يحاولا أن يستكشفا ما تتضمنه هذه الجداول ولا ما توحى به، ولم يعتنوا بإلقاء الضوء على أمور مهمة، مثل: اختيار النص للأسلوب، وتلقى القارئ له.

(1) See: volkss prache und Schriftsprache im alten Arabien, Karl Vollers: verlag von Karl J. Trübner, strassburg. 1906 p: 56- 57.

نقل عن: من صور الاعجاز الصوتي في القرآن الكريم، محمد العبد، المجلة العربية للعلوم الإنسانية، ع ٣٦، م ٩، ١٩٨٩، ص ٩١.

(2) انظر: السجع في القرآن: بنيته وقواعد، ج. ديفين ج. ستิوارت، ص ٣٣ - ٣٤.

وفيما يلى أقدم الإحصاءات التى أجراها البحث على سور القرآنية سمية  
ومدنية- مقدمة لتحليل كمى لأصوات السجع القرآنى.

جدول (١)  
الصومات الواقعة فى السجع القرآنى

النسبة المئوية	مرات تردد	الصوت	عدد الآيات المسجوعة المنتهية بصامت
%٦٦,١٧	٢٩٥٧	النون	٤٤٦٩
%١٢,٨٢	٥٧٣	الراء	
%٧,٩٩	٣٥٧	الميم	
%٤,٥٦	٢٠٤	الدال	
%٢,٧١	١٢١	الباء	
%٢,١٧	٩٧	اللام	
%٠,٩٠	٤٠	الهاء	
%٠,٨١	٣٦	التاء	
%٠,٤٩	٢٢	القاف	
%٠,٤٩	٢٢	العين	
%٠,٢٢	١٠	السين	
%٠,٢٠	٩	الفاء	
%٠,١٣	٦	الكاف	
%٠,١١	٥	الجيم	
%٠,٧	٣	الهمزة	
%٠,٧	٣	الحاء	
%٠,٤	٢	الثاء	
%٠,٤	٢	الظاء	

\* لم تعتبر الدراسة ألف التنوين المفتوح روايا وإنما الاعتبار للحرف الأخير دون الألف، كذلك لم تعتبر الألف الملحقه بالهاء فى (ها) روايا وإنما الاعتبار للهاء، وهى لا تعتد أيضاً بهاء السكت، أو الهاء المنقلبة عن تاء تأنيث متحركة ولا تعتبرها روايا وسوف يأتي بيان العلة فى ذلك.

جدول (٢)  
الصوائت الواقعة في السجع القرآني

النسبة المئوية	مرات تردد	الصوت	الآيات المسجوعة المنتهية بصائر
% ٦٦,٧٦	٢٣٩	الألف	٣٥٨
% ٣٣,٢٤	١١٩	الياء	

جدول (٣)  
الأصوات الممثلة للسجع في سور المكية

النسبة المئوية	مرات تردد	الصوت	عدد الآيات المسجوعة في سور المكية
% ٦١,٤٢	٢٣٢١	النون	٣٧٧٩
% ١١,٧٢	٤٤٣	الراء	
% ٦,٣٢	٢٣٩	الألف	
% ٤,٩٥	١٨٧	ال DAL	
% ٣,٩٤	١٤٩	العيم	
% ٣,١٥	١١٩	الياء	
% ٢,٧٢	١٠٣	الباء	
% ١,٧٧	٦٧	اللام	
% ٠,٩٥	٣٦	التاء	
% ٠,٨٧	٣٣	الهاء	
% ٠,٥٨	٢٢	القاف	
% ٠,٥٣	٢٠	العين	
% ٠,٢٦	١٠	السين	
% ٠,٢٤	٩	الفاء	
% ٠,١٦	٦	الكاف	
% ٠,١٣	٥	الجيم	
% ٠,٠٨	٣	الحاء	
% ٠,٠٨	٣	الهمزة	
% ٠,٠٥	٢	التاء	
% ٠,٠٥	٢	الظاء	

جدول (٤)  
الأصوات الممثلة للسجع في السور المدنية

النسبة المئوية	مرات تردد	الصوت	عدد الآيات المسجوعة في السور المكية
%٦٠,٦٩	٦٣٦	النون	١٠٤٨
%١٩,٨٥	٢٠٨	الميم	
%١٢,٤٠	١٣٠	الراء	
%٢,٨٦	٣٠	اللام	
%١,٧٢	١٨	الباء	
%١,٦٢	١٧	الدال	
%٠,٦٧	٧	الهاء	
%٠,١٩	٢	العين	

من الإحصاءات السابقة يمكن استنتاج ما يأتي:

(١) تميل حسبة الروى في السجع القرآني إلى الحرف الصامت. فقد بلغت نسبة ظهوره في أواخر الفواصل القرآنية ٩٢,٦%， بينما لم تتجاوز نسبة ظهور الحروف الصائمة (الألف والياء) (١) نحو ٧,٤٢%.

وللافت لانتباه أن بعض الدراسات التي أجريت على كل من الشعر والسجع العربي تؤكد ميل نصوص العربية إلى استخدام حروف المعجم الصامتة بوصفها روايا؛ (٢) فشيوخ الصوامت في ذلك الموضع يفوق بكثير شيوخ أصوات

(١) لم يرد حرف "الواو" سوى مرتين اثنتين فحسب في مواضع غير مسجوعة.

(٢) لنا أن نرجع على سبيل المثال فحسب - إلى الإحصاء الذي قام به الدكتور عبد الرحمن السيد عن كتاب "الأمالى"، وفيه نجد أن نسبة استخدام الأصوات الصامتة رواياً تصل إلى ٩٤,٤%， بينما لا تتجاوز نسبة استخدام أصوات اللين [الواو - الألف - الياء] ٥٥,٦%， ولست أعتقد أن الأمر راجع في ذلك إلى تفوق حروف المعجم الصامتة عديداً على حروفه الصائمة. انظر: العروض والقافية: دراسة ونقد، عبد الرحمن السيد، مطبعة قاصد خير، ط١، د. ت، ص ١٠١ - ١٠٢.

اللين الطويلة. وهذه المسألة كانت خلية بأن تجد من يحاول تفسيرها وتحليلها. وقد تصدى لهذا الأمر باحثون، انصبت دراستهم على الشعر خاصة، وخرجوا بآراء متعددة في هذا الصدد.

فقد قام الدكتور إبراهيم أنيس<sup>(١)</sup> في كتابه الرائد "موسيقا الشعر" بمحاولات إحصائية لتحديد حروف المعجم التي تقع روياً ونسبة شيوخها في الشعر العربي، وهو يؤكد أن كثرة مجيء الحرف روياً سواء أكان صامتاً أو صائتاً - لا تعزى إلى نقل في الصوت أو خفة بقدر ما تعزى إلى نسبة وروده في أواخر كلمات اللغة.<sup>(٢)</sup> ويختلف معه الدكتور شكري عياد الذي ذهب إلى أن الروى الصامت ألزم للقافية من جميع أصوات اللين، وأن هذا اللزوم لا يأتيه من طبيعة معجمية كما قال "إبراهيم أنيس" وإنما يرجع إلى اعتبار الصوامت ركيزة في ضبط الإيقاع؛ إذ تمثل في موضعها منهاً قوياً يشبه وظيفة القرع.<sup>(٣)</sup> ولكن هذا التفسير أيضاً لا يكفي فهو لا يفسر مثلاً - لماذا يمثل الحرف الصامت بخلاف الحرف الصائب - منهاً قوياً في موضعه؟ ما الخاصية التي يستائز بها دون غيره إذا ما تمثل روياً؟ غير أن باحثاً آخر قام بتتبع الأسباب التي من أجلها انفرد "الصامت" بكونه ركيزة إيقاعية، حيث يقول: "وما نراه من حكم لزوم الروى أنه في معظم الورود يعتمد على كونه مقطعاً قائماً بذاته. والصامت من الأصوات يتحقق فيه ذلك تماماً؛ لأننا إذا اعتبرنا الحركة سابقة عليه أو تابعة له، فإنه يكون من خلال ذلك وحدة مقطوعية أياً كان متقدماً أو مفتوحاً أطلق مجريه؛ ومن أجل ذلك لم يقبل الصائب روياً؛ لأنه لا يمثل وحدة مقطوعية مستقلة. فهو كمال مقطع ولن يصبح جزءاً من تشكيل مقطعي إلا من خلال اعتماده على صامت لا حركة أخرى قصيرة؛ لأن الكل مهما طال يعود نهاية إلى الاعتماد على الصامت. ومعنى أن يشكل الصامت مقطعاً مستقلاً. أن يكون وحدة

(١) انظر: موسيقي الشعر، إبراهيم أنيس، مكتبة الأنجلو المصرية، ط٤، ١٩٧٢، ص ٢٤٨.  
وقد ثابعه كثير من الباحثين في القول بأن شيوخ صوت دون غيره يعد ذا طبيعة معجمية، ونذكر منهم هنا "جمال الدين بن الشيخ" "الشعرية العربية"، ص ٢٠٩، والهادى الطرابسى "خصائص الأسلوب في الشوقيات"، ص ٤٦.

(٢) انظر: موسيقي الشعر العربي، شكري عياد، ص ١١٥.

(٣) يعني بالصوات ألف المد، وواوه، وباءه.

ظاهرة الإيقاع إذا ما حدث الترالم فهو قيمة نطقية أو كتلة نطقية يبرز دورها في تمام الإيقاع<sup>(١)</sup>.

وبرغم أن هذه الفكرة شائقة فإن هناك أموراً تطعن في القطع بصحتها. فالصوت الصائب يتسم هو أيضاً بخصائص تجعل منه قيمة نطقية وإن لم يكن كتلة نطقية - وأحب أن أفرق بين التعبيريين - فهناك خصائص لم يأخذها الدكتور أحمد كشك في الاعتبار، ولكن المهتمين بعلم الأصوات توافقوا عندها كثيراً. فقد لاحظوا أن أصوات اللين بطبعها أكثر وضوحاً في السمع من الأصوات الصامتة؛ ولهذا السبب يمكننا تمييزها على مسافات بعيدة. أفلًا يمكن اعتبار تلك السمة من السمات المؤهلة للحروف التي يمكن ترشيحها من أجل التقوية والسبعين؟!

كما أنه، إذا كانت أبسط صورة لكتلة نطقية هي أن نصدر صوتاً صامتاً تليه حركة - أي مقطع من النوع الأول (٧) - فلنا من هذه الزاوية أن نعد الحركات الطوال مقطعاً مستقلاً كذلك؛ فقد لاحظ العالم "هلمهولتز" أحد رواد علم الأصوات الفيزيقي "أن إصدار صوت اللين - أي حركة [قصيرة أو طويلة] - يكون مصحوباً دائمًا وعلى طول مداه بنوع من الضوضاء. وهي جلبة متولدة عن احتكاك الهواء بأقصى الفم وجانبيه من الداخل. وهذه الجلبة هي بطبيعة الحال صوت ساكن خفيف". (٨) إذن، فالحركة المتجردة عن الساكن عبارة عن تصور محض "فليس إلا من قبيل التجريد أن يستطيع الإنسان تصور حركة منفردة (أي صوت لين لا يخالفه صوت ساكن)". (٩) لكن ما يدعونا إلى عدم اعتبار الأصوات الصائنة وحدات مقطعة مستقلة بالرغم من بنائها المزدوج المشار إليه؛ هو قلة الوضوح السمعي للصوت الصامت المختلط بالحركة. فالحد الصوتي للضوضاء المسموعة يكون ضعيفاً في الصوائف الطوال، وأكثر ضعفاً في القصار منها.

(١) القافية تاج الإيقاع الشعري، أحمد كشك، القاهرة، ١٩٨٣، ص ٥٣.

(٢) نظرية جديدة في العروض العربي، م. ستانسيلاس جويار، ت. منجي الكعبي، مراجعة عبد الحميد الدواخلي، الهيئة المصرية العامة، ١٩٩٦، ص ٢٠.

(٣) نظرية جديدة في العروض العربي، م. ستانسيلاس جويار، ص ٢١.

أعود ثانية إلى غلبة الحروف الصامتة في السجع القرآني، وهذه الكثافة إنما ترجع كما سبق إيضاحه- إلى أمور منها: رحابة العطاء المعجمي المنتهي بالصوامت، وأن الصوامت تمثل قوة ارتكاز إيقاعي ومن ثم كان توظيفها أحد إجراءات التأثير على السامع، هذا والمفاضلة بين الصامتة والصائت إنما تتول قبلاً إلى اختيار النص لدال الفاصلة القادر على أداء المعنى الدلالي وخدمة مقام الحديث.

٢) ويُسلِّم ذلك إلى الملاحظة الثانية، فبالاطلاع على الجداول السابقة نجد أن حروف المعجم لا تتساوی في الإتيان روياً للسجع القرآني، فهناك ثمانية حروف مهيمنة، هي على الترتيب.

١- النون: وتبلغ نسبتها ٦١,٢٦% من مجموع ٤٨٢٧ آية هي جملة الآيات المسجوعة في القرآن.

٤٦٦٧ آية	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;">٦- الباء: %٢,٥١ (١٢١) آية</td><td style="width: 50%;">٢- الراء: %١١,٨٧ (٥٧٣) آية</td></tr> <tr> <td>٧- الياء: %٢,٤٧ (١١٩) آية</td><td>٣- الميم: %٧,٤٠ (٣٥٧) آية</td></tr> <tr> <td>٨- اللام: %٢,٠١ (٩٧) آية</td><td>٤- الألف: %٤,٩٥ (٢٣٩) آية</td></tr> <tr> <td></td><td>٥- الدال: %٤,٢٣ (٢٠٤) آية</td></tr> </table>	٦- الباء: %٢,٥١ (١٢١) آية	٢- الراء: %١١,٨٧ (٥٧٣) آية	٧- الياء: %٢,٤٧ (١١٩) آية	٣- الميم: %٧,٤٠ (٣٥٧) آية	٨- اللام: %٢,٠١ (٩٧) آية	٤- الألف: %٤,٩٥ (٢٣٩) آية		٥- الدال: %٤,٢٣ (٢٠٤) آية
٦- الباء: %٢,٥١ (١٢١) آية	٢- الراء: %١١,٨٧ (٥٧٣) آية								
٧- الياء: %٢,٤٧ (١١٩) آية	٣- الميم: %٧,٤٠ (٣٥٧) آية								
٨- اللام: %٢,٠١ (٩٧) آية	٤- الألف: %٤,٩٥ (٢٣٩) آية								
	٥- الدال: %٤,٢٣ (٢٠٤) آية								

والملاحظ أن هذه الحروف لا تتعادل في درجة شيوعيها وطرق توزيعها داخل النص. ففي التصنيف السابق نجد أن فونيم "النون" يؤكد هيمنة لا جدال فيها، فهو أكثر الصوامت العربية وقوعاً في السجع القرآني، وتتعادل تقريرياً نسبة توزيعه في كل من السور المكية والمدنية -ويتمكن التأكيد من ذلك بالرجوع إلى الجداول أرقام (٣، ٤).

والحقيقة أن "النون" واحدة من أسرة صوتية يمثل كافية أفرادها داخل تصنيف الأصوات المهيمنة في السجع القرآني وإن اختلف حظ كل منها من حيث الشيوخ. وتسمى هذه الأسرة باسم "الأصوات المتوسطة أو المائعة" وهي تتكون من: النون، والراء، والميم، واللام. ويميل بعض الدارسين إلى تسميتها "أشباه أصوات اللين"؛ والاختلاف في تسميتها على هذا النحو يرجع إلى كونها "حلقة وسطى بين الأصوات الساكنة وأصوات اللين". وفيها من صفات الأولى أن مجرى النفس معها تعترضه بعض الحوايل، وفيها أيضاً من صفات أصوات اللين أنها لا يكاد يسمع لها أى نوع من الحفيق، وأنها أكثر وضوحاً في

السمع“.<sup>(١)</sup> ويمكننا أن نتأكد من مركزها السمعى بالرجوع إلى البيان الذى قدمه “يسبرسن“<sup>(٢)</sup> حول قوة إسماع الأصوات. وفيه نجد أن صوت الراء يحتل المركز الرابع من حيث قوة إسماعه، يسبقه في ذلك العلل الطويلة التي جاءت في المراكز الثلاثة العليا، ويلحقه في المركز الخامس كل من “النون“ و”الميم“، تليهما ”اللام“ في المركز السادس.

هنا تتجلى الحكمة الباوأة على كثرة إلحاق هذه الأسرة الصوتية بالفاصلة القرآنية؛ فهي أشد الصوامت العربية وضوحاً في السمع، وأكثرها إسهاماً في التمكّن من التطريب. والسؤال: لماذا استحقت النون سكيناً - أن تكون أكثر أفراد هذه الأسرة حضوراً في فواصل القرآن الكريم؟ بماذا تميّز عن غيرها من الصوامت؟ هل ترجع كثافة استخدامها بوصفها روياً للسجع القرآني إلى أسباب منطقية؟ تعد النون فيما يرى البحث أنساب الصوامت العربية وقوعاً في خاتمة الفاصلة القرآنية، ومرجع ذلك إلى عدة أمور:

- يتميز فونيم النون عن أصوات العربية -عامة- والأصوات المتوسطة -خاصة- بأنه يجمع بين خاصيّتي الوضوح السمعي، والحد الأعلى للتتوسط في الطول. فبرغم أن ”النون“ تصنف تقليدياً ضمن الساكن إلا أن لها تركيباً سمعياً -أى مادياً- يشبه ذلك الموجود في العلل، وهذا التركيب هو الذي منحها -كما ذكرنا- وضوحاًها السمعي. ولئن كان هذا الوضوح لا يرقى إلى درجة الوضوح السمعي للراء، التي نراها من هذه الجهة جديرة بأن تتقدم تصنيف الأصوات المهيمنة في السجع. إلا أن ”النون“ تتميز بشيء آخر على أقرانها من ”أشباء الصوائب“، فهي أطول الحبيبات الأربع من حيث المدة الزمنية التي تستغرقها في النطق؛ إذ يتراوح المدى الزمني السمعي لها بين  $\frac{1}{100}$  م/ث<sup>(٣)</sup>. وبذل يجتمع في صوت النون خاصيتان مميّزان هما: الوضوح السمعي، والحد الأعلى للتتوسط في الطول.

(١) الأصوات اللغوية، إبراهيم أنيس، مكتبة نهضة مصر، القاهرة، ط٣، ١٩٦١، ص ٢٨.

(٢) انظر: دراسة الصوت اللغوى، أحمد مختار عمر، ص ٣١٣.

(٣) راجع: التشكيل الصوتى فى اللغة العربية -سلمان العانى- ترجمة ياسر الملاح، النادى الثقافى بجدة، جدة، ط١، ١٩٨٣، ص ٥٢. وهذا هو الحد الأعلى للتتوسط في الطول. وفي

بـ- وتتمتع النون بميزة موسيقية ظاهرة في الغنة، فهي -كما لاحظ الليث- صوت فيه ترخيم نحو الخياشيم.<sup>(١)</sup> وقد لجأ القراء إلى الغنة لإعطاء النون بعض حقها الصوتي مع غيرها من الأصوات التي كانت تغُنُّ فيها؛ وما ذلك إلا احتراز من أن يقرأ القرآن كما يتكلم الناس في أحاديثهم الدارجة التي مالت النون فيها إلى الغناء في غيرها من الأصوات دون أن تختلف آية إشارة تتبئ عنها.

والغنّة هي: إطالة للصوت مع ترديد موسيقى محبب. ومن ثم كان الزمن الذي يستغرقه النطق بنون الغنّة ضعف ما تحتاج إليه النون المظهرة، فالفرق بين الاثنين فرق في الكمية من ناحية، وتطور النون وميلها إلى مخرج الصوت المجاور من ناحية أخرى.<sup>(٢)</sup>

والغنة ليست صفة ملزمة للنون فقط بل للميم أيضاً بيد أن ما يميز صوت النون عن الميم بحق، ويجعل تفوقه الكمي في السجع القرآني مبرراً هو كون الغنة في النون أشد وأوضح من الميم.

ج- ويتفق الحضور المكثف لكل من "النون" و"الميم" في السجع القرآني مع القاعدة التي تقضى بأن مبني السجع على الوقف؛ ذلك أن الغنة الموجودة بهما حتى وإن كانتا ساكنتين- تعطى إحساس المد، وتعادل قيمة الموسيقية.

بناء على ما تقدم، نرى أن النون كانت أنساب الأصوات العربية وقوعاً في السجع القرآني، ويليها في ذلك "الراء" التي تميز بكونها أكثر الحروف دوراً في أواخر الكلمات العربية، وبأنها صاحبة أعلى وضوح سمعى بين الصوامت.<sup>(٣)</sup>

العربية - كما نعلم - كثير من الأصوات التي يفوق مداها الصوتي السمعي مدى الأصوات المتوسطة جمِيعاً، فنجد المدى الصوتي للشين مثلاً - وهي من الأصوات الاحتكاكية - يتراوح بين  $120 - 170$  م/ث.

(١) انظر: المستدرك على الأجزاء السابع والثامن والتاسع من التهذيب -الازهرى- ت. رشيد عبد الرحمن العبيدى، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٧٥، ص ١٠٢.

(٢) انظر: الأصوات اللغوية، إبراهيم أنيس، ص ٥٩.

(٣) ذلك وفقاً لما سجله بيان "يسبرسن" حول قوة إسماع الأصوات، الذي تحدثنا عنه فيما سبق.

ولنا هنا وقفة؛ فإن بعض الدراسات المعنية بالنظر في النص القرآني، ترى أن ورود "الراء" رواياً في نهايات الفواصل القرآنية كان أقل كثافة من ورود كل من حرف "النون" و"الميم".<sup>(١)</sup> والحق أن هذا القول يحتاج إلى تأمل وإنعام نظر؛ ذلك أن أصحابه لم يعمدو إلى المعالجة الإحصائية ليؤكدوا صدق قولهم، وإنما بنوه على ملاحظات لا تستغرق في الغالب- كامل النص. ويبدو أن القول السابق لا يصدق إلا مقارنة بحرف "النون" فقط، أما القول بأن "الراء" أقل كثافة في الفاصلة القرآنية من "الميم" فهو أمر لا يؤيده الإحصاء الذي أجرته الدراسة على كامل النص؛ إذ بلغت نسبة شيوخ فونيم الراء في السجع القرآني ١٢,٨٢٪، بينما لم يتجاوز نسبة شيوخ الميم فيه ٧,٩٩٪<sup>(٢)</sup> ولكن بالاستقراء الدقيق لكافحة الجداول، يتضح أن القول بأن الراء أقل كثافة في الفاصلة القرآنية من النون والميم لم ينبع من فراغ؛ فمن الملاحظ أنه يتفق مع النتائج التي تقدمها الإحصاءات الخاصة "بالقرآن المدني". ومن ثم تعتقد الباحثة أن الدراسات القائلة بأن فونيم "الميم" أكثر كثافة في السجع القرآني من فونيم "الراء" -قد بنت تصورها هذا من خلال ملاحظة انصبت على بعض أجزاء من النص القرآني، إذ يبدو أنها توقفت عند سور المدنية، ولكن تلك الدراسات وقعت في التعميم؛ فليس دائمًا ما يصدق على الجزء يصدق على الكل.

ولئن كان فونيم "النون" هو أكثر الصوامت وقوًى في السجع القرآني، فإن أكثر الصوائب فيه هو فونيم "الألف".<sup>(٣)</sup> ولعل تفوق الألف -كميًّا- على الصوائب الأخرى، عائد إلى كونها أسهل الصوائب الطويلة نطقًا. فمن الأمور اللافتة للنظر، أن ترتيب الصوائب المهيمنة في السجع القرآني يتطابق تطابقًا تامًا مع ترتيبها من حيث الجهد العضلي الذي تتطلبه في النطق. فقد جاءت الألف تتقدم مجموعتها الصوتية، ثم ثلثتها الياء، وهي أوسط الحركات من حيث سهولة النطق بها.

ومتأمل في النص القرآني لا يلحظ تعينا لا "للألف" ولا "للباء" سوى في

(١) راجع، الفاصلة القرآنية بين المبني والمعنى، عبد محمد شبايك، مركز معالجة الوثائق، الطبعة الأولى، ١٩٩٣، ص ٦٥، ٦٦. وقد صب اهتمامه على الفاصلة في القرآن بعامة لا في المسجوع منه فحسب.

(٢) انظر: الجدول رقم (١).

(٣) كما يبدو من الجدول رقم (٢).

السور المكية فحسب. فالآلف تحتل المركز الثالث بين الأصوات المهيمنة في القرآن المكى، وتقع في حوالي ٦,٣٢٪<sup>(١)</sup> من مجموع آياته المسجوعة.

والعامل المؤهل لشيوخ الأصوات الصائمة في السور المكية هو ما يشيره المد فيها في موضعها السياقى من ترنيم وموسيقية وتطریب يتاسب مع طبيعة الخطاب المكى الموجه إلى الوجدان بالدرجة الأولى. فالصوات تتميز أيا كان نوعها بأنها أطول مدى من جميع الصوامت فهى تستغرق  $\frac{350}{220}$  م/ث<sup>(٢)</sup>، بينما تتراوح مدة النطق بالصوامت  $\frac{170}{100}$  م/ث<sup>(٣)</sup>. وقديمًا حاول سيبويه أن يعلل لكثرة إلحاق المد واللين والنون بأواخر الفواصل قائلًا: "إن العرب إذا ترجموا يلحقون الألف والياء والنون؛ لأنهم أرادوا مد الصوت، ويتركون ذلك إذا لم يترنموا".<sup>(٤)</sup>

ويتصل بالحديث عن "الألف" أمر مهم، هو تحقيق الهمزة في بعض الفواصل القرآنية وبخاصة في مواضع كان الانسجام الموسيقى بينها يتطلب التسهيل. مثل ذلك كلمة ( شيئاً) في أربع آيات من سورة مريم هي قوله تعالى: ﴿لَقَالَ كَذَلِكَ قَالَ رَبُّكَ هُوَ عَلَىٰ هَيْنَ وَقَدْ خَلَقْتَ مِنْ قَبْلِ وَلَمْ يَكُنْ شَيْئًا﴾<sup>(٥)</sup>. وقوله: ﴿لَإِذْ قَالَ لَأَبِيهِ يَا أَبَتِ لَمْ تَعْبُدْ مَا لَا يَسْمَعُ وَلَا يُبَصِّرُ وَلَا يُغْنِي عَنْكَ شَيْئًا﴾<sup>(٦)</sup>. وقوله: ﴿لَا إِلَهَ مِنْ تَابَ وَعَمِنَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَأُولَئِكَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ وَلَا يُظْلَمُونَ شَيْئًا﴾<sup>(٧)</sup>. وقوله: ﴿أَوْلَا يَذَكُّرُ الإِنْسَانُ أَنَّا خَلَقْنَا مِنْ قَبْلِ وَلَمْ يَكُنْ شَيْئًا﴾<sup>(٨)</sup>. إن الآيات الأربع السابقة لو قرئت بتسهيل الهمزة وكانت منسجمة مع الفواصل الأخرى، تلك التي انتهت بالياء

(١) ناهيك عن "ألف الإطلاق" التي تنتشر في ختام فواصل الآيات، والتي بلغت نسبتها في السجع القرآني نحو ١٠٪.

(٢) راجع: التشكيل الصوتي في اللغة العربية، سلمان العانى، ص ١١٥.

(٣) المرجع نفسه، ص ٥٩-٥٠.

(٤) الكتاب، سيبويه، ج ٢، ص ٢٨٩.

(٥) مريم: ٩.

(٦) مريم: ٤٢.

(٧) مريم: ٦٠.

(٨) مريم: ٦٧.

المدودة بالألف في سورة مريم، فلماذا آثر النص تحقيق الهمزة في هذه الآيات؟

وقف البعض<sup>(١)</sup> متأملاً ومحيراً في العثور على تعليل يبرر تحقيق الهمزة في الأمثلة السابقة خاصة وأن تسهيلها مروي عن أهل مكة والمدينة مهبط الوحي؛ قال أبو زيد: أهل الحجاز وهنيل، وأهل مكة والمدينة لا ينبرون. وقف عليها عيسى بن عمر فقال: ما آخذ من قول تميم إلا بالنبر، وهم أصحاب النبر، وأهل الحجاز إذا اضطروا نبروا<sup>(٢)</sup>.

والنبر هو الهمز في اصطلاح القدماء؛ قال ابن منظور: "النبر همز الحرف، ولم تكن قريش تهمز في كلامها"<sup>(٣)</sup>. وهنا يثار تساؤل حول سر اختيار الناطقين الأوائل باللغة كلمة "النبر" دون غيرها لكون مرادفًا للهمز، هل النظام الاصطلاحي عمل أنجزه وعي منظم؟ لا شك أن الناطقين باللغة كانوا يعاملون المصطلحين معاملة المترادف لأمر ما مشترك فيهما، أمر تمت جذوره في المعنى المعجمي؛ فمن المعلوم أن انتقال أي كلمة من المعجم اللغوي إلى المعجم الاصطلاحي لم يكن يتم إلا بقرينة تبيح هذا النقل. وعندما نرجع إلى لسان العرب نجد ابن منظور يقول في مادة "نبر": "هو الهمز، وكل شيء رفع شيئاً فقد نبر، وقال اللحياني: رجل نبار صباح، و[قال] ابن الأباري: النبر عند العرب ارتفاع الصوت يقال نبر الرجل نبرة إذا تكلّم بكلمة فيها علو... والنبر صيحة الفزع، ونبرة المعنى: رفع صوته عن خفض"<sup>(٤)</sup>.

من هذه الإشارات يمكن استخلاص الصفة المشتركة بين المترادفين: الهمز والنبر. فيبدو أن القدماء قد استشعروا ما يحدثه الهمز من رفع للصوت عن خفض، وما يحث عليه من ضغط على المقطع الصوتي الذي يحتويه. وهما خاستان لم

(١) انظر: على هدى الفوائل القرآنية، إبراهيم أنيس، مجلة مجمع اللغة العربية، البحوث والمحاضرات، القاهرة، ١٩٦٢، ١١٦. وراجع كذلك، من صور الإعجاز الصوتي في القرآن الكريم، محمد العبد، ص ٨٩.

(٢) مقدمة لسان العرب، ابن منظور الأفريقي، ج ١، ص ١٤.

(٣) لسان العرب، ابن منظور الأفريقي، مادة (ن. ب. ر)، ج ٥، ص ١٨٩.

(٤) المصدر نفسه، مادة (ن. ب. ر)، ج ٥، ص ١٨٩.

ينالا عناء كافية في المناقشات الخاصة بعلم الأصوات.<sup>(١)</sup> فإذا كانت للهمزة هذه القيمة النغمية التبريرية، فلماذا كان تسهيلها هو الأمر المختار لدى بعض اللهجات؟ هل يوجد ثمة ارتباط بين تحقيق الهمزة أو تسهيلها وبين الدلالة؟

بالعودة إلى الشواهد السابقة الذكر، وتأملها بعناية ندرك أنَّ الهدف من تحقيق الهمزة فيها لم يكن مجرد كسر توقع القارئ المنتظر لمراعاة الفاصلة، وإنما يرجع تحقيقها إلى أمر خاص بالمعنى، فالهمز<sup>(٢)</sup> يمثل عاملًا تطريزيًّا<sup>(٣)</sup>، بل إنه يعد أقوى القوانيين التطريزية وجودًا في نطق الفصحاء،<sup>(٤)</sup> حيث ينبع عنه نشوء نوع من النبر يطلق عليه نبر التوتر (أو الشدة).<sup>(٥)</sup> وإذا ننطق بالتناوب الكلمات "شيئا"

(١) هناك دراسة جادة توقفت قليلاً عند تلك الخواص، وهي "القراءات القرآنية في ضوء علم اللغة الحديث"، عبد الصبور شاهين، مكتبة الخانجي، القاهرة، د.ت، ص ١٥ - ٣٦.

(٢) الهمز هنا مستعمل بالمعنى اللغوي العام، المتصل بمعنى الضغط والتبرير. أما حين يُراد الصوت المعروف فتستعمل كلمة "همزة".

(٣) يستعمل مصطلح "التطريز" في بعض المدارس اللسانية ليشير إلى خصائص مثل النبر "stress" ، ونغمة الكلام "intonation". انظر: مدخل إلى اللغة واللسانيات، تأليف جون ليونز، ترجمة: حمزة بن قبان المزياني، مجلة كلية الآداب، جامعة الملك سعود، م ١٤٠٧ (١)، ١٤٠٨، ١٩٨٧، ص ١٨٨.

(٤) انظر: علم الأصوات، برتييل مالمبرج، تعریف ودراسة: عبد الصبور شاهين، مكتبة الشباب، ١٩٨٥، ص ١٩٨.

(٥) أشار "جان كانتنينو" إلى وجود ثلاثة أشكال لنبر: ١- نبر موسيقى: وهو يستتبع تنوعات في علو النغمة الحنجرية، أي (في تردد ذبذبات الأوتار الصوتية). ٢- نبر التوتر: ويعني تنوعات التوتر المسموع، فالمقطع في آية جملة لا تنتهي بنفس التوتر، فإن سعة التذبذب تختلف من مقطع لآخر، ومن ثم فإن بعض المقاطع يكون أكثر ضعفاً، أي: (غير منبور)، وبعضها الآخر أكثر قوة أي: (منبور). ٣- نبر الطول: وهو راجع إلى زيادة في مدة النطق بالصوت. ٤- يمكن أن يضاف إلى النبر شكل آخر هو تركيب من هذه العناصر معاً، أو من بعضها.

راجع: القراءات القرآنية في ضوء علم اللغة الحديث - عبد الصبور شاهين، ص ٢٦.  
Jean cantineau: Etudes linguistique arabe. Paris, 1960. p. 119.

وـ "شيّا" ،<sup>(١)</sup> تتجلى فاعلية تحقيق الهمزة في مواضعها. فالملاحظ أنها تسهم في إبراز المقطع الأخير من الكلمتين، فتجعل منه نقطة ارتكاز لها قوّة إسماع ظاهرة. فالهمز انقال النبر من المقطع قبل الأخير شىءٌ إلى المقطع الأخير الذي يحدث فيه نوع قوى من الضغط على المقطع يُدعى "نبر التوتر الهمزى" ، وهو نبر أقوى وأظهر مما لو افترضنا نطق الكلمة بتسهيل الهمزة وتضييف الحرف السابق عليها.

وللهِمْ وظيفة يبدو أن القدماء كانوا مدركين لها. فقد حرص أهل بادية تميم على تحقيق الهمزة؛ نظراً لسرعة أدائهم، والتماسهم أن يتضيّغروا بعض المقاطع بصورة واضحة، حيث يشعرون بضرورة هذا الضغط للتقليل من عيب السرعة في الأداء، وهو السبب الذي أحوجهم إلى الحرص على وجود نبر التوتر الهمزى في كلامهم، على حين اكتفى أهل الحجاز بقدر يسير من الضغط على موضع الهمزة المسقطة، فقد استغنوا عن الهمزة بوصفها وسيلة للنبر، وساعدتهم على ذلك تعودهم الأناة في نطقهم، والتؤدة في إيراد المقاطع منبورة أو غير منبورة.<sup>(٢)</sup>

ويعد العدول عن تسهيل الهمزة في الشواهد القرآنية السابقة وإثمار تحقيقها برهاناً جديداً من براهين الإعجاز الصوتي في لغة القرآن الكريم، فاللغة القرآنية جاهدة دائماً أن يتواافق في بنائها كل ما من شأنه أن يضع خطأ تحت الكلمات التي يراد أن تكون مفتاحاً للمعنى؛ وذلك بالتأكيد على أحد مقاطعها أو بعضها. ويبدو أن حرص النص القرآني على النبر الهمزى في الكلمات السابقة جاء من هذا القبيل، فالنبر فيها يرتبط ارتباطاً واضحاً بالمعنى، حيث حرص النص على الهمز لأهداف أسلوبية تتمثل في إسناد قيمة إضافية للتعبير، وهي التأكيد.

كانت هذه هي الأصوات الأكثر تواتراً في السجع القرآني، وعند مقارنة ذلك

(١) إن الهمزة في هذه الكلمة لم تقلب "ياء" كما قد يُخيّل إلينا إنما الذي حدث، هو محاولة الاستعاضة عن النبر الهمزى وذلك بالضغط على المقطع مما قوى من حالة المزدوج الهابط فى (شيّا) sha[yya] بتضييفه وتحويل الكلمة إلى شيّا [sha[yya]، فاللياء الثانية هنا توصف بأنها "تبرية".

(٢) انظر: في اللهجات العربية، إبراهيم أنيس، الطبعة الثانية، القاهرة، ١٩٥٢، ص ١٣٠ - ١٢٠.

التواتر بما هو شائع في الشعر العربي القديم من توظيف أصوات بعضها بوصفها روايا للفافية ستبين أن حروف الروى التيكثر ظهورها في الإبداع الشعري، وتواتر استخدامها في غالبية قصائده، هي نفس مجموعة الحروف الخاتمية التي نالت حظاً وافراً من الوجود في السجع القرآني، بيد أن الفروق واضحة بين نسب حضور كل حرف منها في القرآن الكريم وفي الإبداع الشعري، ويمكن تبيّن هذه الفروق بالنظر في الإحصاء الذي قدمته واحدة من الدراسات الجادة التي عكفت على دراسة الشعر القديم. وللتأنّى النسب التي سجلها "جمال الدين بن الشيخ" في كتابه "الشعرية العربية"، وهي على النحو الآتي<sup>(١)</sup>:

الاغانى	البحترى		لبو تمام		الحماسة	الشعر والشعراء	الفافية (الروى)
	عدد القصائد	النسبة	القصائد	النسبة			
١١٣٢	%١٢	١١٤	%١٧	٧٢	٨٢	١٥٢	ب
١٠٦٥	%٦٥	٦٢	%١٥	٦٣	١٠٨	١٦٥	م
١٦٠٢	%١٢	١١٣	%١٤	٥٨	١٤٥	٢٦٠	ر
١٠٥٢	%١٤	١٣٣	%١٤	٥٨	١١٦	١٦٥	د
١٣٤٢٠	%١٣	١٢٠	%١١	٤٨	١٣٧	٢٣٧	ل
٨٨٩	%١١	١٠٠	%٧	٢٩	٥٥	١٢١	ن

هكذا يسجل جدول تواتر أصوات القوافي في الشعر العربي حضور الصوامت الستة المحدث عنها في السجع القرآني بوصفها الأصوات الأكثر شيوعاً فيه. ويهمنا من الإحصاء السابق ما جاء متعلقاً بالمنتخبات؛ ذلك أنها تضيء ذاكرة الروى في النمط الأول من القصيدة العربية القديمة.<sup>(٢)</sup> والمقارنة بين تلك النتائج

(١) توصلت مجموعة من الدراسات إلى نسب متقاربة فيما يتصل بأمر الشيوع والندرة في حروف الروى في الشعر القديم، ونذكر منها؛ الشعرية العربية، جمال الدين بن الشيخ، ت: مبارك حنون ومحمد الولى ومحمد أوراغ، دار تقال، ط١، ١٩٩٦، ص ٢١٠ - ٢١١. موسيقى الشعر، إبراهيم أنيس، ص ٢٤٨، العروض والقافية، عبد الرحمن السيد، ص ١٠١ - ١٠٢.

(٢) وإن لم يكن ممكناً حساب نسبة دالة انطلاقاً من منتخبات ما.

وإحصاء السجع القرآني تشير إلى وجه آخر من وجوه الإعجاز في النص المنزّل الذي جاء ملائماً للذوق العربي، ومع ذلك فهو معجز له. ومن اللافت أن تلك الحروف الخاتمية ليست صوت إعجازه مقارنة بالعربية فحسب، بل هي واحدة من طرق الاستهواء الصوتى في اللغة، ”وأثرها طبيعى في كل نفس. فهى تشبه أن تكون صوت إعجازه الذى يخاطب به كل نفس تفهمه، وكل نفس لا تفهمه“.<sup>(١)</sup> إن أثرها يتعدى أهل هذه اللغة العربية إلى أهل اللغات الأخرى؛ ذلك أن هذه الفواصل -كما رأى الرافعى- ما هي ”إلا صورة تامة للأبعاد التي تنتهي بها جمل الموسيقى، وهى متقدمة مع آياتها فى قرار الصوت اتفاقاً عجيباً يلائم نوع الصوت، والوجه الذى يساق عليه مما ليس وراءه فى العجب مذهب“.<sup>(٢)</sup>

ولما كان أول مفاتيح النفس هي الآذان المدركة؛ فقد حرص النص القرآني على أن يتوصل بهذه الأصوات الموسيقية؛ بغرض جذب الانتباه، وإيقاظ الوجدان، وإعمال العقل والفكر. وقد أشار ”جب“ Gibb في كتابه ”الاتجاهات الحديثة في الإسلام“ إلى أن الموسيقية الظاهرة في النظم الصوتى للغة القرآن الكريم، قد أدت دوراً لا حد له في تكيف عقل السامع وتهيئته للتلقى الدعوة الإسلامية.<sup>(٣)</sup>

إذ تتحرك الدراسة في منطقة التقل السجعى فإنها تلتقت إلى إحدى المؤثرات الصوتية التي تحتفظ بقيمة عملية مؤكدة في النصوص المسجوعة بصفة عامة والنص القرآني بصفة خاصة. فلقد وضع أهل الذوق وأرباب البصيرة بالفن الأدبي شرطاً في النثر المسجوع يضمن لرويه وحدة الجرس، فاشترطوا أن يكون مبناه على الوقف، قال الخطيب القزويني: ”اعلم أن فوائل الألسن موضعية على أن تكون ساكنة الأعجاز، موقوفاً عليها؛ لأن الغرض أن يزاوج بينها، ولا يتم ذلك في كل صورة إلا بالوقف“.<sup>(٤)</sup>

وما من شك في أن الوقف يعد دعامة أساسية تسهم في إبراز الجمالية

(١) إعجاز القرآن والبلاغة النبوية، مصطفى صادق الرافعى، ص ٢١٧.

(٢) المرجع نفسه، ص ٢١٦.

(3) Modern trends in islam, H.A.R. Gibb. The uni. Of chicogo, 1975, p.4.

(٤) الإيضاح في علوم البلاغة، الخطيب القزويني، شرح محمد عبد المنعم خفاجي، جـ ٢، ص

الإيقاعية للسجع؛ ذلك أنه يكفل لخاصية التوازن والتعادل الظهور من خلال ما يحدثه من جرس موحد ناتج عن مجيء التماثل الصوتي بين أحرف الروى مصحوباً بتماثل في الحركات النطقية. والسؤال المطروح هنا: هل هذا الشرط -الوقف- مفروض على بنية النص القرآني، فرضه القراء أو البلاغيون الأوائل ثم رحنا نتابعهم في ذلك؟

ثمة ملاحظات في القرآن لا تدع مجالاً للشك في أنه نزل متوكلاً على الوقف على أواخر الفواصل، حريصاً على توفره في سجعه. فالوقف خاصية فرضها قانون النص ولم تفرض عليه من الخارج، لم يفرضها القراء الأوائل ولا غيرهم، ويمكن البرهنة على ذلك بالدليل المادي من النص القرآني الذي هو مثال للغة العربية في أبيه صورها، والمنفذ الأمثل لكل ما تقتضيه الحكمة اللغوية فيها.

ولقد لاحظ القدماء أن الوقف يضعف الحرف الأخير الموقف عليه إذا كان صوتاً من أصوات اللين ولذا فإن هذا الصوت يكون بحاجة إلى تقوية تتم عن طريق إلحاقه بصوت آخر اجتمعوا على أن يكون "هاء السكت"، "ولعل السر في ذلك هو أن الجهاز النطقي عند إخراج الحركات يكون مفتوحاً، ويسمح للهواء بالمرور فيه دون عائق وهذا معناه أن صوت اللين إذا كان في آخر الكلمة تبدد بسرعة مع الهواء الخارج بكمية كبيرة فيبدو ضعيفاً خفياً، ولذا أنشأ الوقف هاء السكت لتقوية الحركة أو صوت اللين السابق عليها؛ لكونها صوتاً احتكاكياً يضيق مجرى الهواء ولا يسمح بخروجه دفعه واحدة".<sup>(١)</sup>

وفي القرآن الكريم من النمط السابق ما يؤكّد توخيه للوقف على أواخر فواصله (مسجوعة وغير مسجوعة) يقول الخالق عز وجل: ﴿لَفَمَا مِنْ أُوتَى كِتَابَهُ بِيَمِنِهِ فَيَقُولُ هَأْوَمْ أَقْرَعُوا كِتَابَيْهِ، إِنِّي ظَنَنتُ أَنِّي مُلَاقِ حَسَابَيْهِ﴾.<sup>(٢)</sup> ويقول: ﴿لَمَوْ أَمَا مِنْ أُوتَى كِتَابَهُ بِشَمَائِلِهِ فَيَقُولُ يَا لَيْتَنِي لَمْ أُوتْ كِتَابَيْهِ، وَلَمْ أَذْرِ مَا حَسَابَيْهِ، يَا لَيْتَهَا كَانَتِ الْقَاضِيَّةُ، مَا أَغْنَى عَنِي مَالِيَهُ، هَلَّكَ عَنِي سُلْطَانِيَهُ﴾.<sup>(٣)</sup> هاء السكت في هذه

(١) الجانب الصوتي للوقف في العربية ولهجاتها، أحمد طه حسين سلطان، مطبعة الأمانة، ط أولى، ١٩٩١، ص ٢٣.

(٢) الحافة: ١٩ - ٢٠.

(٣) الحافة: ٢٥ - ٢٩.

الآيات تسهم في "تمكين الصوت وتوفيقه ليتمد ويقوى في السمع"<sup>(١)</sup>، وهي من ناحية أخرى تعد دليلاً على أن ظاهرة الوقف في القرآن ليست ناشئة عن تدخل المتنقى في إنتاج جمالية النص -كما قد يتبدّل إلى الذهن- فالوقف خاصية أصلية في بناء النص القرآني، وحرصه عليها يتفق أولاً مع ما تتطلبه التلاوة من قطع الصوت عن الكلام زماناً يتنفس فيه القارئ ثم يعود إلى استئناف القراءة. كما يتفق ثانية مع مجىء الجملة في غالبية الآيات منتهية نحوياً، فالحركة هنا لا مكان لها؛ ذلك أن "الحركة مظاهر من مظاهر الاستمرار في الأداء، والصمت أى الوقف يعتبر عكس الحركة تماماً؛ فيبينه وبين الحركة تناقض".<sup>(٢)</sup> وقد ذهب القدماء إلى أن الوقف جائز في رؤوس الآيات مطلقاً حتى في حالات الوصل وذلك لقصد البيان،<sup>(٣)</sup> إذ ينقسم السياق إلى دفعات كلامية، يقوم فيها الوقف بدور وظيفي في توضيح المعنى، ففي سورة المسد -على سبيل المثال- يؤدي التسكين دوراً مهماً إذ يحفظ للسجعات بقوتها. ويتفق الوقف أخيراً مع قصد تطريب الأذن بصدى الحرف، فإن ذلك الصدى لا يبين جيداً ولا يمكن تنوّقه إلا إذا جاء الحرف مستقلّاً عما يمكن أن يغير من صفاته الأساسية. وقد أشار ابن جنى إلى ذلك في كتابه "سر صناعة الإعراب"، قال: "وسيلك إذا أردت اعتبار صدى الحرف أن تأتى به ساكناً لا متحركاً؛ لأن الحركة نقل حرف من موضعه ومستقره".<sup>(٤)</sup>

وال Shawāhid al-Qur'āniyyah al-sa'bīyah al-muhtawimah bimā bihi al-sikka tṣarrū al-antabah mār'a ḥar'i; fān al-hā'i fihi lā yimkūn udha rō'iyyā li-lsaj'，wāhi līyis tāzīra l-baqīya al-sawāmat tātī yimkūn an tāmīl rō'iyyā، wādhak lān tāskīnahā yūthar fi ḥadha al-ṣawāti fala yaj'uluhu ḥāfi'a، wāhu al-āmūr al-zīd yidhu ilā māraj'at al-ta'rif al-zīd ḥasr māṭiqat al-naqal al-saj'ī fi al-ḥarf al-akhīr min al-faṣlī، fahā ḥasr lā yāṣnu 'aṭbarā' l-mazāher al-waqf al-muhtafī، kāl-waqf bāl-madda' ḥāfi'a bāl-sikka māthla fi hā'i. wāl-wāq'ūn an hānāk l-wānīn min al-saj' al-zīd

(١) الخصائص، ابن جنى، جـ٢، ص ٣٢٨.

(٢) اللغة العربية معناها ومبناها، تمام حسان، ص ٢٧١.

(٣) انظر: النشر في القراءات العشر، ابن الجزيري، دار الكتب العلمية، بيروت، ط١، ص ٢٤٠.

(٤) سر صناعة الإعراب، ابن جنى، ت: مصطفى السقا ومحمد الزفراوى وإبراهيم مصطفى وعبد الله أمين، مطبعة مصطفى الحبى، القاهرة، ١٩٥٤، جـ١، ص ٢٧.

قدمه شرّاح التلخيص<sup>(١)</sup>، ويكون فيه الروى آخر حرف من الفاصلة. والآخر: يكون الروى بينه وبين انتضاء العبارة المسجوعة حرف.

والمتابعة الرصدية في النص القرآني تؤكد تعدد طرقه في إحداث توازناته الصوتية، وهو يبني معماره على نحو فائق من التنظيم المهيئ لخلق الإيقاع وتصعيده، فإذا لم يكن الروى موحداً في السور بكمالها فإن النص يعمد في تلوينه الإيقاعي المعتمد على تنويع روى الوحدات السجعية إلى أصوات متقاربة في مخارجها وصفاتها تختص كل وحدة سجعية بصوت منها، لكنها تمد البناء المعماري للنص في مجلمه بطبع سمعي مميز كفلته له التوازنات المؤسسة على علاقة القربى أو المشابهة الصوتية.

### - المهيئات الصوتية التي تسقى منطقة الثقل السجعى:

كان الجهد في الصفحات السابقة خالصاً لرصد التوازنات الصوتية التي تظهر في منطقة الثقل السجعى، مؤسساً على ما أقرته غالبية الدراسات البلاغية من تحديد البعد المكانى لتلك المنطقة وحصره في الحرف الأخير الموقوف عليه. ويتعين الالتفات إلى المهيئات الصوتية التي يمكن أن تسقى منطقة الثقل، لأن يتزامن النص قبل أو بعد حرف السجع حروفاً أخرى، تعد استمراراً لتكرارية صوتية موضعها نهاية الفاصلة.

ولا شك أن الالتزام يمثل ظاهرة تراشية مغرقة في تراشتها، شاعت في الشعر والنشر على حد سواء، فاستخدمها الكهان في أنسجتهم، والحكماء في خطبهم، والشعراء في قوافيهم، وكانت عناية النص القرآنى بتوظيف هذه البنية البدوية أكثر وأبلغ، إذ تنتشر فيه بصورة كبيرة على نحو ما سوف يأتي تفصيله. ولقد لعل

(١) التقى ابن الأثير والخطيب القزويني في تعريف السجع على أنه "تواطؤ الفاصلتين من النثر على حرف واحد" ويفصل شرّاح هذا التعريف، ولكنهم يستنتاجون منه استنتاجاً يجانب الصواب حينما يجعلون اتفاق الفاصلتين كائناً في الحرف الأخير منهما، انظر: شروح التلخيص، ج٤، ص ٤٤٥، ولا ينبغي حصر السجع في الحرف الأخير دائماً لأن هذا الأخير قد يكون هاء السكت أو ألف المد، وهو علامتان على الوقف، مثلهما مثل السكون، لا يحق اعتبارهما روياً للسجع.

أصحاب المقامات بالالتزام، وقدموا صوراً له في تشكيلات صياغية عنيت بالقيمة الإيقاعية للحرف أسموها بـ"اللزوميات"، وفيها يتأثر السجع مع الالتزام بحيث تراكم التنظيمات الصوتية في ختام العبارة المسجوعة بشكل يؤثر في كثافة الإيقاع.

وإذا كانت طبيعة العلاقة بين السجع والالتزام قائمة على التجاور في البعد المكاني فإنه لا يصح اعتبار تلك التنظيمات الصوتية المجاورة شيئاً واحداً؛ فالالتزام قد يرد في فواصل الآيات مع كونها غير متقدمة الآخر على حرف واحد، وهذا قول يمكن معاينته في عدد كبير من سور القرآن، منها سورة "ق" التي جاءت فواصلها على النحو الآتي: المجيد، عجيب، بعيد، حفيظ. والملاحظ في الفواصل السابقة أن الياء تتكرر مع قطع التسقّف عما يتلوها من الحروف التي اختتمت بها الفواصل. وانطلاقاً من هذا لا ترى الباحثة وجهاً للصحة فيما ذهب إليه بدر الدين بن مالك، حينما اعتبر الالتزام لوناً من ألوان السجع.<sup>(١)</sup> وإنما يأتي تتبعنا للالتزام في هذه الدراسة من كونه بنية مؤازرة تؤازر إيقاعيتها إيقاعية السجع وإن كانت لا تدرج في نسقه.

ويتبغى ألا ننساق وراء بعض المقولات النقدية التي أخذت الالتزام بمعنى سلبي، إذ اعتبرته قياداً لحرية الكتابة، قياداً ينتقص من الطاقات الفكرية لنص تولد داخله نزاع بين تنظيم صوتي صارم جداً وبين المعنى. والحقيقة أن هذا النزاع لم يرد على ذهن أكثر القدماء، ولا سيما المبدعين منهم، فأصحاب المقامات كانوا شغوفين بالالتزام، ولو أنهم رأوا فيه قياداً على عملية الإبداع لطرحوه. وهذا أبو العلاء المعرى يقدم إشارات مهمة تُعد ردّاً على مظنة تعويق الالتزام الصوتى طاقات النص الفكرية، إذ يصف حال الذين لا يلتزمون ما لا يلتزمون بأنهم "يتبعون الخاطر كأنه هادى الركبان أينما سلك فهم له تابعون"<sup>(٢)</sup>، وهو يرى أن النجاح ليس أقرب لهؤلاء بالضرورة من سواهم الذين يلتزمون ما لا يلتزم، وهذا معناه أن القيود الإضافية التي تفرض على النص من خلال تعاملات صياغية كالالتزام، لا تنتقص دائمًا من طاقته على التعبير، بل على العكس إن الجرعة الإعلامية فيه قد

(١) انظر، المصباح في علم المعانى والبيان والبديع، بدر الدين ابن مالك، المطبعة الخيرية، ١٣٤١هـ، ص ٥٦.

(٢) مقدمة اللزوميات، المعرى، كامل الكيلاني، ط٢، مصر، ١٩٢٤، ص ٢٠.

لا ينهض بها نص آخر خال تماماً من مثل هذه التعاملات الصياغية.

وقد وضع ابن الأثير تصوراً للالتزام الناجح فاشترط فيه عدم التكلف، والمتكلف سفي نظره - "هو الذي يأتي بالفكرة والروية، وذلك أن ينضي الخاطر في طلبه، ويبعث على تتبعه واقتاصاص أثره، وغير المتكلف يأتي مستريحاً من ذلك كله، وهو أن يكون الشاعر في نظم قصيده أو الخطيب أو الكاتب في إنشاء خطبته أو كتابته، في بينما هو كذلك إذ سمح له نوع من هذه الأنواع بالاتفاق لا بالسعى والطلب".<sup>(١)</sup> في هذه المقوله يتضح المقاييس الأساسية الذي انبنت عليه نظرية ابن الأثير في تحديد الالتزام المتكلف فقد اعتبر تبييت النية لاستخدام وسيلة تعبيرية ما والسعي في طلبها علامة ثابتة على وقوع التكلف، جاعلاً الإجاده كما يفهم من خلال السطور - متعلقة بعفوية الحديث الأدبي، حيث يتفق للكاتب أن يعثر على التعبير الملائم باستخدام هذه الوسيلة أو تلك دون أن يبيت النية لاستخدامها، والناظر في "المثل السائر" يستطيع أن يستشف منطلقات ابن الأثير في صوغ مبادئه البلاغية، وأظهرها تأكيده فكرة أن الخلق الفنى الجيد الذى يخلو من تكليف هو "طبع" لا "صنعة".<sup>(٢)</sup> طبع مؤسس على إلهام طبيعى وخارق إلى حد أن من يمتلكه تأيه المعانى سهلاً ورهواً، وتثنى عليه الألفاظ انتشالاً.<sup>(٣)</sup> وحين يقع حديث عن انتشال الألفاظ ومجيء الالتزام الجيد بالاتفاق لا بالسعى والطلب، فلا مناص من طرح سؤال حول مدى اتفاق هذا القول مع مبدأ الاستخدام الأسلوبى الوعوى الذى تؤكده النظريات الأسلوبية الحديثة. ضمن هذا المنظور، ستكون دراستنا للالتزام فى النص القرآنى لفحص كونه استخداماً خاصاً، وبيان مساهمنته فى مبنى الكلام ومعناه.

ويتوجّه البحث في مرحلة أولى إلى مستوى المبني لتحديد أنماط الالتزام الموظفة في النص القرآني، ورصدها رصدًا كمياً يقيس كثافة كل نمط منها، ويكشف عما إذا كان النص يكرر أجراسًا محددة ذات طبائع خاصة، ليعقب ذلك محاولة تفسير فعاليتها فيه، ومعرفة كيف يخلق دفقها المتأزر مع السجع حركته

(١) المثل السائر، ابن الأثير، جـ ١، ص ٢٦٩.

(٢) انظر: المصدر نفسه، جـ ١، ص ٢٦٩.

(٣) انظر: البيان والتبيين، الجاحظ، جـ ٢، ص ١٣.

المؤثرة لا في الإيقاع فحسب وإنما في المعنى أيضا. والدراسة إذ تتصب على السجع القرآني فإن المعالجة الإحصائية تكون ملزمة بأن تدور في نطاق الآيات المسجوعة لا غير،<sup>(١)</sup> ولકى تبرز النتائج بشكل أفضل فقد حسبنا الأرقام والنسب التي تظهر لكل نمط في عمود وحدها، وأعتقد أن الحاصل المجموع من أنماط الالتزام الأكثر استعمالاً سيسمح باستخلاص استنتاجات أولى.

---

(١) فالالتزام منشر في النص القرآني بكافة صوره: المسجوع منه، وغير المسجوع.

الاترالم وتأثراه فی السجع القرآني (١)

الاترالم قبل وبعد روى السجع		حوث الاترالم قبل روى السجع فقط		حوث الاترالم بعد روى السجع		الاترالم بعد روى السجع بعده		الاترالم قبل روى السجع		حوث الاترالم قبل روى السجع فقط		حوث الاترالم بعد روى السجع		الاترالم بعد روى السجع بعده	
الاترالم قبل وبعد روى السجع	بعد روى السجع	الاترالم قبل وبعد روى السجع	بعد روى السجع	الاترالم قبل وبعد روى السجع	بعد روى السجع	الاترالم قبل وبعد روى السجع	بعد روى السجع	الاترالم قبل وبعد روى السجع	بعد روى السجع	الاترالم قبل وبعد روى السجع	بعد روى السجع	الاترالم قبل وبعد روى السجع	بعد روى السجع	الاترالم قبل وبعد روى السجع	بعد روى السجع
٢٠٠	٣٦٨٣	٥٢٢	٥٣٤٤	٥٩٩١	٦٧٤٢	٦٧٦٥	٦٧٨٦	٦٧٩٣	٦٨٠٣	٦٨٢٤	٦٨٤٧	٦٨٦٣	٦٨٧٦	٦٨٩٣	٦٩٠٣
٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤	٥٣٤٤
٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥	٦٧٦٥
٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦	٦٧٨٦
٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣	٦٧٩٣
٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣	٦٨٠٣
٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤	٦٨٢٤
٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧	٦٨٤٧
٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣	٦٨٦٣
٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦	٦٨٧٦
٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣	٦٨٩٣
٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣	٦٩٠٣

(١) العلامة (x) تدل على موضع الروى، مع الاختلاف الموزع بمعانها التي حدتها سابقاً، بما يعني أن "ص" تساوى صوتاً صافياً، و"ش" تساوى حرقة تصيردة، و"ح" تساوى حرف مد طويل.

يقدم هذا الاستقراء الإحصائي مستخلصاً لاقت، يمكن توضيحه في  
عدة نقاط:

**النقطة الأولى:** أن مؤازرة الالتزام للسجع القرآني تبرز بوصفها بنية؛ ذلك أن الآيات المسجوعة التي تخلت عن الالتزام واعتادت بالجرس فحسب لا تتجاوز نسبتها ٨,٧٤%， بينما بلغت نسبة الالتزام في السجع القرآني ٩١,٢٦%.

وقد أشرت فيما سبق إلى أن الالتزام يعد من الوسائل الإيقاعية المحفوظة، إذ كان تمثيله في نصوص أدبية سابقاً على نزول القرآن الكريم بكثير، ولا ينبغي أن يoccus هذا في وهم أن النص القرآني ليس له في الفواصل جيد؛ ذلك أن الجدة التي يتحققها تتمثل بالدرجة الأولى - في إيداع التوظيف لهذه الوسائل اللغوية الجمالية التقليدية. وهذا ما تحاول الدراسة إثباته من خلال النظر في سورة "الرحمن" بوصفها نموذجاً لبقية السور.

يبدو من النظر المتأمل في هذه السورة أن التزام جرس صوتي موحد في ختام آياتها لم يكن مطلوبًا لذاته، لقد ورد الروى في أغلب آيات السورة رادفًا لألف المد، ومن البدھي أن هذا الالتزام الحرفی يتصرف بكونه آلياً؛ ذلك أن طبيعة الكلمات الفواصل وتركيبها الصوتي هي التي فرضت تشكيل الالتزام على هذه الهيئة، ولكن التمعن العميق في السورة يكشف عن سمة خفية تشير الحكم بأن لهذا الالتزام دخلاً كبيراً في الإعجاز الصوتي للقرآن، فهو يحوى جوهر السورة، بمعنى أنه ليس مطلوبًا لذاته وإنما تطلبته الدلالة واستدعاء البناء.<sup>(١)</sup> يقول

(١) وكما أن الالتزام من متطلبات الدلالة فإن العدول عنه كذلك من متطلباتها، فقد أثر النص في سورة الرحمن تحقيق الهمزة في كلمة (شأن) في قوله تعالى (يسأله من في السماوات والأرض كل يوم هو في شأن) -آلية ٢٩- والهمزة في كلمة (شأن) وظيفية، إذ تقوم بزيادة شدة الضوضاء في الصوت، يصاحبها ضغط على المقطع، أما عن التعديل الذي تدخله على الكلمة فهو تحويلها من مقطع من النوع الرابع (ص ح ح ص) إلى آخر من النوع الخامس (ص ح ص ص) النبر فيه نبر

الشيخ سيد قطب في استهلال تفسيره لسوره الرحمن: "هذه السورة المكية ذات نسق خاص ملحوظ، إنها إعلان عام في ساحة الوجود الكبير، وإعلام بآلاء الرحمن الباهرة... ورقة الإعلان تتجلّى في بناء السورة كله، وفي إيقاع فواصلها... تتجلّى في إطلاق الصوت إلى أعلى، وامتداد التصويب، إلى بعيد... الرحمن... وهذا المطلق المقصود بلفظه ومعناه وإيقاعه وموسيقاه يخاطب كل الوجود، ويبلغ كل سمع وكل قلب".<sup>(١)</sup> إن جمال الإيقاع الموسيقي المؤثر المنبعث من المدود يقف مسانداً لدلالة السورة، ويأتي مجانساً للفكرة، والإحساس الممترج بها وبهذا تظهر عظمة المبانى القرآنية في تصويرها وتعبيرها عن المراد. لا يحق لنا إذن أن نعتبر الالتزام من أهم الخصائص الأسلوبية للنص القرآني برغم كونه بنية بلاغية مألوفة، إن قيمته الحقيقة في النص راجعة إلى الإبداع في توظيفه.

**النقطة الثانية:** يبدو أن هناك حرصاً واضحاً على ضمان قيم صوتية تتكرر بعينها. فمن الملاحظ أن نسقاً يتكون من حرف مد أو لين سابق مباشرة لروى السجع هو الذي يشيع تكراره في النص، ذلك أنه يتعدد ٤٠٣٠ مرة، بحيث يمكن القول إنه هو النسق الأساسي في تكوين نظام الالتزام في النص القرآني، فعدد مرات وروده أكثر من عدد مرات ورود أي نسق آخر. وهنا لابد من البحث عن الأسباب التي أدت إلى اختيار هذا النسق بالذات وتوزيعه بهذه الكثافة. لقد أحسن سيبويه بقيمة المد واللين في الترجم، وبما أن الفاصلة هي قمة الإيقاع وخاتمه فإن للترجم في هذا الموضوع قيمة كبيرة "ويساعدنا علم اللغة الحديث على أن ندرك أن في هذا الترجم أيضاً نوعاً من التتفعيم، الذي تجمع نغماته طوال

"توتر" لا نبر "طويل" حيث إن النطق بالصيغات في كلمة (شان) سهل - لا يعني في الحقيقة سوى استمرار الانطلاق في مجرى الصوت، حتى يتم أداء الحركتين، فالقياس في حالة تسهيل الهمزة يكون على أساس الكم الزمني، لا على أساس الكيف الأدائي.

(١) في ظلال القرآن، سيد قطب، دار الشروق، بيروت، ط٢١، ١٩٩٣، ج ٢٧، ص ٣٤٤٥.

الكلام للتجسد واضحة في نهايته<sup>(١)</sup> حيث تنتهي الجملة النحوية. ومجيء الروى رادفًا لليمن يقيم عملية توافق بين عنصرين مهمين في نهايات الأسطر. هذان العنصران هما انتهاء واكمال الجملة من ناحية، والمقطع زائد الطول المنبور ؟ (صح حصن) من ناحية أخرى، ذلك المقطع الذي يتولد عن وجود حركة طويلة بين ساكنين تسهم في خلق محطات نغمية تجعلنا نتوقف عند نهايات العبارات السجعية وقفه طبيعية تعطى كمال الإيقاع وراحة النفس والتزام السنة في القراءة.

### **التوازنات الصوتية في النسيج الداخلي الآية وللاقتها بالسجع:**

وفي إطار المتابعة الصوتية يلاحظ أن النص القرآني يضمن لنسيجه الداخلي كثافة إيقاعية موازية لتلك الإيقاعية التي يوفرها السجع لإطاره الخارجي. فهو يتوكى التوزيع الصوتي الموقع بحيث تصير السجعة تتويجة لتنظيم صوتي يحدث في ثنايا الآيات متولدة عنه مجموعة من التوازنات تدخل في علاقة صوتية مع سجعة نهاية الآية. وتتنوع طبيعة هذه العلاقة فقد تكون قائمة على التمايز الصوتي بين روى السجع وبعض الحروف المتكررة داخل الآية وقد تكون مؤسسة على التباعد أو التقارب الصوتي بين الروى في نهاية الآية وصوت آخر مغایر له يتكرر في الداخل، ودراسة علاقة الإطار بالداخل هي جزء من متابعة فعل النص في إحداث إيقاع صوتي صاعد.

#### **[١] السجع الداخلي والسبعين الختامي:**

وأولى صور التوازنات التي تكشفت من خلال مراقبة البنية السطحية في النص القرآني، هي تمثل عنصر التناسق والتماثل السجعى في متن الآيات حيث ينشأ "سجع داخلي" يكون منوطاً بنهايات الجمل النحوية داخل الآية كما أن السجع الختامي منوط بنهايات الفواصل التي

---

(١) العروض وإيقاع الشعر العربي: محاولة لإنتاج معرفة علمية، سيد البحراوى، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٣، ص ٨٨.

**تُمثل غالباً -<sup>(١)</sup> السكتة الطبيعية في الأداء اللغوي.**

ويدلل "ديفين ستิوارت" على وجود سجع داخلي في القرآن الكريم بقوله تعالى: ﴿لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُوْلَدْ، وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ﴾<sup>(٢)</sup>. ففي الآية الأولى تتحرك الصياغة تعبيرياً في جملتين تتماثلان من زاوية أن كل جملة منها تبدأ انطلاقها الدلالي من نفي الفعل الوارد فيها عن ذات الخالق عز وجل، كما يتم التمايز على مستوى آخر يتجلى في انتهاء الجملتين بالنهاية الصوتية نفسها التي تربط الجملة الأولى صوتها بالجملة التالية لها عن طريق السجع.

وينتقد "ستيوارت" إحصاء السجع القرآني الذي لا يضع في الحسبان تلك السجعات الداخلية، حيث يقول: "وإذا كان مثل هذا [يقصد ظهور السجع الداخلي] لا يحدث غالباً في القرآن فإنه يكشف لنا عن أن حساب عدد السجعات في القرآن على أساس عدد الآيات لن يكون دقيقاً"<sup>(٣)</sup>. ومع وجاهة هذا الرأي فإن الدراسة لا تتفق معه، فالبلغيون كانوا أكثر حذقاً حينما فرقوا بين مظاهر السجع الإطاري منهما والداخلي، فرصدوا عدة أشكال للسجع الداخلي سواء في حالة تماثله مع السجعة الختامية أو مغاييرته لرويتها، فاصطـلين إيهـا عن السجع الموجود في ختام الآيات، مختصـين كل شـكل من أشكـاله بمصطلـح يـعد رـمزـاً لـفن بـديـعـيـ مستـقل بـذـاتهـ.

وقد بلغ استخدام القرآن الكريم لهذا النوع من أنواع التوازنات الداخلية أربعاً وخمسين مرة، بنسبة ١١,١٢% من مجموع الآيات المسجوعة، وهي نسبة محددة وترجع محدوديتها إلى أن السجع مشروط باستدعاء المعنى له في المقام الأول. وفيما يلى نرصد تنويعات العلاقة بين السجعة الختامية والسجعات الداخلية، إذ تتبدئ في أكثر من نمط:

(١) أقول غالباً؛ لأنه لا وجود لقاعدة تفرض التزام الوقفة الدلالية في نهاية الآية، ويؤكد ذلك الآيات المسجوعة القائمة على التضمين.

(٢) الإخلاص: ٤-٣.

(٣) السجع في القرآن بنائه وقواعدـه، ديفـين ستـيـوارـتـ، ص ٢٥ـ.

أولاً: مجئ بعض أجزاء الآية أو كلها على سجع يماثل سجعة نهاية الآية، يقول سبحانه وتعالى: ﴿لَوْلَمْ يرَوْا أَنَّا جَعَلْنَا حَرَمًا آمِنًا وَيُتَخَطَّفُ النَّاسُ مِنْ حَوْلِهِمْ أَفَبِالْبَاطِلِ يُؤْمِنُونَ وَيَنْعِمُ اللَّهُ يَكْفُرُونَ﴾.<sup>(١)</sup> السياق في هذه الآية يشافه بين مكوناته، فيعمد إلى التسجيع الداخلي بصوت ينهي جملته النحوية بايقاعها عند لحظة معينة فارضاً مساحة صمت قصيرة تحدد بداية الجملة النحوية التالية. ويبدو أن تماثل السجعة الختامية مع السجعة الداخلية عملية تصدر عن قصد، فقد أنت التركيبة اللغوية على نحو هيأ لحرف (النون) أن يستقر في نهاية الآية، وذلك عن طريق عملية تحريك أفقى للصياغة بالتقديم والتأخير.

وربما امتد السجع الداخلي ليشمل أجزاء الآية جميعها، ونرصد ذلك في قوله سبحانه وتعالى: ﴿لَقَالَ فِيهَا تَحْيَوْنَ، وَفِيهَا تَمُوتُونَ، وَمِنْهَا تُخْرَجُونَ﴾.<sup>(٢)</sup> وحركة الفكرة هنا مضمنة في معمار صوتي مركب تركيباً مطرداً.

ثانياً: وقد تكون بعض أجزاء الآية أو كلها منتهية بسجع يخالف السجعة الختامية، يقول الخالق عز وجل: ﴿لَوْلَا أَخَذْنَا مِنَاقِمُ لَا تَشْفَكُونَ دَمَاءَكُمْ وَلَا تُخْرِجُونَ أَنفُسَكُمْ مِنْ دِيَارِكُمْ ثُمَّ أَفْرَرْنَا مُّنْتَهِيَ شَهَادَتِكُمْ﴾.<sup>(٣)</sup>

وأحياناً يجتمع في آية واحدة نوعان من السجع الداخلي، أحدهما: يتماثل مع سجع فاصلة الآية، والأخر يخالف معه، وذلك كما في قوله تعالى: ﴿لَأَللّٰهُمَّ أَرْجُلَ يَمْشُونَ بِهَا أَمْ لَهُمْ أَيْدٍ يَبْطِشُونَ بِهَا أَمْ لَهُمْ أَعْيُنَ يُتَصِّرُونَ بِهَا أَمْ لَهُمْ آذَانٌ يَسْمَعُونَ بِهَا قُلِ اذْهُوا شُرَكَاءَكُمْ ثُمَّ كِيدُونِ فَلَا تُنْظِرُونَ﴾.<sup>(٤)</sup>

أما عن حركة الإيقاع السجعى وعلاقتها بحركة المعنى فقد رصد البحث لها الصور الآتية:

(١) سورة العنكبوت: آية ٦٧.

(٢) سورة الأعراف: آية ٢٥.

(٣) سورة البقرة: آية ٨٤.

(٤) سورة الأعراف: آية ١٩٥.

**الصورة الأولى:** وفيها يكون كل تعبير سجعى داخلى مستقلًا بمعناه، وكذلك التعبير السجعى الختامى، وتكون اللفظة التى أحدثت التسجيع كما لو كانت قفلاً للمعنى. ومن ذلك قوله جل شأنه: **مَلَوْأُقِيمُوا الصُّلَةَ، وَأَثُوا الرِّزْكَاهَ، وَارْكَعُوا مَعَ الرِّاكِعِينَ**<sup>(١)</sup>. تقسم الآية القرآنية إلى ثلاثة أجزاء، الأول والثانى منها مسجوعان بسجع مختلف لسجع الفاصلة. فهل للتسجيع الداخلى أدوار وظيفية تتضاف إلى دوره الإيقاعى؟ يقدم استقراء النماذج المرصودة دليلاً على أن التسجيع يبني داخل الآية الواحدة بطريقة خاصة، فهو أعظم تنسيقاً ومنطقية مما قد يكون عليه خارج النص القرآنى المعجز. ففى المثال السابق يلاحظ أن تشابه البنيات الصوتية فى الجزئين الأولين يتراوح معه تشابه تركيبى من خلال استعمال تركيب نحوية واحدة، حيث تتنظم كل كلمة مسجوعة مع كلمة أخرى تكون لازمة لها للتعبير عن فكرة تنتهى دلالياً بانتهاء السجعة، ثم تبدأ فكرة أخرى مستقلة أيضاً، والارتباط قائم بين التمايل الصوتى والتمايل التركيبى النحوى، بحيث إذا تغير التركيب النحوى تغير الحرف الأخير من الكلام، ولعل هذا يفسر لنا مخالفات السجع الداخلى للسجعة الختامية من الآية، في بينما تقع كل من الصلاة والزكاة موقع المفعولية النحوى من أفعال الأمر (أقيموا - آتوا)، نجد الجملة الأخيرة تنتهي بالجار والمجرور؛ وهكذا يوفر النص لنفسه قانونه الخاص. وفي القرآن آيات آخر تعد دليلاً على رؤية البحث، منها قوله تعالى: **مَلَوْأَقِيدِذِ فِي مَشْبِكَ، وَاغْضَبْنَ مِنْ صَوْتِكَ، إِنَّ أَنْكَرَ الْأَصْنَوَاتِ لَصَوْنَتُ الْحَمِيرِ**<sup>(٢)</sup>. هنا أيضاً يربط السجع الداخلى بين تركيبات

(١) سورة البقرة: آية ٤٣.

(٢) سورة لقمان: آية ١٩.

سجعية تتمى إلى قطاعات نحوية متماثلة، والملحوظ أن التقابل الصوتي بين حرف الكاف ممثلاً السجعات الداخلية وحرف الراء ممثلاً سجع فاصلة الآية -قد أتى مصاحباً لل مقابل التركيبى النحوى بين الجمل السجعية.

**الصورة الثانية:** وفيها يكون ثمة علاقة بين التراكيب السجعية الداخلية، ثم يأتي التعبير السجعى الخاتمى مستقلاً وحده بتركيب نحوى مختلف، ونرصد ذلك فى قوله تعالى: **هُنَّا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقْتُمْ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقَوْنَ**<sup>(١)</sup>. قوله: **هُنَّا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمْ** مكتمل من ناحية التركيب بيد أنه يدخل فى ارتباط جديد مع الجملة التوضيحية المكتملة تركيبياً أيضاً التالية له، والسجع فيها يقوم بغلق مؤقت للدلالة قبله إلى أن يشترك التعبير السجعى الثانى مع تعبير سجعى ثالث فى مركب بالعطف، فيه يتعلق التعبيران بفعل رئيسى هو "خلق" الموجود فى فاصلة السجعة الثانية. ولعل ارتباط التراكيب السجعية الداخلية الثلاث بعضها بالبعض الآخر هو الذى استدعى التماهى السجعى ممثلاً فى تكرار صوت "الميم" فى نهاية التركيب.

وعلى هامش الحديث عن السجعات الداخلية يلاحظ أن النص يقوم فى مرسل القرآن بعملية تعويض للإيقاع الغائب، فيؤسس قيمة الإيقاعية من خلال مجموعة من التلوينات الصوتية الداخلية، نرصد منها ما يحدث فى متى الآيات من سجع داخلى، كما فى قوله تعالى: **هَلْقَلُ اللَّهُمَّ مَالِكَ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مَمَّنْ تَشَاءُ وَتَعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْذِلُ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ**<sup>(٢)</sup>.

ونقدم مثالاً آخر للسجع الداخلى الحادث فى آيات غير مسجوعة فى الأصل. يقول الله سبحانه وتعالى: **هَلْ إِنَّ اللَّهَ لَا يَخْفِي عَلَيْهِ شَيْءٌ** فى

(١) سورة البقرة: آية ٢١.

(٢) سورة آل عمران: آية ٢٦.

الأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ هُوَ الَّذِي يُصَوِّرُكُمْ فِي الْأَرْجَامِ كَيْفَ يَشَاءُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ<sup>(١)</sup>. فَالملحوظُ أَنَّ الآيةَ الأولى تسجع داخلياً مع الآيةِ التاليةِ لها.

### (٢) اتفاق الكلمتين الختاميتين في المعرفة الأخيর:

وفي إطار رصد التوازنات الصوتية الناتجة عن علاقة المفردات داخل الآية بالسجعة الختامية تكشف للبحث خاصية إيقاعية جديدة قائمة على مبدأ التكرار الفونيقي أيضاً. فمن الملاحظ أن العلاقة التجاورية بين الدالين الواقعين في ختام الآية القرآنية أنت مدعاومة حرفياً، وذلك من خلال وقوع الاستخدام الإفرادي على دوال يجمع بينها التماثل الصوتي؛ على معنى أن فونينا أو أكثر من آخر الفاصلة يتكرر بعينه في آخر الكلمة السابقة عليها، وهذا ما يمنح علاقة التجاور بين الدالين بعدها صوتياً لافتاً، وقد بلغ حضور هذا النمط في الآيات المسجوعة ستة وثمانين مرّة ترتفع إلى مائة وأربع وثلاثين مرّة إذا أضفنا ما وظف منه في المرسل من القرآن.

ومن أمثلة هذا النمط في القرآن الكريم قوله تعالى في معرض حديثه عن حالة المرء وقت الاحتضار: هَلْ نَقْتَ السَّاقَ بِالسَّاقِ<sup>(٢)</sup>. لكن التكرار المحسن ليس العلاقة المعجمية الوحيدة التي تربط الكلمتين الختاميتين المتماثلتين في الحرف الأخير، فمن اللافت أن هناك مجموعة من العلاقات تتردد بعينها على مدار الشواهد المرصودة. ففي قوله تعالى: هَلْ مَنْ يَعْمَلُ مِنَ الصَّالَحَاتِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا يَخَافُ ظُلْمًا وَلَا هَضْنَمًا<sup>(٣)</sup>. بين (ظلمًا، وهضمًا) درجة ثانية من التكرار قائمة على شبه الترافق، أو تكرار المعنى دون اللفظ. وقد وقف ابن الأثير عند أمثل هذه الشواهد محاولاً إثبات ما بين طرفي التكرار من فارق في المعنى رغم وحدته بينهما، مؤكداً على أن لهذا التكرار وظيفة إضافية

(١) آل عمران: ٥-٦.

(٢) القيامة: ٢٩.

(٣) طه: ١١٢.

إخبارية جديدة.<sup>(١)</sup>

وقد يجمع الاشتقاء بين اللفظتين المتماثلتين في نهاية الآية، كما في قوله تعالى: **هَلْفَاجَاءُهَا الْمَخَاضُ إِلَى جَذْعِ النَّخْلَةِ قَالَتْ يَا لَيْتَنِي مَتَّ قَبْلَ هَذَا وَكُنْتُ نَسِيًّا مَّنْسِيًّا**<sup>(٢)</sup>. فإن الأصوات الأخيرة للفاصلة (السين والياء والألف الثالثة عن التوين) تتكرر مرتين في نهاية الآية، ويرجع ذلك إلى تجاور المشعقات **نَسِيًّا - مَنْسِيًّا**.

وفي قوله تعالى: **هَلْيَوْمَ يَقِرُّ الْمَرءُ مِنْ أَخِيهِ وَأُمِّهِ وَأَبِيهِ وَصَاحِبِتِهِ وَتَنِيهِ**<sup>(٣)</sup> تدرج الكلمات: أمه، أبيه، صاحبته، بناته تحت اسم يشملها. فهي نمط ثالث من التكرار، حيث تمثل كما يحب "جون لاينز" أن يسميها-<sup>(٤)</sup> متواصلات لتعبير **"أقرب الأقربين".** والملاحظ أن النص قد أدى أن يجمع الكلمات التي تربط بينها **"المصاحبة المعجمية"**<sup>(٥)</sup> في آية واحدة.

والمصاحبة المعجمية ظهرت واضحة في غالبية الشواهد المرصودة، ففي قوله تعالى: **هَلْعَلِمْتَ نَفْسَ مَا قَدَّمْتَ وَأَخْرَتْ**<sup>(٦)</sup>، يوجد بين هاتمت وأخرت علاقة تضاد معجمي. وفي قوله: **هَلْفَالَّبْلَ سَوْلَتْ لَكُمْ أَنْفُسَكُمْ أَمْرًا قَصِيرًا جَمِيلًا عَسَى اللَّهُ أَنْ يَأْتِيَنِي بِهِمْ جَمِيعًا إِنَّهُ هُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ**<sup>(٧)</sup>، فقد أخبر النص عن الله سبحانه وتعالى **"بالعلم"** وأعقب ذلك بخبر جديد نظير ومتاسب للأول،

(١) يدل ابن الأثير برأيه في هذا الموضوع، فيقول إن من التكرار ما يدل على معنين مختلفين، وهو موضع من التكرار مشكل لأنه يسبق إلى الوهم أنه تكرير يدل على معنى واحد" المثل السائر، ابن الأثير، جـ ٢، ص ١٦٠.

(٢) مريم: ٢٣.

(٣) عبس: ٣٤ - ٣٦.

(٤) انظر: علم الدلالة، جون لوينز، ت. مجید الماشطة وآخرين، كلية الآداب، البصرة، ١٩٨٠، ص ٨٥ - ٨٦.

(٥) يعرف ألمان المصاحبة المعجمية بأنها "الارتباط الاعتيادي لكلمة في لغة بكلمات آخر لغة" نقلًا عن علم الدلالة: أحمد مختار عمر، مكتبة دار العروبة للنشر والتوزيع، ص ٧٤.

(٦) الانفطار: ٥.

(٧) يوسف: ٨٣.

وهو "الحكمة".

### ثانياً: الرُّخص<sup>(١)</sup> الصوتية في السبع المقدّاني:

يشتمل النص القرآني على ترخصات لغوية تتجلّى على المستويات: الحرفى، والإفرادى، والتركيبى، وتظهر بشكل مكثّف فى منطقة الفاصلة تحديداً، يطرح ذلك سؤالاً يمكن صياغته على النحو الآتى: هل الترخص اللغوى كان فقط سبيلاً إلى توازن إيقاعى سعى إلى تحقيقه لغة تعتمد على المشافهة والتلاوة وتأثير الجرس؟

انطلاقاً من هذا نشأ جدل بين فريقين؛ الفريق الأول: يشمل عدداً كبيراً من البلاغيين والمفسرين الذين رأوا أن مخالفة بعض فواصل الآيات لنظام اللغة العربية وخروجها صوتياً أو صرفاً أو نحوياً أو دللياً -عن التقاليد النمطية لهذا النظام، يرجع بالدرجة الأولى إلى مراعاة تناسب الفواصل. وقد كانت المحافظة على المشاكلة الإيقاعية بين "رءوس الآيات" "الوجه الذى اكتفى "الفراء" (ت ٢٠٧ هـ) بتردیده في أكثر من موطن من كتابه المعروف "معانى القرآن" تفسيراً للفاصلة تارة، وتبريراً لخروجها عن الأصل تارة ثانية، وترجحاً لقراءتها على وجه من وجوه القراءات دون آخر تارة ثالثة.<sup>(٢)</sup>

ويعتبر ابن الصائغ الحنفى من أهم القائلين بمراعاة الفاصلة وقدّم النص إليها، إذ جمع في كتابه "أحكام الرأى في أحكام الآى" نحواً من

(١) عبرت البلاغة القديمة "بالعدول" عما يسميه "بالرُّخص"، وعبر عنها الأسلوبيون المحدثون بالانحراف، غير أن اختيار البلاغيين القدماء لتعبير "العدول" أدق من لفظة الانحراف التي تشمل إيحاءات إضافية لا تناسب مع طبيعة اللغة الشعرية، ولعل أهم هذه الإيحاءات هو إيحاء "الخطأ"، هو أمر غير وارد في تعبير العدول، أمّا بالنسبة لاختيار الباحث للفظة "رُخصة" فإنه راجع إلى ما تحمله هذه اللفظة من معنى ضمنى يحتم وجود سبب أو آخر وراء الخروج عن القاعدة الأصلية في النظام اللغوي.

(٢) انظر: نظرات في تراثنا البلاغي، حسن طبل، دار الزهراء، ١٩٩٣، ص ٨٤. انظر: معانى القرآن، الفراء، ج ٢، ص ١٧٦، ١٨٧. ج ٣، ص ١١٨، ٢٣١، ٢٣٢، ص ٢٥٦، ٣٦٨.

أربعين ظاهرة من الظواهر التعبيرية، وردت في أواخر آى القرآن، وتعد لوناً من ألوان المخالفة والعدول عن نظام اللغة العربية، وقد ركز على إبراز الدور الإيقاعي لتلك الرخص، والتناسب الصوتي الناتج عنها دون أن يقف إزاء آية من الآيات التي استشهد بها، وعددها سبع وستون كى يبيّن في فاصلتها وجهًا آخر سوى مراعاة المناسبة،<sup>(١)</sup> وأكثف بالإشارة إلى إمكان اضطلاع تلك الرخص بأدوار أخرى فضلاً عن المناسبة؛ إذ يقول: "لَا يمْتَنِعُ فِي توجيهِ الْخُرُوجِ عَنِ الْأَصْلِ فِي الْآيَاتِ الْمَذْكُورَةِ أُمُورٌ أُخْرَى مُعَوِّذَةُ الْمَنْاسِبَةِ، فَإِنَّ الْقُرْآنَ الْعَظِيمَ كَمَا جَاءَ فِي الْأَثْرِ لَا تَقْضِي عَجَائِبَهُ"<sup>(٢)</sup>.

وذلك الاتجاه الذي جعل الترخيص في الفواصل للاحفاظ على الإيقاع، قد لقي ذيوعاً في التراث، واهتم به نقاد معاصرون، رددوا في دراستهم للفاصلة القرآنية مقولات الفراء وابن الصايغ وغيرهم. أما الفريق الثاني فإنه يعترض على مذهب من قالوا بمراعاة الفاصلة، ومن هؤلاء "ابن قتيبة" الذي راح يزدري مذهب الفراء في القول بالترخيص لتناسب الفواصل، حيث يقول: "وَهَذَا مِنْ أَعْجَبِ مَا حَمَلَ عَلَيْهِ كِتَابُ اللَّهِ، وَنَحْنُ نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ أَنْ نَتَعَسَّفَ هَذَا التَّعْسُفُ، وَنَجِيزَ عَلَى اللَّهِ - جَلَّ ثَنَاؤُهُ - الْزِيَادَةُ وَالنَّفْسُ فِي الْكَلَامِ لِرَأْسِ آيَةٍ"<sup>(٣)</sup>. فشمة نكتة موجبة للترخيص حاول "ابن قتيبة" أن يتبعها جاعلاً منطقة التساؤل الآتى: كيف يمكن أن تمت هذه الرخص إلى المعنى نفسه بصلة؟ "فَالتناسبُ الشكلي بين الفواصل ليس إحدى الغاليات التي تقصد لذاتها في البيان القرآني"<sup>(٤)</sup> يقف دليلاً على ذلك وجود مواضع خالف النص فيها المناسبة الإيقاعية بين الفواصل، يقول سبحانه وتعالى: ﴿... وَمَا جَعَلَ أَذْعِيَّا عَكْمَ أَبْنَاءَكُمْ﴾

(١) أحكام ابن الصائغ قد تختصر إلى نصف ما أحصاه، ذلك أن تعامله مع وجه إعرابي واحد، ألقى بكثير من الشواهد في حيز الترخيص.

(٢) الإنقان في علوم القرآن، السيوطي، جـ٣، ص ٢٩٦.

(٣) تفسير غريب القرآن، ابن قتيبة، ت: السيد أحمد صقر، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٩٧٥، ص ٤٤٠.

(٤) نظرات فيتراثنا البلاغي، حسن طبل، ص ١١٦.

**ذَكْرُمْ قَوْلَكُمْ بِأَفْوَاهِكُمْ وَاللَّبْهُ يَقُولُ الْحَقُّ وَهُوَ يَهْدِي السَّبِيلَ**<sup>(١)</sup> جاءت لفظة "السبيل" في الآية مجردة من حرف المد في آخرها، مع أن هذا الحرف لو زيد فيها لتتناسب هذه الفاصلة -إيقاعياً- مع بقية فواصل السورة التي اختتمت إما بـألف الإطلاق وإما بـألف المد، ويلاحظ في النص القرآني كذلك - الغياب المفاجئ للسجع كخاصية خالقة للتوازن الإيقاعي، والعدول عنه إلى الترسُّل باستخدام فاصلة تتفرد بـإيقاع صوتي مغاير لمجموع الفواصل المسجوعة السابقة عليها أو التالية لها، وأظهر مواضع حضورها في فواتح سور وحواتيمها، وقد تبدى ذلك في سبع وثلاثين سورة -حسب الإحصاء.

الفواصل المنفردة في حواتيم سور	الفواصل المنفردة في فواتح سور
الآية الأخيرة من سورة: (المائدة)، (الأعراف)، (يونس)، (مريم)، (سباء)، (فصلت)، (الشورى)، (الجاثية)، (النجم)، (الحج)، (الشعراء)، (القصص)، (العنكبوت)، (السجدة)، (الصفات)، (الرحمن)، (الحاقة)، (المزمل)، (الانفطار)، (الضحى)، (العلق)، (الذاريات)، (البقرة)، (الصف)، (نوح)، (الجن)، (المزمل)، (البروج).	(البقرة)، (الأعراف)، (يونس)، (مريم)، (طه)، (الشعراء)، (القصص)، (العنكبوت)، (السجدة)، (الصفات)، (الرحمن)، (الحاقة)، (المزمل)، (الانفطار)، (الضحى)، (العلق)، (الذاريات)، (البقرة)، (الصف)، (نوح)، (الجن)، (المزمل)، (البروج).
١٦ سورة	٢١ سورة

ينجح النص عبر تلك الفواصل المنفردة في كسر توقع القارئ بما يشير انتباهه ويخلق في نفسه تساؤلاً حول الأسباب التي من أجلها كان العدول من السجع إلى الترسُّل. إن العدول يخدم المعنى، ففي قوله سبحانه وتعالى: **مَلَوَّأَمَا بِنَعْمَةِ رَبِّكَ فَحَذَّثَ**<sup>(٢)</sup>، استخدم النص فعل "حَذَّثَ" من بين مجموعة من الألفاظ لها طواعية الاستبدال فيما بينها، وكان يمكنه اختيار أحد المترادفات المحققة كتناسب الفواصل، لو كان هذا هدفاً ومطلباً أساسياً فيه. ويبدو أن عدول النص عن السجع إلى الترسُّل يخدم المعنى، إذ تتضمن لفظة "حَذَّثَ" إيحاءات إضافية لا نجدها

(١) الأحزاب: ٤.

(٢) الضحى الآية ١١.

في بدايتها، فهي تشمل معنى إشاعة النعمة وشكرها، كما أنها تستحضر الذات بوصفها طرفاً يمكن أن يوجه إليه الحديث في ديالوج داخلي دائم التسجيل لنعم الله وتذكرها، وهو ما لا تؤديه كلمة "خبرٌ" مثلاً التي تعني أن الخطاب موجهاً إلى آخر مختلف.

والواقع أن عدداً من صور الترخيص المرصودة في القرآن استندت في تسجيلها ضمن الرخص على وجه إعرابي واحد دون إشارة أو موازنة أو ترجيح بين ذلك الوجه الإعرابي الذي يأتي تأكيداً لمبدأ الخرق اللغوي للمعايير والأصول، وبين الوجه الإعرابية الأخرى التي ذكرها النحاة أو المفسرون في تخريج هذه الشواهد، مع أن تلك الوجوه الإعرابية المهمّلة قد تكون أكثر ملائمة لمعنى الشاهد وسياقه. ولنتأمل تلك الآيات التي جعلها "ابن الصائغ" مثلاً على الترخيص بإبقاء حرف المد الجازم؛ مراعاة للفاصلة. وهو يمثل لذلك قوله تعالى: **هُلْوَلَقَذْ أَوْخِنَّا إِلَى مُوسَى أَنْ أَسْرِ بْعَيْدِي فَاضْرِبْ لَهُمْ طَرِيقًا فِي الْبَحْرِ يَسِّرْ لَا تَخَافْ دَرَكَاهُ وَلَا تَخَشِّي هُمْ<sup>(۱)</sup>** وقوله تبارك اسمه: **هُلْسَقْرُوكَ فَلَا تَسْسِي هُمْ<sup>(۲)</sup>** ويستند "ابن الصائغ" على وجه إعرابي ضعيف، ذاهباً إلى أن "لا" في فوائل الآيتين "ناهية"، بيد أن ذلك التخريج لا يوائم الغرض الذي سيقت من أجله الآية الكريمة. ولقد حاول "الزمخشري" أن ينجو من الوقوع في شباك الوجه الإعرابي الواحد، وبخاصة مع هذه الظواهر التي تشير إلى الإشكاليات، ولكنه قلل جملة من اقتراحات ضارباً الصفح عن الموازنة بينها أو ترجح أحدهما، وقد أقام تخريجه لقوله تعالى **هُلْوَلَقَذْ تَخَشِّي هُمْ** على قراءة أخرى للمعطوف عليه، هي "لا تَخَفْ؟" على أنه جواب للأمر السابق "فاضْرِبْ لَهُمْ طَرِيقًا". ولكن الإشكالية لها حضورها بغير هذه القراءة، خاصة أن المثبت في المصحف هي القراءة **بِالْمَدْ هُلْلَا تَخَافْ هُمْ**، ويقدم الزمخشري ثلاثة اقتراحات دائرة حول كون الألف في "تخشى" أصلية أو غير أصلية:

- الاقتراح الأول: أن يكون الكلام قد جاء على الاستئناف، كأنه قيل،

(۱) طه: ۷۷.

(۲) الأعلى: ۶.

وأنت لا تخشى، أى ومن شأنك أنك آمن لا تخشى.

- الاقتراح الثاني: أن ألف الفعل قد حذفت، وتكون ألف الواردة في "تخشى" ليست أصلية بل زائدة للإطلاق من أجل الفاصلة، كقوله تعالى: **مَلِفَاضْلُونَا السَّبِيلُ**.<sup>(١)</sup>

- الاقتراح الثالث: أن تكون ألف هنا مثل قول الشاعر:  
كان لم ترَ قبلي أسيراً يمانيأ.<sup>(٢)</sup>

هكذا يتارجح الزمخشري بين اعتبار (لا) نافية وبين اعتبارها ناهية، دون أن يصدر رأياً قاطعاً في ذلك. ولكن "مكي بن أبي طالب" صاحب (مشكل إعراب القرآن) يدلّى برأي مؤسس على إدراك واع للغرض الذي سيقت من أجله الآيات المذكورة من سوري "طه" و"الأعلى"، مشيراً إلى أن القراءة الصحيحة هي رفع "تخشى" عطفاً على "تخف"، وهو يعترض على أن تكون "لا تخشى" في موضع جزم، وأن يكون ثبوت ألف فيها قياساً على ثبوت الياء والسواد على تقدير حذف الحركة منها لأن ألف لا تتحرك أبداً إلا بتغييرها إلى غيرها، والواو والياء يتحركان ولا يتغيران.<sup>(٣)</sup> ووضع السياق في الاعتبار يؤكد أن ألف هنا أصلية والصيغة نافية، تشير إلى أن الخالق هو المتكلّف بحفظ آياته في قلب نبيه الكريم. ينفي مكي بن أبي طالب - كذلك - أن تكون (لا) في قوله تعالى: **مَلِسْتَقْرِئُكَ فَلَا تَنَسَّى** ناهية، يقول: "(لا) بمعنى ليس وهو خبر وليس بمعنى إذ لا يجوز أن ينهى الإنسان عن النسيان لأنه ليس باختياره".<sup>(٤)</sup>

ويكشف الرصد الإحصائي للرخص الصوتية التي حققت لفوائل القرآن المسجوعة انسجاماً موسيقياً وتلاؤماً مغنواً عن نحو تسع وستين ظاهرة تعبيرية، تمثل كل ظاهرة منها لوناً من ألوان المخالفات لنظام اللغة العربية والخروج صوتياً عن القواعد المحفوظة لهذا النظام، وذلك من خلال عمليات لسانية كحذف صوت أو زيادة صوت

(١) الأحزاب: ٦٧.

(٢) انظر: الكشاف عن حفائق التنزيل وعيون الأقوال في وجوه التأويل، الزمخشري، جـ ٢، ص ٤٤٢.

(٣) انظر: مشكل إعراب القرآن، مكي بن أبي طالب، جـ ٢، ص ٤٧٠ - ٤٧١.

(٤) المصدر نفسه، جـ ٢، ص ٨١٣.

في آخر دال الفاصلة، وبذا خلال الإحصاء أن عملية الحذف لها حضور مكثف في الرخص الصوتية إذ تبلغ نسبتها ٨٧٪ من مجموع الرخص الصوتية المرصودة.

ومن أمثلة الحذف الصوتى، حذف ياء الاسم المنقوص فى قوله تعالى: **هُوَ عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةُ الْكَبِيرُ الْمُتَعَالُ**<sup>(١)</sup> فقد حذفت الياء من (المتعال)، ومنه كذلك حذف الياء في قوله تعالى: **هُوَ الَّلَّٰهُ إِذَا يَسْرِي**<sup>(٢)</sup>. ومن الزيادة، إثبات هاء السكت في قوله تعالى: **هُوَ فَامًا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِيمِينِهِ** فيقول: هَوْءُ اقْرُوا **كِتَابِيَّةً** إِنِّي ظَنَنتُ أَنِّي مُلَاقٍ حِسَابِيَّةً<sup>(٣)</sup>، ومن الزيادة أيضا، إلحاق حرف المد بعد روى السجع في قوله جل شأنه: **هُوَ قَالُوا رَبُّنَا إِنَّا أَطْعَنَا سَادَتَنَا وَكُبَّارَانَا فَأَضْلَلُونَا السَّبِيلَ**<sup>(٤)</sup>

تحرّك الدراسة حتى الآن يركّز على منطقة التقل السجعى راصداً التوازنات والرخص الصوتية في تلك المنطقة وعلاقة السجع بالنسيج الداخلى للأية وما يصدر عن ذلك من توازنات صوتية إضافية تسهم في إحداث ليقاع صوتى صاعد. غير أن السجع واحد من البنى البلاغية التي قد تحضر على امتداد النص، ولها تولدت نظرة لدى كثير من النقاد -قدماً وحديثاً- تعامل السجع على أنه نوع أندى مستقل بذاته. ولا حرج في تصورى -على هذه النظرة ما دام السجع بوصفه أداة تعبيرية تستقر في ختام الكلام، يتمتع بخصوصية تميّزه، إذ يقوم بتحويل الكلام من النثرية الخالصة ليصير نثراً مسجوعاً يمكن أن يحل لاكتشاف إذا كانت له سمات شكلية أم لا، وهذا ما تحاول الدراسة فيما يلى استجلاءه من خلال تحليل يتحرك على مستوى البناء الشكلي للأيات التي وردت مسجوعة، متبعاً التراكيب السجعية طولاً وقصراً.

(١) الرعد: ٩.

(٢) الفجر: ٤.

(٣) الحاقة: ٢٠-١٩.

(٤) الأحزاب: ٦٧.

## [٣] المِبَنُ الشَّكْلِيُّ

الآن تجتهد الدراسة في تعقب القواعد الشكلية التي تحكم السجع القرآني. ويبادرنا هنا رأى ليفين. ستورات الذي كتب يقول: "برغم أن السجع لا يخضع للعروض الكمي فإنه يخضع لعروض من نوع ما".<sup>(١)</sup> سعى ستورات إلى استخلاص قواعده من المؤلفات النقدية القديمة. وقام بتطبيق القواعد المستقة منها على القرآن في محاولة لتحليل بناء السجع القرآني.

ولم يكن "ستورات" الوحيد في إيمانه بإمكان اكتشاف قواعد عروضية في السجع العربي، فهناك بعض الباحثين الذين آمنوا بالفكرة نفسها، وقاموا في مؤلفاتهم بتدوين بعض الملاحظات المتعلقة بالتحليل العروضي للسجع، من أمثلة "بلشير" في كتابه "تاريخ الأدب العربي"، و"بيير كرابون دى كابرون" في كتابه "القرآن: ينابيع الوحي الإلهي: البنية الإيقاعية في سور المكية"، و"حاييم شينين" في كتابه "دراسة عروضية للسجع في المقامات القديمة"، ومحمود المسудى في كتابه "الإيقاع في السجع العربي محاولة تحليل وتحديد"، ومحمد الهادى الطرابسى فى مقال له بعنوان: "مدخل إلى تحليل المقامات اللزومية للسرقسطى". ولكن ما الذى حدا بهؤلاء الدارسين إلى بحث عروض السجع العربى فأعتمدوا نارة على النص وأخرى على ما خلفته البلاغة القديمة من إشارات تتصل بالقواعد العروضية للسجع؟

### [٤] المِخَاصِصُ الْأَسْلُوبِيَّةُ لطُولِ السُّجُوعِ فِي النَّصِّ الْقُرْآنِيِّ:

إن البحث يبدأ، كما بدأ ابن الأثير، بقياس طول العبارة المسجوعة، حاملاً معه ما استخلصه جهد هؤلاء الدارسين المحدثين، وفي المقدمة محمود المسудى الذى خاض محاولة استكناه إيقاع السجع العربى، وسعى لضبط أحكامه بالمقارنة مع أحكام النظم الشعرى التى حلها الخليل. وكانت دراسة الإيقاع العددى على رأس الأمور التى اهتم بها الباحث، فاتخذ من المقطع وهو أبسط وحدة نطقية-

(١) السجع في القرآن بنائه وقواعده، ليفين ستورات، ص ١٤.

أساساً لحساب عدد العناصر المكونة للعبارة المجموعة.<sup>(١)</sup> والمسудى بذلك يخالف النظرة القديمة التى تصف طول السجعة على أساس عدد الألفاظ، وتعتقد الباحثة أنه كان على حق في تلك المخالفة، ويمكن إرجاع ذلك للأسباب الآتية:

١- أن البنية الخطية للفظة لا تكون ثابتة الطول، وإنما يتراوح مداها في العربية بين حرف وثمانية أو تسعة أحرف، ومن ثم قد تتساوى فقرتان في عدد الألفاظ دون أن يصبح ذلك تساو في المدى الزمني الذي تستغرقه كل منهما في النطق.

٢- إن بعض مفردات اللغة تكتب على هيئة كلمات منفصلة وهي في الحقيقة ليست كذلك، لأنها لا تستقل بنبر خاص<sup>(٢)</sup> فالكلمات المكونة من مقطع واحد متحرك مثل: و، ف، ل، إلى آخره. لا تتلقى ارتكازاً حال وجودها منفردة، وهي أيضاً ليست قائمة بذاتها وإنما تكون مرتبطة دائماً بغيرها من الكلمات. وحالما تكون مرتبطة بكلمة أخرى يجب أن تعتبر جزءاً أساسياً منها<sup>(٣)</sup>. ومن الكلمات التي لا تستقل بنبرها حرف الجر "في" إذا كان متبعاً بهمزة وصل فإنه لا يعد لفظاً، إذ لا ينفصل عما يعقبه. وينطبق ذلك أيضاً على اللواحق؛ لأنها لا تقوم بنفسها وإنما ترتبط دائماً بالألفاظ. والخلاصة، أن اللفظ لا يعد معياراً معقولاً

(١) إن الأساس الذى اعتمدته المسعدى فى دراسة طول السجعة، هو نفسه الذى يعتمده الباحثون سابقو الذكر فيما عدا شينين الذى يتسق عمله بشكل ملحوظ مع نظام ابن الأثير. فقد قام شينين بتحليل عروضى مفصل لعدد من مقامات الحريرى والهمذانى انطلاقاً من افتتاح بأن السجع يقوم على نظام عروضى أساسه الألفاظ.

(٢) أعني بالنبر هنا الارتکاز الذى تحدث عنه م. ستانيلاس جويار، ويقوم الارتکاز على مجهود عضلى لأعضاء النطق، موجه لزيادة شدة الصوت. وهذا المجهود ينصب على المقطع الصوتى بكماله، وميزة المقطع الذى عليه الارتکاز هي أنه يكون النطق به كله بقوه، والمقطع القوى يميل إلى إطالة الحركة التى يشتمل عليها، ونقىض ذلك كل مقطع ضعيف، فالظاهر أن الارتکاز هو الذى يقرر فى الكلمات نسبة الكمية بين حرکاتها؛ إذ إن المقاطع الضعيفة وقصيرة، نتيجة لضعفها، لا تبدو لنا كذلك إلا بالنسبة للمقطع القوى. انظر: نظرية جديدة فى العروض العربى، ستانيلاس جويار، ص ٢٩-٣٠.

(٣) المرجع نفسه، ص ٢٥٤.

لقياس المسافة، لكن المقطع هو الجدير بهذه الصفة؛ ذلك أن كل تلفظ بسيط يكون مقطعاً.

وقد شعبت الآراء حول مفهوم المقطع ووظيفته، فاختلاف المفهوم تبعاً لزاوية النظر التي يتم تناوله منها، سواء أكانت نظرة سمعية، أم وظيفية. ويرفض بعض العلماء تقسيم اللفظ إلى أصوات؛ لأن الأصوات في رأيهم ليس لها وجود مستقل في الكلام، وهؤلاء يؤكدون أن المقطع هو أصغر وحدة صوتية.

واللافت أنه لا يوجد تعريف فونولوجي عام للمقطع؛ وذلك لأن كل لغة لها نظامها المقطعي المعين.<sup>(١)</sup> والمقطع في العربية يتميز بعدة سمات منها أنه يبدأ دائمًا بصوت صامت تعقبه حركة قصيرة أو طويلة، وربما كانت الحركة ملحقة بصامت جديد أو بصامتين. ونستطيع أن نميز في العربية بين خمسة أنواع من المقطوع.

- ١- مقطع قصير: ويكون من صوت صامت يعقبه صوت لين قصير، ويرمز للصوت الصامت بالرمز (ص)، والصوت اللين أو المتحرك بالرمز (ح). فيكون رمز المقطع هو (صح)، ويطلق عليه مقطع من النوع الأول، وأفضل عند التقطيع أن نرمز بالرمز (٧) كإشارة إلى وجود مقطع له هذه الصفات.
- ٢- مقطع طويل مفتوح: ويكون من صوت صامت يعقبه صوت لين طويل. ويرمز لهذا المقطع بالرمز (صحح)، ويمثله الحرف الذي يعقبه مد مثل "في"، ويطلق عليه مقطع من النوع الثاني، وسوف أرمز له أثناء التقطيع بالرمز ٢.
- ٣- مقطع طويل مغلق: ويكون من صوت صامت تليه حركة قصيرة يعقبها صوت صامت، ويرمز له بالرمز (صحص)، ويطلق عليه مقطع من النوع الثالث، ومثاله حرف الجر (من)، وسوف أرمز له أثناء التقطيع بالرمز ٣.
- ٤- مقطع مدید مفهمل بصامتة: ويكون من صوت صامت تليه حركة طويلة يعقبها صوت صامت، ويرمز له بالرمز (صححص). ومثاله كلمة "باب" بتسكين الآخر - ويطلق عليه مقطع من النوع الرابع، وأعتبر عنه أثناء التقطيع بالرمز ٤.

---

(١) انظر: دراسة الصوت اللغوي، أحمد مختار عمر، ص ٢٤٠ - ٢٤٣.

٥- مقطع مدحِّب مفهُل بصامتين: ويكون من صوت صامت تليه حركة قصيرة يلحقها صامتان، ويرمز له بالرمز (ص ح ص ص)، ويطلق عليه مقطع من النوع الخامس، وسوف أرمز له أثناء التقطيع بالرمز ٥.

ويبدو أن مفهوم المقطع لم يكن مجهولا تماماً بالنسبة للقدامى، فعندما نقارن ”عمل الخليل بن أحمد، والأقدمين“ بصفة عامة سواء من علماء العروض أو النحو أو اللغة - بعمل المحدثين من علماء الأصوات الوظيفية، يتضح أن مفهوم الأقدمين للحرف المتحرك - وهو يتراكب من صامت وصائب قصير - يطابق مفهوم المحدثين لـ”المقطع“ بعينه هو المقطع الأول، ويطابق أجزاء من المقاطع الأخرى... ويصبح على هذا أن تعتبر نظرة الأقدمين - ومن بينهم الخليل في عروضه - إلى الحرف المتحرك خطوة نحو تحديد المقطع في اللغة العربية“.<sup>(١)</sup>

وهذا بيان سريع بأطوال المقاطع في العربية محسوبة بالجزء من الألف من الثانية. وكما أن المقطع الواحد يختلف طوله باختلاف طبيعة الحركة الملحة به أهي قصيرة أم طويلة، يلاحظ كذلك أن طوله يختلف تبعاً لطبيعة وصفات الصوت الصامت المركب مع الحركة، من حيث كونه مهموساً، أو مجهوراً. انفجاريأ أو احتكاكياً أو متسطاً أو مزدوجاً. ومعلوم أن الصوت نفسه يتاثر مداه بمحیطه الصوتي، وبموقعه في الكلمة، وبنغمة الكلام، وبسرعة المتكلّم.

صفات الصوت المركب مع الحركة												نوع المقطع
متوسط ”مائع“						الفجاري شديد						
شبه صامت	أنفي	ترددى	أنفى	حادى	الحد							
الأنف الأعلى الأعلى الأعلى	الأنف الأعلى الأعلى الأعلى	الأنف الأعلى الأعلى الأعلى	الأنف الأعلى الأعلى الأعلى	الحد الأعلى الأعلى الأعلى								
٠٧١٠	٠٩٠٠	٠٩٢٠	٠٩٤٠	٠٩٦٠	٠٩٨٠	٠٩٩٠	٠٩٩٥	٠٩٩٧	٠٩٩٩	٠٩٩٩	٠٩٩٩	مقطع من النوع الأول
٠٩٥٠	٠٩٦٠	٠٩٧٠	٠٩٨٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	مقطع من النوع الثاني
٠٩٧٥	٠٩٨٥	٠٩٩٥	٠٩٩٥	٠٩٩٥	٠٩٩٥	٠٩٩٥	٠٩٩٥	٠٩٩٥	٠٩٩٥	٠٩٩٥	٠٩٩٥	مقطع من النوع الثالث
٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	٠٩٩٠	مقطع من النوع الرابع

(١) العروض والقافية: دراسة في التأسيس والاستدراك، محمد العلمي، دار الثقافة، الدار البيضاء، ١٩٨٣، ص ٦٨.

يمثل الجدولان المظللان الحد الأدنى والحد الأقصى لطول كل مقطع من المقاطع المذكورة.<sup>(١)</sup> ويمكن الاستعانة بهذا الجدول في حساب المدى الزمني الذي تستغرقه قراءة عبارة مسجوعة أو آية من السجع القرآني، ذلك إذا لم يكن من المتاح للباحث استخدام أي جهاز من أجهزة التحليل الطيفي أو مراسم الذبذبات. ولكن علينا أن ننتبه إلى أن الجدول سرقة في الاختصار - لا يقدم إلا الحدين: الأدنى والأقصى لاستمرارية المقطع، فالرقم ١٥٠، على سبيل المثال - يعد أدنى حد سجله صوت انفجارى في النطق، كما أن الرقم ٢١٠ يمثل أعلى حد سجله صوت آخر من الأصوات الانفجارية مضافاً إليه قيمة الحركة القصيرة. وبالتالي فعند حساب المدى الزمني الذي يستغرقه النطق بقوله تعالى ﴿لِتَأْيِهَا الْمُذَثَّر﴾، ينبغي على الباحث أن يحدد أمرين:

- ١- استمرارية كل صوت من الأصوات الداخلة في تكوين الآية، ويتوفر ذلك بالعودة إلى مراجع المؤلفين الذين اهتموا بقياس استمرارية الأصوات العربية، من أمثل "إبراهيم أنيس"، و"العاني".
- ٢- طبيعة القراءة، قراءة بطيئة أم متوسطة أم سريعة.

وبعد هذا الخروج عن سياق البحث، وهو خروج، لا مندودة منه، يطعننا على مفهوم المقطع وأنواعه بوصفه وحدة قياس يعتمد عليها في قياس طول العبارة المسجوعة؛ نعود مرة أخرى إلى السجع القرآني.

قام البحث بكتابه عينة مختارة من النص القرآني كتابة صوتية وفق نطقه؛ بهدف حساب جملة ما تتركب منه الآية القرآنية المسجوعة من مقاطع؛ حتى يتمكن البحث من تعقب نظام البناء الشكلي للتراتيب السجعية طولاً وقصراً. وكأى منهج اعتباري فإن النظام لا يتجلى بكمال وضوحه عند القراءة العادية ولا حتى من خلال التلاوة، بل من خلال قراءة خاصة تجلو قوانين توزيع المقاطع، نعني من خلال ما يسمى بالتفطيع، وقد روى فيه القاعدة البلاغية القديمة التي تقول بأن مبني السجع على الوقف.

وكان لابد لهذه الدراسة من اختيار عينات جيدة التمثيل، فوقع الاختيار على

---

(١) انظر: دراسة الصوت اللغوي، أحمد مختار عمر، ص ٣١٣، وانظر: التشكيل الصوتي في اللغة العربية، سلمان العاني، ص ٧٥، ٧٧.

عشرة أجزاء من النص القرآني هي: الجزء الأول، والجزء الثاني، والجزء الرابع، والجزء السادس، والجزء الثامن، والجزء العاشر، والجزء الثاني عشر، والجزء الرابع عشر، والجزء الثامن والعشرون، والجزء الثلاثون. ويتوافق في العينة المختارة شرطان:

- أ- أنها تتضمن جملة من السور المدنية والسور المكية بنسب قريبة من نسبة وجودهما في القرآن وهي ٦ : ١ ، فعدد السور المكية فيها هو ثلاثة وأربعون سورة، وعدد المدنية ثلاثة عشرة سورة.
- ب- أنها تحتوى على قصار السور، وطوالها، وكذلك على السور المتوسطة الطول.

ويلخص الجدول الآتى ما انتهى البحث إليه من نتائج.

الإجماء		نحو المفاطع في الأبيات																	
المجموع		الجزء الأول	الجزء الثاني	الجزء الرابع	الجزء السادس	الجزء الثامن	الجزء العاشر	الجزء الثاني عشر	الجزء الرابع عشر	الجزء السادس والعشرين	الجزء الثامن عشر	الجزء السادس والعشرين	الجزء الثاني والعشرين	الجزء الثالث والعشرين	الجزء الرابع والعشرين	الجزء السادس والعشرين	الجزء الثامن والعشرين	الجزء السادس والعشرين	المجموع
		١	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨٢
		٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨٢	
		٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩٢	
		٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠٢	
		٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١٢	
		٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢٢	
		٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣٢	
		٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤٢	
		٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥٢	
		١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦٢	
		١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧٢	
		١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨٢	
		١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩٢	
		١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٣٠٢	
		١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٣٠	٣١٢	
		١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٣٢٢
		١٧	١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٣٣٢
		١٨	١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٣٤٢
		١٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٣٥٢
		٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٣٦٢
		٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٣٧٢
		٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٣٨٢
		٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٣٩٢
		٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٤٠٢
		٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٢٢	٢٣	٢٤	٢٥	٢٦	٢٧	٢٨	٢٩	٢٠	٢١	٤١٢

هذا هو الإحصاء الذي أسفر عنه تقطيع السجع القرآني في الأجزاء العشرة المذكورة سابقاً. وقد اقتضى تفاوت أطوال الآيات أن نقوم ب三分ي الأطوال إلى فئات، فهناك فئة الآيات المكونة من مقطعين<sup>(١)</sup> حتى عشرة مقاطع، وفئة الآيات المكونة من أحد عشر حتى عشرين مقاطعاً، وأخرى من واحد وعشرين إلى ثلاثين مقاطعاً... وهكذا. وكان الحاصل في النهاية وجود إحدى وعشرين فئة هي التي تدرج داخلها أطوال الآيات في القرآن الكريم. ولنباحث الآن فيما عسى أن يشير إليه هذا الإحصاء، وما قد يدل عليه من دلالات.

وعند النظر إلى المجموع الكلي للإحصاء مقارنة بإحصاء الأجزاء، فسنجد أن المجموع الكلي غير صادق التمثيل لنتيجة كل جزء على حدة، مما يفرض - طلباً للدقة - أن تتتابع عملية الاستقراء في دوائر متتالية، فلدينا في هذا الإحصاء متسع نسir فيه ونحن نحمل في أنفسنا شيئاً من الثقة بأن نتائج مهمة قد ظهرت وتسجل.

### **أولاً: استقراء النتيجة الكلية للإحصاء**

يبلغ كم الآيات المسجوعة التي تم تقطيعها ورصد عدد مقاطعها المكونة ١٤٢٢ آية، ولو تصورنا فرضاً أن هذا العدد يتوزع بالتساوي بين مختلف فئات الأطوال، أي لو قسمنا ١٤٢٢ آية على ٢١ فئة لكان المعدل في كل فئة هو ٦٨ آية تقريباً، ولكن ذلك الفرض لم يتحقق، فالملحوظ أن هناك تفاوتاً كبيراً في توزيع الآيات على فئات الأطوال. ويمكن الاستفادة من المعدل السابق في كشف المفاصل الأساسية التي حدثت في الخط البياني للأرقام، فبناءً عليه يتبين وجود نقطة فاصلة بين الفئات السبع الأولى وبقية الفئات، وهذه النقطة تقسم الخط البياني للأرقام إلى مجموعتين:

**المجموعة الأولى:** مجموعة الآيات المكونة من مقطعين إلى سبعين

(١) نلاحظ غياب الآيات المسجوعة من مقطع واحد، وكنت أفترض أنه سيقابلنا في الآيات المكونة من حروف مقطعة، ولكن الإحصاء أثبت عكس ذلك.

مقطعاً وجملتها ١٢٨٩ آية بنسبة تبلغ ٩٠,٦٥٪ من مجموع الآيات المقطعة مقطعاً، أى أنها تفوق على جملة المجموعة الثانية تفوقاً ملحوظاً. وبإمعان النظر في تفاصيل أعداد هذه المجموعة يتجلّى لنا أنها تحتوى على آيات توالت أعدادها على الترتيب الآتى: ٢٨٥-٢٥٦-١٩٥-٢١٤-١٦١-٩٧-٨١ آية، ونلاحظ هنا أن الخط البيني لهذه الأرقام يتدرج بشكل تنازلي تقريباً، توجد عند قمته الفئة الأولى وهي تمثل الآيات المركبة من مقطعين إلى عشرة مقاطع، تليها الفئة الثانية المكونة من أحد عشر إلى عشرين مقطعاً.

**المجموعة الثانية تشمل:** مجموعة الآيات المكونة من عدد من المقاطع يفوق السبعين، وجملتها ١٣٣ آية بنسبة تبلغ ٩٣,٣٥٪ من مجموع الآيات المحسنة. والملحوظ أن الخط البيني للأرقام ينخفض في هذه المجموعة بشكل ملحوظ يبدأ تدريجياً ثم يصير حاداً، على النحو الآتى، ٤٧-٤٣-١٨-٣٣-٢٠-٦-١-٢-٣-٦-٤-٩-١٨-٣٣-٤٧ مقطعاً.

ولكن، ما الذى تستتجه عن طول السجع في النص القرآني؟ إن ما يزيد على ٩٠٪ من فقرات السجع القرآني هو فقرات قصيرة ومتوسطة الطول، واللافت أن أكثر من ثلث أربع تلك الفقرات جاءت مكونة من مقطعين إلى خمسين مقطعاً. هذه النسب كما أنها تبرز ميل النص على المستوى الشكلي إلى العبارات القصيرة والمتوسطة، فإنها تفتح باب نقاش جديد مع محمود المسعودي في كتابه "الإيقاع في السجع العربي". فقد اشترط المسعودي إدخال العامل الفيزيولوجي في دراسة المدى الأمثل لفقرات السجع، فإن مقياس اعتدال طول العبارة المسجوعة -عنه- هو مطابقة مداها المدى الذي تستغرقه عملية التنفس العادية. ولا تتجاوز هذه العملية -في اعتقاده- حدود اثنى عشر مقطعاً،<sup>(١)</sup> وتحديد المسعودي لهذا المقدار بالذات أتى نتيجة تأمل في كل من الشعر الفرنسي الذي لا يتجاوز بيت الشعر منه في أقصى حدوده اثنى عشر مقطعاً، والشعر العربي الذي يوجد من بين بحوره عشرة بحور يحتوى المصراع فيها

---

(١) انظر: الإيقاع في السجع العربي، محاولة تحليل وتحديد ، محمود المسعودي، ص ٢٣، ٢٤.

على اثنى عشر مقطعاً أيضاً. ومن ثم خرج محمود المسудى بناتحة عامة، وهى أن كل إيقاع صوتي يخضع تمام الخضوع لمقتضيات معينة وقانون فiziولوجى صارم هو قانون النفس، وأن السجع يخضع لقانون النفس خضوع بيت الشعر له؛ ومرجع ذلك كونه ليس نثراً عادياً وإنما نثر موقع.

ويذهب المسудى فيما ذهب إلى أن البلاغيين والنقاد القدامى لم يفطنوا إلى علاقة الكلام بعملية التنفس، ولهذا بقيت تقديراتهم لطول السجعة غير ذات دعامة صوتية. كما يؤكد أنه لم يسبق أن أشار أى كتاب من كتب البلاغة والأدب إلى وجود مثل هذا القانون. والبحث لا يتفق معه فيما ذهب إليه من أنه لا توجد أية إشارات فى كتب البلاغة والأدب تبصّر بمعرفة البلاغيين العرب لقانون النفس وعلاقة الكلام به. فأبى إسحاق الصابى (ت ١٩٩٤ - ٥٣٨٤) قد انتبه إلى هذا القانون قبل المسудى بحوالى عشرة قرون تقريباً، وإن لم يطبقه على النثر.<sup>(١)</sup>

فيبدو أن التفكير فى قانون النفس وعلاقة الكلام الموقّع به، بدأ مع تأليف العرب لبحور الشعر، ومع استعمالهم لهذه البحور. وقد أورد ابن الأثير كلاماً لأبى إسحاق الصابى ربط فيه بين النفس ومدى البيت فى الشعر، قال: “[قال الصابى]... ولسائل أن يسأل فيقول: من أية وجهة صار الأحسن فى معنى الشعر الغموض، وفي معانى الترسُّل الواضح؛ فالجواب: أن الشعر بني على حدود مقررة، وأوزان مقدرة، وفصلت أبياته؛ فكان كل بيت منها كلاماً بذاته، وغير محتاج إلى غيره، إلا ما جاء على وجه التضمين، وهو عيب، فلما كان *النفس* لا يمتد فى البيت الواحد بأكثـر من مقدار عروضه وضربيـه، وكلاهما قليل؛ احتج إلى أن يكون الفصل فى المعنى، فاعتمد أن يلطف ويدق، والتـرسُّل مبني على مخالفة هذه الطريقة؛ إذ كان كلاماً واحداً لا يتجزأ ولا يتفصل إلا فصولا طوالاً، وهو موضوع وضع ما يهدـه أو يمرـ به على أسماع شـتى من خاصة ورعاية، وذوى أـفـهـام ذكـيـة وأـفـهـام غـيـبة؛ فإذا كان متسلسلاً سـاعـ فيها وقربـ، فجمـيع ما يستحبـ فى الأول ويـكرـهـ فى الثـانـى، حتى إن

---

(١) انظر: المثل السائر، ابن الأثير، جـ ٢، ص ٣٩٣ وما بعدها.

التضمين عيب في الشعر، وهو فضيلة في الترسّل<sup>(١)</sup>.

كان الصابي يدرك أن النفس يفرض قانونه على الكلام الموقّع، ومن ثم أشار إلى خصوص بيت الشعر العربي لذلك القانون، سابقًا محمود المسعودي إلى القول بمبدأ النفس باعتباره مقياساً للطول المعتدل للكلام، لكن تظل هناك حقيقة واضحة، هي أن مفهوم النفس ومداه ليس واحداً عند كليهما؛ فالمسعودي يتحدث عن تحكم الظاهرة الطبيعية للنفس في الطول الأمثل للعبارة السجعية، يتحدث عن سلسلة من المقاطع تتطرق مع زفة نفس عادي واحدة، ويطلق علم الأصوات الحديث على هذه السلسلة لقب "مجموعة نفسية". أما الصابي فإنه لا يتوقف عند مدى النفس العادي وإنما يتحدث عن أعلى حد ممكن لامتداد النفس، بحيث يشكل الكلام في النهاية جملة نفسية واحدة. وهذا الحد لا يتجاوز في اعتقاده - مقدار النطق ببيت كامل من الشعر.<sup>(٢)</sup>

وبغض النظر بما إذا كان المرء مستعداً لأن يتفق كلباً مع الصابي

(١) المرجع نفسه، جـ ٢، ص ٣٩٣.

(٢) يحدد مرسام الذبذبات بالنسبة لبيت من البسيط عند أبي تمام، مكون من ثمانية وعشرين مقاطعاً، مدة ٩٠٠ جزء من المائة، أي تسعة شوان، في أداء متوسط السرعة. انظر: الشعرية العربية، جمال الدين بن الشيخ، ص ٢٧٣ - ٢٧٤.  
واظهر: ديوان أبي تمام: رقم ٣: ١، ص ٤٠. وإذا قورن الحد الأقصى للنفس بحده الأدنى، أي إذا قورن المدى الزمني لبيت من الشعر العربي بالمدى الذي يستغرقه نطق مجموعة نفسية واحدة، مكونة كما يحدد علم الأصوات من اثنتي عشر مقاطعاً على أقصى تقدير، وهو نفس عدد المقاطع الذي يتكون منه بيت الشعر الفرنسي، يكتشف أن بيت الشعر العربي يكون مساوايا تقريباً لمجموعتين أو ثلاثة مجموعات نفسية، ولنسجل هنا بعض الأرقام التي وفرها جمال الدين بن الشيخ حول مدى نطق بيت الشعر الفرنسي ١٢ - ١٢ مقاطعاً - فإن معدل البيت في جزء Puy Blas يبلغ ثالثتين وأثنتين وخمسين لحظة، وهو في مونولوج هيرميون من مسرحية أندرود ماك الشعرية لا يتجاوز ثالثتين وثلاثين وسبعين لحظة. راجع: الشعرية العربية، جمال الدين بن الشيخ، ص ٢٧٣ - ٢٧٤.

أو مع المسعدى، فإن علاقـة نظرـتـيهـما بـمتطلـبات النـصـوص المـوقـعة أو  
الـتـى تـرـيد أـن تـنـال قـدرـاً مـن الإـيقـاع تـنـلـ وـاضـحةـ.

وإذا كان للبحث أن يرجح إحدى النظريتين على الأخرى، فإنه يرجح  
ما ذهب إليه الصابى؛ ذلك إنه نظر إلى البيت الشعـرى باعتباره أقصـى  
حد يمكن الوقوف عليه وقوفا مستـرـيـحاـ من جهة النفس، والـعـرب لا تـقـفـ  
على شـطـرـ الـبـيـتـ إـلا إـذـا كـانـ مـصـرـعـاـ، رـبـماـ لـأـنـهـمـ اـدـرـكـواـ أـنـ الـوـقـوفـ  
عـلـيـهـ يـفـرـضـ فـىـ بـعـضـ الـأـحـيـانـ مـوـاضـعـ سـكـتـ لـاـ تـنـقـقـ مـعـ الـعـنـىـ أـوـ  
الـتـرـكـيـبـ الـنـحـوـىـ. وـإـذـا سـلـمـنـاـ بـارـتـبـاطـ مـدـىـ الـبـيـتـ الشـعـرـىـ بـعـلـمـيـةـ التـنـفـسـ،ـ  
فـإـنـهـ يـمـكـنـ وـضـعـ حـدـ أـقصـىـ لـعـدـدـ الـمـقـاطـعـ الـتـىـ سـيـحـدـثـ بـعـدـهاـ إـجـهـادـ  
لـلـنـفـسـ.ـ مـعـ ضـرـورـةـ التـتـبـهـ لـعـدـةـ أـمـورـ:

[١] أن المقاطع عندما تأخذ مواضعها فى نموذج تؤلفه مجتمعة فإن عدد  
المقاطع الذى يتم بعده إرهاق النفس سيزيد وينقص تبعا لنوعية المقاطع  
المكونة للجملة، ولطريقة تتبعها.

[٢] أن طول الجملة التفصـية يتـنـوـعـ بـحـسـبـ الـأـفـرـادـ؛ـ ولـذـكـ كـانـ كـانـ مـنـ بـيـنـ  
أـهـدـافـ عـلـمـ الـتـلـاوـةـ وـالـتـجـوـيدـ،ـ تـلـمـ الـقـرـاءـ التـفـصـيـ السـلـيمـ الـذـىـ يـتـبـعـ لـهـمـ أـنـ  
يـزـامـنـواـ الـوـقـفـةـ التـفـصـيـةـ مـعـ الـوـقـفـةـ الطـبـيـعـيـةـ الـتـىـ يـفـرـضـهاـ مـضـمـونـ الـآـيـةـ.

[٣] أن طول الجملة التفصـية يـخـلـفـ بـحـسـبـ صـفـاتـ النـصـ المـنـطـوـقـ،ـ  
فـتـأـلـيفـ الـمـقـاطـعـ فـىـ الـشـعـرـ يـبـنـىـ عـلـىـ أـسـاسـ مـنـ نـظـامـ منـضـبـطـ تـتـخـذـ فـيـهـ  
الـصـوـامـتـ وـالـحـرـكـاتـ مـوـاضـعـهاـ الـأـكـيـدةـ،ـ عـلـىـ عـكـسـ الـمـقـاطـعـ فـيـ النـثـرـ؛ـ  
فـإـنـ تـأـلـيفـهاـ لـاـ يـخـضـعـ فـيـ الـغـالـبـ لـنـظـامـ.ـ وـمـنـ هـنـاـ تـقـرـضـ صـفـاتـ النـصـ  
الـمـنـطـوـقـ شـرـوـطـهاـ عـلـىـ عـدـدـ الـمـقـاطـعـ الـتـىـ يـمـكـنـ نـطـقـهاـ أـثـنـاءـ عـلـمـيـةـ  
الـتـنـفـسـ.ـ فـالـنـظـامـ الـذـىـ يـبـنـىـ عـلـىـ بـيـتـ الشـعـرـ يـسـهـمـ فـيـ وـصـولـ النـفـسـ  
مـحـطـتـهـ الـأـخـيـرـةـ بـعـدـ عـدـدـ مـقـاطـعـ قدـ يـكـونـ أـقـلـ مـنـ عـدـدـ الـمـقـاطـعـ الـتـىـ  
تـنـطقـ فـيـ نـفـسـ الـمـدـىـ الزـمـنـىـ وـلـكـنـ فـيـ نـصـ آـخـرـ لـاـ يـقـومـ عـلـىـ نـظـامـ  
مـطـرـدـ كـالـنـصـ الـمـنـثـورـ أـوـ الـمـسـجـوـعـ.ـ فـتـبـعـاـ لـبـحـورـ الشـعـرـ نـجـدـ أـنـ أـقصـىـ  
تقـديرـ لـبـيـتـ مـنـ الشـعـرـ الـعـربـىـ هوـ ثـلـاثـوـنـ مـقـطـعاـ بـمـاـ يـسـاـوـىـ تـقـرـيبـاـ تـسـعـ  
ثـوانـ وـفـقاـ لـلـإـحـصـاءـاتـ الـتـىـ سـجـلـهـاـ جـمـالـ الدـيـنـ بـنـ الشـيـخـ.<sup>(١)</sup>ـ وـقـدـ لـوـحـظـ

(١) انظر: الشعرية العربية، جمال الدين بن الشيخ، ص ٢٧٣ وما بعدها.

أن قوله تعالى: **هَلْوَادْ يَرْقَعُ إِنْرَاهِيمُ الْقَوَاعِدَ مِنَ الْبَيْتِ وَإِسْمَاعِيلُ رَبَّا  
تَقَبَّلَ مَنَا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ**<sup>(١)</sup> (٤٠، مقطعاً) يسجل سبالاستعانة  
بالجدول الزمني للمقاطع - زمنا بلغ مقداره تسعة ثوان وستاً وثلاثين  
لحظة. وبناء عليه يمكن وضع تقدير تقريري للحد الأقصى لعدد المقاطع  
التي يمكن أن تنطق مع امتداد جملة نفسية واحدة، وهو وفقاً لللاحظات  
كم لن يتجاوز الأربعين مقطعاً، أي ثلاثة مجموعات نفسية.

على أن هذا الذي يستخلصه كل من الصابي والمسудى فيما يتصل  
بنصوص بشرية موقعة كالشعر والمقامات العربية المسجوعة لا ينطبق  
على نص القرآن الكريم، فلا عبرة بمبدأ النفس في تحديد طول الآية  
القرآنية التي قد تقصير بحيث تكون كلمة واحدة، أو تطول طولاً  
ملحوظاً. والنص القرآني إنما يقوم على إعمال قانون آخر هو قانون  
الوقف ينال به اعتدال المسافة المنطقية حيث يتم بناء عليه تقسيم الآيات  
الطول داخلياً. وقانون القرآن في الوقف لا يرتبط بمسألة النفس " وإن  
كان لا شيء من انقطاع النفس إلا ومعه الوقف" <sup>(٢)</sup>، فالمعتمد في علم  
القراءات أن الوقف يختلف بحسب أمررين: بحسب الكلام نفسه؛ إذ قد  
يختلف الوقف باختلاف الإعراب، أو المعنى، وقد يقف لبيان المراد وإن  
لم يتم الكلام. وينقسم الوقف تأسساً على ذلك إلى خمسة أصناف هي  
الأسم والتاء والذي يشبه التاء، والناقص المطلق والأنقص، ويختلف  
الوقف كذلك بحسب المتكلم أو القارئ، أي بحسب انقطاع النفس <sup>(٣)</sup>. ومن  
خلال قانون الوقف القرآني يتحقق النص لنفسه قاعدة الاعتدال في  
الطول.

وبرغم ما نؤكده من اختلاف قانون القرآن في تشكيله المسافي، فإن  
النظر الإحصائي أن ٦٦,٨٠٪ من آيات السجع القرآنية هي فقرات  
متوسطة الطول لا يتجاوز طولها ثلاثة مجموعات نفسية. ويفيد النظر  
في كل جزء على حدة غلبة الفقرات السجعية المتوسطة الطول، فتبليغ

(١) سورة البقرة: ١٢٧.

(٢) انظر: الشعرية العربية، جمال الدين بن الشيخ، ص ٢٧٣ وما بعدها.

(٣) للمزيد راجع: البرهان في علوم القرآن، الزركشي، جـ ١، ص ٣٦٧.

نسبة الآيات المتوسطة الطول في الجزء الأول ٦٥,٦٢٪ من مجموع الآيات المسجوعة في الجزء، وتبلغ في الجزء الثاني ٦٠٪، وفي الرابع ١٠٪ وفي السادس ٥٤,٦٣٪ وفي الثامن ٦٢,١٢٪، وفي العاشر ٥٤,٦٣٪ وترتفع النسبة في الجزء الثاني عشر إلى ٧٥٪ وفي الجزء الرابع عشر إلى ٨٤,٤٩٪، ثم تعود إلى نسبتها القارة في الجزء الثامن والعشرين ٦١,١١٪، وتتخفض إلى ٣٨,١٧٪ في الجزء الثلاثين.

وعندما نقارن بين أطوال سور وأطوال الآيات التي يحتوى عليها كل من الجزء الثاني عشر والجزء الرابع عشر اللذان سجلا ارتفاعاً ملحوظاً في نسبة الآيات متوسطة الطول، يلاحظ التناقض بين طول الآية وطول السورة، فجميعها سور متوسطة الطول وأغلبها سور مكية تتميز ببنائها على الفقرات القصيرة والمتوسطة. وفي الجزء الثلاثين كانت الآيات أميل إلى القصر فطولها يتراوح بين مقطعين وعشرة مقاطع. ويلاحظ أن الإحصاء يرجع إلى معدله القار مع آيات الجزء الثامن والعشرين المشتمل على سور مدنية.

والظاهر أن النص القرآني كان حريضاً على أن يأتي مناسباً لطبيعة المخاطبين، فالسور المكية تناسب تماماً طبيعة المكين - فقد كانوا جبابرة تسود بينهم المنكرات والعادات السيئة، وذلك كله يقتضي خطابهم بلغة سريعة آخذة، غير مسترسلة، وقول حاد، حاسم. يعد ويعود، تقصر معه الجمل ويبرز التجانس الصوتي وتعلو الموسيقى. إن هذه السمات الصوتية لا تفك أبداً عن حرارة التعبير التي ينيرزها على المستوى الأسلوبى كل من أسلوب القسم والاستفهام الإنكارى والتحذير والوعيد وضرب الأمثال للأفهام، وهى أساليب ظاهرة في سور المكية.

أما الخطاب اللغوى في السورة المدنية، فقد كان مسترسلأً مناسباً لطبيعة المسلمين، ينزع إلى التفصيل والتوضيح، ويتناسب ذلك مع التعاليم الدينية ووضع التشريعات وشرح حدود العقيدة الإسلامية.<sup>(١)</sup>

---

(١) انظر: من صور الإعجاز الصوتي في القرآن الكريم، محمد السيد سليمان العبد، ص ٨٨.

وإن حرص النص القرآني على أن يأتي الخطاب المسجوع مناسباً لطول السورة من جهة، ولطبيعة المخاطبين من جهة أخرى فهو أحد مظاهر الإعجاز اللغوي في القرآن الكريم.

وقد كشف تتابع طول السجع في القرآن عن أمور مهمة:

أ- أن القراء حافظوا اعتماداً على قانون الوقف القرآني - على تقسيم الآيات الطوال تارة وفقاً لما يقتضيه المعنى، وأخرى تلبية لما يطلبه النفس من راحة. ويدلنا على ذلك علامات الوقف التي شاهدناها في المصحف.

ب- أن السجع القرآني كان مغايراً من حيث طول فقراته لنظام السجع العربي، ولم نشاهد تطابق النظمتين سوى في الجزء الثلاثين فقط، ويكتفى أن نقارن بين أطوال الآيات في ذلك الجزء، وبين الإحصاء التحليلي الذي قام به المسудى على فرات من سجع الحريرى.

(١) إحصاء بطلال الفقرات في مقامات الحريري (٢).

كل قسم من الجدول فيه عدد الأجزاء المكونة من مقطع أو مقطعين أو ثلاثة أو أربعة... الخ

المجموع	عدد المقاطع	مجموع الأفراد	%	المجموع	عدد المقاطع	مجموع الأفراد	%
١٢٦٠	٧	٤٦٣١٩%	٦٣٧١	٦٣٧١	٦	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٦	٤٦٣١٦%	٦٣٧١	٦٣٧١	٥	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٥	٤٦٣١٨%	٦٣٧١	٦٣٧١	٤	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٤	٤٦٣١١%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٣	٤٦٣١٢%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٢	٤٦٣١٣%	٦٣٧١	٦٣٧١	١	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	١	٤٦٣١٤%	٦٣٧١	٦٣٧١	-	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٠	٤٦٣١٥%	٦٣٧١	٦٣٧١	٧	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٧	٤٦٣١٦%	٦٣٧١	٦٣٧١	٦	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٦	٤٦٣١٧%	٦٣٧١	٦٣٧١	٥	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٥	٤٦٣١٨%	٦٣٧١	٦٣٧١	٤	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٤	٤٦٣١٩%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٣	٤٦٣٢٠%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٢	٤٦٣٢١%	٦٣٧١	٦٣٧١	١	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	١	٤٦٣٢٢%	٦٣٧١	٦٣٧١	-	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	-	٤٦٣٢٣%	٦٣٧١	٦٣٧١	٧	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٧	٤٦٣٢٤%	٦٣٧١	٦٣٧١	٨	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٦	٤٦٣٢٥%	٦٣٧١	٦٣٧١	٩	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٥	٤٦٣٢٦%	٦٣٧١	٦٣٧١	١٠	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٤	٤٦٣٢٧%	٦٣٧١	٦٣٧١	١١	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٣	٤٦٣٢٨%	٦٣٧١	٦٣٧١	١٢	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٢	٤٦٣٢٩%	٦٣٧١	٦٣٧١	١٣	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	١	٤٦٣٢١٠%	٦٣٧١	٦٣٧١	١٤	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	-	٤٦٣٢١١%	٦٣٧١	٦٣٧١	١٥	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٧	٤٦٣٢١٢%	٦٣٧١	٦٣٧١	١٦	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٦	٤٦٣٢١٣%	٦٣٧١	٦٣٧١	١٧	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٥	٤٦٣٢١٤%	٦٣٧١	٦٣٧١	١٨	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٤	٤٦٣٢١٥%	٦٣٧١	٦٣٧١	١٩	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٣	٤٦٣٢١٦%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢٠	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٢	٤٦٣٢١٧%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢١	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	١	٤٦٣٢١٨%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢٢	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	-	٤٦٣٢١٩%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢٣	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٧	٤٦٣٢٢٠%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢٤	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٦	٤٦٣٢٢١%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢٥	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٥	٤٦٣٢٢٢%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢٦	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٤	٤٦٣٢٢٣%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢٧	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٣	٤٦٣٢٢٤%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢٨	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٢	٤٦٣٢٢٥%	٦٣٧١	٦٣٧١	٢٩	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	١	٤٦٣٢٢٦%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣٠	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	-	٤٦٣٢٢٧%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣١	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٧	٤٦٣٢٢٨%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣٢	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٦	٤٦٣٢٢٩%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣٣	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٥	٤٦٣٢٣٠%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣٤	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٤	٤٦٣٢٣١%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣٥	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٣	٤٦٣٢٣٢%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣٦	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٢	٤٦٣٢٣٣%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣٧	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	١	٤٦٣٢٣٤%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣٨	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	-	٤٦٣٢٣٥%	٦٣٧١	٦٣٧١	٣٩	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٧	٤٦٣٢٣٦%	٦٣٧١	٦٣٧١	٤٠	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٦	٤٦٣٢٣٧%	٦٣٧١	٦٣٧١	٤١	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦
١٢٦٠	٥	٤٦٣٢٣٨%	٦٣٧١	٦٣٧١	٤٢	٦٣٥٦٩%	١٦٥٣٦

كل قسم من الأجزاء المكونة من مقطع أو مقطعين أو ثلاثة ... الخ

(١) إحصاء بطلال الفقرات في مقامات الحريري (١)

نتبين في الجدول الثاني، الخاص بالجزء الثلاثين من القرآن الكريم تقسيماً ثلاثةً شبيهاً بتقسيم الجدول الأول الذي يرصد أطوال الفقرات في مقامات الحريري، فالحد الفاصل بين المجموعة الأولى والمجموعة الثانية في هذا جدول القرآن يوافق الحد الفاصل بينهما في جدول الحريري، إذ يتبدى لنا بعد الفقرات المتكونة من خمسة مقاطع، كما أن الحد الفاصل بين المجموعتين الثانية والثالثة متماثل كذلك، فهو يظهر بعد الفقرات المتكونة من أربعة عشر مقطعاً.

وإذا دققنا النظر في الجدول الخاص بالأطوال في النص القرآني لاحظنا حضور آيات متكونة من مقطعين ولهذا الحضور ما يبرره، حيث يتاسب مع الإيقاع السريع، ومع تعليق الإيقاع في الآيات التي تبدأ بالقسم.

وتقترب نسبة المجموعة الثانية في كلا الجدولين بشكل ملحوظ فهي عند الحريري تبلغ ٧١٪٨١ وفى النص القرآنى تبلغ ٤٩٪٨٥، ولكن الاختلاف يبدو عند قمة الخط البيانى للإيقاع العددى فى كلا النصين إذ إن الإيقاع العددى يبلغ قمته عند الحريري فى مستوى الفقرات المتكونة من عشرة مقاطع، بينما يبلغ قمته فى النص القرآنى عند الآيات المتكونة من ثمانية مقاطع. والظاهر أن آيات الجزء الثلاثين تخضع لقانون النفس، فأغلبها لا يتجاوز مدى مجموعة نفسية واحدة، وحرص النص القرآنى فى هذا الجزء على اعتدال طول النفس بدا واضحًا من خلال تفوق جملة المجموعة الثانية التى اشتملت على آيات متكونة من ستة مقاطع وأربعة عشر مقطعاً، وهو قدر يتفق ومطمح النص فى هذا الجزء إلى نيل قدر أكبر من الإيقاع السريع المتلاحق. ولعل كتاب المقامات قد حاولوا أن يصلوا على منواله، فتلمزوا طريقاً لذلك وجدهوا ماثلاً في المدخل الشكلى.

## [٢] البناء الشكلى للوحدة السجعية القرآنية:

والأن ينتقل البحث من ملاحظة السجعة المفردة إلى النظر في البناء الشكلى للوحدة السجعية القرآنية. فعند تأمل أيٍّ من سور القرآن بالعين أو الأذن لا فرق؛ لكون البصرى لا ينفصل عن الشفوى كما يقول "هنرى ميشونيك"<sup>(١)</sup>—

(١) نقلًا عن الشكل والخطاب، مدخل لتحليل ظاهراتى، محمد الماكى، ص ٢٠٣.

Critique rythme, Henri Meschonic.

يُلاحظ أن النص القرآني يتصرف في تنسيق التراكيب السجعية طولاً وقصراً بكيفيات مختلفة، فتارة تكون المسافات التعبيرية متوازنة نتيجة تماثل القرآن في الكل المقطعي. وتارة تقاوِت المسافات بأن ثائِي سجعة قصيرة تتبعها سجعة طويلة، والعكس بالعكس صحيح.

ومن الأسئلة التي نطرح نفسها على البحث: هل هناك قيمة فنية للتشكيل المتواتع للمسافات؟ وهل ينهض هذا التشكيل بوظيفة في النص القرآني؟ إن أسئلة كهذه لا يُجاب عليها إلا بتحقُّص النص نفسه فليس ثم ما هو أصلح منه للحكم. ولكن قبل القيام بذلك يحسن أن نمعن التفكير في أمر أذهنه خليقاً بأن يلقى بعض الضوء على مدخل الإجابة. فالماء حين ينظر إلى تشكيلات المسافة في الحديث الدارج تطراً على ذهنه أسئلة من مثل: هل يكون المتكلم على وعي بالتشكيل المسافي لجمله وعباراته؟ وهل يقصد من ورائها إلى تحقيق غايات دلالية أو جمالية؟ الحقيقة أن مجئ التشكيل المسافي على هذه الهيئة أو تلك ينبع في الأصل إلى عملية ذهنية خالصة؛ إذ يكون تابعاً لحركة المعنى، بيد أن المتكلم العادي لا يشغل نفسه مطلقاً بذلك التشكيل، ولا يهتم بتوازن المسافات أو اهتزازها، ولا يقصد من مسافة التعبير أن تنهض بوظيفة في الدلالة. ومن هنا يتجسد المبدأ الذي ينبغي الاعتداد به حينما نقول إن هذا العنصر أو ذلك من عناصر النص يعد ذا قيمة، فيبيو أن القطع بذلك لا يمكن أن يتم إلا إذا وجد في النص ما يشير إلى وعي وتحطيب مسبق. فحيثما رصدنا في التشكيل المسافي للسجع القرآني ما يشير إلى قصد وتحطيب، ووجدنا فيه ما يشير إلى وعي بالقيمة الإيحائية لل قالب الشكلي الموظف، عندئذ يصبح الحديث عن قيمة فنية لهندسة المسافات في القرآن الكريم أمراً مشروعاً.

### - هندسة التشكيل المسافي في سورة الضحى:

واعتماداً على المبدأ السابق -مبدأ هندسة التشكيل المسافي بين الجمل- نقف لتأمل قوله تعالى من سورة الضحى: **هُوَ الضُّحَىٰ وَاللَّيلُ إِذَا سَجَىٰ، مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلَىٰ، وَلَلآخرَةُ خَيْرٌ لَّكَ مِنَ الْأُولَىٰ، وَلَسَوْفَ يُعْطِيَكَ رَبُّكَ فَرَضْيَ. أَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيمًا فَأَوَىٰ، وَوَجَدَكَ ضَالًاٰ فَهَدَىٰ، وَوَجَدَكَ عَائِلًا فَأَغْنَىٰ. فَإِنَّمَا الْيَتِيمَ فَلَا**

تَهَرَّ، وَأَمَّا السَّائِلَ فَلَا تَهَرَّ، وَأَمَّا يَنْعَمُ بِرَبِّكَ فَحَدَثَ لَهُ.<sup>(١)</sup>

فالسورة - كما تبدو - تحظى بشحنة إيقاعية تعلو على ما يمكن أن يمنحه التسجيع بمفرده. فأين نجد فيها مصدر تلك الشحنة الإضافية ومنبعها؟ وإن لم تكن نتيجة لفعل التسجيع وحده فنتيجة لأى فعل إذن؟

الحقيقة أن هذه السورة تتطوى على ظواهر لها طبيعة تراكمية أسهمت في شحن النص صوتيا. فعند إنعام النظر فيها، والقيام بتكرارها، مرة وفقا لتجزئتها إلى آيات، وأخرى وفقا للاتحام الآيات وتعايشها في جسد نص واحد ستكتشف بنياتها الإيقاعية الواحدة تلو الأخرى. وأولى البنى التي تتكشف لنا بنية التكرار، إذ ترددت ثلاثة مرات على مدار النص. فاجتمع التماثل الحرفى والدلالى على صعيد واحد في تكرار كلمة "ما"، والملاحظ، أن النص كان حريصا على تكيف حركة التكرار وفقا لهدف تسجيل القيم الإيقاعية، فجمع إلى التماثل الحرفى الدلالى التناسق الشكلى الذى يكتفى من إيقاعية البنية؛ فالتعبير "وجدك" والدال "اما" يتكرران ثلاثة مرات في وحدات سجعية ثلاثة الأطراف أيضا، ويتحققان علاوة على المماثلة انسجاما في البعد المكانى؛ إذ يمثل كل منها مفتاحا لفقرات متوازنة صياغيا. ويمثل التكرار الحرفى ظاهرة أخرى من ظواهر الإيقاع، حيث تكررت الكاف تسعة مرات على مدار السورة الكريمة.

ويرصد البحث بالإضافة إلى بنية التكرار بنية أخرى ظهرت في منطقة التسجيع على وجه الخصوص، تقدم نوعا من الإيقاع الصrfi من خلال الجمع بين دالين أو أكثر على صعيد الوزن. وظهور الدوال المتواقة في الوزن الصrfi في الموضع نفسه وهو منطقة الفاصلة - قد مكن لإنتاج الأثر الإيقاعي.

وتنصاعد الحدة الإيقاعية مرة ثالثة وذلك من خلال التناظر التراكيبى الذى يُبرزه التشكيل التجريدي للتراكيب؛ إذ تحتوى التراكيب على ما يأتي:-

---

(١) الضحي: ١١-١.

## أ- المتّاظر التّركيبيّ الأوّل:

استفهامٌ منفيٌّ (بالهمزة + لم) "ولم هنا ليست نافية إذ يقوم الاستفهام بتحويل الجملة تحويلاً آخر يصرفها إلى معنى الإقرار بالأمر" فعل + ضمير "مفعول به" + مفعول به ثان + فعل.

ينتفي حضور "الم" في بنية الآيات على المستوى الخطى فقط، ولكن يظل لها أيضاً حضورها الذهنى فاعلاً مؤثراً. وهذه الجمل المتّاظرة تركيبياً ليست استفهاماً بالمعنى المعروف؛ ذلك أن كل استفهام يحتاج إلى إجابة، ولكن المعنى هنا جاء مكتملاً، حيث يؤدى الاستفهام وظيفة الإخبار والتقرير لأمور متحققة بالفعل.

## بـ- المتّاظر التّركيبيّ الثاني:

(ف) + أمّا + مفعول به + لا الناهية+ فعل مضارع.

على أن الإيقاعية لا تنتهي عندما تم رصده من ظواهر، فالإصغاء لهذه الآيات يتولد عنده شعور مبهم بحضور نمط آخر من الإيقاع يكون مدعاه للتوقف عنده. ترى من أين ينبع ذلك الإيقاع وقد رأينا أن الأنظمة الإيقاعية التي تم رصدها من قبل لا تخرج عن المستوى الحرفي والمستوى البديعى، والمستوى النحوى، فهل تراه يصدر عن أحد هذه المنابع؟

إن ذلك الإيقاع ذو علاقة بشيء يعتبره بعض النقاد أمراً عرضياً أو قليلاً الأهمية ألا وهو أطوال الآيات. فمن الواضح أن نموذج الأطوال يزكي الإيقاع في السجع القرآني -صفة عامة- كما يسهم في تكثيفه. فالقرب والبعد ما بين أصوات السجع المتشاكلة يمثلان قيمتين إيقاعيتين ودلاليتين في الوقت نفسه، وهذا ما نسعى إلى كشفه تطبيقياً في سورة الصحف؛ ففي قوله تعالى: ﴿إِنَّمَا يَجِدُكَ يَتِيمًا فَأَوَى، وَوَجَدَكَ ضَالًا فَهَدَى، وَوَجَدَكَ عَائِلًا فَأَغْنَى﴾<sup>(١)</sup> تنهض البنية الإيقاعية في هذه الوحدة على التقارب العددى؛ إذ تتّوالى الأبنية المقطعة تواليها

(١) أقدم فيما يأتي التقطيع الصوتى لثلاث الآيات:

. ٣٧٣٧٢٧ ٢٢٧ ٤٧٧٧٧٧٧٧٧ ، ٢٧٧ ٣٧٢٧ ٢٢٧ .

(١١) مقطعاً ، (١٠) مقاطع ، (١١) مقطعاً

منتظماً من حيث الكم، فعدد المقاطع في آيات هذه الوحدة يكاد يكون متساوياً، إذ نجد الآيتين الأولى والثالثة تبلغان أحد عشر مقطعاً، بفارق مقطع واحد عن الآية الثانية التي بلغ عدد آياتها عشرة مقاطع أحدها مقطع من النوع الرابع زائد الطول (٤). وتنسق بنية السجع في أواخر الفواصل الثلاث لتمثل نقطة ارتكاز تفصل بين مسافات متوازنة كمياً وصوتياً ودلالياً؛ إذ تكون نهاية كل آية صوتياً بحرف "الألف اللينة" متوافقة مع النهاية الدلالية.

ومرة أخرى تأتي المسافات التعبيرية متوازنة في قوله تعالى: **﴿لِفَّامَا أَيْتَمْ  
فَلَا تَتَهَرَّ، وَأَمَّا السَّائِلُ فَلَا تَتَهَرَّ﴾**<sup>(١)</sup>. حيث يبلغ عدد المقاطع المكونة للأية الواحدة منها عشرة مقاطع.

ويمثل توازن المسافات التعبيرية -إذن- الاختيار الإيقاعي الغالب في السورة من حيث مرات تردداته، بيد أنه ليس الاختيار الوحيد؛ فالنص يعتمد في الآيات الخمس الأولى إلى المراوحة بين القرائن في الكم المقطعي على النحو الآتي (١٣-١٤-١٢-٧-٣) مقطعاً. وهنا يؤسس غياب التمايز العددي هو أيضاً لخصوصية السجع الذي يصير مضطلاً على خلق الإيقاعية، فالمعاون الشكلي المتمثل في تساوى الكم المقطعي مفقود، ومع ذلك فإن أصداء الإيقاع ليست غائبة وإنما يولدها السجع، وإن كانت في هذه المرة أقل رنيناً.

ويرى البحث أن توازن المسافة الإيقاعية أو اهتزازها يعد بالدرجة الأولى - صدى لحركة المعنى. "فالمسافة سوان أخذت شكلاً محسوساً - فإنها أصلاً عملية ذهنية خالصة، وبما أن الذهن نفسه يحتاج إلى محطات وقوف، فإن البناء التعبيري يتبعه في "اختيار" هذه المحطات، بل والتركيز عليها بتردید صوت بعينه في نقطة بعينها".<sup>(٢)</sup> و تستوقفنا هنا كلمة "اختيار"، فالمسألة ليست تنظيمًا للأدلة على أسطر أفقية متوازية فقط، بل هي - قبل كل شيء - عملية توزيع للمسافات التعبيرية، وب مجرد أن ينفرد النص بحرية اختيار محطات الوقوف يصبح ذلك التوزيع دالاً.

(١) ٧٣٢ ٧٧٢ ٧٧٧ ٢٣٣ ٧، ٣٣٢ ٧٧٧ ٢٣٣ ٧ ٧٣٢ .

(٢) مقاطع ، (١٠) مقاطع

(٣) بناء الأسلوب في شعر الحداثة، محمد عبد المطلب، ١٩٨٨، ص ٣٧٤.

وستهل السورة بالقسم "بالواو"، والقسم أسلوب بلاغي، يلفت هنا لفتاً قويًا إلى صور مادية مدركة وواقع حسيّة مشهودة توطئة لإبراز صورة أخرى معنوية مماثلة، والأمر الملاحظ أن الدلالة هي التي قادت التشكيل الإيقاعي إلى المراوحة بين التركيب السجعية في الكلم المقطعي. فالضحى لا يعني النهار كله، " وإنما هو صدر النهار حين ترتفع الشمس ويظهر سلطانها".<sup>(١)</sup> وهذا التوقيت لا يقابل مطلق الليل، ولكنه يقابل ساعة بعينها منه هي فترة هدوئه وسكونه، ومن ثم جاء الليل مقيداً بكلمة "سجي"، فاهتزت المسافة الإيقاعية بين أطراف المقسم به، بما يعني أن اهتزاز المسافة ليس مجرد تقنية شكليّة، وإنما صورة مبتكرة من قبل النص، بتوجيه من الدلالة.

وفي هذا السياق، يمكن إدراك كيف يؤسس النص للمماثلة بين الصورتين: الحسيّة والمعنوية. إنه يعتمد على أبعاد إيقاعية أيضًا، فيؤسس للمماثلة بين الصورتين بواسطة الإيقاع المسافى المتكرر، حيث يتحقق الموقف المعنوى - المقسم عليه - في قوله تعالى: (مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلَّ) على مسافة إيقاعية مماثلة تقريرًا لمسافة المشهد الحسى - المقسم به - مما يعكس الارتباط بين طرفي القسم ويشير إليه. ونحن إذ نصل إلى تلك النتيجة تداعى إلى الذاكرة مباشرة فكرة الشكليين الروس عن الإيقاع بمختلف أنماطه. فهم يرون أنه يشبه الصور في كونه يقصد به الكشف عن النمط التحتى للحقيقة العليا،<sup>(٢)</sup> أي غور المعنى الكامن.

فالإيقاع العددى أو المسافى - هنا - بدا صدى لمعنى الكلام. ومن ثم وقف في مقدمة ما يثير المعنى، ويوحى به ويطرح علينا معانى وتفسيرات له. ويتأكد

(١) غرائب القرآن ورثائب الفرقان على مصحف التهجد، نظام الدين الحسن بن محمد بن الحسين القمي النيسابوري، دار الصفو، القاهرة، ط١، ١٤١٦هـ، ١٩٩٥، مج٤، ص ٣٣٨٦.

(٢) Russian Formalism History, V. Erlich, Mouton & Co., poris the Houge. 1955. P. 194.

نقلًا عن، العروض وإيقاع الشعر العربي، محاولة لإنتاج معرفة علمية، سيد البحراوى، ص ١٣٥.

نفى التوديع والقليل من خلل قوله تعالى: **هُلْوَالآخرَةُ خَيْرٌ لِّكَ مِنَ الْأُولَى**<sup>١</sup>.  
 ”فَالآخِرَةُ تَأْتِي - غالباً - مُقَابِلَ الدُّنْيَا، وَالْمَعْنَى الْأُولَى فِي الْمَادَةِ هُوَ التَّأْخِيرُ، كَمَا أَنَّ الْمَعْنَى فِي الدُّنْيَا هُوَ الدُّنْيَا. فَإِذَا افْتَرَنْتَ الْآخِرَةَ بِالْمَدَارِ، أَوْ بِالْيَوْمِ. غَلَبَ أَنَّهَا الْيَوْمُ الْآخِرُ، أَمَّا إِذَا أَطْلَقْتَ، فَهِيَ ذَاتُ دَلَالَةٍ أَعْمَّ، يَدْخُلُ فِيهَا: النَّهَايَةُ، وَالْمَصِيرُ، وَالْعَقْبَى، سَوَاءٌ فِي هَذِهِ الْحَيَاةِ، أَوْ فِيمَا بَعْدَهَا“<sup>(١)</sup> . وَالآخِرَةُ فِي الْآيَةِ تَعْنِي الْغَدَرِيَّةِ الْمَرْجُوِيَّةِ الَّتِي يَخْصُ الرَّسُولَ صَلَواتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ - وَيُشَيرُ إِلَى الْخُطَابِ فِي ”لَكَ“. وَعَلَى مَسَافَةِ إِيقَاعِيَّةٍ مِنْ قَارِبَةِ جَدًا تَجِيبُ الْآيَاتُ عَنْ سُؤَالِ مُضَمِّرٍ حَوْلَ كِيفِيَّةِ الْخَيْرِيَّةِ الَّتِي يَعْدُ اللَّهُ بِهَا رَسُولَهُ، فَيُتَكَامِلُ التَّجْلِيُّ الْإِلَهِيُّ عَلَى الْمُصْطَفَى بِقَوْلِهِ تَعَالَى **هُلْوَاسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَى**<sup>٢</sup> مَا تَرَكَ اللَّهُ فِيمَا مَضَى، وَلِلآخِرَةِ خَيْرٌ لَكَ مِنَ الْأُولَى.

وَالْأَدَلةُ الَّتِي تَطْمَئِنُ الرَّسُولَ عَلَى أَنَّ اللَّهَ غَيْرَ تَارِكِهِ وَلَا مُوْدِعِهِ كَثِيرَةٌ، تَتَدَخَّلُ بِنَيَّةِ التَّعْدُدِ فِي إِبْرَازِهَا. فَقَدْ كَانَ يَتِيمًا فَلَوْاَهُ اللَّهُ وَوَقَاهُ مَسْكَنَةُ الْيَتِيمِ، وَكَانَ ضَالًا (حَائِرًا) فِي هَدَاهُ تَعَالَى إِلَى دِينِ الْإِسْلَامِ وَالْحَقِّ، وَكَانَ عَائِلًا فَأَغْنَاهُ بِكَرْمِهِ وَفَضْلِهِ، مَا تَرَكَهُ وَمَا قَلَاهُ قَطُّ. هَكُذا أَنْتَ بِنَيَّةِ التَّعْدُدِ مُتَرَاكِبُ الْأَحْوَالِ وَالْأَفْعَالِ، تَتَوَزَّعُ دَلَالِيَا عَلَى عَدَةِ حَقُولٍ، وَمَكَانِيَا عَلَى عَدَةِ آيَاتٍ، وَذَلِكُ فِي نَسْقٍ تَمَاثِلُ تَرْكِيَّبِيِّ. فَإِنْ تَرْكِيَّبًا مَرْكَزِيًّا يَتَرَدَّدُ فِي مَفْتَحِ كُلِّ آيَةٍ، وَيَمْثُلُ طَرْفَاهُ ”الْفَاعِلُ“ - الْخَالِقُ عَزُّ وَجَلُّ - وَ”الْمَفْعُولُ“ - مُحَمَّدٌ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - وَيُؤْدِي ذَلِكُ التَّرْكِيبُ الْمَرْكَزِيُّ نُورَهُ فِي الدَّلَالَةِ أَدَاءَ مَبْهَرًا؛ فَالْاسْتِفَاهَمُ فِي ”أَلَمْ“ لِيُسْتَهْمَأْ ما بِالْمَعْنَى الْمَعْرُوفُ - كَمَا نَكَرْنَا سَابِقًا - ذَلِكُ أَنَّهُ يُؤْدِي هُنَّا وَظِيفَةَ الْإِخْبَارِ وَالتَّقْرِيرِ، وَبِذَلِكَ يَصْبِحُ السُّؤَالُ وَالْجَوابُ أَدَاءَ تَعْبِيرِيًّا وَاحِدًا. وَيَسْتَعْمِلُ الْقُرْآنُ فِي الْآيَاتِ الْثَّلَاثِ الْفَعْلِ ”وَجَدٌ“ وَهُوَ مِنْ أَفْعَالِ الْقُلُوبِ، وَمِنْ ثُمَّ يَسْيِطُ الْجَوِّ الْمَعْنَوِيِّ الْنَّفْسِيِّ عَلَى الْمَوْقِفِ، وَتَهْيَأً لِلرَّسُولِ الطَّمَأنِيَّةِ الْوِجْدَانِيَّةِ.

وَيَتَدَخَّلُ ذَلِكُ التَّرْكِيبُ الْمَرْكَزِيُّ وَطَرْفَاهُ فِي تَوجِيهِ التَّشْكِيلِ الْمَسَافِيِّ لِيَأْتِيَ فِي النَّهَايَةِ مُتَوازِنًا، وَيَؤَازِرُهُ فِي ذَلِكَ كُلُّ مِنْ: التَّنَاطُرُ التَّرْكِيَّيِّ، وَالتَّوازُرُ الْمَعْنَوِيِّ.  
 وَيَكُونُ مِنَ الْحَصِيلَةِ الْكُلِّيَّةِ بَعْدَ - كَثَافَةِ الإِيقَاعِ الْمَسَافِيِّ فِي الْوَحْدَةِ.

---

(١) التفسير البياني للقرآن الكريم، عائشة عبد الرحمن، سلسلة مكتبة الدراسات الأدبية، ع ٢٥، دار المعارف، ط٧٨، ١٩٩٠، ج١، ص ٣٦.

والسؤال المطروح هل يوفر التناظر المسافى شيئاً آخر بالإضافة إلى الإيقاعية؟ في هذه الوحدة -أيضاً- يمكن استنتاج أن المسافة توفر تنسيقاً صوتياً يدعم الدلالة؛ فإن السياق في الوحدة السجعية السابقة الذكر يتسع لثلاثة مواقف، تتشكل تعبيرياً بالانفصام عن طريق الرابط ساوا العطف - وتحرك هذه المواقف من السابق تارياً - لاحق، تحدد ما أسبغه الله -عز وجل- على نبيه فيما أولاًه من نعم، وذلك في كل مرحلة من مراحل عمره قبل الدعوة - طفلاً، وشاباً، وناضجاً.

. والكم المقطعي المتقارب في الآيات الثلاث **﴿إِنَّمَا يَجِدُكَ يَتِيمًا فَأَوْيَ، وَوَجَدَكَ ضَالًاً فَهَدَى، وَوَجَدَكَ عَائِلًا فَأَغْنَى﴾<sup>(١)</sup>** يبدو أنه ليس خالياً من المعنى، فورود الأفعال "أوى" و"هدى" و"أغنى" على مسافات إيقاعية متوازنة يشعر بتعادل تلك العطاليات في أهميتها. فقد كانت أكثر المطالب ضرورة فيما مضى من عمر نبينا في كل مرحلة منه، لم يدخل الخالق -عز وجل- عليه بتحقيق كل مطلب في أنه، لم يتركه وما أبغضه قط، وإن يدخل في المستقبل بما وعده من عطاء يرضيه.

هكذا يبدو أن تشكيلات المسافة في السجع القرآني لا تأتي عرضاً واتفاقاً، بل على العكس من ذلك، فالنص القرآني يوظف إيقاع المسافة عن قصد لإبراز بعض هوامش الدلالة، هذا إضافة إلى ما يتحمله من دور إيقاعي. وقد لا يروق هذا الرأي لبعض النقاد؛<sup>(٢)</sup> ذلك أن مجال معالجة الجانب الشكلي لم يطرقه بعد

(١) سورة الضحى: ٦ - ٨.

(٢) لقد فتح لنا الدكتور محمد عبد المطلب طريقة في هذا الشأن، بالتطبيق الذي قام به على نماذج من إيداعات شعر الحديثة. وأكفى بالإحالة على كتابه، بناء الأسلوب في شعر الحديثة "التكوين البديعي"، محمد عبد المطلب، القاهرة، ١٩٨٨، ص ٢٧٣ - ٢٧٩. كما أحيل على الدراسة التي قام بها المستشرق (بيير كرابون دى كابرونـا) *pierre crapon de coprona* - التي صدرت في باريس عام ١٩٨١، ضمن المطبوعات الاستشرافية الفرنسية تحت عنوان:

Le coran: Aux sources de la parole oraculaire: structures Rythmiques des sourates Mecquoises .

سوى قليل من تجاوزوا الحديث عن فاعلية التشكيل المسافى فى شحن النص صوتياً إلى رصد فاعليته دلائلاً. وهذا ما لم تقطعه البلاغة العربية القديمة التي توقفت عند رصد أنماط ائتلاف التركيب السجعية طولاً وقصراً فحسب، مخلفة وراءها أحكام قيمة لا يمكن تقبلها دون نقاش. ويأتي ابن الأثير في مقدمة الذين أصدروا أحكاماً في هذا الصدد يجدر بنا الوقوف أمامها ومناقشتها.

فقد ذكر ابن الأثير أنماطاً من ائتلاف التركيب السجعية طولاً وقصراً، مقدماً - كما سيق أن ذكرنا - أربعة قوالب لوحدات سجعية لا يتجاوز مداها الفقرتين أو الثالث، وما يهمنا في عمل ابن الأثير هو تصنيفه وترتيبه لهذه القوالب على سلم القيمة. فهو يرى أن السجع المتساوی الأطوال هو أشرف أنواع السجع منزلة، مسجلاً هذا الرأي ضمن جماليّة عامة للسجع، يعتبر بحق من أهم منظريها. يلى هذا القالب من حيث القيمة التركيب السجعى الثنائى الذى تكون فيه السجعه الثانية أطول قليلاً من الأولى طولاً لا يخل بالاعتدال فإذا جاءت السجعه القصيرة تالية للطويلة فذلك عند ابن الأثير عيب فاحش.

وقد أثارت أحكام القيمة التي أصدرها ابن الأثير - في هذا الصدد - احتجاج واحد من النقاد العرب المحدثين؛ إذ اتّخذ محمود المسعودي موقفاً مخالفًا ابن الأثير في أحكامه، ولا سيما فيما يتعلق بمبدأ الاعتدال. فلم يكن المسعودي من المعجبين بالإفراط في التساوى العددي، فعنده أن "الإفراط في الانتظام والتعادل والتوازى يجعل السجع جامدًا رتيبة، ويدخل عليه نوعاً من التغيم الآلى الراکد".<sup>(١)</sup> كما أنه يخالف ابن الأثير في أحكامه المتعلقة باهتزاز المسافة الإيقاعية، حيث يرى أن طول الفقرة الأولى وقصر الثانية يورث الكلام سهولة وانسياباً، وأن قصر الأولى وطول الثانية يورث الكلام إجهاداً ونقطعاً. " وإنما اختلف الرجال لاختلاف منطلق البحث في السجع عند كل منهما. فأساس السجع في نظر "ابن الأثير" الوحدة الخطية المحققة وما عداتها تابع لها، وأساسه

(القرآن: ينابيع الوحي الإلهي، البنية الإيقاعية في السور المكية) وقام بعرضها والتعليق عليها د. لبيب السعيد. وبهمنا بالخصوص من بين لوحاته القياسية التي قدمها تحت عنوان "ما هو ذو دلالة خطية". يهمنا النظر إلى لوحة "التناغم" التي من مهامها قياس المسافات، ومعرفة قيمها النغمية مع إشارات بسيطة إلى ما تقدمه للدلالة.

(١) الإيقاع في السجع العربي، محاولة تحليل وتحديد، محمود المسعودي، ص ٣٨.

في نظر المسудى وحدة التفاس العادلة وأما وحدات الكلام فتابعة لها<sup>(١)</sup>. ويحتاج ذلك الجدل منا إلى تدقيق نظر ربما مكن من حسه لصالح أحدهما، ولعله يأتي برأى جديد في ضوء دراسة السجع القرآني.

وأول الأمور التي يلزم مراجعتها حكم القيمة الذى أصدره ابن الأثير لصالح السجع المتساوى الأطوال فقد كان المنتظر بناء على رأى ابن الأثير أن يكون تساوى أطوال الآيات ظاهرة واضحة كل الوضوح فى السجع القرآنى، وعميقه كل العمق فى بنائه الفنى. أى يكون التساوى هو القالب المفضل لأسلوب السجع القرآنى، ولكن يظهر من نتائج العينة التى قام البحث بكتابتها كتابة صوتية - فيما سبق - والتى بلغ مقدارها ١٤٢٢ آية مقسمة إلى ٤٠٢ وحدة سجعية يتراوح محتواها ما بين فقرتين وأربع عشرة فقرة - يظهر من العينة ما يأتي:

أولاً: أن الوحدات التى اشتملت على سجعات متساوية الطول كانت أقل ظهوراً فى القرآن الكريم؛ فعددتها لم يتجاوز اثنين وعشرين وحدة، أى بواقع ٤٧٪ من نسبة الوحدات المدرستة، وفى حالة إدخال السجعات التى بينها فارق مقطع واحد فى حكم السجعات المتساوية فإن العدد يرتفع إلى ثلات وأربعين وحدة أى بنسبة ٦٩٪ وبلغ عدد الوحدات السجعية التى حدث داخلها تساو جزئى فقط بين بعض من آياتها ثمان وعشرين وحدة، وهى نسبة تصل إلى ٦,٩٪ من جملة الوحدات.

ثانياً: تختلف السور المدنية عن السور المكية من هذه الناحية؛ فالتوازن الإيقاغى الناتج عن التتابع المنتظم لنفس الكلم المقطوعى يبرز فى السور المكية - وبخاصة فى الجزء الثلاثين - ويشتت عنه فى السور المدنية. فإن نسبة الوحدات التى يجمع بين أجزائها توازى كمى تصل فى القرآن المكى إلى ٤٢٪ من مجموع الوحدات التى حدث داخلها التوازى الكمى المقطوعى بكافة أنواعه.

ولو رحنا نتبع المجال الدلائلى لسياق الكلام، أو المقامات التى حظيت بإيقاع عددي نابع من توازى المسافات لتكتشف لنا أن أكثر ورود ذلك القالب جاء فى

---

(١) مقال: مدخل إلى تحليل "المقامات اللزومية" للسرقسطى، محمد الهادى الطرابلسى، حوليات الجامعة التونسية، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، ص ١٤٠.

مقام ذكر نعم الله سبحانه وتعالى وفضائله على عباده، والتي تذكر بآيات الله في الآفاق، وتلتف الأنظار إلى مشاهد الكون ونوميسه، وتعرف ما ينتظر العباد في الآخرة. كما ورد توازى المسافات في سياق الضراوة والنحوى، وقد ورد كذلك في سياقات التهديد والوعيد التي يعمد فيها النص إلى الاتكاء على التأثير السمعى للردع والزجر. وإذا يتبع المرء هذه السياقات يستطيع أن يستنتاج لماذا كان أكثر وقوع التساوى العددى داخل السور المكية.

وبما أن الإحصائيات دالة بخصوص توادر الاستعمال، فإن أول ما يتبارى إلى الذهن هو أن نوعية المجالات الدلالية لسياق الكلام هي التي تبعث على كل اختلافات الشكل في الكم المقطعي. فهل يوجد ما يسمح بالبرهنة على أن توازى المسافات يناسب سياق الضراوة والنحوى، وسياق التهديد والوعيد، وبقية السياقات المذكورة عاليه، وأن اهتزازها يناسب السياقات الأخرى في الخطاب القرآنى؟ ليس ثمة ما يعتمد عليه لتوكيده هذا التناقض، إذ لو كانت بعض السياقات لا يناسبها سوى ضرب بعينه من التشكيل المسافى، لوجدنا السورة القائمة على التهديد والوعيد مثلاً - لا تبرح التوازى المسافى، لكن ذلك لم يقع. فأنماط التشكيل المسافى قد تتواترت داخل السياق نفسه، فجاءت المسافة الإيقاعية متوازنة حيناً، واهتزت حيناً آخر. ومن ثم نخلص إلى أن الأشكال المجردة تتسع لكل السياقات ولا تختص ببعض دون آخر.

يبقى نسائل يطرح نفسه علينا: ما العامل الذى يحدد نموذج الأطوال فى السجع القرآنى؟ يبدو أن ذلك العامل لا علاقة له بمسألة الاستحسان لقالب شكلى دون غيره، وإلا لحرص النص القرآنى على تنسيق المسافات وفقاً لما يشتهى للكلام من تناظر وتوافق إيقاعى، وهذا ما لم يحدث.

لا يمكن - إذن - تقويم نموذج الأطوال فى علاقته بأحوال الخطاب ومقاماته، كما لا يمكن تقويمه فى علاقته بمطالب المتلقى ورغباته، فما زال التشكيل المسافى فى السجع القرآنى يحتفظ بأسراره التى يمكن استكشافها تاركين النص نفسه يبنى عنها.

تبين من القراءة الفاحصة للسجع القرآنى أن نموذج الأطوال فى كل وحدة سجعية قد جاء مقصوداً، فالملاحظ أنه جاء تابعاً للمعاني يتكيف بشكلها فإذا توازت المعانى وتزاوجت؛ تزاوجت وتناظرت المسافات منها، وإذا استرسلت

استرسلت مثلها. ولنتأمل -على سبيل المثال- قوله تعالى ﴿لَمْ نَسْرَخْ لَكَ صَدَرَكَ، وَوَضَعَنَا عَنْكَ وِزْرَكَ، الَّذِي أَنْقَضَ ظَهْرَكَ، وَرَفَعْنَا لَكَ ذَكْرَكَ﴾<sup>(١)</sup>. نلاحظ أن هذه الوحدة السجعية تشتمل على سلاسل متsequة من الجمل المتوازنة في المعانى، وقد جاء هذا التوازى مصحوباً بتوازٍ آخر في البنية النحوية. ويبدو أن هناك ترابطًا ثالثاً؛ فحضور التوازى في المعانى والتناظر في التركيب استتبع حضور التوازى في الأطوال، إذ لم يزد عدد المقاطع الصوتية في آية منها عن ثمانية مقاطع.

والنماذج الدالة على تحقق الملحوظ السابق وتجليه في القرآن الكريم كثيرة، منها أيضاً قوله تعالى من سورة الفلق: ﴿لَوْمَنِ شَرُّ النَّفَاثَاتِ فِي الْعَقَدِ، وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ﴾<sup>(٢)</sup>؛ فالارتباط متحقق بين التوازى المسافى والتوازى المعنوى<sup>(٣)</sup>.

وهناك أيضاً مجموعة من الوحدات السجعية التي بنيت شكلياً على أساس التساوى العددى، ولكنها قد تورات فيها الموازنة المعنوية بينما برع ملحوظ جديد،

(١) سورة الشرح: ٤ - ١.

والقطع الصوتى لهذه الآيات هو:

٧٣ ٣ ٣٧ ٧٣ ٧ ٧٣ ٣ ٣٧ ٧، ٣ ٣ ٧ ٧٣ ٢ ٣٧ ٧، ٣ ٣ ٧ ٧٣ ٢ ٣٧ ٧، ٣ ٣ ٧ ٧٣ ٣ ٣٧ .  
(٨) ، (٨) ، (٨) ، (٨) ، (٨)

وهذا التقطيع يراعى الوقف على آواخر الفواصل.

(٢) سورة الفلق: ٥ - ٤.

٣ ٣ ٣ ٧ . ٣ ٧ ٣ ٧ ٢ ٢ ٣ ٣ ٧ ، ٣ ٧ ٣ ٧ ٢ ٢ ٣ ٣ ٧ (١١) ، (١١)

(٣) وجدنا حالات نادرة ينكسر فيها التواافق بين المزاوجة في المعنى والتساوى العددى، حيث يكون الفارق بين التراكيب السجعية فارق مقطع أو مقطعين ومع ذلك فهي متزاوجة معنوياً ونحوياً. وفي اعتقادى أن هذا لا ينفي ما قلناه عن ارتباط التساوى العددى بالمزاوجة المعنوية، فالتوازى - هنا - لا يتم إلا بدخول طرف إضافى. إنه لا يأتي من ناحية العدد فقط، وإنما يأتي من ناحية المدى الذى تستغرقه كل آية فى الزمن، وهذا أمر لا يحسمه عدد المقاطع الصوتية فحسب، بل يحدد بنوعيتها.

وهو التشكيل النغمي المتوازن الذي توازن موجاته وأصداؤه ودرجاته كما في قوله تعالى: **مَلِئُوا إِيمَانَكُمْ كَافِرُونَ، لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ**<sup>(١)</sup>. تربط الآيتين علاقة نحوية توضيحية إبانية، والإبانة بشكل عام - قد تتجلى على مستوى الجملة وتقوم بها الوظائف (النعت، البدل، التمييز، الحال، التوكيد، بالإضافة المعنوية، إلى غيرها). كما قد تتجلى على مستوى الجمل في النصوص؛ لكن أشكال ورودها فيها ذات مرونة كبيرة لأنها تتصل بملابسات المقام والتفاعل بين أطراف الحوار.<sup>(٢)</sup> وتتردج العلاقة التوضيحية التي تربط الآيتين السابقتين داخل المستوى الثاني، فالإبانة فيها تكون بإيراد مقول القول. ولعل أول ما ندركه من قراءة الآيتين هو التوازن النغمي، فقد توجهت الآيات في دفتين متساوين نغماً وعدداً، كل لها الواقع نفسه. بالدقة الأولى يتتبّه حس المخاطب، يستيقظ، وينتظر، ويترقب، ما الذي يقال، يريد أن يعرف ما الخبر؟ فتأتيه الدقة الثانية التوضيحية المساوية في نغمها وطولها لنغم وطول العبارات السجعية الأولى، وفصل النموذج المسافى المتوازن الذى تشكله هاتان العبارتان عن نظام النص القرآنى فى التعبير وخاصة فى سور المكية يحول **ـ بالتأكيدـ** دون إدراك التبرير الفعلى لتوظيف هذا النموذج فى موضعه من النص. إن هذه الوحدة السجعية المؤسسة على الإبانة تخاطب العقل. **تفسّر، وتبيّن، وتوضح؛** وهى لذلك أشد حرصاً على ألا تخلى عن بعض المفاتيح السحرية التى تساعدها على أن تجتاز النفوس؛ فتتوسل بأساليب وأوتار إيقاعية من تلك التى تتوفّر عليها قيثارة اللغة، وحينئذ يتوفّر لها أن تعزف لحنها المؤثر فى النفس. وتتمثل هذه الأساليب فى توخي التسجيع من جهة، وتساوي الكم المقطعي من جهة أخرى.

ويسمح تحليل الوحدات السجعية فى القرآن الكريم بإدراك مختلف تجليات التوازن العددى فى علاقته بالمعنى. ومنها:

(١) سورة الكافرون: ١-٢.

٣٢٧ ٣٢٧ ، ٤ ٧ ٢ ٢ ٧ ٧ ٣ ٢ ٧ ٤ .  
(٨) ، (٨)

(٢) انظر: نسيج النص: ما يكون الملفوظ به نصاً، الأزهر الزناد، المركز الثقافي العربي، بيروت، ط١، ١٩٩٣، ص ٤٠.

١- وحدات سجعية جاءت فيها العبارات المسجوعة المتواالية على الكل المقطعي نفسه، والبنية الصرفية، والتركيب النحوي، يجمع بينها توازٍ معنوي. مثل قوله تعالى: ﴿فَاثْرُنَّ بِهِ نَقْعًا، فَوَسْطَنَّ بِهِ جَمْعًا﴾<sup>(١)</sup>

(ツツV VV ツツV VV ツツV VV V)

## (٨) مقاطع ، (٨) مقاطع

وقوله: **إِنَّمَا النُّجُومُ طَمْسَتْ، وَإِذَا السَّمَاءُ فُرِجَتْ،**

र् व्व व॒व॑र् व्व र् व्व व॒व॑र् व्व व)

## ٩) مقاطع ، ٩) مقاطع

وإذا الجبال نسفت، وإذا الرسل أُفقت، لآيَيْ يوم أُجْتَبَهُ<sup>(٢)</sup>

၃၇၂ ၃၇၃၇၊ ၃၇၅ ၃၇၇၇၇၇၃ ၇၇၊ ၃၇၇၇ ၇၇၂၇၃၇၇

(٩) مقاطع ، (٨) مقاطع ، (٩) مقاطع

٢- في كثير من الأحيان يكون الازدواج في المعنى والتركيب دون البنية الصرفية، مثال قوله تعالى:

**مَلَأَتْ السَّمَاءَ فَكَانَتْ أَبُوَابًا، وَسِيرَتْ الْجَبَالُ فَكَانَتْ سَرَابًا** (٢)

٣- وفي حالات أخرى لا تناول الوحدات من الأشكال المولدة للإيقاع غير تساويها العددى وتوزيتها المعنوى فحسب، مثل قوله تعالى:

**مَلِكًا لِّلْأَنَّ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ،**

¶ V V V V V V V V V V V V

كُلَا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَئِذٍ لَمْخْجُوبُونَ<sup>(٤)</sup>

Է Ե Յ Վ Վ Վ Վ Վ Վ Վ Վ

أحياناً لا يتقى، الكم المقطعي، نفسه في سلسلة العد

٤- وأحيانا لا يتكرر الكل المقطعي نفسه في سلسلة العبارات المسجوعة من أولها، بل فيما بعد مبدئها، وذلك هو نوع الوحدات التي تبدأ بعبارة افتتاحية أو

## (١) سورة العاديات: ٤ - ٥

## (٢) سورة المرسلات: ٨-١٢.

(٣) سورة النّازٰ:

(٤) سورة المطففين: ١٤ - ١٥.

فاسِم مشترك، ومنها قوله تعالى:  
 هَلْقُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ، مَلِكِ النَّاسِ، إِلَهِ النَّاسِ<sup>(١)</sup>  
 (٤) [٤ ٣ ٢ ٧] [٧ ٢ ٣] )  
 [٤] (٤) مقاطع، (٤) مقاطع، (٤) مقاطع  
 - قوله: هـ [أَفَلَا يَنْظَرُونَ] إِلَى الْأَيْلِ كَيْفَ خَلَقْتَ،  
 ، ٣٧٧٧٧٣٧٧٧٧ ٧ [٧ ٢ ٧ ٣ ٢ ٧]  
 [٧] مقاطع، ١٠ مقاطع،  
 وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ رَفِعْتَ، وَإِلَى الْجِبَالِ كَيْفَ نَصَبْتَ،  
 ، ٣ ٧ ٧ ٧ ٣ ٧ ٢ ٧ ٣ ٧ ٧ ٧ ٣ ٧ ٢ ٧ ٣ ٧ ٧  
 (١١) مقطاـ ، ،  
 وَإِلَى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطَحْتَ<sup>(٢)</sup>  
 ، ٣ ٧ ٧ ٧ ٣ ٧ ٣ ٣ ٧  
 (١٠) مقاطع

إن كل وحدة من الوحدتين السابقتين تبدأ بقاسم مشترك هو بعض من الآية الأولى تليه عبارة سجعية متساوية أو قريبة من التساوى عددياً.

وقد يكون القاسم المشترك عبارة عن آية كاملة مثل قوله تعالى:  
 هَلْسَتَحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى، الَّذِي خَلَقَ فَسَوَى،  
 ، ٢ ٣ ٣ ٧ ٣ ٧ ٣ ٧ ٣  
 (٩) ،  
 وَالَّذِي قَدَرَ فَهَدَى، وَالَّذِي أَخْرَجَ الْمَرْءَى، فَجَعَلَهُ غُثَاءَ أَحْوَى<sup>(٣)</sup>  
 ، ٢ ٣ ٣ ٢ ٧ ٧ ٧ ٧ ٧ ٧ ٧  
 (٩) ، (٨) ، (١٠)  
 (١٠) ،

والملاحظ في الأمثلة السابقة جمیعها أن التوازی المسافی قد وافق توازی آخر فی المعانی.

(١) سورة الناس: ١-٣.

(٢) سورة الغاشية: ١٧-٢٠.

(٣) سورة الأعلی: ٥-١.

٥- وقد يكون التوازى المعنوى قائماً على المقابلة، وهو ما نسميه توازى الأضداد ومثله قوله تعالى: **مَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ**  
 ،  
 ۲۷ ۳ ۳ ۷ ۲ ۳ ۳ ۷  
 (١٤) مقطعاً ،  
**وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ**  
 ۳ ۷ ۳ ۳ ۷ ۲ ۳ ۳ ۷  
 (١٤) مقطعاً

٦- يبقى شكل أخير من أشكال ارتباط التساوى العددى بالتوازى المعنوى، وذلك النمط فيما يلاحظ من أكثر أشكال التوازى المسافى تعقيداً أو تركيباً. يقول الخالق عز وجل: **مَفَامَا مَنْ أَعْطَى وَأَنْتَى، وَصَدَقَ بِالْحُسْنَى، فَسَتُسِرُّهُ لِلْيُسْرَى** → توأم (١)

--	--	--

وَمَمَا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَى، وَكَذَبَ بِالْحُسْنَى، فَسَتُسِرُّهُ لِلْيُسْرَى

 ۲ ۳ ۳ ۲ ۳ ۷  
 ۲ ۷ ۳ ۲ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷  
 ۲ ۳ ۳ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷  
 ۲ ۷ ۳ ۳ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷ ۷  
 → توأم (٢)

ولا يزعم البحث السابق بمعرفة هذا الشكل أو باكتشاف وجوده فى النص القرآنى الذى لا يتجلى إلا للمتأمل. فقد أشار إليه من قبل - ابن أبي الإصبع المصرى المتوفى (٦٥٤-١٢٥٦م) ووضعه تحت مسمى "توأم".<sup>(٣)</sup> ولا تجد الباحثة ما يمنع من استخدام المصطلح نفسه؛ فلا شك أن ابن أبي الإصبع قد

(١) سورة الزلزلة: ٧-٨.

(٢) سورة الليل: ٥-١٠.

(٣) انظر: تحرير التحبير، ابن أبي الإصبع، القاهرة، لجنة إحياء التراث الإسلامى، ١٩٦٣،

ص ٥٢٣-٥٢٢.

نجح في استعارة اللفظ المناسب.<sup>(١)</sup> والناظر في المثال السابق يدرك التوأمة الحادثة بين الآيات الثلاث الأولى والآيات الثلاث الأخيرة، حيث نجد أن الآية الأولى تتحدى في الطول لا مع ما يليها في التوأم نفسه، بل مع الآية الأولى من التوأم الثاني، تماماً كما يتحدى طول الآية الثانية من التوأم الأول مع طول الآية الثانية من التوأم الثاني، وهكذا.

٧- ونرصد طائفة أخرى من الوحدات السجعية التي تساوت تراكيبها تساوياً عددياً، أو التي كانت تبلغ حد التساوى بفارق مقطع واحد، والتي تعد بمثابة جملة واحدة جاء الاستثناف فيها للإvidence، حيث تؤدى السجعة الثانية إحدى الوظائف التوضيحية التي ذكرناها قبل قليل. فتكون حالاً، كما في قوله تعالى:  
 هُلْ الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَدَهُ، يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ<sup>(٢)</sup>.

(٣) ٢٧٧٧٢٧٣ ٧٣ ٧٣ ٢٧٣ ٢٧٧٧٢٧٣

(١١) مقطعاً ، (١٢) مقطعاً

فإن الآية الثانية هنا تعد حالاً من الضمير في الجمع.

- وقد تكون نعماً كما في قوله عز وجل: هُلْ يَأْتِي سَفَرَةٍ، كَرَامٍ بَرَّةٍ<sup>(٣)</sup>.

(٣) ٢٧٣ ٢٧٢ ٣٧

(٦) مقاطع ، (٦) مقاطع

(١) إلا أن أبي الإصبع يصب اهتمامه على المزدوجات بوجه خاص، ويشير بدراسته لهذا الشكل إلى إمكان وجود صورة أخرى لانتلاف التراكيب السجعية، صورة لا تتأسس على شرط التوالى فى التعبير، وإنما تتأسس على شرط التوارى فى الطول، ويمثل لذلك بقوله تعالى من سورة الرحمن: هُلْ يَا مُعْشِرَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ إِنْ أَسْتَطَعْتُمْ أَنْ تَنْذُوا مِنْ أَقْطَارِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ فَانْذُوا لَا تَنْغُونُ إِلَّا بِسُلْطَانٍ، فَبَأْيَ آلَاءِ رَبِّكُمَا تَكْنَبُونَ؟ يَرْسِلُ عَلَيْكُمَا شُوَاظٌ مِّنْ نَارٍ وَنَحَاسٌ فَلَا تَنْتَصِرُانِ، فَبَأْيَ آلَاءِ رَبِّكُمَا تَكْنَبُونَ؟<sup>(٤)</sup>. وبناءً على شرحه فإن كل مزدوج، وإن انتفقت آياته في الفاصلة إلا أن التركيب السجعى لا يتم داخل المزدوج نفسه، فالآية الأولى -فيما يرى- لا تتفق في الفاصلة مع الآية الثانية من المزدوج نفسه، بل مع الآية الأولى من المزدوج التالي، بالضبط مثلما أن الآية الثانية من المزدوج تتفق في الفاصلة مع الآية الثانية من المزدوج التالي.

(٢) سورة الهمزة: ٢-٣.

(٣) سورة عبس: ١٥-١٦.

أو تكون الإبابة بتصصيل المجمل كما في قوله تعالى:  
 مَلِئَنَ الْإِنْسَانَ خُلُقَ هَلْوَعًا، إِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوعًا،  
 ، ٢٢٧٧٣٣٧٣٢٧، ٢٢٧٧٧٧٧٢٣٣٣ )  
 (١١) مقطعاً ، (١٠) مقاطع  
 وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ مَتُوعًا، (١)  
 . ٢٢٧٧٣٣٧٧٧٧  
 (١١) مقطعاً

. والأمثلة السابقة مصحوبة "بالقطع" ليكون رهن النظر الذي ولدته إثره تساؤلات جديدة: ما طبيعة الإيقاع الذي تتضمنه تلك الأمثلة المتتابعة؟ أهو إيقاع عددي فحسب -تساوٍ عددي بين مقاطع كل آية من الآيات التي تنتظمها سلسلة سجعية واحدة؟ لعله يكون كذلك بالنسبة لبعض الوحدات؛ فإننا نجد أمثلة لا ينشأ بين آياتها سوى هذا النوع من الإيقاع. ولكن يلاحظ بالنظر إلى التقطيع -إيقاع آخر يوازن الإيقاع العددي. ثمة صورة تسهم في تزايد الإيقاع ونموه قد انتهت به "المسعودي" إليها من قبل في سياق حديثه عن السجع العربي، ووضع لها اسم "الموازنة الإيقاعية التامة"<sup>(٢)</sup> وتعني: اتفاق الآيات المكونة للوحدة السجعية في عدد المقاطع الصوتية، ونوعها، وترتيبها. وفي الأمثلة القرآنية مما أورده أناها كثيرة من الشواهد الدالة على حضور ظاهرة الموازنة الإيقاعية التامة في القرآن الكريم.<sup>(٣)</sup>

والواقع أن الموازنة الإيقاعية التامة التي تحدث عنها المسعودي، وفأجل البحث أمثلة كثيرة منها، هذه الموازنة لا تظهر في القرآن إلا في إطار التوازي المعنوي؛ وإن كان ليس أمراً مطرياً أن ينتج عن كل تأثير في المعنى موازنة تامة. وبعبارة أخرى: إن تساوى الفقرات عددياً لا يصحبه حتماً موازنة إيقاعية تامة.

(١) سورة المعارج: ١٩ - ٢١.

(٢) انظر: الإيقاع في السجع العربي، محمود المسعودي، ص ١٧.

(٣) راجع -على سبيل الأمثلة- المثال رقم (١)، ومثال رقم (٥)، مثال (٦).

والعلاقة بين الموازنة الإيقاعية والإيقاع العددي<sup>(١)</sup> في القرآن تأخذ شكلين:  
 الأول: وحدات سجعية تتفق آياتها اتفاقاً تاماً (من حيث عدد المقاطع، والوزن الإيقاعي، والمعنى والتركيب).  
 الثاني: وحدات سجعية مبدوءة بقاسم مشترك يليه فقرات متوازية عددياً ومعنوياً ومتوازنة إيقاعياً.

هذا عن مناقشة حكم القيمة الذي أصدره ابن الأثير لصالح السجع المتساوي الأطوال، مناقشة اعتمدت ما يتجلّى في النص القرآني، وتتصل المشكلة الثانية بالوحدات السجعية المؤسسة على تبادل الأطوال؛ أي بكل من القالبين الثاني والثالث. ويمكن إعادة السؤال مجدداً: هل تجد أحكام القيمة التي أصدرها ابن الأثير في هذا الشأن تأييداً في ضوء دراستنا للسجع القرآني؟

تسمح النتائج التي يوفرها إحصاء الأطوال في النص القرآني بعدم الاتفاق مع ابن الأثير في أحكامه المتعلقة بالقالبين الثاني والثالث كذلك؛ فقد ذهب إلى أن طول السجعة الثانية عن الأولى يُعد فضيلة، وأن قصرها يعد عيباً فاحشاً. ولكن هذه الأحكام الانطباعية لا تجد لها تأييداً في السجع القرآني؛ والبرهان على ذلك أن خمساً وأربعين وحدة سجعية فقط من مجموع مائة وسبعين، أي ما يربو على الرابع بقليل، هي التي تحتوى على آيات تكون فيها السجعة الثانية أطول من الأولى. أمّا بخصوص الوحدات المزدوجة المنتهية بسجعة قصيرة فقد بلغت تسعين وحدة، وهي نسبة تصل إلى ٥٢,٩%. وتنظل هذه النسبة قارة تقريباً إذا أضفنا إلى الإحصاء قيمة الوحدات الثلاثية المنتهية بسجعة طويلة، والمنتهية بسجعة قصيرة.

وإن المرء ليعجب من رؤية مثل هذه الأحكام وهي تستقر في الخطاب النقدي بالرغم من أن النص المعجز لا يؤيدها. فالنظر في نص القرآن الكريم

---

(١) الإيقاع العددي: هو الإيقاع الناتج عن تساوي كمّي في عدد المقاطع التي تتكون منها كل آية. أما الموازنة الإيقاعية التامة: فهي اتفاق الآيات في عدد المقاطع الصوتية ونوعها وترتيبها.

يمثل عاملًا مساعداً على مراجعة وتصحيح بعض الأفكار القديمة بعناية.

ولئن كانت هذه الأحكام مبررة بالنسبة لابن الأثير تبريرات تقوم على دعائم نفسية وإيقاعية، فإن البحث يتمسك بالدخول إلى قانون النص اعتماداً على بنائه، حيث يتكشف: لماذا يوظف النص هذا القالب أو ذاك دون غيره؟ ما القانون الذي يوجه هندسة المسافات في السجع القرآني، ويتحكم في توظيف القالب الشكلي المستخدم؟

هندسة المسافات يوجهها مبدأ يسود النصوص عامة، هذا المبدأ بدا واضحاً لمحمد الهادي الطرابلسي أثناء دراسته لمقامات السرقسطي؛ إذ يقول: «كل حالة من التفاوت في المدى بين الفقرتين إيقاعاً خاصاً. فتهذج الصوت في حالة قصر الفقرة الأولى وطول الثانية، وانسيابه في الحالة المعاكسة من قبيل العوامل التي تتوع الإيقاع وتلوّن النبرة فيه بحسب ما تقتضيه معانٍ الكلام، وليس تهدج الصوت مخلاً بالإيقاع ولا انسيابه محققاً له بالضرورة».<sup>(١)</sup> القانون الذي يحكم توزيع الأطوال يتضح من خلال عبارة الطرابلسي السابقة "بحسب ما تقتضيه معانٍ الكلام". ولقد تبين فيما مضى من صفحات أن التوازي المسافى يأتي موظفاً في خدمة الإيحاء بالمعنى وإبراز هوماش الدلالة.

تدرج البحث حتى الآن معتمداً على فرضية أساسية. مفادها أن كل ما خط في القرآن لم يكن كذلك إلا لكي يحمل قيمة ما، ويؤدي غاية محددة قد تكون إيقاعية أو دلالية أو كليهما. من ثم تمتد الفرضية إلى البناء الشكلي الذي بدا أنه أحد الوسائل التي وظفها النص لا ليحمل دوراً إيقاعياً فحسب؛ بل بحسبه يشف عن المعنى الكامن فيه.

كان التحرك التحليلي في هذا الفصل خالصاً للسجع ورصده مدى توظيفه في النص القرآني وظواهره الأسلوبية على المستويين: الصوتي والشكلي. واستكمال دائرة التحليل الأسلوبى كان لابد من التوجّه إلى درب تحليلي جديد يرصد من خلاله السمات الأسلوبية للسجع القرآني التي تفرزها علاقة ارتباط اللحظة المسجوعة بسياقها على كافة المستويات؛ فالعلاقات التكوينية الرابطة بين

---

(١) مدخل إلى تحليل المقامات اللزومية للسرقسطي، محمد الهادي الطرابلسي، ص ١٤٠.

المفردة والتركيب تنقسم إلى: علاقات سياقية نحوية، علاقات سياقية دلالية، علاقات سياقية صرفية، وهذه هي المستويات الثلاثة التي سينتارها البحث بالدراسة في الفصل الآتي.

# الفصل الثالث

## السجع القرآني

[١] العلاقات السياقية النحوية

[٢] العلاقات السياقية الدلالية

[٣] العلاقات السياقية الصرفية



## السجع والسياق:

تناول السجع القرآني في علاقته بالسياق اللفظي أمر مهم لاستكمال دائرة التحليل الأسلوبى، فالنص نظام من المعانى نمت (برمجتها) فى نظام الشفرة اللغوية<sup>(1)</sup> وفي ضوء هذا التعريف يبدو جلياً أن المسألة ليست ميلاً إلى حضور السجع في النص أو غيابه، كثافة ذلك الحضور أو ضآلته، المسألة تخص كيفيات أداء مضمون عبر صيغة تستوعب محور الدلالة كما تستوعب هوامشها؛ ومن ثم يفترض أن اللفظة المسجوعة -بوصفها دالاً- إنما اتخذت موقعها من الصياغة بما يلائم التعبير عن الدلالة المراددة محوراً وهامشاً، وبما يخدم غرضاً وظيفياً في إطار سياق مقامى ما، فإذا مارس الوعى فاعليته في النص فإن الحضور السجعى يكون بالضرورة مبرراً دلائياً، ذلك أن الدلالة تتعرض اختيارات لفظية بعينها، وتجرى تحويلات على تركيب هذه الاختيارات وتوزيعها في السياق بحيث تأخذ كل كلمة مكاناً مناسباً في البناء اللغوى وهذا ما يهب موقع اللفظة المسجوعة قيمة دلالية إضافة إلى القيمة الجمالية الإيقاعية.

وتطرح هذه الرؤية على المستوى البحثى إجراءات تطبيقية ينطوي بها متابعة الوعى في حركة الأداء اللغوى القرآنى وكيف يكون الوجود السجعى ناتجاً من نتائجه القصدية. والأساس الذى نعلق عليه استجلاء هذا الأمر هو الانطلاق من المعنى المحصور في المفردات إلى السياق، للكشف عن شبكة العلاقات التي يفرضها السياق بالتواصل مع اللفظة المسجوعة لتنتج دلالة سياقية تتبع انطلاقاً من موقع اللفظة المسجوعة في محيطها اللغوى.

ولم يكن الجهد البلاغى والتفسيرى القديم غافلاً عن حقيقة العلاقات الجدلية بين السياق اللغوى ومكوناته، ف صحيح أنه ناتج حركتها الأمامية

(1) See: Language, context and text, M. A. K Halliday and Ruqaiya Hasan: Aspects of language in social- semiotic perspective. Oxford university press, Oxford. 1985. p.10.

المؤكدة لملامحه، لكنه بالرغم من هذا ليس مجرد امتداد خطى لتركيب المفردات، إنه يمتلك فى الوقت ذاته قدرًا فاعلاً من الكفاءة لإبراز دلالاتها الجديدة وقد دخلت مع بعضها البعض فى علاقات تواشج، يضاف إلى ذلك ما للسياق من قيمة مساعدة فى تفسير وإيضاح أهمية شكل أدائى فى التعبير عن مضمون بطريقة يكون لها أثرها البالغ فى الإفصاح عنه.

ولقد كان البحث عن علة استخدام الشكل البلاغى هو سؤال المفسرين والبلاغيين الذى أفرز محاولات كاشفة عن الغرض أو الأغراض الأصلية للأشكال البلاغية الموظفة فى القرآن الكريم، وتناولوا تحت ذلك السؤال صوراً من العدول مرتبطة بالفاصلة القرآنية، والسؤال عن العلة صاحبها فى عدد من النماذج التطبيقية متابعة دقيقة لخلق ونمو السياق ثم إعادة الارتداد به إلى مكوناته لإغاثتها وتفسيرها، والكشف من خلاله عن كيفية احتضان التراكيب للمفردات، والمبررات التى سمحت لحرية التنفيذ اللغوى أن تأتى -أحياناً- بتراكيب مخالفة لنظام اللغة وقواعد المقررة.

ويرغم ما يلحظ من وعى بلاغى بقيمة السياق، ومن إدراك لدوره وما يمتلكه من فاعلية تفسيرية يعتد بها فى إعادة إنتاج معنى الفاصلة القرآنية، فإن إلقاء الضوء على اللحظة المسجوعة ضمن سياقها اللغوى، كان يفتقد إلى الدراسة المنظمة المتوالىة، وإنما كانت تأتى إشاراتهم إلى هذه المسألة فى بعض الآيات القرآنية متاثرة لا تخرج عن كونها مجرد ملاحظات تساق هنا وهناك مرتبطة ببعض سياقات علم المعانى كالحذف، والتقديم إلى آخره، دون أن ترقى إلى مستوى النظرة الشاملة، باستثناء ما فعله ابن الصائغ الحنفى حين جمع أربعين موضعًا للفوائل القرآنية مما خالف الأصل اللغوى، ومن خلالها نستطيع التعرف على بعض السمات الأسلوبية فى هيكل أسلوب السجع القرآنى، لكنها بقيت إشارات وصفية اكتفى أغلبها بالرصد والتصنيف اللغوى وفقاً لما هو عادى فى نظام اللغة وما هو عدول عنه دون التعرض إلى تحليل العمليات التى يتم بموجبها تكوين العبارة السجعية وبناؤها فى تركيب لغوى ظاهر، أى عمليات ال斯特رابط بمستوياته (النحوى والصرفى

والدلالي) التي تتوج عندها الاختلاف بين مكونات الجملة حتى ينشأ المعنى الدلالي العام المستفاد. وقيمة التوجه إلى تحليل العمليات التكوينية الرابطة بين المفردة المسجوعة والسياق تتأتى من أن صورة الترابط بينهما، وما تكون عليه من موافقة ومفارقة لنظام اللغة، إنما تعكس إجراءات النص التخطيطية لإحراز الدلالة بمحورها وهو امتدادها إلى جانب إحراز الإيقاع، حيث ينبعق عن توخي هذا الهدف اختيار النص بنية صياغته محددة من بين بنيات عديدة تتبعها العربية للتعبير عن البنية المضمرة نفسها. وأحسب أن إعراض ابن الصائغ عن مثل هذه المتابعة التركيبية، هو السبب المباشر في قوله أن تكون المناسبة بين رعوس الآيات التوجيهية الأول لمسألة الترخيص في بعض الفوائل القرآنية وعدولها عن الأصل اللغوي.

ودراسة **اللفظة المسجوعة** من حيث علاقتها بالسلسلة السياقية السابقة عليها تفرض إجراءات تحليلية، بغية تحقيق هدف الدراسة المنهجية الأول، وهو تقديم تحليل يصل إلى الشمول أو يكاد ويتضمن في الوقت ذاته أهم أساسيات المنهجية ألا وهو عنصر التنظيم. فلوصول إلى هذا الهدف رأى البحث دراسة العلاقات التكوينية الرابطة بين المفردة المسجوعة والتركيب، وهي علاقات (نحوية، وصرفية، ومعجمية)، وانطلاقاً من ذلك التصنيف وضع البحث ضمن خطته تناول هذه العلاقات الواحدة تلو الأخرى، ولم يلغاً البحث إلى هذا التقسيم إلا تحقيقاً للجدوى التحليلية؛ إرادة أن يمكن من ملاحظة الخيارات النظمية الأساسية والثانوية في النص من كل وجهة، ومتابعة مدى الارتباط بين الصيغة التعبيرية التي تمثل الجانب المادي من الحدث الكلامي والدلالة المراددة التي تمثل الجانب التجريدي المحيض. والسر في التحرك على هذه المستويات التكوينية الثلاث هو أن الوحدة المعجمية حين تتنظم مع مثيلاتها في سبيل تكوين عبارة “إنما تتنظم وهي مشحونة بسمات دلالية، وسمات صرفية، وسمات نحوية، وقيود توارد (أو قيود انتقائية) وكل أولئك عناصر تكون المدخل المعجمي للوحدة المعجمية”<sup>(١)</sup> بناء

---

(١) نظام الارتباط والربط في تركيب الجملة العربية، مصطفى حميدة، الشركة المصرية العالمية، لونجمان، القاهرة، ط١، ١٩٩٧، ص ١١٢ - ١١٣.

على هذه السمات يتعين وجود ثلاثة أنواع تركيبية من العلاقات لا تخلو جملة من حدوثها بين وحداتها المكونة، وهي:

- أ-علاقات نحوية سياقية.
- ب-علاقات تلاؤم دلالي.
- ج-علاقات تلاؤم صرفي.

فإن كل جملة هي بنية عناصرها هذه العلاقات المعنوية مجتمعة وبناء على ذلك يمكن دراسة الخصائص الأسلوبية الناتجة عن علاقة الكلمة المسجوعة بمفردات السياق في ثلاثة مستويات:

- أ-مستوى العلاقات السياقية نحوية.
- ب-مستوى العلاقات السياقية الدلالية.
- ج-مستوى العلاقات السياقية الصرفية.

ويتصل بذلك دراسة كيفية احتضان التراكيب للمفردات المسجوعة ثم إعادة إنتاج معناها مرة ثانية، وهل يسير هذا الاحتضان وفق القواعد المنظمة لترتيب الكلمات على مستوى التراكيب العربي مراعيا العلاقات التوافقية بين عناصر الجملة على كل مستويات الوصف اللغوي، أي على المستوى: النحوى، والصرفى، والدلالى أم أن هناك أنماطاً طارئة من العدول كالاتجاه إلى إحداث علاقات تناقضية مقصودة بين المبتدأ والخبر، أو بين الصفة والموصوف مثلاً. أو كحدوث مفارقات في العلاقات المعجمية التركيبية، وهى ظاهرة تبدو على الشخص فى المجازات لغوية وعقلية. هذا إضافة إلى ملاحظة العدول الذى قد يحدث فى السلسلة السياقية من جهة الخروج على القواعد المنظمة لترتيب الكلمات بتقديم وتأخير، وزيادة أو حذف أحد عناصر الجملة.

## [١] مستوى العلاقات السياقية نحوية

هذا المبحث هو متابعة للعلاقات السياقية نحوية الناشئة بين الفاصلة القرآنية المسجوعة والتركيب الحاضرة فيه، وكيف تهيئاً للسجع أن يستقر فى موضعه من الصياغة. وتحرك الدراسة وفي وعيها

الفرق الجوهرى بين الوظيفة النحوية، والمعنى النحوى، فوظيفة الفاعلية مثلاً ثابتة فى الصيغة النحوية، ولكن دلالة الفاعلية بوصفها معنى نحوياً تتعدد وتتجدد بتنوع الإبداع وبحسب ما يتسم به الفاعل من سمات صرفية ودلالية وقيود توارد، فهو مصدر أو اسم؟ نكرة أو معرفة؟ نكرة مخصصة أو غير مخصصة؟ وإذا كان معرفة فبأى الطرق تم تعريفه؟ وما هو معناه المعجمى؟ وما صيغة الفعل المسند إليه وما معناه؟ وهل هو فعل مطلق أو مقيد؟ وما نوع مقيده هل هو البناء للمجهول أو التأكيد، أو التعليق بظرف أو جار مجرور، أو التعدية إلى المفعول؟ وهل الجملة من الفعل والفاعل مقيدة أيضاً وما نوع مقيدها؟ أو هو الاستفهام أو التنفي أو الرجاء أو التمنى أو القيد الزمنى؟ وهل تدرج الجملة ضمن عناصر جملة أخرى؟ ثم هل لا يس التعبير شىء من اختلاف الرتبة بالتقديم والتأخير؟ أو اكتفه شىء من الحذف أو الزيادة؟ هذه كلها أسئلة ينبغي أن تطرح حين التصدى لدراسة التركيب النحوى ومعانيه النحوية الوظيفية.

هناك إذن حقيقة لا يمكن تجاهلها تؤكدها التساؤلات السابقة، وهي وثاقة العلاقة بين المستوى النحوى وسائر أنظمة اللغة، فبنية الجملة النحوية بمثابة مرآة تبرز كيفيات تعليق المعانى فى ذهن المتكلم ”ولما كان النظام النحوى هو النظام التركيبى الوحيد في اللغة، ولما كان هو المسئول عن بناء الجملة بحيث تؤدى معنى واحداً، كان ذلك النظام هو صاحب السلطان على سائر الأنظمة في اللغة؛ بل إن اللغة لم تتشاء سائر الأنظمة إلا من أجله. فهى جئت النظمين الصوتى والصرفى ليصوغا له صيغًا متعددة الاحتمالات في الاستعمال النحوى، ثم استودعت المعجم تلك الصيغ لتكون رهن إشارة النظام النحوى حين يطلبها“<sup>(١)</sup>.

وباختصار فإن تناول العلاقات السياقية النحوية للفوائل المسجوعة عمل مركز حركته النحو، لكنه مدفوع للاتكاء على معلومات غير نحوية تمثل أدوات مساعدة تتدخل بكل قدرتها في استخلاص دلالة

---

(١) نظام الارتباط والربط في تركيب الجملة العربية، مصطفى حميدة، ص ١٣١.

المعنى النحوي للفظ الخاتمي المسجوع في إطار علاقاته النحوية الأفقية، ذلك تمهدًا لمتابعة أسلوبية تتحرك رأسياً خلال القرآن بأكمله، لكشف ظواهره النحوية المتكررة في موضع الفاصلة تلك التي من جانبها توفر للقرآن على مدى إفضائه الفكري وعبر أجزائه القرآنية المتعددة، حداً من التماسك الداخلي الذي نزع النص إليه، متخيلاً التركيز على عدد من الخصائص الأسلوبية الثابتة فيه التي تصنف تناسقه الداخلي بما يؤكد علاقة نصوصه أو بتعبير أوضح بما يؤكد علاقة سوره بعضها بالبعض الآخر بوصفها بنية دالة شاملة تشكل كيان النص القرآني.

وقد وقع اختيار البحث على سورة الزخرف لتكون نموذجاً يلاحظ في حدوده العلاقات السياقية النحوية بين الفاصلة المسجوعة وسياقها، مستخرجاً من ذلك الحيز الضيق في نطاق هذه السورة - تراكيب يختبر كمياً قدرتها على أن تمثل ظواهر نحوية فاعلة في النص القرآني؛ معنى أنها تتجلى أسلوبياً في منطقة الفاصلة المسجوعة على مدار النص بكامله.

### تعليق نحوى لفواصل سورة الزخرف:

سورة الزخرف هي إحدى سور المكية التي تعالج ضمن ما تعالج القضية الكبرى والأساسية في الدين الإسلامي "قضية العقيدة" في قاعدتها الرئيسية الألوهية والعبودية وما بينهما من علاقة. ويقوم بناؤها على تسعة وثمانين آية، منها عشر آيات غير داخلة في عدد السجع، وهي: [١، ٤، ٩، ١٧، ٣١، ٤٣، ٥٩، ٦٠، ٦١، ٨٤]. ويلاحظ من خلال المتابعة المبدئية للسورة أن التشكيل التركيبي للفاصلة المسجوعة في الجملة القرآنية أخذ ثلاثة مظاهر، وذلك من حيث مساحة تعينه من الآية، وعلاقته بالمعنى أو المعانى الرئيسية فيها، وهذه المظاهر تحقق حضوراً في النص بكامله على النحو الآتى:

- أن تكون اللفظة المسجوعة عضواً في جملة أنت بمثابة تعليق بعد تمام معنى أو معانى رئيسية في الآية فتؤدى هذه الجملة وظيفة التعليل أو الإنكار، أو التوكيد أو الترغيب أو زيادة الإيضاح ومن ذلك على سبيل المثال قوله تعالى في سورة النساء: ﴿لَوْمُّ الْمُخْسَنَاتِ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكتُ أَيْمَانُكُمْ كِتَابَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَأَحْلِ

لَكُمْ مَا وَرَاءَ ذَلِكُمْ أَنْ تَبْتَغُوا بِأَمْوَالِكُمْ مُخْصَّسِينَ غَيْرَ مُسَافِحِينَ فَمَا اسْتَمْتَعْتُمْ بِهِ مِنْهُنَّ فَلَا تُوهُنَّ أَجْوَرَهُنَّ فَرِيضَةٌ وَلَا جَنَاحٌ عَلَيْكُمْ فِيمَا تَرَاضَيْتُمْ بِهِ مِنْ بَعْدِ الْفَرِيضَةِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْمًا حَكِيمًا<sup>(١)</sup> تُعْتَدُ لفظة حكيمًا جزءًا من جملة مستقلة تركيبياً ملائِنَ اللَّهَ كَانَ عَلَيْمًا حَكِيمًا<sup>هـ</sup> وقد كانت هذه الجملة بمثابة تعليق على الآية جميعها.

بـ- وقد تكون اللفظة المسجوعة كلمة مكملة لمعنى الآية التي هي فيها معمولة من حيث الحكم النحوي لعامل تقدمٍ في بناء الآية قبل استيفاء معناها، وإذا وردت الفاصلة في هذه الحالات جملة فهي جملة قصيرة قد اكتفى فيها بذكر أحد أركانها ويترك لسبيل التداعي الذهني ملاحظة المضمر - وخير شاهد على ذلك سور ذات الآيات القصار، كالنجم، والواقعة، والقمر، والرحمن وغيرها.

وتبدأ مقدمة (سورة الزخرف) بعد الحروف المقطعة (حم)<sup>(٣)</sup>، بمعنى نحوى عام هو "القسم" الذى يتحرك أثراه أفقياً ممثلاً عامل ربط يحقق التماسك على مستوى أعلى من مستوى الجملة الواحدة والآية الواحدة مستوى نصي - ذلك بإنشاء توكييد للكلام يقوم على عنصرین يتوزعان في ثلاثة آيات، الآية الأولى: تتضمن تحصيناً للخبر اللاحق من تردد المخاطبين في تصديق مضمونه أو

(١) سورة النساء: ٢٤.

الرحمن: ٦٢ - ٦٥ (٢)

### ١) الزخرف:

الشك فيه أو رفضه، ذلك باعتماد سلطة المقسم به -**مَلَوَ الْكِتَابُ الْمُبِينُ**<sup>(١)</sup>- والافتراض المقابل هنا هو أن المخاطب أيضاً يؤمن بعظام المقسم به، وبأنه آية كبرى يشهد لها من آيات الدين الجديد وإن عاند في قبوله أو الدخول فيه. بيد أن القسم لا يستقيم بنفسه وإنما يفتقر إلى كلام بعده يكمله هو (المقسم عليه)، فيأتي قوله تعالى: **مَلَّا إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ، وَإِنَّهُ فِي أُمُّ الْكِتَابِ لَدِينِنَا لَعَلَّيْ حَكِيمٌ**<sup>(٢)</sup>، محتواها مضمون الخبر الذي يتوقع رفض المخاطبين له، فكان القسم قصداً إلى إحداث تغيير في موقفهم بالتأكيد على صدق الخبر المقسم عليه. وهو من الأيمان الحسنة البدعة - على حد تعبير الزمخشري - "لتاسب القسم والمقسم عليه وكونهما من واحد واحد، ونظيره قول أبي تمام وثناياك إنها إغريض".<sup>(٣)</sup>

وتربط علاقة الوصفية الفاصلة المسجوعة "المبين" بسياقها المجاور "الكتاب". والعلاقة بين الصفة وموصوفها تنتج نوعاً من التلاحم القوى بين العنصرين، انتبه إليه كثير من القدامى فرأى ابن السراج أن "النعت والبدل هما الأول [أى المنعوت والبدل منه]"<sup>(٤)</sup> وقال سيبويه عن النعت والمنعوت أنهما بمنزلة الاسم الواحد<sup>(٥)</sup> وقال السهيلى: "الحال هي صاحب الحال فى المعنى، وكذلك النعت والتوكيد والبدل كل واحد من هذه هو الاسم الأول فى المعنى"<sup>(٦)</sup> وقال عبد القاهر: "اعلم أن الصفة

(١) الزخرف: ٢.

(٢) الزخرف: ٤-٣.

(٣) الكشاف عن حقائق التنزيل وعيون الأقوایل في وجوه التأويل، الزمخشري، ج٣، ص ٤١١.

(٤) الأصول في النحو، ابن السراج أبو بكر محمد بن السرى البغدادى (ت ٥٢١٦هـ)، ت عبد الحسين الفتلى، الحجف الأشرف، مطبعة النعمان، ١٩٧٣، ج٢، ص ٣١٩.

(٥) انظر: الكتاب، سيبويه، ج١، ص ٢٦٠.

(٦) نتائج الفكر في النحو، أبو عبد الرحمن بن عبد الله السهيلى المتوفى ٥٨١هـ، ت: محمد إبراهيم البناء، دار الرياض للنشر والتوزيع، الرياض، ط٢، ١٤٠٤هـ، ١٩٨٤، ص ٣٨٧.

هي الموصوف في المعنى“<sup>(١)</sup>.

والواقع أنه يكمن في البنية المضمرة ضمير مستتر هو الذي يربط النعت المفرد "المشتقة" بمنعونه، فالمشتق يدل على حدث مسند إلى صاحبه أو نائب عنه، وهو ما تؤديه علاقة الإسناد في الجملة الفعلية فالبنية المضمرة لقوله تعالى: (الكتاب المبين)، هي: الكتاب "يبين الكتاب".

لكن لما أريد للصفة ثبوتها وحصولها من غير أن يكون هناك مزاولة وتترجمية فعل جئ بالاسم المشتق الذي يحمل ضمناً ضميراً مستتراً يربط النعت بمنعونه ربطاً قوياً لا يجوز معه الفصل بينهما إلا بجمل الاعتراض كما في قوله تعالى: **هُلْوَ إِنَّهُ لَقَسْتَ - لَوْ تَعْلَمُونَ - عَظِيمٌ**<sup>(٢)</sup>.

وتتعدد التراكيب الوصفية التي طرفاها النعتى لفظ (مبين) حالاً في موضوع الفاصلة بحيث بلغت واحداً وتسعين تركيباً على مدار النص القرآني، تدور حول موصفات محددة تكرر نعتها بذلك اللفظ. وهي الكلمات: عدو، سحر، نذير، ثعبان، ضلال، ساحر، سلطان، شهاب، إمام، خصم، البلاغ، لسان، إفك، الحق، شيء، الفضل، غوى، إثم، بلاء، ظالم، الخسران، رسول، دخان، كفور، الفوز، الأفق، القرآن (الكتاب). وقد بلغت مرات وصف "الكتاب" بكونه مبيناً إحدى عشرة مرة، ويقدم السياق النصي لهذا التركيب الوصفى أكثر من إمكان دلائل، فهو علم الله، وهو اللوح المحفوظ المفصل لكل أمر وكل شيء وهو القرآن الكريم، وهو السورة من القرآن. إنه الكتاب "البيان للذين أنزل عليهم لأنهم بلغتهم وأساليبهم وقيل: الواضح للمتبررين وقيل المبين الذي أبان طرق الهدى من طرق الضلالة وأبان ما تحتاج إليه الأمة في أبواب الديانة"<sup>(٣)</sup>.

(١) المقصد في شرح الإيضاح، عبد القاهر الجرجاني، ت: كاظم بحر المرجان، وزارة الثقافة والإعلام، دار الرشيد للنشر، بغداد، ١٩٨٢، جـ ٢، ص ٩٠٠.

(٢) الواقعة: ٧٦.

(٣) الكشاف، الزمخشري، جـ ٣، ص ٤١١.

وتعلن متابعة البنية التركيبية في النص القرآني عن توظيف علاقة الوصفية بشكلها المعياري في ٥٨٠ آية جاءت فيها الفاصلة المسجوعة نعمتاً مناسباً لمنعه، وإذا كانت أجزاء القرآن ثلاثة جزءاً، فإن معدل التردد يبلغ تسعة عشرة مرة تقريباً للجزء الواحد، ترتفع نسبة التردد إلى ٤٤ مرة إذا اعتبرنا أن الفاصلة في مثل قوله تعالى: **﴿لَإِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ﴾**<sup>(١)</sup> صفة وليس خبراً ثانياً. "فالحكيم" خبر ثان أو صفة للعلم على قول من أجاز صفة الصفة، ومنهم أبو البقاء العكبري (٦١٦-٥٣٨ هـ) الذي أقر ذلك، إذ يقول: "وهو [أى القول بصفة الصفة] صحيح؛ لأن هذه الصفة هي الموصوف في المعنى، والعلم بمعنى العالم، وأما الحكيم فيجوز أن يكون بمعنى الحكم، وأن يكون بمعنى المحكم"<sup>(٢)</sup>.

ويدل معدل التردد هذا على ميل إلى توظيف علاقة الوصفية في الموضع الختامي للآيات، وهو ما يعني توخي التحديد والتخصيص بما لها من دلالة تأسيسية إذ تضيف الصفة زائداً دلالياً، هو عبارة عن تغلغل أعمق في تفاصيل تتعلق بالموصوف، فيتم خلال ذلك توضيحه أو مدحه أو ذمه أو تأكيده أو الترحم عليه إلى آخره. والملحوظ أن النص القرآني يزخر بكم من الصفات المتكررة التي تقع في موضع السجعة واصفة لكلمات يمكن تصنيفها بوصفها دوالاً داخل حقول موسعة على النحو الآتي:

- الحقل الأول: الذي يأخذ نوعاً من الهيمنة هو حقل (جماعة البشر) وله مفرداته: قوم - إنس - شرذمة - جميع - خلق ترددت هذه المفردات ستة وثمانين مرة وسعتها آتية من اتصال الموصوف الواحد - (قوم) - بسمات سلبية وأخرى إيجابية من مثل: قوماً صالحين أو قوماً فاسقين إلى آخره. ويرد في سورة الزخرف: **﴿لَإِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ﴾**<sup>(٣)</sup>، و **﴿لَمْ... بَلْ هُمْ قَوْمٌ خَصِيمُونَ﴾**<sup>(٤)</sup>.

(١) البقرة: ٣٢.

(٢) التبيان في إعراب القرآن، أبو البقاء العكبري، مكتبة الدعوة، بالأزهر، د.ت، جـ ١، ص ٢٩.

(٣) الزخرف: ٥٤.

(٤) الزخرف: ٥٨.

- **الحقل الثاني: حقل العقاب** ويضم سبع مفردات ترددت اثنين وستين مرة ومفرداته: عذاب - بلاء - حميم - نار - حصيد - أخذ - رجز حيث يشير الحقل جملة إلى ما ينتظر الكافرين العاصين لحدود الله من عقاب في الآخرة.

- **ويتدخل حقل الثواب** ليمثل خطأً مماثلاً للحقل السابق وتتردّد مفرداته التسعة سبعاً وأربعين مرة وهي (الفوز - أجر - رزق - نعيم - علواً - الدرجات العلي - جنة - مدخل كريم - عيشة راضية)؛ إنها الجزاء الذي ينتظّر المؤمنين بالله المطهّعين الخائفين.

- **أما حقل (التبليغ)** فيضم سبع مفردات ترددت ثلاثة وثلاثين مرة ويتجلى الحقل في المفردات: نذير، ناصح، البلاغ، قول ميسور، رسول، صديق، مصطفى.

- **ويأتي حقل الكتاب** ليقدم ستة دوال، ترددات واحداً وثلاثين مرة، وهي: كتاب، قرآن، لسان عربي، صحف، رق منشور، الحق المبين. وقد سبق تبيين المعانى المختلفة للفظة "كتاب" في القرآن الكريم.

- **ويتدخل حقل الصفات والأفعال السلبية** باثنتين وعشرين مفردة هي: يؤوس، خسيم، مختال، كاذب، فساد، ظلوم، خوان، إفك، بهتان، عقو، إثم، كذاب، معتد، مكر، فاجر، ظالم، شقاق، أفالك، كفار، خطأ، حلاف.

- **وفي المقابل يأتي حقل الأفعال الإيجابية** بمفردتين هما: إمام، صبار، ويتردّران خمس مرات.

- **ويأتي حقل يجمع جملة من الظواهر الكونية** هي: السحاب، شهاب، السموات، قمر، الفلك، طين، دخان، ريح، لولو، الأفق، عين، حدائق. وتتردّد اثنين وعشرين مرة.

- **ويضم حقل المكان أربع عشرة مفردة** ترددت اثنين وعشرين مرة، وقد اتخذ هذا الحقل دوالاً مختلفة، غطت بدلاتها جميع الاتجاهات المكانية، عمودياً بما يشمله من بعدي (الأعلى والأسفل)، وأفقياً بما يتضمن من مسارات متعددة، وبما يشير إليه من تنوّع المساحة المكانية. وقد اختلفت المفردات التي تتنتمي إلى

المستوى العمودي فبعد الأعلى كانت مفرداته: لفظ مكان موصوفاً بـ (علياً)، ولفظ علواً، والسموات، وجنة عالية، ومرفوعة، والأفق. أما مفردات بعد الأسفل، فكانت: قرار، عين آنية. أما عن المستوى الأفقي فإنه يركز على إبراز المساحة المكانية من خلال وصف لفظ مكان بالأوصاف (قريب، بعيد، قصى) كما أن ثمة نقاط ارتكاز محددة على ذلك المستوى تعينها المفردات (بيت، ركن، بيوت، مدخل).

- أما حقل (الزمان) فيضم خمس مفردات تتردد تسعة عشرة مرة وهي: اليوم، أجل، سنين، قرون، ليل) ويأخذ هذا الحقل هنا خاصية متميزة، إذ تتحرك المفردات خلال إطار زمني موسّع شمل حلقات ثلاثة تعبر عن الدنيا والموت والآخرة، فحلقة الزمن الأول (الدنيا) تتحقق فيما يرتبط بها من تعاقب الليل والنهر وتکاليف العبادة فيما، وفي لفظ (قرون) معبراً عن السابقين الأوائل في الدنيا. في حين تتحقق الحلقة الثانية في لفظ (سنين) الذي يتوجه بدلاته إلى فترة الغفوة الطويلة ما بعد الحياة أى زمن الموت. أما الحركة الثالثة فجاءت مرتبطة بها الألفاظ (يوم - أجل) الأكثر ترددًا في حقل الزمن بأجمعه، وقد اتخذ البعد الزمني في هذه الحلقة طابعاً مميزاً من حيث الأسلوب البنائي الذي يتصرف بإثبات مهام الزمن الثالث، وهو زمن الحساب والعقاب الإلهي في الحياة الآخرة، فنلاحظ ورود لفظي (يوم وأجل) في إطار معنى الجزاء. وبالنظر إلى المفردات التي تشير إلى ذلك المعنى لوحظ اقتران لفظ يوم وألفاظ العذاب والويل في البناء السياقي، كما في قوله تعالى: **مَلَّا خَلَّفَ الْأَخْرَابُ مِنْ بَيْتِهِمْ فَوَيْلٌ لِّلَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْ عَذَابٍ يَوْمَ الْيَمِينِ**<sup>(١)</sup> وقوله: **مَلَّوْا نِاسٌ سَتَغْرِبُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تُوَبُّوا إِلَيْهِ يُمْتَعَكُمْ مَّتَاعًا حَسَنَا إِلَى أَجْلٍ مُسَمَّى وَيَوْمٌ كُلُّ ذِي فَضْلٍ فَضْلٌ وَإِنْ تَوَلُّوا فَإِنَّمَا أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابٍ يَوْمٌ كَبِيرٌ**<sup>(٢)</sup>.

(١) الزخرف: ٦٥.

(٢) هود: ٣. وقد اقترن لفظ يوم ولفظ العذاب والويل في الآيات التالية كذلك هود (١٠٤-١٠٣)، مريم (٣٧)، الحجر (٥٥)، الشعراة (١٥٦، ١٥٥، ٣٨)، القمر (٨)، المدثر (٩)، الإنسان (٣١، ١٠)، وسورة البروج (٢).

- ومن الحقول التي تمثل خطاً أساسياً حقل الضلال. وينتجى في ثلاثة مفردات هي: (ضلال، مضل، غوى) إحدى وعشرين مرة.
- ويأتي حقل صفات الخالق عزوجل فيضم ستة مفردات تتردّد سبع عشرة مرة هي: (رب العرش- ذو الفضل- له الأسماء الحسنى- العلى- الحق- مليك).
- وتحت حقل الصراط تندرج مفرداتي (الصراط - الطريق) وتتردّدان اثنتي عشرة مرة.
- ويقدم حقل الشيطان أربعة مفردات تتردّد خمس عشرة مرة هي: (شيطان- عدو- خصم-... وسواس).
- ثم إن هناك حقل الماء، ويضم مفرداتي (الماء وشراب) بتتردّد تسعة مرات.
- ولحقل الكائنات غير البشرية حضور لا ينكر لموصفات من حيوان وطير ونبات.
- ويتردّد حقل الحيوان والطير سبع مرات ومفرداته (قردة- ثعبان- جراد- طير- عجل).
- أما حقل النبات فيتردّد أربع مرات ومفرداته (نخل- نبات- رطب).
- وتتوّجه الوحدات المنعونة في الموضع الختامي للآيات إلى دلالة جديدة؛ هي دلالة السحر والشعر وما يتصل بهما أحياناً من معنى الإفك ومفرداته (سحر- شعر- إفك) بتتردّد ست عشرة مرة.
- ويأتي حقل الإنسان بعدد من الألفاظ التي تدل على تقسيم عمرى متنوع يتترد خمس عشرة مرة وهى: (رجل- غلام- آباء- شيخ- عجوز) بالإضافة إلى ألفاظ من مثل (زوج- عبد- بشر).
- ومن الدلالات التي تفرزها الألفاظ الموصوفة دلالة القوة، ويعبر عنها الألفاظ (سلطان - جبار - قوى) بتتردّد خمس عشرة مرة.
- هذا وتتردّد المفردات الداللة على أعضاء الجسد ست مرات في خمس مفردات هي: (قلب- أذن- نفس- عظام- أيدي).

كانت هذه كل حقول الموصفات القرآنية التي وصفتها فوائل مسجوعة، ومن الظواهر الأسلوبية التي تتبين أثناء هذا العرض أن هناك تراكيب وصفية بعينها تكرر في ذلك الموضع الختامي من الآيات الذي

أن يط به أداء وظيفة تأسيسية، ويتجلى ذلك من خلال كثافة حضور التركيب الوصفي فيه.

\* \* \* \*

وقد بدأت سورة الزخرف بنبرة قوية صاعدة جاءت مع التأكيد بالقسم، ثم ازدادت النبرة صعوداً وتركيباً مع المقسم به، ممتدة في عبارتين تأكيدتين الأولى منها، ملحقة بتعليق مشرب بالرجاء. هذا وقد اختتم بناء الآية بفعل متعد حذف مفعوله في قوله تعالى: ﴿لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ﴾<sup>(١)</sup>. ويفسر الزمخشري لفظ "لعل" الممثل للسياق التجاوري للأصلية بقوله: "لعل مستعار لمعنى الإرادة لتألحظ معناها ومعنى الترجي؛ أي خلقناه عربياً غير عجمى إرادة أن تعقله العرب ولئلا يقولوا لولا فصلت آياته"<sup>(٢)</sup>.

ويتوقف عند هذا اللفظ في موضع آخر في تفسيره لقوله تعالى: ﴿لَعَلَّكُمْ تَتَقَوَّنُ﴾<sup>(٣)</sup> قائلاً "لا يجوز أن يحمل على رجاء الله تقواه لأن الرجاء لا يجوز على عالم الغيب والشهادة، وحمله على أن يخليهم راجين للتقوى ليس بسديد أيضاً"<sup>(٤)</sup> ولكن "لعل" واقعة في الآية موقع

(١) الزخرف: ٣.

(٢) الكشاف، الزمخشري، جـ ٣، ص ٤١١.

(٣) البقرة: ٢١.

(٤) يبدو أن الزمخشري يرد على رأى أهل السنة الذي نجد إيضاحه لدى ابن المنير حيث رأى أن الزمخشري "أخطأ في تفسير لعل بالإرادة لأن مراد الله تعالى كائن لا محالة فلو أراد منهم أن يعلوه لعلوه" ويعلل خطأ الزمخشري بأنه أجرى تفسيره على قاعدة فاسدة تتمثل في اعتقاده أن مراد رب كمراد العبد منه ما يقع ومنه ما يتغير سحاشا الله - ويتبنى ابن المنير تفسير سيبويه للفظ لعل بأنه منصرف إلى المخاطب في قوله تعالى (لعله يتذكر أو يخشى) "كأنه قال كونا على رجائكم في ذكره وخشيته". الانتصار فيما تضمنه الكشاف من الاعتزال، ناصر الدين بن المنير، ضمن كتاب الكشاف للزمخشري، جـ ١، ص ٦٩. والمعنى عند أهل السنة (ليصح منكم رجاء التعقل). يقف الزركشى موقفاً توضيحيًا إذ يقول

المجاز لا الحقيقة لأن الله عز وجل خلق عباده ليتبعدهم بالتكليف، وركب فيهم العقول والشهوات، وأزاح العلة في أقدارهم.. وهداهم النجدين، ووضع في أيديهم زمام الاختيار وأراد منهم الخير والتقوى. فهم في صورة المرجو منهم أن يتقووا ليترجح أمرهم مختارون بين الطاعة والعصيان كما ترجحت حال المرتخي بين أن يفعل وأن لا يفعل<sup>(١)</sup>.

وفي الصيغة (يعقلون) يسرى زمن سياقى داخلى، يتحدد من خلال مجالها التركيبى مع الحرف الناسخ (عل) والذى يقوم بتوجيه المعنى الزمنى للصيغة بما يسع الحاضر والمستقبل، إذ إن تحديد المعنى الزمنى يعتمد في المقام الأول، السياق اللغوى العام، وكذلك سياق الحال أما الصيغة فدورها ثانوى، ذلك أن الزمن نوعان: "زمن صرفي تحده الصيغة في مجال بنائها الإفرادى، وزمن يتحدد في مجالها التركيبى"<sup>(٢)</sup>. وقبل ألف عام ويزيد كانت دراسة المفسرين للزمن تميّز عن دراسة النحويين بكونها "دراسة وظيفية دلالية، لا تكتفى بالفعل وحده، أو بالأدلة التي تسبقه أو تلحقه بل تعتمد في المقام الأول على الملابسات والسياق الذي يتحرك لهما الفعل"<sup>(٣)</sup>.

"عسى ولعل من الله تعالى واجتنان" وإن كانت رجاء وطمعاً في كلام المخلوقين... والوجه في استعمال هذه الألفاظ أن لها نسبتين نسبة إلى الله تعالى، تسمى نسبة قطع ويقين، ونسبة إلى المخلوقين، وتسمى نسبة شك وظن، فصارت هذه الألفاظ لذلك ترد تارة بلفظقطع بحسب ما هي عليه عند الله... وتارة بلفظ الشك بحسب ما هي عليه عند المخلوقين كقوله: "فقولا له قولنا لينا لعله يتذكر أو يخشى"، وقد علم الله حين أرسلهما ما يفضى إليه حال فرعون، لكن ورد اللفظ بصورة ما يختلف في نفس موسى وهارون من الرجاء والطمع، فكانه قال: انهضا إليه وقولا في نفوسكم، لعله يتذكر أو يخشى". البرهان في علوم القرآن، الزركشى، ج٤، ص ١٥٩.

(١) الكشاف، الزمخشري، ج١، ص ٤٥.

(٢) الزمن في القرآن الكريم دراسة دلالية للأفعال الواردة فيه -بكرى عبد الكريم، دار الفجر للنشر والتوزيع، القاهرة، ١٩٩٩، ج٢، ص ٣٢.

(٣) المرجع نفسه، ص ٢٦.

وتحذف ضمير الغياب الواقع مفعولاً به من نهاية الفاصلة في (العلمكم تعقلون) ليس غريباً في القرآن الكريم الذي نزل بلغة العرب. ولا يكاد يخلو مؤلف في النحو العربي وعلم المعانى وإعجاز القرآن وتفسيره من الحديث عن الحذف في القرآن، والإجماع قائم على أن الممحوف يفضل أن يكون ثانياً في القول<sup>(١)</sup> ويكثر في آخر الجملة، لأنه يغتدر في الأطراف ولا يغتدر في غيرها. والعبدى يعلل ذلك بأن "التجوز في أو آخر الجملة أسهل"<sup>(٢)</sup> غير أن هذه المقوله غير كافية في تبرير سبب الحذف الذي يشكل ملحاً أسلوبياً في غير الفاصلة أيضاً، ومن ذلك حذف الياء في قوله عز وجل: ﴿... فَمَا أَتَانِيَ اللَّهُ خَيْرٌ مُّمَّا أَتَاكُمْ...﴾<sup>(٣)</sup> وحذفها في قوله: ﴿... فَلَا تَسْأَلْنَ مَا لَنَسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ...﴾<sup>(٤)</sup> ومنه ﴿... لَئِنْ أَخَرْتَنَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ...﴾<sup>(٥)</sup> و﴿... سَنَدْعُ الزَّبَانِيَّةَ...﴾<sup>(٦)</sup>، ﴿... وَيَمْنَحُ اللَّهُ الْبَاطِلَ...﴾<sup>(٧)</sup> و﴿... وَلَيَوْمَ يَذْعَ الدَّاعِيَ...﴾<sup>(٨)</sup> ﴿... وَيَذْعَ الْإِنْسَانَ بِالشَّرِّ...﴾<sup>(٩)</sup>

وفي عينة ممثلة للنص القرآني تبين أن الحذف الملائم للسجع وفاصلته، يكتسب بحكم تردد الكمي في ختام الآيات القرآنية، قوة الظاهرة الأسلوبية فيطالعنا الحذف في ختام سبعين آية من سورة البقرة، وفي خمسين آية من سورة الأعراف، وفي عشرين آية من سورة الزخرف هي الآيات: (٣ - ١٢ - ١٩ - ٢٦ - ٢٧ - ٢٨ - ٣٢ - ٤٤ - ٤٨ - ٤٨ - ٥٠ - ٥١ - ٦٣ - ٦٦ - ٧٢ - ٧٩ - ٨٠ - ٨٢ - ٨٦ - ٨٨ - ٨٩)،

(١) يذهب ابن هشام إلى أنه: "إذا دار الأمر بين كون الممحوف أولاً أو ثانياً أو ثالثاً فكونه ثانياً أولى". مغني الليبب، ابن هشام ت ١٧٦١، دار إحياء الكتب العلمية، فيصل عيسى البابي الحلبي، د. ت، ج ٢، ص ١٦٣.

(٢) المرجع نفسه، ج ٢، ص ١٦٢.

(٣) النمل: ٣٦.

(٤) هود: ٤٦.

(٥) الإسراء: ٦٢.

(٦) العلق: ١٨.

(٧) الشورى: ٢٤.

(٨) القمر: ٦.

(٩) الإسراء: ١١.

ويحدث الحذف في الحرف والكلمة والعبارة والجملة. وقد أفرد ابن هشام قسماً عن قضايا متعلقة بالحذف وأنماطه.<sup>(١)</sup>

ويعرض هنا سؤال: هل حجب النص لأحد عناصره بالحذف يخل بالتماسك الجملى أو النصى؟ إذا كان من المعلوم أن الضمائر تمثل عامل ربط اللاحق بالسابق. فكيف يتحقق الحذف هنا مع ما جاء على لسان علماء العربية من أن أحد وجوه الإعجاز القرآنى هو حسن تأليفه والت تمام كلامه؟

إن هذا السؤال يمثل جوهر الإشكالية التى انتطلق منها القدماء فى معالجتهم لموضوع الحذف. ولقد تحدث السيوطى عن تحقق التماสک مع وجود الحذف وذلك أثناء رصده أحد أنواع الحذف، وهو المسمى بالاحتباك أو الحذف المقابلى وفقاً لما يطلق عليه الزركشى<sup>(٢)</sup> وقد أرجع السيوطى تلك التسمية إلى أن مواضع الحذف من الكلام شبها بالفرج بين الخيوط، "فَلَمَا أُدْرِكَهَا النَّاقِدُ الْبَصِيرُ بِصُوْغَهُ الْمَاهِرُ فِي نَظَمِهِ وَحُوكِهِ فَوْضَعُ الْمَحْذُوفِ مَوْاضِعَهُ كَانَ حَابِكَا لَهُ مَانِعاً مِنْ خَلٍ يَطْرُقُهُ فَسَدَ بِتَقْدِيرِهِ مَا يَحْصُلُ بِهِ الْخَلُ مَعَ مَا أَكْسَبَهُ مِنَ الْحَسْنِ وَالرُّونَقِ"<sup>(٣)</sup>.

(١) انظر التفصيل فى: *معنى اللبيب*، ابن هشام، جـ٢، ١٦٢ - ١٧٦. والبرهان فى علوم القرآن، الزركشى، جـ٣، ص ١١٧ - ٢١٥.

(٢) البرهان فى علوم القرآن، الزركشى، جـ٣، ص ١٢٩.

\* والـحـذـفـ المـقـابـلىـ هوـ أـنـ يـحـذـفـ مـنـ الـأـوـلـ مـاـ أـثـبـتـ نـظـيرـهـ فـىـ الثـانـىـ. وـمـنـ الثـانـىـ مـاـ أـثـبـتـ نـظـيرـهـ فـىـ الـأـوـلـ... وـقـالـ الزـرـكـشـىـ: "هـوـ أـنـ يـجـتـمـعـ فـىـ الـكـلـامـ مـقـابـلـانـ، فـيـحـذـفـ مـنـ كـلـ وـاحـدـ مـنـهـاـ مـقـابـلـهـ لـدـلـالـةـ الـأـخـرـ عـلـيـهـ كـوـلـهـ تـعـالـىـ: ﴿لَمْ يـقـولـونـ اـفـرـاهـ قـلـ إـنـ اـفـرـيـتـهـ فـعـلـىـ إـجـرـامـيـ وـأـنـاـ بـرـىـءـ مـاـ تـجـرـمـونـ﴾ـ. الأـصـلـ: إـنـ اـفـرـيـتـهـ فـعـلـىـ إـجـرـامـيـ وـأـنـتـ بـرـأـءـ مـنـهـ، وـعـلـيـكـ إـجـرـامـكـ وـأـنـاـ بـرـىـءـ مـاـ يـجـرـمـونـ﴾ـ البرـهـانـ،ـ الزـرـكـشـىـ،ـ جـ٣ـ،ـ صـ ١٢٩ـ.ـ وـيـقـولـ السـيـوطـىـ:ـ "وـمـاـخـذـ هـذـهـ التـسـمـيـةـ مـنـ الـحـبـكـ الـذـىـ مـعـنـاهـ الشـدـ وـالـإـحـكـامـ وـتـحـسـينـ أـثـرـ الصـنـعـةـ فـىـ الـثـوبـ،ـ فـحـبـكـ الـثـوبـ سـدـ مـاـ بـيـنـ خـيـوـطـهـ مـنـ فـرـجـ وـشـدـ وـإـحـكـامـ،ـ بـحـيثـ يـمـنـعـ عـنـهـ الـخـلـ مـعـ الـحـسـنـ وـالـرـونـقـ".ـ الإـتـقـانـ فـىـ عـلـومـ الـقـرـآنـ،ـ السـيـوطـىـ،ـ جـ٣ـ،ـ صـ ١٨٣ـ.

(٣) الإتقان فى علوم القرآن، السيوطى، جـ٣، ص ١٨٣.

ولدينا الكثير مما تتخض عنه الفقرة السابقة، فهي تتضمن الضوابط التي تحكم ظاهرة الحذف، والشرط الأول هو ضرورة وجود دليل على المحفوظ يحقق بوضوحة المرجعية حيث يشهد الحاضر على الغائب. وفي قوله تعالى من سورة الزخرف ﴿إِنَّا جَعَلْنَا قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَّكُمْ تَعْقِلُونَ﴾<sup>(١)</sup> الدليل مقالى والمرجعية واضحة بين مكان المحفوظ المتأخر والمذكور سابقاً.

إِنَّا جَعَلْنَا قُرْآنًا عَرَبِيًّا  
لَّكُمْ تَعْقِلُونَ [٤٩]  
﴿ مرتبة داخلية سابقة

وإذ يقوم المتنقى بتحديد المحفوظ فإنه يمارس ما أسماه "هاليدى" و"رقية حسن" إيدالاً من الصفر،<sup>(٢)</sup> فالمكان الحالى الذى بين القوسين فى الآية السابقة يعد من وجهة نظرهما صفرأً، ولكى يحدث التماسك الجملى لابد من أن ينشأ إيدال فى وعى المتنقى بين (قرآننا عربياً) الذى فى الجملة الأولى أو ما ينوب مكانه من ضمير الغياب والصفر فى الجملة الثانية. ومن خلال المرجعية المتحققة والإبدال عن دليل وبينة يتبدى التماسك، ويبدو أن الحذف يجيء من قبيل احتفاء العربية بإشارية اللغة اكتفاء بالعناصر السياقية الحاضرة المعبرة عن الدال الغائب. وللحذف فى الآية السابقة وظائف مهمة، فعلاوة على ما يؤديه الحذف من حفاظ على موسيقى السجع فهو يستحق المتنقى على المشاركة فى إعادة كتابة النص وملء فراغاته، إنه يؤدى وظائف نصية وبلاغية ذات قيمة، فالحذف فى الآية إنما كان لدلالة المقال بما يعطى للمتنقى مفتاح الإجابة عن سؤاله: ما المحفوظ هنا؟.

\* \* \* \*

وثمة ظاهرة نحوية تكرر، نرصدها فى الآية الخامسة من سورة

(١) الزخرف: ٣.

(2) Cohesion in English language, M. A. K. Halliday and Ruqaiya Hasan, fifth imprecision 1983. p. 142.

الزخرف: **لَا فَضْرِبُ عَنْكُمُ الذِّكْرَ صَفْحًا أَنْ كُنْتُمْ قَوْمًا مُسْرِفِينَ**<sup>(١)</sup> إذ تأتى علاقة الوصفية لترتبط الفاصلة المسجوعة، والمعنى هو: "أَفَعَزَلُ عَنْكُمْ إِنْزَالَ الْقُرْآنِ وَإِلَزَامَ الْحِجَةِ بِهِ إِعْرَاضًا عَنْكُمْ" <sup>(٢)</sup> لأن كنتم قوماً مسرفين وقد رئت (إذ كنتم) على الشرط <sup>(٣)</sup>.

وتسمى مجموعة العلاقات التجاورية مع الفاصلة في تحديد المعنى المستفاد من الآية، حيث تحمل الآية معنى زمني هو تمام الحدوث في الماضي؛ أي البت والقطع بأنهم كانوا مسرفين حقاً. وقد تتبه الزمخشري إلى الإشكال الذي تحمله قراءة (إن كنتم) بالكسر وهي القراءة المختارة عنده - قال: "فَإِنْ قَلْتَ كَيْفَ اسْتَقَامَ مَعْنَى إِنَّ الشَّرْطِيَّةِ وَقَدْ كَانُوا مُسْرِفِينَ عَلَى الْبَتِّ. قَلْتَ هُوَ مِنَ الشَّرْطِ الَّذِي ذُكِرَ أَنَّهُ يَصْدُرُ عَنِ الْمَدْلُ بِصَحَّةِ الْأَمْرِ الْمُتَحَقِّقِ لِثَبَوَتِهِ كَمَا يَقُولُ الْأَجْيَرُ إِنْ كَنْتَ عَمِلْتَ لَكَ فَوْفَنِي حَقِّي وَهُوَ عَالَمٌ بِذَلِكَ وَلَكِنْ يَخِيلُ فِي كَلَمَهِ أَنْ تَفْرِيظَكَ فِي الْخَرْوَجِ عَنِ الْحَقِّ فَعَلَ مَنْ لَهُ شَكٌ فِي الْاسْتِحْقَاقِ مَعَ وَضْوَهِ؛ اسْتِجْلَالًا لَهُ" <sup>(٤)</sup>.

\* \* \* \*

ثم يصرف الخطاب عن القوم المسرفين إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم: **لَمْ يَكُنْ أَرْسَلَنَا مِنْ نَبِيٍّ فِي الْأُولَئِنَّ**<sup>(٥)</sup> وكلمة (الأولين) "الفاصلة" تتماسك في سياقها من خلال حرف الجر (في) فإن حروف الجر - وقما يراها النهاة - إنما تجيء للتوصيل بعض الأفعال إلى الأسماء. <sup>(٦)</sup>

(١) الزخرف: ٥.

(٢) الكشاف، الزمخشري، جـ٣، ص ٤١١.

(٣) المصدر نفسه، جـ٣، ص ٤١١.

(٤) المصدر نفسه، جـ٣، ص ٤١١.

(٥) الزخرف: ٦.

(٦) انظر: المقتضى في شرح الإيضاح، عبد القاهر الجرجاني، جـ١، ٢٧٤ - ٢٧٥.

وتقابلنا خاصية أسلوبية جديدة تثبت الدراسة الرأسية للنص القرآني أنها ملاحظة للفظة المسجوعة بشكل واضح، فيتقدم الجار وال مجرور على متعلقه في قوله تعالى: **مَلُومًا يَأْتِيهِمْ مَنْ نِبِيٌّ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْرِئُونَ**<sup>(١)</sup> وهذا ملمح آخر من ملامح الترخيص في جملة الفاصلة القرآنية، قام البحث بمتابعة كشفية له على مدار سورة الزخرف ثم على مدار النص؛ ليتبين إذا كان يمثل خاصية أسلوبية تتبدى في موضع السجع القرآني أم لا. والتصرف في نظم جملة الفاصلة بالتقديم والتأخير الذي يتم خلاله تحريك الدوال من أماكنها الأصلية إلى أماكن طارئة، كان من القضايا التي أولتها جمهور العلماء كبير عناية، إذ أثير سؤال: (حول سر التشكيل الطارئ على النظام التركيبى للغة بالتقديم والتأخير) وقد تم تقويس ذلك السؤال من قبل العقل البلاغي والتفسيرى، خاصة مع وجود (٨٣٢) موضعًا بالقرآن تجلى فيها التقدم والتأخير - بتنوعه المختلفة - بما مكن لحلول اللفظة المسجوعة في موقعها من الصياغة. أنظر الجدول الآتى:

رقم السورة	اسم السورة	مرات التقديم والتأخير في ختام الآية
١	الفاتحة	١
٢	البقرة	٣٦
٣	آل عمران	١٨
٤	النساء	١٥
٥	المائدة	١٨
٦	الأثعام	١٨
٧	الأعراف	٣٣
٨	الأنفال	١٢
٩	التوبية	١٤
١٠	يونس	١٣
١١	هود	١٩

(١) الزخرف: ٧.

١٧	يوسف	١٢
٩	الرعد	١٣
٨	إبراهيم	١٤
١٢	الحجر	١٥
٢٣	النحل	١٦
١٦	الإسراء	١٧
٢٤	الكهف	١٨
١٨	مريم	١٩
١٤	طه	٢٠
٣١	الأنبياء	٢١
١١	الحج	٢٢
٣٨	المؤمنون	٢٣
٦	النور	٢٤
١٢	الفرقان	٢٥
٢١	الشعراء	٢٦
٥	الثمل	٢٧
١١	القصص	٢٨
١٢	العنكبوت	٢٩
١٤	الروم	٣٠
٣	لقمان	٣١
٨	السجدة	٣٢
٤	الأحزاب	٣٣
١١	سيا	٣٤
٨	فاطر	٣٥
٢٠	يس	٣٦
١٠	الصفات	٣٧
٤	ص	٣٨
٥	الزمر	٣٩

١٠	غافر	٤٠
١١	فصلات	٤١
٦	الشوري	٤٢
٢٤	الزخرف	٤٣
٤	الدخان	٤٤
٩	الجائحة	٤٥
٤	الأحقاق	٤٦
١	محمد	٤٧
٤	الفتح	٤٨
١	الحجرات	٤٩
٩	ق	٥٠
٩	الذاريات	٥١
٦	الطور	٥٢
١٠	النجم	٥٣
١	القمر	٥٤
٣١	الرحمن	٥٥
-	الواحة	٥٦
٥	الحديد	٥٧
٤	المجادلة	٥٨
١	الحضر	٥٩
١	المتحلة	٦٠
-	الصف	٦١
-	الجمعة	٦٢
-	المنافقون	٦٣
٧	التغابن	٦٤
٤	الطلاق	٦٥
١	التحريم	٦٦
٨	المالك	٦٧

٤	القلم	٦٨
١	الحافة	٦٩
٩	المعارج	٧٠
٣	نوح	٧١
٧	الجن	٧٢
١	المزمل	٦٣
٤	المدثر	٧٤
٥	القيامة	٧٥
٢	الإنسان	٧٦
٣	المرسلات	٧٧
٤	النبا	٧٨
٢	النازعات	٧٩
٤	عبس	٨٠
١	التكوير	٨١
١	الإنفطار	٨٢
٣	المطففين	٨٣
٢	الإنشقاق	٨٤
٣	البروج	٨٥
٢	الطارق	٨٦
—	الأعلى	٨٧
٧	الغاشية	٨٨
٤	الفجر	٨٩
٢	البلد	٩٠
—	الشمس	٩١
٢	الليل	٩٢
—	الضحى	٩٣
٣	الشرح	٩٤
١	التين	٩٥

١	العلق	٩٦
—	القدر	٩٧
—	البينة	٩٨
—	الزلزلة	٩٩
٦	العاديات	١٠٠
—	القارعة	١٠١
—	التكاثر	١٠٢
—	العصر	١٠٣
١	الهمزة	١٠٤
—	الفيل	١٠٥
—	قرיש	١٠٦
١	المعاون	١٠٧
—	الكوثر	١٠٨
—	الكافرون	١٠٩
—	النصر	١١٠
—	المسد	١١١
١	الإخلاص	١١٢
—	الفلق	١١٣
—	الناس	١١٤

المجموع الكلى للآيات القرآنية المسجوعة: ٤٨٢٧ آية.  
 مجموع الآيات المسجوعة التي حدث فيها تقديم وتأخير مما هيأ للفاصلة الاستقرار في موضعها: ٨٣٢ آية.

وقد جاءت بعض السور القصار خالية من التقديم والتأخير الملائم للفاصلة المسجوعة. وهى: الواقعة، الصاف، الجمعة، المنافقون، الأعلى، الشمس، الضحى، القدر، البينة، الزلزلة، القارعة، التكاثر، العصر، الفيل، قريش، الكافرون، النصر، المسد، الفلق، الناس.

ومن العلماء العرب من حاول الكشف عن الغرض أو الأغراض الأصلية لذلك المسلوك الأسلوبى، ومنهم من سكت عنه، ومنهم من اكتفى بالقول بأن مخالفة الأصل فى التركيب اللغوى للآيات القرآنية كان من أجل رعاية الفاصلة فحسب. وقد جعل الزركشى رعاية الفاصلة غرضاً مستقلاً من أغراض التقىم، إذ يقول: "الثالث: أن يكون فى التأخير إخلال بالتناسب، فيقدم لمشاكلة الكلام ولرعايـة الفاصلة، كقوله تعالى: ﴿لَوْ اسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقُوكُمْ إِنْ كُنْتُمْ إِيمَانَ تَغْبُّونَ﴾<sup>(١)</sup> بـتقديم "إيمان" على "تعبدون" لمشاكلة رعـوس الآى، وكـ قوله: ﴿لَمْ يَأْنِجْسَ فِي نَفْسِهِ خِيفَةً مُؤْسَى﴾<sup>(٢)</sup> فإنه لو أخر (في نفسه) عن (موسى)، فـات تناسب الفواصل، لأن قبلـه: ﴿...يُخَيِّلُ إِلَيْهِ مِنْ سِحْرِهِمْ أَنَّهَا تَسْعَ﴾<sup>(٣)</sup> وبعدـه ﴿لَمْ يَأْنِكَ أَنْتَ الْأَعْلَى﴾<sup>(٤)</sup>.<sup>(٥)</sup>

والحق أن هذا التبرير قـوبل بمـقولات نقـدية مضـادة، فإن النظر إلى العـدول عن النـظام الخـاص بالـلغة بـوصفـه اختيارـاً وظـيفـياً واعتـبار الدـلالـة أولـى مـوجهـاته وـفـى نفسـ الـوقـت واحدـاً مـنـ أـهمـ منـتجـاتهـ، يـصطـدمـ بالـضـرـورةـ معـ تـلـكـ الرـؤـىـ الـتـىـ تـجـعـلـ التـجـاوزـ مـفـيدـاـ دـلـالـيـاـ حينـاـ وـغـيرـ مـفـيدـ أـحـيـاـنـاـ، يـقـولـ عـبـدـ القـاهـرـ الجـرجـانـىـ فـىـ هـذـاـ الصـدـدـ: "وـاعـلمـ أـنـ مـنـ الخـطـأـ أـنـ يـقـسمـ الـأـمـرـ فـىـ تـقـدـيمـ الشـىـءـ وـتـأـخـيرـهـ قـسـمـيـنـ، فـيـجـعـلـ مـفـيدـاـ فـىـ بـعـضـ الـكـلـامـ وـغـيرـ مـفـيدـ فـىـ بـعـضـ، وـأـنـ يـعـلـ تـارـةـ بـالـعـنـيـةـ وـأـخـرىـ بـأـنـهـ توـسـعـةـ عـلـىـ الشـاعـرـ وـالـكـاتـبـ، حتـىـ تـطـرـدـ لـهـذـاـ قـوـافـيـهـ وـلـذـاكـ سـجـعـهـ. ذـاكـ لـأـنـ مـنـ الـبـعـيدـ أـنـ يـكـونـ فـىـ جـمـلـةـ النـظـمـ مـاـ يـدـلـ تـارـةـ وـلـاـ يـدـلـ أـخـرىـ. فـمـتـىـ ثـبـتـ فـىـ تـقـدـيمـ الـمـفـعـولـ مـثـلـاـ عـلـىـ الـفـعـلـ فـىـ كـثـيرـ مـنـ الـكـلـامـ أـنـهـ قدـ اـخـتـصـ بـفـائـدـ لـاـ تـكـوـنـ تـلـكـ الـفـائـدـ مـعـ التـأـخـيرـ، فـقـدـ وـجـبـ أـنـ تـكـوـنـ تـلـكـ قـضـيـةـ فـىـ كـلـ شـىـءـ وـكـلـ حـالـ. وـمـنـ سـبـيلـ مـنـ يـجـعـلـ التـقـدـيمـ وـتـرـكـ

(١) فـصـلـتـ: ٣٧.

(٢) طـهـ: ٦٧.

(٣) طـهـ: ٦٦.

(٤) طـهـ: ٦٨.

(٥) البرـهـانـ فـىـ عـلـومـ الـقـرـآنـ، الـزـرـكـشـىـ، جـ٣ـ، صـ ٢٣٤ـ.

التقديم سواء، لأن يدعى أنه كذلك في عموم الأحوال، فإما أن يجعله شريجين، فيزعم أنه لفائدة في بعضها، وللتصرف في اللفظ من غير معنى في بعض، فمما ينبغي أن يرحب به“<sup>(١)</sup>.

وهذا يعني أن أية دراسة للتقديم والتأخير لابد أن ترتد إلى النص ومقداره، تتبع السر الخفي وراء اتجاهه إلى الترخيص في المحفوظ اللغوي بالنسبة لترتيب الدوال في الجملة، وقد ألح عبد القاهر نفسه على أنه ينبغي أن يعرف في كل شيء قدم في موضع من التركيب لماذا قدم؟ وما هي الاعتبارات التي قامت عليها الصياغة؟ فلا يكفي أن يقال: “إنه قدم للعنابة، وأن ذكره أهم، من غير أن يذكر من أين كانت تلك العنابة؟ ولم كان أهم؟“<sup>(٢)</sup>. فمقدار التقديم للأهمية تحتاج إلى مراجعة وتحرك مزدوج على مستويين يلاحظ خلاله كيف أن التحول الشكلي في حركة الصياغة أفقياً يكون مصاحباً لتحول عميق، يتم في المستوى الذهني لاعتبارات دلالية وتأثيرية محددة هي المبررات الحقيقة للتقديم والتأخير، ومنها ما يعود مرجعه التأثيرى إلى المتكلم، ومنها ما ينبع مرجعه التأثيرى إلى المتنقى، حيث يكون الغرض من التأخير والتقدير هو تشويقه أو تعجيل المسيرة إليه أو المساعدة إلى غير ذلك. ومن الاعتبارات ما يخص الصياغة ذاتها لإحداث موازنة صياغية، أو الحفاظ على الإيقاع، أو إنتاج دلالة التخصيص والقصر، أو التبيه على الجانب الإعرابي المراد، ففي قول حسان بن ثابت في مدح الرسول صلى الله عليه وسلم:

لَهْ هِمْ لَا مُنْتَهَى لِكِبَارِهَا  
وَهُمْتَهُ الصُّغُرَى أَجْلُّ مِنَ الْدُّهْرِ<sup>(٣)</sup>

قدم الشاعر الجار والمجرور (له هم) ولم يقل (هم له) لأنه لو قدم المسند إليه (هم) على المسند (له) لتوهم أنه نعت وليس خبراً. هذا وربما كانت الحركة الطارئة على الطابع المكانى للحال المتقدم أو

(١) دلائل الإعجاز، عبد القاهر الجرجانى، ص ١١٠ - ١١١.

(٢) المصدر نفسه، ص ١٠٨.

(٣) قيل أن ذلك البيت لبكر بن النطاح.

المؤخر استجابة لمؤثر خارجي:

### صور التقديم والتأخير في ختام الآيات القرآنية.

ويمكن حصر صور تقديم ما حقه التأخير في الإثبات والنفي الواردة في نهاية الآية القرآنية ممثلة عدولاً عما هو معروف من نظام اللغة في عدة أشكال على النحو الآتي:

**أولاً: تقديم المسند على المسند إليه:** ويستثنى من ذلك المسند الفعلى، لأن الفعل موقعه الدائم هو التقديم على فاعله (المسند إليه) وإنما تتصرف مسألة تقديم المسند إلى الخبر ذلك أن رتبته غير المحفوظة هي التأخير.

والصياغة القرآنية التي تتجاوز مواضعات اللغة بتقديم المسند على المسند إليه تبدي في عدة أنماط بما أحدث مغایرة تركيبية تقضى على مستوى الفاعلية التشكيلية للصياغة إلى تحقيق مقاصدين للنص: أولهما، معنوي حيث يؤدي تغيير نسق الصياغة دوراً في الدلالة المطروحة. والأخر، إيقاعي. إذ استثمر التقديم والتأخير لصالح نوايا النص في المحافظة على تكرار صوت خاتمي واحد في الآيات القرآنية.

والمتابعة الكيفية تقدم عدداً من أنماط تقديم المسند الخبرى على المسند إليه التي تجلت في نهايات الآيات المسجوعة راصدة معدلات ترددتها.

**النمط الأول:** خبر مقدم ضمير مجرور محلاً بأحد حروف الجر + مبتدأ مؤخر نكرة ويتكرر في ثلاثة مواضع من الآيات المسجوعة، يقول الله سبحانه وتعالى: **هُوَ الْجُنُوبُ يَوْمَئِذٍ عَلَيْهَا غَيْرَهُمْ**.<sup>(١)</sup>

**النمط الثاني:** خبر مقدم ضمير مجرور محلاً بأحد حروف الجر + مبتدأ مؤخر نكرة موصوفة ويتكرر في أربعة وثلاثين موضعًا، في مثل قوله سبحانه وتعالى: **لَمْ يَرَهُمْ جَهَنَّمُ وَلَا يُغْنِي عَنْهُمْ مَا كَسَبُوا شَيْئاً وَلَا**

---

(١) عبس: ٤٠.

مَا اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ أُولَئِيَاءِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ<sup>(١)</sup>.

**النمط الثالث:** خبر مقدم ضمير مجرور محلًا بأحد حروف الجر + مبتدأ مؤخر + عطف ويتردّد في عشرة مواضع، في مثل قول الخالق عزوجل: **مَلَكُ الْأَنْعَامِ كَفَرُوا وَلَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ<sup>(٢)</sup>.**

**النمط الرابع:** خبر مقدم ضمير مجرور محلًا بأحد حروف الجر + مبتدأ مؤخر معرف بـ (ال) ويتردّد في أحد عشر موضعًا في مثل قوله تعالى: **هُلُوَّا إِنْ مَّا نَرِيَنَاكَ بَغْضَنَ الَّذِي نَعِدُهُمْ أَوْ نَتَوَفَّيْنَاكَ فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاغُ وَعَلَيْنَا الْحِسَابُ<sup>(٣)</sup>.**

**النمط الخامس:** خبر مقدم ضمير مجرور محلًا بأحد حروف الجر + مبتدأ مؤخر معرف بالإضافة ويتردّد في أربعة مواضع في مثل قوله تعالى: **هُلُوَّا الَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ وَيَفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ أَوْ لَيْكَ لَهُمُ اللَّغْنَةُ وَلَهُمْ سُوءُ الدَّارِ<sup>(٤)</sup>.**

**النمط السادس:** خبر مقدم ضمير مجرور محلًا بأحد حروف الجر + مبتدأ مؤخر اسم موصول في ثلاثة مواضع في مثل قوله تعالى: **هُلَّا لَهُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ وَلَهُمْ مَا يَدْعُونَ<sup>(٥)</sup>.**

**النمط السابع:** خبر مقدم ضمير مجرور محلًا بأحد حروف الجر + مبتدأ مؤخر نكرة مخصوصة بالإضافة في قوله تعالى: **هُلْ قَالَ هَذِهِ نَاقَةٌ لَهَا شِرْبٌ وَلَكُمْ شِرْبٌ يَوْمَ مَعْلُومٌ<sup>(٦)</sup>.**

(١) الجاثية: ١٠.

(٢) فاطر: ٧.

(٣) الرعد: ٤٠.

(٤) الرعد: ٢٥.

(٥) يس: ٥٧.

(٦) الشعراة: ١٥٥.

**النَّمَطُ الثَّامِنُ:** مَا النَّافِيَةُ + خَبْرٌ مُقْدَمٌ ضَمِيرٌ مُجْرُورٌ مَحْلًا بِأَحَدِ حُرُوفِ الْجَرِ + مُبْتَدًى مُؤْخِرٌ نَكْرَةُ مُجْرُورٌ لفظًا بِحُرْفِ الْجَرِ (مِنْ) الْزَّائِدُ مَرْفُوعٌ مَحْلًا، وَيَتَرَدَّدُ فِي سَبْعَةِ عَشَرَ مَوْضِعًا مِثْلُ قَوْلِهِ تَعَالَى: هَلْ لَيْلٌ اتَّبَعَ الَّذِينَ ظَلَمُوا أَهْوَاءَهُمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ فَمَنْ يَهْدِي مَنْ أَضَلَّ اللَّهُ وَمَا لَهُمْ مِنْ نَاصِرٍ<sup>(١)</sup>.

**النَّمَطُ التَّاسِعُ:** خَبْرٌ مُقْدَمٌ اسْمٌ ظَاهِرٌ مُجْرُورٌ بِأَحَدِ حُرُوفِ الْجَرِ + مُبْتَدًى مُؤْخِرٌ نَكْرَة، وَيَتَرَدَّدُ فِي خَمْسَةِ مَوْضِعٍ كَوْلِهِ تَعَالَى: هَلْ هُمْ وَأَزْوَاجُهُمْ فِي ظِلَالٍ عَلَى الْأَرَائِكِ مُتَكَبِّرُونَ<sup>(٢)</sup>.

**النَّمَطُ الْعَاشِرُ:** خَبْرٌ مُقْدَمٌ اسْمٌ ظَاهِرٌ مُجْرُورٌ + مُبْتَدًى مُؤْخِرٌ نَكْرَة مُوصَفَة، وَيَتَكَرَّرُ فِي ثَمَانِيَةِ مَوْضِعٍ مِثْلُ قَوْلِهِ تَعَالَى: هَلْ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنْتُمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ رَوِيفٌ رَّحِيمٌ<sup>(٣)</sup>.

**النَّمَطُ الْحَادِيُّ عَشَرُ:** مَا نَافِيَةُ + خَبْرٌ مُقْدَمٌ اسْمٌ ظَاهِرٌ مُجْرُورٌ بِاللَّامِ + مُبْتَدًى مُؤْخِرٌ نَكْرَة مُجْرُورٌ لفظًا بِمِنْ الْزَّائِدِ مَرْفُوعٌ مَحْلًا، وَيَتَكَرَّرُ فِي ثَلَاثَةِ مَوْضِعٍ، فِي مَثْلِ قَوْلِهِ تَعَالَى: هَلْ رَبَّنَا إِنَّكَ مَنْ تُدْخِلُ النَّارَ فَقَدْ أَخْزَيْتَهُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنصَارٍ<sup>(٤)</sup>.

**النَّمَطُ الثَّانِيُّ عَشَرُ:** خَبْرٌ مُقْدَمٌ لفظُ الْجَلَلَةِ مُجْرُورٌ + مُبْتَدًى مُؤْخِرٌ مَعْرُفٌ بـ (الـ)، وَيَتَرَدَّدُ فِي أَرْبَعَةِ مَوْضِعٍ كَوْلِهِ تَعَالَى: هَلْ وَلَيْلٌ مِثْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ<sup>(٥)</sup>.

**النَّمَطُ الْثَالِثُ عَشَرُ:** خَبْرٌ مُقْدَمٌ لفظُ الْجَلَلَةِ مُجْرُورٌ + مُبْتَدًى مُؤْخِرٌ مَعْرُفٌ بِالإِضْافَةِ، وَيَرُدُّ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى: هَلْ مَنْ يُسْلِمُ وَجْهَهُ إِلَى اللَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُتْقَى وَإِلَى اللَّهِ عَاقِبَةُ الْأُمُورِ<sup>(٦)</sup>.

(١) الرُّوم: ٢٩.

(٢) يس: ٥٦.

(٣) التوبية: ١٢٨.

(٤) آل عمران: ١٩٢.

(٥) النور: ٤٢.

(٦) لقمان: ٢٢.

**النَّمَطُ الرَّابِعُ عَشْرُ:** خبر مقدم لفظ "كل" مجرور + مضارف إليه + مبتدأ مؤخر نكرة، ويرد في قوله تعالى: ﴿لَوْلَقَدْ أَرْسَلْنَا رَسُولًا مِّنْ قَبْلِكَ وَجَعَلْنَا لَهُمْ أَزْواجًا وَذُرِّيَّةً وَمَا كَانَ لِرَسُولٍ أَنْ يَأْتِيَ بِآيَةً إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ لِكُلِّ أَجْلٍ كِتَابٍ﴾<sup>(١)</sup>.

**النَّمَطُ الْخَامِسُ عَشْرُ:** خبر مقدم لفظ "رب" مجرور + مبتدأ مؤخر نكرة ويرد في قوله تعالى: ﴿إِلَيَّ رَبُّهَا نَاظِرَةٌ﴾<sup>(٢)</sup>.

**النَّمَطُ السَّادِسُ عَشْرُ:** خبر مقدم لفظ "رب" مجرور + مبتدأ مؤخر معرف بـ (ال) ويتردّد في موضعين، كقوله تعالى: ﴿إِلَيَّ رَبُّكَ يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقْرِ﴾<sup>(٣)</sup>.

**النَّمَطُ السَّابِعُ عَشْرُ:** خبر مقدم لفظ "رب" مجرور + مبتدأ مؤخر معرف بالإضافة، ويرد في قوله تعالى: ﴿إِلَيَّ رَبُّكَ مُنْتَهَا هَا﴾<sup>(٤)</sup>.

**النَّمَطُ الثَّامِنُ عَشْرُ:** خبر مقدم ظرف + مبتدأ مؤخر نكرة ويتردّد في ثلاثة مواضع مثل قوله تعالى: ﴿إِذْ يَسْأَلُ الْمُتَّقِيَّانِ عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشَّمَالِ قَعِيدَ﴾<sup>(٥)</sup>.

**النَّمَطُ التَّاسِعُ عَشْرُ:** خبر مقدم ظرف + مبتدأ مؤخر نكرة موصوفة، ويتردّد في أربعة مواضع، كقوله تعالى: ﴿مَلَمْ يَلْفِظْ مِنْ قَوْلٍ إِلَّا لَدَنِيهِ رَقِيبٌ عَتِيدٌ﴾<sup>(٦)</sup>.

**النَّمَطُ الْعَشْرُونُ:** خبر مقدم ظرف + مبتدأ مؤخر نكرة معرفة بالإضافة، ويتردّد في ثلاثة مواضع، مثل قوله تعالى: ﴿عِنْهَا جَنَّةُ الْمَأْوَى﴾<sup>(٧)</sup>.

**النَّمَطُ الْحَادِيُّ وَالْعَشْرُونُ:** خبر مقدم اسم إشارة + مبتدأ مؤخر، ويرد في قوله تعالى: ﴿لَوْلَهُ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّبَّاحَ فَتَثِيرُ سَحَابًا فَسَقَنَاهُ إِلَى بَلْدٍ مَّيْتٍ فَأَحْيَيْنَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا كَذَلِكَ النُّشُور﴾<sup>(٨)</sup>.

(١) الرعد: ٣٨.

(٢) القيامة: ٢٣.

(٣) القيامة: ١٢.

(٤) النازعات: ٤٤.

(٥) ق: ١٧.

(٦) ق: ١٨.

(٧) النجم: ١٥.

(٨) فاطر: ٩.

**النقطة الثانية والعشرون:** خبر مقدم اسم استفهام + مبتدأ مؤخر، ويرد في أحد عشر موضعًا، مثل قوله تعالى: ﴿لَيْسُنَّا لَوْنَ أَيَّانَ يَوْمُ الدِّين﴾<sup>(١)</sup>.

**النقطة الثالث والعشرون:** خبر مقدم اسم موصول + مبتدأ مؤخر، ويرد في قوله تعالى: ﴿لَوْلَمْنَ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتٍ﴾.<sup>(٢)</sup>

**النقط الرابع والعشرون:** إنما + خبر مقدم + مبدأ مؤخر، ويرد في  
موضعين، كقوله تعالى: ﴿لَقَدْ تَوَلَّا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاغُ الْمُبِينُ﴾.<sup>(٣)</sup>

**النقط الخامس والعشرون:** ما ... إلا، والخبر مقدم على المبتدأ ويرد في ثلاثة مواضع كقوله تعالى: **مَلَوْا إِنْ تُكَذِّبُوا فَقَدْ كَذَّبَ أَمْمَ مِنْ قَبْلِكُمْ** وما على الرسول إلا البلاغ المبين<sup>(٤)</sup>.

**النقط السادس والعشرون:** حرف أو فعل ناسخ + خبر مقدم + اسم الناسخ مؤخر ويترکرر في خمسة وعشرين موضعًا، مثل قوله تعالى: **مَلِئُوا مِنَ الْأَنْعَامِ حَمْوَلَةً وَفَرْشًا كُلُّوا مِمَّا رَزَقْنَاكُمُ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُواتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَذَّوْ مُبِينٌ<sup>(٥)</sup>.**

ثانياً: تقديم المفعول ونحوه من المتعلقات على المفعول؛ ولقد اتجهت الصياغة القرآنية في بعض مواضعها إلى إحداث مخالفة تركيبية للنظام اللغوي، بتقديم المفعول به على الفعل، أو بتقديم بعض المتعلقات الأخرى التي يلتبسها عليه. والملاحظ أن هذا التعامل قد ازداد كثافة في منطقة الفاصلة المسجوعة إلى درجة لافتة، فتبلغ جملة المواضع التي تم فيها تقديم الجار والمجرور على متعلقه فعلاً ومشتقاً ٥٢٨ موضعاً بنسبة ٦٣,٥% من المعدل الكلى للتقديم والتأخير في نهايات الآيات المسجوعة، كما تبلغ جملة المواضع التي تم فيها تقديم المفعول على الفعل ٣٨ موضعاً. من هذا الإحصاء يتبين كيف أن النص القرآني معنى بأن تكون اللفظة المسجوعة منطقة نقل دلالي كما أنها منطقة نقل

(١) الذاريات: ١٢.

(٢) الرحمن: ٦٤.

٨٢ (٣) النحل:

١٨) العنكبوت:

(٥) الأنجام: ٤٢

إيقاعي، ويتوافق ذلك لها في صياغتها الفعلية؛ بوصف الفعل قطب تشكيل الجملة الفعلية والعقدة المركزية فيها.<sup>(١)</sup> كما تبدى ذلك التركيز الدلالي في النمط السايف القائم على تقديم المسند الخبرى على المسند إليه حيث تأخر المبتدأ (المسند إليه) وهو قمة التركيب والعنصر الاسمي المسيطر الذي يتحكم في عناصر أخرى تعود عليه.

وإن المتابعة الرأسية للنص القرآني تبرز وقوع اختياراته على دوال بعينها، بدت في منطقة الفاصلة متعلقاً بها الدال المتقدم، فقد ورد متعلق العبادة الواقعة في الفاصلة مقدماً على طريق الإثبات والنفي في قوله تعالى: ﴿لَوْيَوْمَ نَحْشِرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا مَا كَانُوكُمْ أَنْتُمْ وَشُرَكَاءُكُمْ فَرِيقًا بَيْنَهُمْ وَقَالَ شُرَكَاؤُهُمْ مَا كُنْنَا كُنْتُمْ إِيَّانَا تَعْبُدُونَنَا﴾<sup>(٢)</sup>. وقوله: ﴿لَفَكَلُوا مِمَّا رَزَقْنَا اللَّهُ حَلَالًا طَيْبًا وَاسْكُرُوا نَعْمَتَ اللَّهِ إِنْ كُنْنُتُمْ إِيَّاهُ تَغْبُدُونَنَا﴾<sup>(٣)</sup>. و قوله: ﴿لَقَالَ الَّذِينَ حَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ رَبَّنَا هُؤُلَاءِ الَّذِينَ أَغْوَيْنَا أَغْوَيْنَاهُمْ كَمَا غَوَيْنَا تَبَرَّأَنَا إِلَيْكَ مَا كَانُوا إِيَّانَا تَغْبُدُونَنَا﴾<sup>(٤)</sup>. و قوله: ﴿لَيَا عَبَادِيَ الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ أَرْضِي وَاسْعَةٌ فَإِيَّاهُ فَاعْبُدُونَنَا﴾<sup>(٥)</sup>. و قوله: ﴿لَوْيَوْمَ يَحْشِرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ يَقُولُ لِلْمَلَائِكَةَ أَهْوَلَاءِ إِيَّاكُمْ كَانُوا يَغْبُدُونَنَا﴾<sup>(٦)</sup>. و قوله: ﴿لَوْمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالقَمَرُ لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقُوهُنَّ إِنْ كُنْنُتُمْ إِيَّاهُ تَغْبُدُونَنَا﴾<sup>(٧)</sup>.

كما يلاحظ التردد اللافت للآيات التي ارتبط فيها التقديم بمادة

(١) نظرية التبعية في التحليل النحوى، سعيد حسن البحيرى، مكتبة الأنجلو المصرية، ١٩٨٨، ص ١٣٢، وما بعدها.

(٢) يونس: ٢٨.

(٣) النحل: ١١٤.

(٤) القصص: ٦٣.

(٥) العنكبوت: ٥٦.

(٦) سبا: ٤٠.

(٧) فصلات: ٣٧.

**الظلم**<sup>(١)</sup> و**مادة الرهبة**، و**مواد الرجوع**، **الأيمان**، **العلم**، **الاستهزاء**، **الجحود**، **التوكل**، **الحفظ**، **النصر**، **الخلود**، **القوى**، **الإسلام**، **الغفلة**، **الكفر**.

**ثالثاً:** تقدّمه بعض المعمولات على بعض بما يخالفه النظائر اللغوي المعروفة: ويتجلى ذلك في تقديم المفعول الثاني على الأول، كما في قوله تعالى: **هُلْوَإِنِي خفتُ الْمَوَالِيَ مِنْ وَرَائِي وَكَانَتْ أَمْرَأَتِي عَاقِرًا فَهَبْ لِي مِنْ لَذْكَ وَلَيَا**<sup>(٢)</sup>، وقوله: **هُلْ... فَاللَّهُ يَعْلَمُ بِتَنَكُّمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَنْ يَجْعَلَ اللَّهُ لِكَافِرِيْنَ عَلَى الْمُؤْمِنِيْنَ سَبِيلًا**<sup>(٣)</sup>، وغيرها من الأمثلة بما بلغ ٨٥ موضعًا من الآيات المسجوبة، كما يظهر ذلك النمط في تقديم المفعول على الفاعل في قوله تعالى: **هُلْفَلَمَا جَاءَ آلَ لُوطَ الْمُرْسَلُوْنَ**<sup>(٤)</sup>، ويوجد كذلك في تقديم معمول الصلة عليها كما في قوله تعالى: **هُلْمَنْ يَئْتَيْ غَيْرُ إِسْلَامَ بِيْنَا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخَاسِرِيْنَ**<sup>(٥)</sup>.

ولما كان الوعى البلاغى بفاعلية الترخيص فى القواعد فى تشكيل الدلالة، وأنه إنما يسرى مشفوعاً بهدف ووظيفة، فقد تضمنت المحاولات البلاغية نقاشاً مطولاً حول الغرض الأصلى من تقديم المسند أو المعمول وشبيهه، انتبعت عنه رؤى عديدة، فالجميع يتفق على أن التقديم هنا يفيد الاهتمام، لكن الجدير بالتسجيل هو اختلافهم حول إفاده القصر، فالقائلون به أرسوا لذلك شرطين؛ أحدهما: ألا يكون المعمول مقدماً بالوضع كأسماء الاستفهام وما ماثلها. والآخر: ألا يكون التقديم راجعاً إلى مصلحة التركيب.

(١) البقرة ٥٧-آل عمران ١١٧-الأعراف ١٦٠-١٧٧-التوبه ٧٠-يونس ٤٤-

النحل ٣٣-العنكبوت ٤٠-الروم.

(٢) مريم: ٥.

(٣) النساء: ١٤١.

(٤) الحجر: ٦١.

(٥) آل عمران: ٨٥.

رابعاً: والحالـة الأخـيرـة من أنـماـط التـقـديـم وـالتـأخـيرـ المـلـازـمـ للـفـاـصـلـة فـي الـقـرـآن الـحـرـيمـ، هـى تـقـديـمـ المـسـنـدـ إـلـيـهـ عـلـىـ المـخـبـرـ المـشـتـقـ: فـى مـثـلـ قـوـلـهـ تـعـالـىـ: **هـلـوـاـلـذـينـ هـمـ لـلـزـكـاـةـ فـاعـلـونـ**<sup>(١)</sup>، وـفـيهـ يـتـحدـدـ التـرـكـيـبـ بـوـصـفـهـ بـنـيـةـ تـقـومـ عـلـىـ التـعـبـيرـ بـالـجـمـلـةـ الـأـسـمـيـةـ وـجـعـلـ خـبـرـهـ اـسـمـاـ لـاـ فـعـلـاـ وـتـقـديـمـ الضـمـيرـ عـلـىـ الـخـبـرـ المـشـتـقـ ثـمـ تـقـديـمـ الـجـارـ وـالـمـجـرـورـ **(لـلـزـكـاـةـ)**<sup>(٢)</sup> عـلـىـ عـاـمـلـهـ **(فـاعـلـونـ)** بـمـاـ يـهـىـ لـلـفـاـصـلـةـ الـإـسـقـرـارـ فـىـ مـوـضـعـهـ، لـكـنـ ذـلـكـ لـيـسـ الـمـهـمـةـ الـوـحـيـدـةـ الـتـىـ يـنـاطـ بـالـتـقـديـمـ أـدـأـهـاـ، فـإـنـ هـنـاكـ أـغـرـاضـاـ أـخـرـىـ أـصـيـلـةـ قـبـلـ ذـلـكـ، إـذـ تـمـكـنـ الدـلـالـةـ بـفـضـلـ التـقـديـمـ مـنـ اـحـتـواـءـ عـدـةـ إـشـارـاتـ ضـمـنـ عـاـنـصـرـهـ، فـتـقـديـمـ المـسـنـدـ إـلـيـهـ **(هـمـ)** عـلـىـ الـخـبـرـ المـشـتـقـ **(فـاعـلـونـ)** يـفـيدـ تـقـوىـ الـحـكـمـ كـمـاـ هـوـ الشـأنـ فـىـ تـقـديـمـهـ عـلـىـ الـخـبـرـ الـفـعـلـىـ وـيـؤـكـدـ فـعـلـهـ أـوـ أـدـاءـهـ لـلـزـكـاـةـ. أـمـاـ تـقـديـمـ الـمـعـمـولـ **(لـلـزـكـاـةـ)** عـلـىـ عـاـمـلـهـ فـإـنـهـ يـشـيرـ إـلـىـ الـإـهـتـمـامـ بـأـمـرـ الـزـكـاـةـ بـوـصـفـهـ وـاحـدـةـ مـنـ أـرـكـانـ الـإـسـلـامـ الـأـسـاسـيـةـ. وـقـيلـ أـنـهـ كـانـ لـلـقـصـرـ الـإـضـافـيـ بـمـعـنـىـ قـصـرـ الـفـعـلـ عـلـىـ الـزـكـاـةـ بـحـيثـ لـاـ يـتـعـدـاـهـ إـلـىـ الـإـنـفـاقـ فـيـمـاـ لـاـ يـلـيقـ وـأـعـتـقـدـ أـنـهـ وـجـهـ بـعـيدـ.

\* \* \* \*

بعد هذا العرض المطول للتـقـديـمـ وـالتـأخـيرـ الـذـىـ لـاحـظـنـاـ ظـهـورـهـ بـوـصـفـهـ سـمـةـ أـسـلـوبـيـةـ فـيـ فـوـاـصـلـ سـوـرـةـ الـزـخـرـفـ، ثـمـ تـابـعـنـاـ رـأـيـاـ حـضـورـهـ فـيـ فـوـاـصـلـ النـصـ الـقـرـآنـ بـكـامـلـهـ نـعـوـدـ ثـانـيـةـ إـلـىـ السـوـرـةـ. وـيـسـتـحـضـرـ قـوـلـهـ تـعـالـىـ: **لـفـأـهـلـكـنـاـ أـشـدـ مـنـهـمـ بـطـشـاـ وـمـضـىـ مـثـلـ الـأـوـلـيـنـ**<sup>(٣)</sup> الـطـاقـةـ الـإـسـتـدـعـائـيـةـ لـلـمـخـاطـبـ حـتـىـ تـنـوـاـصـلـ مـعـ الـقـصـصـ الـقـرـآنـيـ عـبـرـ نـصـهـ الـكـامـلـ، تـسـتـعـرـضـ مـوـاـفـقـ الـعـصـاةـ الـذـينـ عـتـواـ وـتـكـبـرـواـ وـتـصـدـواـ لـأـنـبـيـاءـ اللـهـ فـكـانـ جـرـأـهـمـ الـهـلاـكـ. وـتـخـتـمـ الـآـيـةـ بـعـلـاقـةـ الـإـضـافـةـ

(١) المؤمنون: ٣.

(٢) اللام فـيـ **(لـلـزـكـاـةـ)** لـامـ التـقوـيـةـ لـضـعـفـ الـعـاـمـلـ **(فـاعـلـونـ)** لـكـونـهـ اـسـمـاـ مـعـ تـقـديـمـ مـعـمـولـهـ عـلـيـهـ، وـلـوـ أـخـرـ الـعـاـمـلـ جـازـ سـقـوـطـ اللـامـ، فـيـتـعـدـىـ الـعـاـمـلـ بـنـفـسـهـ.

(٣) الزـخـرـفـ: ٨.

التي تربط دال الفاصلة بـ دال المجاور في **مَلِئْتُ الْأَوْلَيْنَ**<sup>١</sup>، والإضافة عند النهاية هي ”ضم اسم إلى آخر مع تنزيل الثاني من الأول منزلة تنوينه أو ما يقوم مقام تنوينه، وبحيث لا يتم المعنى المقصود إلا بالكلمتين المركبتين معاً“.<sup>(١)</sup>

\* \* \*

ومن سمات محور الاختيار في السورة الاتجاه إلى تركيب ألف تكرارها في نهايات الآيات **مَالِّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَجَعَلَ لَكُمْ فِيهَا سُبُّلًا لَعَلَّكُمْ تَهَتَّوْنَ**<sup>(٢)</sup>، ويوجه سياق الآية السابق بأن المتحدث غير الله إذ يسبقها: **مَلَوِّثُنَ سَأَلْتُهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ لِيَقُولُنَ خَلَقُهُنَ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ**<sup>(٣)</sup> الأمر الذي يجعل من بين مكتسبات التركيب **مَلِعَكُمْ تَهَتَّوْنَ**<sup>(٤)</sup> داخل علاقته السياقية دلالة الشك والظن بحسب ما عليه حال الخلق من الشك في الأمور الممكنة وعجزهم عن القطع على الكائن منها أو ما يكون، غير أن السياق النصي اللاحق يشي بوهم التصور أن المتحدث غير الله: **مَلَوِّلُذِي نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءَ بَقَرَ فَأَنْشَرَنَا بِهِ بَلْدَةَ مَيْتَانَ**<sup>(٥)</sup>، فهنا يتحدد المتحدث جل جلاله **مَلِفَانْشَرَنَا بِهِ بَلْدَةَ مَيْتَانَ**<sup>(٦)</sup> قال الزمخشري فيما ذكر من الأوصاف هو من قول الله لا من قولهم مستدلاً بالإية السابقة<sup>(٧)</sup> وأيده الإمام ناصر الدين بن المنير إذ يقول: ”الذى يظهر أن الكلام مجزأ فبعضه من قولهم وبعضه من قول الله تعالى، فالذى هو من قولهم خلقهن وما بعده من قول الله عز وجل، وأصل الكلام أنهم قالوا خلقهن الله، ويدل عليه قوله تعالى في الآية الأخرى، (ولئن سألهما من خلق السموات والأرض ليقولن الله، ثم لما قالوا (خلقهن الله)) وصف الله تعالى ذاته بهذه الصفات ولما سبق الكلام كله سياقه وأخذه، حذف الموصوف من كلامهم وأقيمت

(١) النحو المصنفى، محمد عبد، مكتبة الشباب، القاهرة، ١٩٩٢، ص ٥٤٥.

(٢) الزخرف: ١٠.

(٣) الزخرف: ٩.

(٤) الزخرف: ١١.

(٥) انظر: الكشاف، الزمخشري، ج ٣، ص ٤١٢.

الصفات المذكورة في كلام الله تعالى مقامه كأنه كلام واحد<sup>(١)</sup>. ويترشح عن ذلك فيما يخص التركيب **مَلِئُوكُمْ تَهْتَدُونَ**<sup>كَمْ</sup> وقوع لعل في الآية موقع المجاز لا الحقيقة على نحو ما ذكر من قبل في قوله تعالى: **مَلِئُوكُمْ تَعْقِلُونَ**<sup>كَمْ</sup>.

\* \* \* \*

وأستكملاً للأوصاف السابقة يقول الخالق عز وجل **مَلِئُوكُمْ الَّذِي نَزَّلَ**  
من السماوات ماء يقدر فأشرنا به بلدة ميّتا كذلك تخرجون<sup>كَمْ</sup><sup>(٢)</sup> فإن  
تخصيص صيغة الأفعال بما شمله كل صيغة من زمن وحدث وجهة  
يتحقق فيها الحدث يؤدي ذلك التخصيص دوراً في تقديم زمنية متعددة  
لوجود الإنسان لها شبيه محقق في مشهد كوني حياتي، وتبدأ ملامح  
قراءة هذه الزمنية من حيث التركيب اللغوي (كذلك تخرجون) فالكاف  
رابطة تشد الطرفين السياق "السابق" بسياقها "اللاحق" وتحيل على الأول  
لإيضاح الثاني؛ إذ يتضمن تقريراً للصورة الحقيقة للموت والبعث من  
خلال مشهد واقعي يحدث في الحلقة الزمنية الأولى (الحياة الدنيا)،  
فيعمل كل من التأثير والإحالة على تقديم ناتج تفسيري للتركيب (كذلك  
تخرجون) أي مثل نشور الموات في الدنيا يخرج الأموات من قبورهم  
في الآخرة، لكن ثمة فارق بين البعثين لا توضحه إلا صيغة الأفعال،  
فاستخدام صيغة الماضي في "أشرنا" بما لهذه الصيغة من معانٍ  
الانتهاء والمحدودية التي تتم بها أيضاً حلقة الحياة الدنيا الدائرة فيها  
المثال يدل على أنه بعث إلى حين، أما صيغة "تخرجون" الممثلة بزمنها  
الحاضر لفاصلة الآية فإنها تستمد معناها من إطار الزمن الأبدى لتصبح  
مؤشرًا على استمرارية ذلك الفعل الحاضر.

\* \* \* \*

ويأتي الحذف مرة أخرى مما يحافظ على الموسيقى الخارجية للآيات في  
نهاية قوله تعالى **مَلِئُوكُمْ خَلْقَ الْأَزْوَاجِ كُلُّهَا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنَ الْفُلُكِ وَالْأَنْعَامِ مَا**

---

(١) الانتصاف، ابن المنير، ضمن كتاب الكشاف للزمخشري، جـ ٣، ص ٤١٢.

(٢) الزخرف: ١١.

ترَكِبُونَ<sup>(١)</sup> حيث حذف ضمير الغائب الواقع مفعولاً به لوجود دليل مقالى عليه، والاهتداء إلى المحذوف وتقديره، وتحديد مكان التقدير كلها أمور مرهونة بعلاقة الحضور (الدليل)، ومن الواضح أن هناك أكثر من احتمال تقديرى متاح بناء على الدليل (من الفلك والأنعام) وبناء على الفعل (ركب) الذى يتعدى بنفسه فيقال (ركبت الراية) كما يتعدى بحرف الجر فيقال (ركبت في الفلك)، وتعدد سبل التعدي يطلق تعديه التقدير، فيمكن تقدير متعلقات مرة باعتبار تعدى الفعل بنفسه ومرة باعتبار تعدىه بواسطة فيكون التقدير (ما ترکبونه) و(ترکبون فيه).

مرجعية داخلية سابقة  
(... من الفلك والأنعام) → ترکبون [ها]  
أو ترکبون (فيه)

غير أن الفعل باعتبار القبيلين له نفس المعنى، وهذا يبيح أن نقدر متعلقاً واحداً على أساس تعدى الفعل بنفسه ”ويكون هذا من تغليب أحد اعتباري الفعل على الآخر وهو أسهل من التغليب في قوله تعالى: هَلْ أَجْمَعُوا أَمْرَكُمْ وَشَرْكَاعُكُمْ<sup>(٢)</sup> عَلَى أَحَدِ التَّأْوِيلَيْنِ فِيهِ. إِنَّ النَّبَيْنِ ثُمَّ ثَابَتَ بَيْنَ الْفَعْلَيْنِ مِنْ حِثَّ الْمَعْنَى أَعْنَى (أجمع على الأمر) وجمع (الشركاء)، ولكن لما تقاربا غلب إدراهما على الآخر ثم جعل المغلب هو المتعدي بنفسه“.<sup>(٣)</sup>

\* \* \*

وتتجلى فاعلية النفي من خلال الحرف (ما) المتصل بالجملة الاسمية المنسوخة في قوله تعالى: هَلْ... وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ<sup>(٤)</sup> فيسلبها وقوع الحدث المتمثل في خبر كان. وعلى المرغم من أن ”ما“ جامت نافية لفعل ماض لفظاً، لها فاعليتها في إحداث امتداد زمني يشمل الحال والاستقبال، ذلك دون أن تفرغ الماضي من زمنه الصرفي، ومن هنا يدل التعبير (ما كنا) على زمن ينتهي فيه الحدث عن الواقع فالبنية العميقه تقول (لا نقرن في أى زمان شيئاً سخر

(١) الزخرف ١٢.

(٢) الانتصاف، ابن المنير، جـ ٣، ص ٤١٢.

(٣) الزخرف: ١٣.

لنا). ومع قدرة هذا التركيب على توسيع دائرة البعد الزمني كانت البنية السطحية بمثابة تمثيل دقيق للبنية العميقه لا يخل بماهية الدلالة أو هوامشها، خاصة وأن التعامل مع فعل الكينونة المتصل بالجملة يعد بالغ التأثير في التعبير عن واقع إنساني يعلن ضعف المرء مقارنة بما سخر لخدمته من الفلك أو الأئم، فكم من دابة أو سفينة كانت سبباً في هلاك راكبها. ومع إقراره هذا الواقع يتداعى إلى الذهن واقع يقيني آخر هو **هُلْوَانَا إِلَى رَبِّنَا لَمْ نَقْلُونَ**<sup>(١)</sup> ينبغي على الراكب ألا ينساه أو يدع ذكره بقلبه ولسانه خاصة مع مباشرة أمر خطر وسبب من أسباب التلف كالركوب، وهذا الواقع اليقيني هو أننا منقلبون إلى خالقنا، واستخدام "إن" المؤكدة واتصال خبرها باللام ضرب من التدليل على معنى اليقينية في ذلك الواقع.

\* \* \*

وفي الآية التالية تتبدى علاقة الوصفية من جديد ختاماً للآية وقد سبق ملاحظة انتشارها في النص يقول الله سبحانه وتعالى: **هُلْوَجَعَلُوا لَهُ مِنْ عِبَادِهِ جُزْءاً إِنَّ الْإِنْسَانَ لَكَفُورٌ مُّبِينٌ**<sup>(٢)</sup> فإن نسبة الولد إلى الله كفر، ومساواة الإله تعالى - بالبشر أصل لكل كفران ومن ثم جاء الخبر على صيغة (كفور) وتدخلت (إن واللام) كأطراف إضافية مهمتها تأكيد الوصف المذكور فيما ينتهي على الله، والتركيب في مجمله يعد مؤشراً على المستوى السياقى على اتصال تلك الآية بقوله **هُلْوَلَئِنْ سَأَلْتُهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ خَلَقَهُنَّ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ**<sup>(٣)</sup> فمع اعترافهم بذلك جعلوا له من عباده جزءاً فوصفوه بصفات المخلوقين. ويكشف رد الصياغة إلى بنيتها العميقه عن غياب موصوف الصفة (مبين)، لكن يلاحظ أن التغيب تم على أساس أن المستوى السطحى يقدم من خلال خبر إن مفردة كاشفة من نفس مادة ذلك الموصوف الاعتبارى. فالبنية العميقه هى: أن الإنسان لكفور بالنعمة مبين كفره. وهنا يتغير المعنى من الخبر (كفور) الذى يؤدى مهمته فى التدليل على الغائب واستدعائه

(١) الزخرف: ١٤.

(٢) الزخرف: ١٥.

(٣) الزخرف: ٩.

في ذات الوقت بما يخلق نوعاً من الانسجام الصوتي المتشوه بين كفر وغيب موصوف الصفة أدى إلى أن تستقر الفاصلة في موضعها مساعدة في النغم السجعى المتكلر، ورغم استقلال هذه الآية تركيبياً فإن ارتباطها الدلالي بالآية اللاحقة اتخذ مظهراً لغوياً من خلال الاستفهام الإنكاري حيث تسلط همزة الاستفهام على الصياغة في قوله تعالى: **لَمْ أَتَخَذْ مِمَّا يَخُلُقُ بَنَاتٍ وَأَصْنَافَكُمْ**<sup>(١)</sup> وال الاستفهام انطلق ردًا وإنكارًا وتوجهياً لهم وتعجبًا من زعمهم السابق بأن الله ولدًا، والباء في **(بالبنين)** تقوية لما يتضمنه المعنى العام للآية من السلب، ولما كانت النظرة للولد تختلف عن النظرة للأثني إذ يدعونه خير الجنسين وأعلاهما جاء لفظ **(البنين)** معرفاً ولفظ البنات على التكير، والمستهدف البلاغي من ذلك أن في التعريف تتويه وتشهير<sup>(٢)</sup> كأنه قال اصطفاكم الفرسان الأعلام الذين لا يخرون عليكم.

\* \* \*

ويتوالى الاستفهام الذي يقدم ضمن محتواه الدلالي مسوغات الإجابة عما يطرح من تساؤل: (أو من ينشئوا في الحطبة وهو في الخصم غير مبين) جاء الاستفهام يستبطن إنكار أن يكون للرحم من الولد من صفتة الضعف والتباذل عن مجازة الخصوم، إذ يئول ضعفه إلى فطرة تكوينه الأنثوي وتربيته في الزينة والنعم، وتعجيلاً بالمساءة وتأكيداً على هذا الوصف المذموم تختتم الآية بهزة تركيبية تجعل الجر والمجرور (في الخصم) مقدماً على متعلقه لتنتهي هذه الهزة التركيبية بنقطة ارتكاز السجع (**النون**) في **(مبين)** ويتدخل حرف النفي (**غير**) لكنه يتحرك ارتدادياً عاملًا على تغييب القدرة على مجازة الخصوم، حيث تكون البنية العميقية على النحو الآتي: وهو لا يبيّن في الخصم. فالمضاف إليه لا يعمل فيما قبله إلا في غير لأن فيها معنى النفي وهذا ما سوغ حدوث الهزة التركيبية للتأثير بلاغياً ودلالياً مع الإبقاء على صحة التركيب نحوياً.

\* \* \*

(١) الزخرف: ١٦.

(٢) انظر: الكشاف، الزمخشري، جـ٣، ص ٤٠٨ . والآية ٤٩ من سورة الشورى.

**مَلَوْجَعُهُوا الْمَلَائِكَةُ الَّذِينَ هُمْ عَبَادُ الرَّحْمَنِ إِنَّا أَشَهَدُوا خَلْقَهُمْ  
سَتَكْتَبُ شَهَادَتَهُمْ وَيَسْأَلُونَهُ<sup>(١)</sup>** الفعل (يسألون) مبني للمفعول الأمر الذي  
يعمل على تحفيه الفاعل على المستوى السطحي، وثمة تحفية أخرى  
لمتعلق الفعل تكتي على ما يمكن أن ينتجه السياق المقالى من إمكانات  
جبر البنية التركيبية، فإن مفعول الجملة السابقة (ستكتب شهادتهم) يدل  
على المحذوف مما يسمح بتعيين المبدل من الصفر، أى أن رد الصياغة  
إلى أصلها يكون: "يسألهم الله عن شهادتهم" وتغيب الفاعل ببناء الفعل  
للجهول مع حذف متعلقه يؤدي وظيفة مزدوجة على المستويين  
المعنوى واللفظى إذ يهدف إلى إبراز الحدث وتأكيده باعتبار فعل  
المحاسبة هو الغرض المهم، والحفاظ من ناحية أخرى على الإيقاع  
السجعى.

\* \* \*

ونصل إلى قوله تعالى: **مَلَوْقَلُوا لَوْ شَاءَ الرَّحْمَنُ مَا عَبَدَنَا هُمْ مَا لَهُمْ  
بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ إِنْ هُمْ إِلَّا يَخْرُصُونَ<sup>(٢)</sup>** النظر التحليلي للسياق النحوى  
لل فأصلة (يخرصون) يكشف عن مصاحبتها لبنية تركيبية يتسلط عليها  
النفى من خلال (إن) التي بمنزلة (ما)، غير أن الأداة فقدت مهمتها  
الدلالية والقدرة على إحداث أثرها بفعل عامل الاستثناء (إلا) الذى قام  
بإلغاء بنية النفى، لتتحول البنية المثالية إلى الإيجاب: (هم يخرصون) ولئن  
كان لـ (إلا) هذه الفاعلية فإنها مسلوبة القدرة على مستوى العمل  
النحوى، فهى ملغاً من الناحية الإعرابية فقط دون المعنوية "لأن ما  
بعدها يكون خاضعاً فى إعرابه لحاجة ما قبلها، فكأنها غير موجودة.  
لكنها من ناحية المعنى تقيد استثناء ما بعدها من حكم ما قبلها".<sup>(٣)</sup> ومن  
ثم كانت البنية العميقه لا تتحقق مجموعة النواتج التى يقدمها التركيب فى  
مستواه السطحي.

وتعلن بنية التقديم والتأخير عن حضورها فى الآية عمقاً وسطحاً،

(١) الزخرف: ١٩.

(٢) الزخرف: ٢٠.

(٣) النحو الوافى، عباس حسن، دار المعرفة، ط ١١، ١٩٩٣، ج ٣، ص ٣٢٢.

حيث يتقى المسند إليه (هم على الخبر الفعلى مفيدة التقوى، لاشتمال الخبر الفعلى على ضمير يعود على المقدم، وهذا يدفع بفائدة إجمالية هي إثبات الكذب للمسند إليه).

\* \* \*

والواقع التنفيذي للصياغة القرآنية يشير إلى كثافة التحول التركيبي بالتقديم والتأخير؛ إذ اعتمد عليه النص في سعيه الإيقاعي مهيباً للسجعة سبل الاستقرار في موقعها يقول الله تعالى: ﴿لَمَّا أَتَيْنَاهُمْ كِتَابًا مِّنْ قَبْلِهِ فَهُمْ بِهِ مُسْتَمْسِكُونَ﴾<sup>(١)</sup>. فقد أصروا عبادتهم لغير الله بمشيئة الله، زعموا زعموه غير مستند إلى علم، ف جاء الاستفهام بـ (أم) ينفي أن يكون الله أتاهم كتاباً قبل القرآن نسب فيه مثل هذا الكفر لذاته ومشيئته فحصل لهم علم من جهة الوحي الموضع في ذلك الكتاب (فهم به مستمسكون)، واللاحظ أن في الآية الكريمة تقديمين، أولهما تقديم الجار والمجرور (به) على عامله (مستمسكون) والثانية تقديم المسند إليه (هم) على الخبر المشتق (مستمسكون) والتعامل مع بنية التقديم المزدوجة يحقق نواتج عدها فإضافة إلى تهيئة الفاصلة للاستقرار في موضعها، يفيد التقديم في الحالة الأولى قصر الاستمساك على ذلك الكتاب دون غيره، أما تقديم المسند إليه فهو لتنقى الحكم وتأكيد استمساكهم بزعم لا أساس له. بل لا حجة لهم يستمسكون بها إلا قولهم: ﴿إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَى أَمْمَةٍ وَإِنَّا عَلَى آثَارِهِمْ مُهَتَّدُونَ﴾<sup>(٢)</sup> فيأتي التقديم والتأخير ليؤدي دوره على مستوى السطح والباطن -أيضاً- في هذه الآية حيث يقدم الجار والمجرور على عامله (مهتدون). ومن اللافت أنه على مساحة البنية النحوية تقوم العلاقات الدلالية بين الآيات بالإعلان عن نفسها، ففي الآية التالية موقف مماثل للموقف السابق المحكي من خلال النص: ﴿لَوْكَذَلِكَ مَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ فِي قَرْيَةٍ مِّنْ نَذِيرٍ إِلَّا قَالَ مُتَرْفُوهَا إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَى أَمْمَةٍ وَإِنَّا عَلَى آثَارِهِمْ مُقْتَدُونَ﴾<sup>(٣)</sup> ويتجلى هذا التمايز بين الموقفين

(١) الزخرف: ٢١.

(٢) الزخرف: ٢٢.

(٣) الزخرف: ٢٣.

على مساحة البنية النحوية إذ يتبدى فى ختام الآية تركيب نحوى تعمل فيه القاعدة التحويلية ذاتها؛ قاعدة التقديم والتأخير بكل نواتجها الدلالية والإيقاعية.

ويتصاعد الحكى متضمناً فى بنائه علاقه حوارية بين طرفين يمثل الأول منهما "شخص النذير" والأخر "شخص المنذرين": **﴿لَقَالُوا أَوْلَوْنِي جَنِّتُمْ بِأَهْدَى مَمَّا وَجَدْتُمْ عَلَيْهِ آبَاءِكُمْ قَالُوا إِنَّا بِمَا أَرْسَلْنَا بِهِ كَافِرُونَ﴾**<sup>(١)</sup>، ويتبضح التعدد الصوتى على المستوى اللغوى التبادلى بين طرفي الحوار الذى ظل مرتبطاً بأسلوب المتحدين، فبين **﴿لَإِنَا بِمَا أَرْسَلْنَا بِهِ كَافِرُونَ﴾** و**﴿لَإِنَا عَلَى آثَارِهِمْ مَهْتَدُونَ﴾** و**﴿لَإِنَا عَلَى آثَارِهِمْ مَقْتَدُونَ﴾** تمثل فى التركيب النحوى يعد بمثابة مؤشر على شخص المنذرين الذين نتجت عنهم الجملة الثلاث، ويوجه التخالف الدلالى بين (كافرون) فى هذه الآية- و(مهتدون) فى الآية قبل السابقة- أننا أمام بنية تقابل تقابلاً بنتائجها على مستوى الجمل، لكنه يتبيّن من التحرك إلى مستوى البنية العميقه والتغلغل فيه، أن العلاقة المعنوية بين جملة (إننا بما أرسلتم به كافرون) و الجملتين الأخريين (إننا على آثارهم مهتدون) و (إننا على آثارهم مقتدون)، هي علاقة تماثل. منذر مصر على أن يهتدى ويقتدى بما هو كفر، وهذا الإعلان الصريح يحتوى ضمن مشتملاته على كفر بما هو هداية.

\* \* \* \*

**﴿لَفَانْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَانظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ﴾**<sup>(٢)</sup>، تختتم الآية بعلاقة الإضافة النحوية (عاقبة المكذبين) وهو من الإضافة اللغطية، بوصف المضاف اسم فاعل. واللافت أن العربية تتيح ضمن حيلها التركيبية لتوسيعه طرق التعبير أكثر من بديل لهذا التركيب الإضافي النحوى فكان يمكن التعبير عن علاقة الإضافة هنا بطريق علاقه التعديه، كما كان يمكن التعبير عنها بفك مكونات "المضاف إليه" إلى

---

(١) الزخرف: ٢٤.

(٢) الزخرف: ٢٥.

قولنا **﴿لِعَاقْبَةِ الَّذِينَ كَذَبُوا الرَّسُولُ﴾**، أو باعتبار (الـ) نائبة عن الضمير في قولنا (عاقبة مكذبهم) غير أن مجموعة البدائل هذه لا تقدم ما يمنحه التركيب الإضافي، فالإضافة توّكّد قيمتها باعتبارها تعريفاً وتخصيصاً للمضاف، ومع قدرتها على إنجاز الدور الذي يسنده إليها النحو، فهي أيضاً قادرة على إنجاز الدور الذي يسنده إليها الإيقاع، لتنتهي الآية بنقطة الارتكاز الصوتى (النون).

\* \* \*

وفي قوله تعالى: **﴿لَوْاَذْ قَالَ إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ إِنِّي بَرَاءٌ مَّمَّا تَعَبَّدُونَ﴾**<sup>(١)</sup> برغم خلو الآية من أدوات النفي فإن دلالة السلب تنتشر فيها من خلال مؤشره الدلالي (براء) الذي فجر مضمون النفي في منطقة الإثبات. ويدخل الناسخ (إن) لتأكيد هذا النفي، كما تدخلت (ما) الموصولة مقدمة من خلال علاقتها السياقية عدة إمكانيات دلالية، لقد جاءت لتحقيق أهداف إنتاجية لم يكن من المستطاع تحقيقها لوحظ مطلاها (من) بوصفها بديلاً يكون لشخص من يعقل، وهو البديل الذي كان يتطلبه التعبير لو تبنيا وجهة نظر العابدين في معبودهم، لكن الخطاب ورد على لسان نبي الله "إبراهيم" فكانت "ما" أداة مدهشة في موقعها، من حيث إنها تبرر رفضه لهذه المعبدات التي لا تعقل، كما تشير إلى امتداد هذا الرفض إلى كافة ما يعبدون على الإطلاق. وحضورها باعتبارها دليلاً يشير إلى الموصول - هيأ لحذف الضمير "العائد" من جملة الصلة اكتفاء بدليله لتسقر النون في ختام الآية بوصفها إحدى نتائج ذلك الفعل الصياغي.

\* \* \*

وتوثر الصياغة أداة الاستثناء (إلا) ليكون لها مكان الصدارة منها، وذلك في قوله تعالى: **﴿إِلَّا الَّذِي فَطَرْنَا فِيْهِ سَيِّدِنَا﴾**<sup>(٢)</sup> لا فتة بهذا التصدير إلى الصلة المعنوية بين ما بعد إلا وما قبلها، والتي عنها يتفجر في التعبير غير وجه دلالي.

(١) الزخرف: ٢٦.

(٢) الزخرف: ٢٧.

- الوجه الأول: أن يكون الاستثناء انقطعت فيه صلة البعضية التي من المفروض أن تربط المستثنى بالمستثنى منه، مع بقاء نوع اتصال معنوى يربط بينهما، أى أن (إلا) الدال الحاضر على المستوى السطحي للصياغة يعادل دالاً غائباً هو (لكن) الذي يفيد الابتداء أو الاستدراك مع تأكيد الصلة المعنوية بين سابقه ولاحقه كأنه قال: إِنِّي بِرَاءٍ مَا تَعْبُدُونَ لكن الذي فطرني فإنه سيهدين، غير أن إثارة الصياغة لـ(إلا) خلق تأشيراً دللياً مكتفاً يتعاون في تكوينه الدالان؛ الحاضر بما يؤدى من معنى الاستثناء، والغائب بما له من معانى مذكورة عاليه.

- الوجه الثاني: إن يكون (الذى فطرنى) بدلاً من المجرور بمن فى الآية السابقة، كأنه قال: إِنِّي بِرَاءٍ مَا تَعْبُدُونَ إِلَّا مَنْ ذَرَنِي، وَكَانُوا يَعْبُدُونَ اللَّهَ مَعَ أُوْتَانِهِمْ. لكن هذا التوجيه وإن صح نحوياً، إلا أنه تدحضه لفظة (ما) بما تحمله من معانى الإبهام والإطلاق، أى مخالفته لهم كائناً من كان معبودهم.

- الوجه الثالث: أن يكون الدال المعادل لـ "إلا" على مستوى حركة الذهن الاستبدالية هو "غير" وعلى هذا التقدير تكون إلا صفة وما موصوفه كأنه قال: إِنِّي بِرَاءٍ مِّنْ أَلَّهِ تَعَبُدُونَهَا غَيْرُ الَّذِي فَطَرَنِي.

وعلى الوجه الأول تكون الفاصلة (سيهدين) جزءاً أساسياً مكملاً للجملة المنصوبة على الاستثناء، لكن يتبدى في بنيتها (نقص) أتاح لبنية السجع أن تستقر في موضعها، فقد حذفت ياء المتلكلم الساكنة من الفعل، لأن قبلها نون عماد مشعر بها. وجُعل المستقبل (سيهدين) موقع الحاضر، دلالة على استدامة ذلك الفعل.

\* \* \* \*

مَلَوْجَعَهَا كَلْمَةً بَاقِيَةً فِي عَقْبِهِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ<sup>(١)</sup> أى وجعل إبراهيم -صلوات الله عليه- كلمة التوحيد التي تكلم بها، وهى قوله إِنِّي بِرَاءٍ مَا تَعْبُدُونَ إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي، كلمة باقية في ذريته فلا يزال فيهم

---

(١) الزخرف: ٢٨.

من يوحد الله ويدعو إلى توحيده، وتنتهي الآية بجملة يتتصدرها دال الترجى (لعل) وقد ورد هذا الدال بصورة ما يخلج في نفس ذرية إبراهيم ممن آمنوا بما دعا إليه من عبادة الله - من الرجاء والطمع في أن يرجع من أشرك منهم بدعاء من وحد منهم.

ومن الواضح أن النص على مدار الآيات التي قام البحث بتحليلها، أخذ يستفيد من الإمكانيات التركيبية للغة من أجل ممارسة قادرة على إصابة الدلالة وتشكيل الواقع.

\* \* \* \*

وقد كان البحث يضع ضمن خطته تحليل السورة تفصيلاً من أجل ملاحظة شمولية للكيفيات التي يأخذها فعل التعليق النحوى بين الكلمة المسجوعة والسياق واستخراج دلالتها، غير أن الكثافة الظاهرة - رأساً - للعلاقات السياقية النحوية التي تم رصدها حتى هذا القدر التحليلي وملاحظة تكررها بطول الخط السياقى للسورة، يكسب هذا القدر من التحليل كفاءة تمثيل الجزء للكل الأمر الذى يثنى عزم البحث عن استكمال التحليل التركيبى للسورة؛ حيث إنه فى هذا القدر ما يكفى لاستخلاص أبرز ضروب التركيب النحوى بين السجعة والسياق.

ويدل التحليل على شيوع بعض العلاقات اللغوية أكثر من غيرها مفسرة روابط الدلالة التحتية بين اللفظة المسجوعة والألفاظ المجاورة فى السياق. فمن الملاحظ أن النص يتعامل انتقائياً مع بعض التراكيب التى مثلت نزعات مركبة فيه بتفوقها على غيرها مما تجمعها بها علاقة البنية اللغوية، ومن أبرز هذه العلاقات النحوية الفاعلة فى تشكيل أسلوبية النص القرآنى:

١- الميل إلى التعامل فى ختام الآية مع مركبات اسمية تبدىء فى تراكيب وصفية وإضافية تنتج الواقعياً كما تنتاج دلائياً، وكان النص حريص على أن يستبطن الدلالة التأسيسية فى بنية تشكيله اللغوى، وقد أوضحنا فيما سبق وظيفة هذه التراكيب فى التأسيس الدلائى بإضافة زوائد دلالية إلى الناتج. وإنما فى التأسيس الدلائى من خلال المركب

الوصفي، وجدنا حرص النص على تأخير الوصف الأبلغ عما هو دونه وفيه: ﴿الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾.<sup>(١)</sup>

٢-سيطرة الأسلوب الإنشائي على العبارة المسجوعة سلباً وإيجاباً، ولهذا التسلط فاعليته من حيث يعتبر ركيزة من الركائز المنتجة للدلالة.

٣-الخروج على القاعدة العامة لترتيب الكلمات عن طريق التقديم والتأخير ويترافق مع ذلك إحداث مزيد من المخالفات التركيبية التي مهدت لاستقرار الفاصلة في موضوعها، والتي تعد اخترقاً للقانون اللغوي من مثل الجمع بين المجرورات في نحو ﴿لَمْ ثُمْ لَا تجدوا لَكُمْ عَلَيْنَا بِهِ تَبِيعَا﴾.<sup>(٢)</sup> قال ابن الصائغ: "فَإِنَّ الْأَحْسَنَ الْفَصْلَ بَيْنَهُمَا إِلَّا أَنَّ الْفَاصِلَةَ أَفْتَضَتْ عَدْمَهُ وَتَأْخِيرَهُ: تَبِيعَا".<sup>(٣)</sup>

٤-حذف جزء من أجزاء التركيب كان يتبعه ذكره بعد اللفظة المسجوعة، لأنّه إذا عوضه الذكر فسد الإيقاع والتدقيق المعنوي معاً، فكان الحذف أولى من الذكر وخاصة مع فاعليته في إطلاق الطاقة الاحتمالية للتدليل على المذوف.

٥-سيطرة دينامية الحديث على الدال المسجوع الذي تتبعه داخله بنية السجع، فكثيراً ما اختتمت الآيات بجملة فعلية، كما أن معظم الجمل الاسمية الواقعية في ختام الآية سواء أكانت منسوبة أو غير منسوبة جاء خبرها إما جملة أو اسماء مشتقاً. ولأن الخطاب الموجه في النص القرآني يخاطب الذات الجماعية لذلك كانت واو الجماعة أكثر اللواحق التي لحقت بالأفعال من حيث الحضور الكمي داخلة في سياقها الذاتي، كما دخلت "الواو" في السياق الذاتي للأسماء المشتقة بوصفها علامة محضة على الجمع<sup>(٤)</sup>، فيما كان السماح لوسائل تعبيرية كالتقديم

(١) الفاتحة: ٣.

(٢) الإسراء: ٦٩.

(٣) الإنegan في علوم القرآن، السيوطي، جـ٣، ص ٣٠١.

(٤) يقول ابن القيم الجوزية "الواو والألف في يفعلون وتعلان أصل للواو والألف في الزيدون والزيدان... لأنها إذا كانت في الأفعال كانت أسماء وعلامة جمع، وإذا كانت في الأسماء كانت علامة محضة لا أسماء وما يكون اسماء وعلامة في حال هو الأصل لما يكون حرفاً في موضع آخر إذا كان اللفظ واحداً، نحو كاف الضمير

والتأخير والحدف- بإسناد فعلها فى ختام الصياغة عاملًا أساسياً فى أن النون -التي تأتى عوضاً عن التنوين فى الأسماء المجموعة جمع السالمة والمثنية، وعوضاً عن حركة الإعراب فى الأفعال الخمسة- كانت أكثر الحروف تكراراً فى منطقة التقل السجعى.

٦- الفصل بين المسند والمسند إليه بضمير الفصل.

٧- الاعتراض بوضع أحد عناصر التركيب بين الفظة المسوجة وعناصر السياق بما يفصّم اللحمة النحوية -على المستوى السطحي المرئى فقط- خاصة حين تكون علاقة اللفظة المسوجة بعناصر السياق علاقة المسند والمسند إليه، كما في قوله تعالى: ﴿لَوْزُخْرُفَا وَإِنْ كُلُّ ذَلِكَ لَمَّا مَتَّعَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَالآخِرَةَ عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُتَقِّنِ﴾<sup>(١)</sup>. إن هذا الفعل الصياغى يؤدى أكثر من دور على المستويين الإيقاعى والدلالى، حيث يضمن للمسند الحلول فى منطقة التسجيع كما يقوم بالتبيبة على المعترض به عن طريق التعجيل بذكره الذى يدحض فى الآية ما قد يغلب على ظن الكفار من وجود إله غير الله.

٨- ومن الواضح أن النص القرآنى؛ النص الذى بلغ أعلى مراتب التفنن فى القول، يتوكى معانى النحو على حسب الأغراض التى يساق لها الكلام، بحيث يستدلى الغرض طريقة ونمطاً معيناً من التركيب فإذا تغير الغرض تغيرت هذه الطريقة ويتضىئ ذلك فى انتقاء النص لوجه إعرابى دون بداوله، وذلك لإصابة الهدف الدلالى، وكأنه يفصح تطبيقاً عن المقولبة الشهيرة "الإعراب فرع المعنى". ففى قوله تعالى: ﴿لَهُذَا يَوْمٌ لَا يَنْطَقُونَ، وَلَا يُؤْذَنُ لَهُمْ فَيَغْتَرِرُونَ﴾<sup>(٢)</sup> جاء الفعل (يغتربون) مرفوعاً معلناً ضمناً عن طبيعة الفاء التى تسيق الفعل، فهى عاطفة، ذلك

---

وكاف المخاطبة فى ذلك، وهذا أولى بنا من أن نجعل الحرف أصلاً والاسم فرعاً له، بذلك على هذا أنهم لم يجمعوا بالواو والنون من الأسماء إلا ما كان فيه معنى الفعل كالمسلمون والصالحون، دون رجلون وخاليون". بدائع الفوائد، ابن القيم، ت: محمد محى الدين عبد الحميد، مطبعة السعادة، القاهرة، ط١، ١٩٦٩، ج١، ص ١١٢.

(١) الزخرف: ٣٥.

(٢) المرسلات: ٣٦ - ٣٥.

أنها لو كانت سببية لاقتضى نصب الفعل بعد الفاء المسبوقة بنفي - على القاعدة المشهورة - وقد ذهب الفراء إلى أن المعول في ترجيح الرفع على النصب في هذه الآية هو رعاية الفاصلة، يقول: "نويت بالفاء أن تكون نسقاً على ما قبلها، واختير ذلك لأن الآيات بالنون، فلو قيل (فيعتذروا) لم يوافق الآيات"<sup>(١)</sup>. غير أن استطاق الاختيار الإعرابي عن مسوغه الحقيقي يبدأ من إقامة العلاقة بين البنتين النحوية والدلالية، فالمعول في ترجيح الرفع على النصب هو المعنى المقصود من النظم الكريم، ولو اعتبرت الفاء سببية ونصب ما بعدها فسيصير المعنى: أن الكفار لا يؤذن لهم يوم القيمة فيعتذروا عما بدر منهم من كفر وتكذيب، أى أن نفي الاعتذار راجع إلى نفي الإذن به، وكأن لهم اعتذاراً فعلاً لم تتح الفرصة لهم ليبحوا بها مع أن ذلك ليس مقصوداً، وإنما المقصود نفيه هو وجود العذر المقبول في ذاته، ولذلك كان الرفع بالعطف أصوب من النصب بالسببية لأن العطف يجمع بين نفي الاعتذار ونفي الاسم جمياً. وقد أحاط الفخر الرازي بهذا الفارق الدلالي في قوله: "لَمْ لَمْ يُقُلْ: (ولا يؤذن لهم فيعتذروا) كما قال: (لا يقضى عليهم فيموتو)؟ الجواب: الفاء هنا للنسق فقط، ولا يفيد كونه جزاء البته، ومثله: مَلِئْنَ ذَا الَّذِي يَقْرِضُ اللَّهُ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضَاعِفَهُ لَهُ أَضْعَافًا كَثِيرَةٌ"<sup>(٢)</sup> بالرفع والنصب، وإنما رفع يعتذرون لا لأجل عدم الإذن، بل لأجل عدم العذر في نفسه، ثم إن فيه فائدة أخرى، وهي حصول الموافقة في رعوس الآيات لأن الآيات بالواو والنون، ولو قيل: فيعتذروا لم تتوافق الآيات"<sup>(٣)</sup>.

ومن الأمثلة الأخرى التي تبدو على المستوى السطحي مخالفة للعرف اللغوى النحوى حسبما هو مشهور عند العلماء قوله تعالى: مَلِئْنَ

(١) معانى القرآن، الفراء، ت: محمد على النجار، الدار المصرية للتأليف والترجمة، القاهرة، ١٩٦٦، ج٢، ص ٢٢٦.

(٢) البقرة: ٢٤٥.

(٣) التفسير الكبير، الفخر الرازي، دار الكتب العلمية، بيروت، ج٣، ص ٢٤٧.

**يَضْرُوكُمْ إِلَّا أَذْنَى وَإِنْ يَقَاوِلُوكُمْ الْأَذْبَارُ ثُمَّ لَا يُنْصَرُونَ**<sup>(١)</sup> منع الفعل (لا ينصرون) الجزم مع ما يبدو من كونه معطوفاً على المجزوم، وفي هذا المぬ إشارة إلى أن التشكيل الصياغي يؤول في البنية العميقية إلى الاستثناف وليس العطف أى أن المعنى "ثم هم لا ينصرون"، الاستثناف يحدث توسيعاً في زمن الفعل، إذ لا يرتبط عدم انتصار العدو بوقت انهزامه وتوليه وإنما يأخذ خذلانه طبيعة استمرارية، فهو مع انهزامه وتوليه الآن لا ينصر أبداً في المستقبل.

كانت هذه جملة من العلاقات السياقية النحوية بين الفاصلة المسجوعة وسياقها التي تبدت من خلال سورة الزخرف بالتواءل مع النص القرآني كله، ممثلة ظواهر نحوية فاعلة في النص، أسهمت في تشكيل أسلوبيته. وتنقل فيما يلى إلى تناول علاقة سياقية أخرى من خلال تحرك على المستوى الدلالي.

### مستوى العلاقات السياقية الدلالية

فيما يعني البحث بمتابعة سياقية تتحرك على كافة مستويات اللغة، يأتي تناول المدرك الدلالي الناتج من علاقات اللفظة المسجوعة بالمفردات المجاورة لها في السياق بوصفها أحد أوجه هذه العناية.

ويؤكد علم اللغة أنه كى تكون جملة مقبولة دلائلاً ينبغي أن يقر العقل الارتباط القائم بين معانى عناصرها قياساً على ما استقر فى الفكر الإنساني من علاقات الارتباط المنطقى بين المعانى فى الكون، فالقضية قضية علاقات بين معانى الكلمات، وتجاذب وتنافر بينها، قضية تحقق الانسجام أو انعدامه بين تلك المعانى<sup>(٢)</sup>.

لكن قد يحدث فى نطاق جمالية التنفيذ اللغوى، أن يجتمع فى تركيب جملة صحيحة نحوياً كلمات متنافرة دلائلاً من جهة رفض معيار الحقيقة عرض المكون الدلائلى الناتج عن تفاعلها عليه، وفي هذه الأثناء يبدو

(١) آل عمران: ١١١.

(٢) نظام الارتباط والربط فى تركيب الجملة، مصطفى حميدة، ص ٧٧.

التركيب النحوى معطلاً، رغم صحته، عن القيام بدوره فى أداء المعنى، فإن علماء الدلالة يشترطون "تركيباً دلائياً، أو نوعاً من التوافق الدلائلى لابد أن يتوازى مع التركيب النحوى، لكي تصبح جملة ما مفهومه، أولها معنى" <sup>(١)</sup> وحال تناقض عناصر التركيب قياسياً على المعهود الدلائلى فى نظمها، يظل أمر الدلالة وقبولها مرهوناً باكتشاف العلاقة العقلية والمنطقية التى يمكنها أن تفسر لنا عنانق المتناقضات، والأمل فى اكتشاف تلك العلاقة عن كنهها يتحقق أولاً: بالتحرك على ضوء القرائن السياقية لفظية أو حالية نحو بنية العمق، فهناك تفرز القواعد التركيبية العميقية علاقات غياب ذات فاعلية فى تبرير قدرة العناصر المعجمية الامتناعية منطقياً أو إسنادياً على إقامة مستوى من العلاقات فيما بينها، علىمعنى أن بنية السطح إذ تستأنف وجهاً جديداً يخترق الوجه المألوف فى إجراء الألفاظ فى الإسناد فهى إنما تعول بالأساس على تحرك الملتقي نحو البنية العميقية التى تستطبئ ضمن تشكيلها اللغوى علاقات غياب تؤدى دوراً كبيراً فى تفسير علاقات الحضور على السطح الصياغى بحيث يستقيم المعنى ويصبح مفيداً من خلال العلاقات المنطقية المدركة بين الدول الحاضرة والغائبة، فباستضاءة تلك العلاقة يتم نقل دلالة الألفاظ التى لا ينسجم مدلولها الاصطلاحى مع التركيب إلى مدلول ثان يلائم السياق العام. ولا شك أن هذه العلاقة هى ذاتها "الملاحظة" التى وضعها "الجرجاني" بوصفها شرطاً ضرورياً فى عملية المجاز <sup>(٢)</sup>. الواقع أن علم البيان فى كل أبوابه "هو فى حقيقة أمره يرتكز على [علاقات الارتباط المنطقية]"، ويتخذ منها أساساً لوجوده، بعد أن يعدل بها

(١) نظرية شومسكي اللغوية، جون ليونز، ت: حلمى خليل، دار المعرفة الجامعية، الأسكندرية، ١٩٨٥، هامش المترجم ص ١٤٨.

(٢) هذه العلاقة هى ذاتها "الملاحظة" التى وضعها الجرجاني كشرط ضرورى فى عملية المجاز، إذ قال محدداً المجاز "فاما المجاز فكل كلمة أريد بها غير ما وقعت له فى وضع واضعها للحظة بين الثانى والأول فهى مجاز، وإن شئت قلت: كل كلمة جزت بها ما وقعت لها فى وضع الواضع إلى ما لم توضع له من غير أن يستأنف فيها وضعها للحظة بين ما تجوز بها إليه وبين أصلها الذى وضعت له فى وضع واضعها فهى مجاز"، أسرار البلاغة، الجرجاني، ص ٢٣٢.

و الواقع أن علم البيان في كل أبوابه "هو في حقيقة أمره يرتكز على [علاقات الارتباط المنطقية]، ويتخذ منها أساساً لوجوده، بعد أن يعدل بها عن أصولها في ظل عملية التخييل، وهو ضرب من ضروب الاستعمال الدولي".<sup>(١)</sup>

الترجمة الدلالية الخاص لفظة المسجوبة مع معاصر السياق:

من مظاهر جمالية التنفيذ اللغوي في الأداء القرآني، قيام النص في أكثر من موضع منه بهز قاعدة الملائمة الدلالية بين اللفظة المسجوعة وعناصر السياق المجاورة، وذلك من خلال تركيب مرفوض من قبل معيار الحقيقة الذي لا يقبل عرضه عليه حيث يتجاوز الإسناد فيه المطابقة بين اللغة والواقع، وتشير مستخلصات النظر الرصدى فى القرآن الكريم إلى أن الواقع الأسلوبية من تشبيه واستعارة ومجاز مرسل ومجاز عقلى، تلك الواقع التى تمثل اللفظة المسجوعة جزءاً من بنيتها تتمتع بحضور لغوى نسبي في النص القرآنى.

(١) نظمه الاتتاط والربط فيه، تذكير الحملة، مصطفى حميدة، ص ٩١.

عن الحقيقة إلى المجاز، هل هو فعلًا المستهدف الإيقاعي أم أن هناك  
غرضًا أصيلاً يسبقه؟.

واختيار لفظة "راضية" في قوله تعالى : ﴿فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ﴾<sup>(١)</sup> يكون

---

(١) سورة الحاقة: ٢١.

مثار دهشة، تزول مع التحقق من أنه اختيار وظيفي يؤدي دوره على المستوى الدلالي كما يؤديه على المستوى الإيقاعي، فهذا التعبير من المجاز العقلى، حيث يحدث تجاوز في مستوى الجملة النحوية نتيجة إسناد اسم الفاعل (راضية) إلى مفعول به في الأصل (عيشة)، فتخرج عن ذلك انتقال المفعول من موقع (المتتم) إلى خانة الفاعل (المسند إليه)، فتكون العيشة راضية مع أن أصل الرضا أن يكون لصاحب العيشة، ويتحقق ذلك التجاوز مبالغة في المعنى فكان الرضا تجاوز صاحب العيشة إلى العيشة نفسها فأصبح متبدلاً بين الطرفين، هناك مبالغة في إثبات الرضا لصاحب العيشة حتى كان الرضا فاض منه عليها مما يشعر باستقرار واستدامة هذه العيشة التي لا ينالها تكدير أو تغیص.

ويحدث هذا العدول الدلالي تغييراً من نوع آخر يتعلق بتصنيف الموجودات، ذلك أن مفهوم "عيشة" عندما يجري مجرى "صاحبها" فإنه يكتسب جملة من السمات لم تكن له في الأصل، فيدخل في مكوناته الدلالية خواص جديدة؛ إذ تتحقق العيشة بجنس البشر في الإحساس.

فمن السمات الدلالية لـ[صاحب العيشة] أنه دال على (+ حى)، (+ محسوس)، (+ بشري). وفي نطاق هذا المجاز تكون [العيشة] دالة على مفهوم مجرد (+ محسوس)، (+ بشري). ومن ثم فإن المجاز في قوله تعالى: (عيشة راضية) يحتمل رده إلى الاستعارة المكنية على مذهب السكاكي- فيكون التجاوز في تصوير العيشة بمن يقع منه الرضا ويوصف به وهو صاحبها<sup>(١)</sup>، ولئن كان التركيب يحتمل التخريجين فإن ما يحكم اختيار التخريج المناسب هو الغرض والمقام، والأوّلى به هنا هو المجاز العقلى لأن الغرض المبالغة على نحو ما ذكر وليس المقصود تصوير العيشة في الرضا بالإنسان.

وهكذا نرى أن الدلالة حينما انتخبنا عناصرها قدمت للإيقاع واحداً من مظاهره وهو تكثيف التشكّلات المقطعيّة بين الفواصل المتتابعة:

---

(١) شاع على الأسنة مجى مثل هذا التعبير المجازي، فيقال: عيشة سعيدة، أو تعسة، أو بائسة، أو هنية... وغيرها.

كتابيه	٣٧٢٧
حسابيه	٣٧٢٧
راضيه	٣٧٢٧
عليه	٣٧٢٧

الأمر الذى لا تستطيع لفظة (مرضية) تأديته.

ويصف القرآن البلد بالأمين فى قوله تعالى (والبلد الأمين) مع أن الأصل أن يكون آمناً، ولهذا الوصف قيمة على المستويين الدلالي وللإيقاع معاً.

\* \* \* \*

وفى إطار متابعة المدرك الدلالى الناتج من علاقة اللفظة المسجوعة بمفردات السياق تبين حضور الترافق بينهما بوصفه رابطاً تجاورياً، وقدم نفسه أفقياً فى العديد من المواضيع، ومن أمثلة تحقق المجاورة الترادفية فى ختام الآية مع غياب المساحة الصياغية التى تفصل بين المترافقين قوله تعالى: ﴿لَوْا ذَكْرٌ فِي الْكِتَابِ مُؤْسَى إِنَّهُ كَانَ مُخْلَصًا وَكَانَ رَسُولًا نَبِيًّا﴾<sup>(١)</sup> وقوله: ﴿لَوْا ذَكْرٌ فِي الْكِتَابِ إِسْمَاعِيلٍ إِنَّهُ كَانَ صَادِقَ الْوَعْدِ وَكَانَ رَسُولًا نَبِيًّا﴾<sup>(٢)</sup> وكما هو معروف فى اصطلاح الشرع فإن الدال (رسول) يستدعي ضرورة فى المستوى العميق دال النبوة باعتبار النبوة أساس كل رسالة ربانية لأن اختصاص الرسول بكتاب ينزل معه لا يحدث إلا بعد أن تتأكد السفاراة بينه وبين مقام الألوهية.

ومن ثم فإن التعبير فى الآية يثير جدلاً ولده الجمع بين مترافقين مع إمكان الاستغناء بالأول عن الثاني لأن الأول خاص والثانى عام وفقاً لتقسييرهما فى اصطلاح الشرع، ولا يأتى العام بعد الخاص على ما هي القاعدة فى ترتيب المترافقات. ومن هنا جاء عن الزركشى أن ورود

(١) مريم: ٥١.

(٢) مريم: ٥٤.

النبي وتأخيره عن لفظ رسول كان من أجل "مراجعة الفاصلة" التي تختم بتسجع "يائى". ويکاد الشیخ عبد الرحمن تاج يتبع الزركشی في ذلك الرأى، ففي معرض تدليله على أن القرآن يقدم ويؤخر لتوخي التنااسب بين الفواصل يقول: "وذلك أن الرسالة أخص من النبوة، والمعهود في الكلام المرسل الذي يجمع بين عام وخاصة وأن يقدم الأول على الثاني، لكنه قدم في هاتين الآيتين الخاص على العام، مراجعة لتناسب الفواصل مع اتحاد المعنى"<sup>(١)</sup>.

والقول بأن ذكر المترادفين راجع إلى مراجعة الفواصل، هو مذهب يفتقر إلى الدقة من عدة نواحي:

أولاً: الدقة في تتبع مواطن اجتماع الدالين: (رسول، نبى) في النص القرآني، فقد وردا معاً في غير موضع الفاصلة، والصورة نفسها من التقديم والتأخير في قوله تعالى: ﴿لَذِينَ يَتَبَعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيَّ الْأَمِيَّ الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْتُوبًا عَنْهُمْ فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ...﴾<sup>(٢)</sup> كما ورد كذلك في قوله تعالى: ﴿لَفَامِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ النَّبِيِّ الْأَمِيِّ﴾.<sup>(٣)</sup>

ثانياً: حينما نتابع كتب المعاجم وتفسيرات الفاظ القرآن نجد أن الآية الكريمة - على عكس ما قيل - ماضية على الأصل في الترقى من العام إلى الخاص، فالرسول في اللغة معناه: "الذى يتبع أخبار الذى بعثه، أخذًا من قولهم: جاء الإبل رسلاً، أى متتابعة"<sup>(٤)</sup>، ويفسر الراغب الأصفهانى كلمة نبى بقوله: "النبوة سفاره بين الله وبين ذوى العقول من عباده لإزاحة علتهم فى أمر معادهم ومعاشهم والنبي لكونه منبئاً بما تسكن إليه العقول الذكية".<sup>(٥)</sup>

(١) بحوث قرآنية ولغوية، الشیخ عبد الرحمن تاج، جمعها أبو بكر عبد الرزاق، المكتب الثقافى للنشر والتوزيع، ط١، ١٩٩٠، ١١٩.

(٢) الأعراف: ١٥٧.

(٣) الأعراف: ١٥٨.

(٤) لسان العرب، ابن منظور، مادة (ر. س. ل).

(٥) المفردات في غريب القرآن، الراغب الأصفهانى، ت: سيد كيلاني، مطبعة مصطفى البابى الحلبي، ١٩٦١، ص ٤٨٢.

تظهر المقارنة اللغوية إذاً أن معنى نبى أخص من معنى الرسول لأنه يشير إلى مخبر عنه محدد هو الله عز وجل، ومن ثم ينطوى لفظ نبى على معنى الخبر الصادق، قال الراغب فى ذلك: «النبأ خبر ذو فائدة عظيمة، يحصل به علم أو غلبة ظن، ولا يقال للخبر فى الأصل نبأ حتى يتضمن هذه الأشياء الثلاثة، وحق الخبر الذى فيه نبأ أن يتعرى عن الكذب، كالتواتر، وخبر الله تعالى وخبر النبى عليه الصلاة والسلام»<sup>(١)</sup>، فكان مجىء لفظ نبى إذاً بمثابة تأكيد صدق ما أرسلوا به، وتدعيمما لما تصف به سيدنا موسى فى قوله تعالى: ﴿إِنَّهُ كَانَ مُخْلِصاً لَهُ وَسَيِّدُنَا إِسْمَاعِيلَ فِي قَوْلِهِ سُبْحَانَهُ﴾.

\* \* \* \*

ويمثل الجمع بين المترادفين بالعطف، نمطاً ثانياً للمجاورة الترادفية فى ختام الآية، ويسجل هذا النمط ترددًا واضحًا، وفيه يلاحظ أن اختيار المفردات تأسس على وعي بالتماس الواقع بين مدلولاتها فى العمق، وكذلك بالفرق الدقيقة بين المتعاطفين التى تمنح كلاً منهما تفرده على محور الاستبدال، الأمر الذى يجعل الأولوية فى اجتماع المترادفين لصالح الدلالة وليس الإيقاع السجعى كما قد يظن، يقول تعالى فى سورة المدثر: ﴿سَأَنْلِيهِ سَقَرَ، وَمَا أَنْرَاكَ مَا سَقَرَ، لَا تُبْقِي وَلَا تَذْرِّ﴾<sup>(٢)</sup> ثم فروق بين المعطوفين (تبقى، وتذر) يمكن استبطاطها من قول ابن عباس فى تفسير الآية «إذا أخذت فيهم لم تبق منهم شيئاً، وإذا بدلوا خلقاً جديداً لم تذر تعاؤدهم سبيل العذاب»<sup>(٣)</sup>. فإن نفى الإبقاء معناه أن نار جهنم لا تبقى شيئاً يلقى فيها إلا أهلكته، ولا تذر ما يلقى فيها هالكاً إلا أعادته مرة ثانية كما كان حتى يستمر فى العذاب.<sup>(٤)</sup>

وقد يتماس المرادف الأول كلباً مع اللفظة المسجوعة، بينما تزيد

(١) المصدر نفسه، ص ٤٨٢.

(٢) المدثر: ٢٦ - ٢٨.

(٣) روح المعانى، الألوسى، مكتبة التراث، ص ٢٩، ص ١٢٥.

(٤) انظر تفسير أبي مسعود، دار أحياء التراث العربى، ج ٨، ص ٥٨.

هـى على مضمونه ببعض الإضافات التعبيرية التي تحملها ضمن عناصر مكونها الدلائـى. يقول سبحانه وتعالـى: ﴿لَلَّهُمَّ عَبْسَ وَبَسِرَ﴾<sup>(١)</sup> والحديث فيها متعلق بالوليد بن المغيرة. ويوضح الفخر الرازـى فروقاً بين عبس وبسر فيقول: ”عـبس فهو عـبس إذا قطب ما بين عـينيه، فإنـ أبدى عن أـسنانه فى عـبوسـه قـيل كـلـحـ، فإنـ اهـتمـ لـذـاكـ وـفـكـرـ فـيـهـ قـيلـ بـسـرـ، فـإنـ غـضـبـ مـعـ ذـلـكـ قـيلـ بـسـلـ“<sup>(٢)</sup> يـظـهـرـ مـنـ قـوـلـ الـراـزـىـ أـنـ العـبـوسـ دـاـخـلـ ضـمـنـ عـنـاصـرـ الـمحـتـوىـ الـدـلـائـىـ لـلـدـالـ (ـبـسـرـ)ـ مـعـ زـيـادـةـ فـيـ الثـانـىـ تـشـيرـ إـلـىـ طـوـلـ التـفـكـيرـ وـالـاهـتـامـ، كـماـ تـشـيرـ إـلـىـ الغـيـظـ وـالـكـراـهـيـةـ الشـدـيـدةـ، وـبـذـلـكـ كـانـتـ الـمـسـأـلـةـ فـيـ الجـمـعـ بـيـنـ الـمـتـرـادـفـيـنـ تـؤـدـيـ تـدرـجـاـ فـيـ الـوـصـفـ لـلـحـالـةـ الـنـفـسـيـةـ لـلـولـيدـ، وـتـجـلـيـهاـ عـلـىـ مـلاـمـحـهـ، حـتـىـ اـسـتـبـطـ حـيـلـتـهـ فـيـ الطـعـنـ عـلـيـهـ فـاتـهـمـهـ بـالـسـحـرـ فـيـ قـوـلـهـ: ﴿لَقـالـ إـنـ هـذـاـ إـلـاـ سـخـرـ يـؤـثـرـ﴾<sup>(٣)</sup> وـقـدـ فـسـرـ الـزمـخـشـرـىـ هـذـهـ الـآـيـةـ بـقـوـلـهـ: ”وـصـفـ أـشـكـالـهـ الـتـىـ تـشـكـلـ بـهـاـ حـتـىـ، اـسـتـبـطـ مـاـ اـسـتـهـزـ إـهـ بـهـ“<sup>(٤)</sup>

الترادف إذا عملية تأسيسية غايتها تقديم إضافة جديدة إلى المعنى من خلال الدال الثاني، وجدير بالذكر أن تلك الإضافة المعنوية التي يقدمها هذا الدال ليست دائماً وليدة "سماته الدلالية"، إذ ربما انغلقت شفرة الدلالة إلى حين حضور المتنقى بشكل فاعل في ربط الدوال المترادفة بزمنية معينة أو مقام محدد، وعندئذ تتبدى الإضافة، يقول تعالى: ﴿وَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالَحَاتِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا يَخَافُ ظُلْمًا وَلَا هَضْمًا﴾<sup>(٥)</sup> فبربط كل من اللفظين (ظلمًا - هضما) بزمنية محددة من خلال سياق القول يمكن التوصل إلى الفرق بينهما، والإضافة التي يقدمها لفظ (هضماً) بعد (ظلمًا).

إن عدم الخوف يتصل تحققه بزمن الحياة الآخرة حيث الحساب،

(١) المدثر: ٢٢

(٢) التفسير الكبير، الفخر الرازي، ج ٣٠، ص ١٧٧.

٢٤ : المدثر (٣)

<sup>٤)</sup> الكشاف، الـ مخـرى، جـ٤، ص ١٥٨.

١١٢: طه (٥)

ومن ثم يمكننا تفسير (الظلم) في نطاق هذه الحلقة الزمنية بأنه عدم تحقق الجزاء الذي وعد الله به عباده الصالحين في الدنيا، واستكمالاً لصورة العدل الإلهي في مجازاة العباد فإن القول الرباني يؤكد أن الجزاء مع تتحققه لن يكون منقوصاً أبداً، فعلى المؤمنين الذين يعملون الصالحات ألا يخافوا في الآخرة ظلماً ولا هضماً.

\* \* \*

وفي مستوى السياق الدلالي تتردد ظاهرة من ظواهر العدول، استوقفت كلاماً من البلاغيين والمفسرين القدماء، وهذه الظاهرة هي مخالفة المعيار الدلالي في الترتيب بين المعطوفات وبخاصة في ختام الآية القرآنية حيث ارتكاز السجع. وقد أشار السهيلي إلى المعايير الأساسية التي تحدد ترتيب المعانى من حيث التقديم والتأخير إذ يقول: ”ما تقدم من الكلام فتقديمه في اللسان على حسب تقديم المعانى في الجنان؛ والمعانى تقدم بأحد خمسة أشياء: إما بالزمان، وإما بالطبع، وإنما بالرتبة ، وإنما بالسبب، وإنما بالفضل والكمال، فإذا سبق معنى من المعانى إلى الخلد والفكر بأحد هذه الأسباب الخمسة أو بأكثرها، سبق اللفظ الدال على ذلك المعنى السابق“<sup>(١)</sup> وفي القرآن نماذج كثيرة تقدم فيها ما حقه التقديم على اللفظة المسجوعة متفقاً ومعايير سابقة الذكر، منها تقديم الأسباب زماناً في قوله تعالى: ﴿لَوْأَنَّهُ هُوَ أَمَاتَ وَأَخْيَاهُ﴾<sup>(٢)</sup> فإن الموت مرحلة تسبق مرحلة الحياة الأبدية في الآخرة ولذا كان أولى بالتقديم. وربما روعي في التقديم شرف المتقدم وفقاً للعرف كما في قوله تعالى: ﴿لِلَّكُمُ الْذِكْرُ وَلَهُ الْأَثْنَيْهُ﴾<sup>(٣)</sup> ومن التقديم لشرف الفضيلة أيضاً تقديم موسى على هارون في قوله: ﴿لَقَالُوا أَمَّا بِرِبِّ الْعَالَمِينَ، رَبِّ مُوسَى وَهَارُونَ﴾<sup>(٤)</sup>.

ومن الآيات التي جاءت مغایرة للمعايير السابقة في الترتيب بين الدول

(١) نتائج الفكر في النحو، السهيلي، ص ٢٦٧.

(٢) النجم: ٤٤.

(٣) النجم ٢١.

(٤) الأعراف: ١٢١ - ١٢٢، والشعراء: ٤٨.

المعطوفة تقديم (الأرض على السماء)، وفي القرآن ما يزيد على مائة موضع تقدمت فيها السماء على الأرض جرياً على الأصل في تقديم الأشرف. بينما تقدمت الأرض على السماء في ثلاثة عشرة آية، منها آياتان وقعت السماء فيها فاصلة، وإحداهما فقط كانت الفاصلة فيها مسجوعة هي قوله تعالى: ﴿لَتَزِيلُ مَمْنُونَ خَلْقَ الْأَرْضَ وَالسَّمَاوَاتِ الْعُلَى﴾<sup>(١)</sup>. والتقديم عموماً قد ينظر فيه إلى معايير ترتيب المعانى، وقد ينظر فيه إلى السياق ومتطلباته، وبهذا فسر السهيلى موافقة ومخالفة المعيار الدلالى فى العطف بين الأرض والسماء، قال: "أما تقديم السماء على الأرض فالرتبة أيضاً وبالفضل والشرف، وأما تقديم الأرض من قوله تعالى: ﴿لَوْمَا... وَمَا يَعْزِبُ عَنْ رَبِّكَ مِنْ مُتَّقَلَ ذَرَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ...﴾<sup>(٢)</sup> فبالرتبة لأنها منتظمة بذكر ما هي أقرب إليه، وهم المخاطبون بقوله: "وما تعلمون من عمل" فاقتضى حسن النظم تقدمها متربة في الذكر مع المخاطبين الذين هم أهلها"<sup>(٣)</sup> وربما كان ما نظنه مخالفة هو في حد ذاته موافقة للمعيار، فالتقديم بالفضل والشرف قد يبدأ فيه بالأفضل، وقد يعكس على سبيل الترقى من الفاضل إلى الأفضل، ومن المواطن التي رصدها القدامى دليلاً على أن القرآن غير الترتيب بين المعطوفات لمراعاة حسن النظم السجعى وتناسب الفواصل، تقديم هارون على موسى<sup>(٤)</sup> وتقديم العبادة على الاستعانة<sup>(٥)</sup> وتقديم الآخرة على الأولى<sup>(٦)</sup>، تقديم صحف موسى على صحف إبراهيم<sup>(٧)</sup>، تقديم الإناث على الذكور<sup>(٨)</sup> تقديم البناء على البنين<sup>(٩)</sup>، وتقديم الشقى على السعيد،<sup>(١٠)</sup> تقديم

(١) طه: ٤ - ٥.

(٢) يونس: ٦١.

(٣) نتائج الفكر في النحو، السهيلى، ص ٢٧٠.

(٤) طه: ٧٠.

(٥) الفاتحة: ٤.

(٦) النجم: ٢٥.

(٧) النجم: ٣٧ - ٣٦.

(٨) الشورى: ٤٨ - ٥٠.

(٩) الصافات: ١٤٩، الزخرف: ١٦، النحل: ٥٧، الطور: ٣٩.

(١٠) الليل: ١٤ - ١٧.

الفجور على النقوى.<sup>(١)</sup> وهذا الأسلوب العدوى المتكرر نلاحظه أيضاً في ترتيب الصفات حيث يتقدم الوصف الأبلغ على غيره مخالفًا ما تقتضي به قاعدة الترقى من تأخير الأبلغ، وهو من الأدلة التي ساقها ابن الصائغ الحنفى على قصد النص مخالفة الأصول تحقيقاً للتناسب بين الفوائل، ومثل لذلك بقوله تعالى: **مَلِّ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ**<sup>(٢)</sup> وقوله تعالى: **مَلِّ رَوْفَ رَحِيمٍ**<sup>(٣)</sup>، وفي النص ثمة مواضع أخرى بدت فيها مخالفة المعيار الدلالي في الترتيب بين الصفات من أمثلتها، تقديم السميع على العليم، وتقدير الشاكر على العليم وتقديم العليم على الحكيم، وتقديم الرحيم على الغفور، وتقديم الرسول على النبي، وتقديم العليم على الكبير، وتقديم الحفيظ على العليم، وتقديم مكين على أمين، على أن سر مخالفة الأصل في هذه المواضع جميعاً راجع إلى دقائق وأسرار لا يحرم المتأمل منها لو أحسن التأمل وعمق التفكير: **مَلِّ الْكِتَابِ أَحْكَمَتْ آيَاتُهُ ثُمَّ فُصِّلَتْ مِنْ لَذْنِ حَكِيمٍ خَبِيرٍ**<sup>(٤)</sup>.

### [٣] العلاقات السياقية الصرفية

هناك قواعد تضبط تلاويم الوحدات المعجمية بعضها مع بعض باعتبار سماتها الصرفية، أو بتعبير آخر - باعتبار المعانى الصرفية التي تشحّن بها المفردات وتحملها ضمن مكونها الدلالي الداخلى، فالواقع أن كل ما ينشأ على المستوى الصرفي من علاقات استبدالية أو علاقات تلاويم سياقية إنما هو ارتباط معنوى لا لفظى؛ إذ لا سبيل إلى تصور نشوء علاقات بين مبان فى الذهن.<sup>(٥)</sup> والسمات الصرفية للمفردة تتحدد كما هو معلوم من جهة معانى التقسيم أهى اسم أم فعل أم ضمير... كما تحدد من جهة الجنس مذكرأ أم مؤنثأ، ومن جهة العدد مفرداً أم مثنى أم

(١) الشمس: ٨.

(٢) الفاتحة: ٣.

(٣) النور: ٢٠.

(٤) هود: ١.

(٥) انظر: نظام الارتباط والروابط في تركيب الجملة العربية، مصطفى حميدة، ص ١١٥-١١٦.

جُمِعًا، وَهِيَ تَمَثِّلُ قَيْوِدَتْ بِوَارِدَتْ بِتِبْيَحِ أَوْ تَمْنَعَ وَرُودَ مَفْرَدَةٍ مَعَ أَخْرَى وَدُخُولَهُمَا فِي عَلَاقَةٍ سِيَاقِيَّةٍ، وَاللَّافْتُ أَنَّهُ قَدْ جَاءَ فِي النَّصِ الْقُرْآنِيِّ، وَخَاصَّةً فِي مَوْضِعِ الْفَاصِلَةِ حِيثُ الْحُولُ السِّجْعِيُّ، مَا بَدَا كَسْرًا لِقَيْوِدِ التَّوَارِدِ الْصِّرْفِيِّ حِيثُ بَنَىتِ الْفَاصِلَةُ الْقُرْآنِيَّةُ بِنَاءً صِرْفِيًّا خَاصًّا يَخْلُفُ الْبَنَاءَ الظَّاهِرَ لِلْأَسْلُوبِ الْوَارِدَةِ فِيهِ.

وَالْمَلْحُظُ الْأَوَّلُ الَّذِي يَقَابِلُنَا فِي الْمَسْتَوِيِّ الْصِّرْفِيِّ، هُوَ الْعَدُولُ عَنِ الْمَطَابِقَةِ فِي الْجِنْسِ، وَبِرَغْمِ الْكَثَافَةِ الْعَدْدِيَّةِ الْمُتَوَاضِعَةِ الَّتِي يَسْجُلُهَا ذَلِكُ الْمَلْحُظُ، فَإِنَّهُ يَعْدُ جَدِيرًا بِالْاِهْتِمَامِ فِي إِطَارِ التَّشْخِيصِ الْأَسْلُوبِيِّ لِلْسِّجْعِ الْقُرْآنِيِّ. وَنَوْرُدُ فِيمَا يَلِي آيَاتٍ وَرَدَتْ فِيهَا الْفَظْةُ الْمَسْجُوعَةُ عَلَى التَّذْكِيرِ مَعَ أَنَّ التَّأْنِيَّثَ كَانَ مَقْتَضِيَ ظَاهِرِ الْكَلَامِ، وَمِنْهَا قَوْلُهُ تَعَالَى فِي حَدِيثِ رَبِّ الْعِزَّةِ عَنْ مَرِيمَ ابْنَهِ عُمَرَانَ ﴿... وَصَدَّقَتْ بِكَلِمَاتِ رَبِّهَا وَكُتُبِهِ وَكَانَتْ مِنَ الْفَانِتَيْنِ﴾<sup>(١)</sup>، فَقَدْ آتَى النَّصُ فِي الْاِخْتِيَارِ الصِّيَاغِيِّ لِهَذِهِ الْآيَةِ جَمْعَ الْمَذَكُورِ (فَانِتَيْنِ) عَلَى جَمْعِ الْمَؤْنَثِ، وَرَبِّمَا يَئُولُ هَذَا الْفَعْلُ الصِّيَاغِيِّ إِلَى أَنَّ الْقِنَوْتَ صَفَّةٌ يَصِحُّ أَنْ تَشْمَلَ الْمَذَكُورَ وَالْإِنَاثَ، فَأُوْثَرَ الْمَذَكُورُ عَلَى الْمَؤْنَثِ لِشَمْوَلِ الْأَوَّلِ مِنْهُمَا الْثَّانِي عَلَى سَبِيلِ التَّغْلِيبِ. وَالاحْتِمَالُ الْثَّانِي أَنْ تَكُونَ (مِنْ) اِبْدَائِيَّةً وَيَكُونُ الْمَعْنَى: وَكَانَتْ مِنْ سَلَالَةِ قَوْمٍ فَانِتَيْنِ؛ التَّفَاتًا إِلَى إِنَّهَا مِنْ نَسْلِ هَارُونَ أَخَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ.<sup>(٢)</sup>

وَعَلَى هَذَا النَّحْوِ جَاءَ تَغْلِيبُ الْمَذَكُورِ عَلَى الْمَؤْنَثِ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى: ﴿لَمَّا مَرِيْمَ اَفْتَنَتِي لِرَبِّكَ وَاسْنَجَدَيْ وَارْتَكَعَيْ مَعَ الرَّاكِعِينَ﴾<sup>(٣)</sup>. إِنَّ صِيَغَةَ الْمَذَكُورِ تَضَمِّنُ لِلنُّونِ الْاسْتِقْرَارَ فِي مَنْطَقَةِ التَّقلِيلِ السِّجْعِيِّ، لَكِنَّ الْعَدُولَ لَا يَخْلُو مِنْ مَقْصِدِ دَلَالِيٍّ. فَمِنَ الْمُحْتَمَلِ أَنْ يَكُونَ إِثْنَانِ التَّذْكِيرِ رَاجِعًا إِلَى شَمْوَلِ جَمْعِ الْمَذَكُورِ لِجَمْعِ الْمَؤْنَثِ عَلَى سَبِيلِ التَّغْلِيبِ. وَثَمَّةُ مَخَالِفَةٍ أُخْرَى فِي هَذِهِ الْآيَةِ تَتَنَمَّى إِلَى الْمَسْتَوِيِّ الدَّلَالِيِّ، فَإِنَّ تَقْدِيمِ السَّجُودِ عَلَى الرَّكُوعِ يَوْحِي بِأَنَّهُ إِنَّمَا حَدَثَ لِرِعَايَةِ الإِيقَاعِ، وَيَقْدِمُ الْمَفْسُرُونَ عَدَةٌ

(١) التحرير: ١٢.

(٢) انظر: الكشاف، الزمخشري، جـ٤، ص ١١٩.

(٣) آل عمران: ٤٣.

احتمالات لهذا التقديم منها: أن يكون السجود كان مقدماً في شريعتهم، أو يكون المراد بالركوع ركوع الركعة الثانية، أو يراد به الشكر، أو يكون المراد بالسجود الصلاة وحدها وبالركوع صلاة الجمعة.<sup>(١)</sup>

ومن العدول عن المطابقة الصرفية في الجنس قول الله تعالى:  
 هَلْوَاضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَنَسِيَ خَلْقَهُ قَالَ مَنْ يُخْرِي الْعَظَامَ وَهِيَ رَمِيمٌ<sup>(٢)</sup>  
 قيل في تعليل تذكرة رميم مع أنها تخبر عن المؤنث أربع علل:

الأولى: أن (الرميم) اسم لما بلى من العظام وليس بصفة، كالرمة وكالرفات، فهو من الجامد فلا يجري عليه التذكرة والتأنيث اللذان يجريان على الصفة. وهذا التوجيه ضعيف لأن له فعلاً وهو (رم).<sup>(٣)</sup>

والثانية: أن (رميماً) فعل بمعنى المفعول لا بمعنى الفاعل، من رم المتعدى بمعنى أبلى. قال الألوسي: ” وإن كان – يزيد (رميم) – من رم المتعدى بمعنى أبلى يقال: رمه، أى أبلاه، وأصل معناه الأكل – كما ذكره الأزهري من: رمت الإبل الحشيش، فكان ما بلى أكلته الأرض، فهو فعل بمعنى مفعول“.<sup>(٤)</sup>

والثالثة: أن عظاماً بزنة المفرد كجدار، وجراب، وكتاب؛ ولذا عمّل معاملته، فقيل: رميم، ولم يقل: رمية وبه قال الأزهري.<sup>(٥)</sup> ويلزم على قوله هذا أن يقال: جمال سريع، ورماح طويل؛ لأن جمالاً، ورماحاً بزنة المفرد كجدار، فعامل معاملته. ولم يقل بهذا أحد من النها.

والرابعة: أن (عظاماً) جمع تكسير، وجمع التكسير يجوز فيه التذكرة والتأنيث؛ ولذا قيل هـى، مراعاة لحكم التأنيث، و(رميم)؛ مراعاة لحكم

(١) انظر: البرهان في علوم القرآن، الزركشي، جـ٣، ص ٢٤٥.

(٢) يس: ٧٨.

(٣) انظر: تفسير أبي السعود، جـ٧، ص ١٨١.

(٤) روح المعانى، الألوسى، جـ٢٣، ص ٥٤.

(٥) انظر تهذيب اللغة، الأزهري، جـ٤، ص ١٤٤.

التذكير.<sup>(١)</sup> ويلزم على هذا القول بعيد عن الصواب أن يقال بصحة قولنا مثلاً: أقبلت الجمال وهي نشيط، ونشيطة وهذا لم يقل بصحته أحد.

الخلاصة؛ بهذا يتضح أن العدول الصرفى عن المطابقة فى الجنس فى هذه الآيات ليس ضرورة اقتضاها حرص على الإيقاع السجعى، ولكنه أتى عن وجه من وجوه اللغة اتفق مع رعاية الإيقاع.

\* \* \*

ونعرض لظاهرة أسلوبية أخرى تتحقق بكثافة في المستوى السياقى الصرفى مما يمكن لحضور السجع القرآنى، هذه الظاهرة هي إثارة الاسمية على الفعلية، ومن أمثلتها قوله سبحانه وتعالى: **مُلَوِّنُ النَّاسِ** مَنْ يَقُولُ أَمَنَّا بِاللَّهِ وَبِالنَّوْمِ الْآخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ<sup>(٢)</sup>. عدل النص عن مقتضى الظاهر في هذه الآية فاستبدل الجملة الاسمية بالجملة الفعلية (وما آمنوا) للدلالة على نفي الإيمان عنهم بطريق غاية في البلاغة من عدة وجوه:

أولاً: وجه الكناية، ذلك أن نفي اعتبارهم من المؤمنين لازم لعدم الإيمان، فقد نفى انخراطهم في سلك المؤمنين وبذا نفي الإيمان بطريق أبلغ وأكيد، ومثل ذلك قال رب العزة لسيدنا موسى عليه السلام: **مَلِئَنَكَ** من الامنيين<sup>بـهـ</sup> عدواً عن صيغة الفعلية. وقال لإبليس: **مَلِئَنَكَ** من المنظرين<sup>بـهـ</sup>.

ثانياً: ومن وجوه البلاغة في ذلك التركيب تقديم المسند إليه على الاسم المشتق، محققا بذلك تأكيد نفي هذا الإيمان عنهم.

ثالثاً: يتأكد ثبوت نفي الإيمان من خلال دخول الباء الزائدة على خبر الجملة الاسمية (بمؤمنين).

رابعاً: وعلاوة على الأوجه البلاغية الملحوظة في هذا التركيب فقد كان

(١) انظر: بدائع الفوائد، ابن القيم، جـ٣، ص ٢١.

(٢) البقرة: ٨.

تدعيمًا للبناء السجعى ليس فقط بإثمار صيغة الاسمية وإنما أيضًا بحذف متعلق الإيمان للعلم به، فالتعبير في البنية العميقه هو: وما هم بمؤمنين بالله وبال يوم الآخر، وفي الحذف دليل على نفي الإيمان المطلق، وهذا إضافة جديدة تبرز قيمة البنية السطحية الدالة في هذه الآية.

\* \* \* \*

وفي هذا الإطار، يتوجه النص في حركته الانتقائية إلى الأفعال المضارعة بدلاً من الأفعال الماضية، ومع مخاطبته للذات الجماعية يستقر حرف النون الذي سجل ترددًا لاقتًا بين أصوات السجع في موقعه من ختام الآيات كما في قوله تعالى: **هُلْوَلَقْدَ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَقَفَّيْنَا مِنْ بَعْدِهِ بِالرَّسُولِ وَآتَيْنَا عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ الْبَيْتَاتِ وَأَيَّدْنَاهُ بِرُوحِ الْقُسْطَى أَكَلَمَّا جَاءَكُمْ رَسُولٌ بِمَا لَا تَهْوَى أَنْفُسُكُمْ اسْتَكْبَرْتُمْ فَفَرِيقًا كَذَبْتُمْ وَفَرِيقًا تَقْتَلُونَ<sup>(١)</sup>.** تقدم هذه الآية أكثر من ملحوظ بلاغي، فالعدول إلى صيغة المضارعة فيه إشارة إلى النية الحاضرة لديهم في القتل، وباعتراضهم قتل سيدنا محمد صلى الله عليه وسلم - لأنهم رضوا فعل سابق لهم الذين كذبوا الرسل وقتلوهم، فنسبت الآية القتل إليهم، وقد جاء تقديم التكذيب على القتل موافقاً لقاعدة الترتيب الدلالي.

\* \* \* \*

والظاهرة التالية التي تمثل وجوداً ملحوظاً على المستوى الصرفي، العدول عن المطابقة بين العدد والمعدد، وهذا وإن كان متفقاً مع الغرض الإيقاعي، فإن هناك أغراضًا أخرى تمثل أسباباً أساسية في مخالفة الظاهر، حاول كشفها، وسنورد فيما يلى بعض الآيات القرآنية بوصفها أمثلة لهذه الظاهرة الأسلوبية، فمن ذلك الاستغناء بالمفرد عن المثنى: كما في قوله سبحانه: **هُلْفَلَنَا يَا آدُمُ إِنَّ هَذَا عَدُوُّ لَكَ وَلِزَوْجِكَ فَلَا يُخْرِجَنَّكُمَا مِنَ الْجَنَّةِ فَتَشَقَّى<sup>(٢)</sup>**.

(١) البقرة: ٨٧.

(٢) طه: ١١٧.

كان مقتضى الظاهر أن يقال: (فتشقيا) حيث سبق ورود الخطاب للاثنين معاً في النهي عن الإخراج بوسوسة الشيطان. وقد اختص النص آدم بالشقاء الناتج عن الخروج من الجنة دون حواء، ولعل التعبير القرآني أراد أن يعقد مقارنة تبرز الاختلاف الكبير بين حال آدم في الجنة في خطاب الله عز وجل له: ﴿إِنَّ لَكَ أَلَا تَجُوعَ فِيهَا وَلَا تَغْرَى، وَأَنْكَ لَا تَنْظِمَ فِيهَا وَلَا تَضْنَحَ﴾<sup>(١)</sup> وحاله بعد خروجه منها.

ومن مظاهر العدول عن المطابقة العددية أيضاً التعبير بالمفرد عن الجمع في قوله تعالى: ﴿لَرَبِّنَا هَبْنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذَرَيْنَا قُرْبَةً أَعْيُنَ وَاجْعَلْنَا لِلنَّقَنِينَ إِمَامَاتِهِ﴾<sup>(٢)</sup> والتعبير بالجمع عن المفرد في مثل قوله تعالى: ﴿لَرَبِّ لَعْبَادِيَ الَّذِينَ أَمْنَوْا يَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيَنْفَعُونَ مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سَرًّا وَعَلَانِيَةً مِنْ فَلَنْ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا يَبْيَغُ فِيهِ وَلَا خَلَلَ﴾<sup>(٣)</sup> وقد يعبر بالمتثنى عن المفرد كما في قوله تعالى: ﴿لَمْوَلِمَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّتَانِ﴾<sup>(٤)</sup> ومن وقوع الجمع موقع المتثنى في اللفظة المسجوعة قوله تعالى: ﴿لَهُمْ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وَلِلأَرْضِ ائْتِنَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا قَالَتَا أَتَيْنَا طَائِعِينَ﴾<sup>(٥)</sup> ومما أوثر فيه جمع المذكر على المفرد المؤنث في اللفظة المسجوعة قوله سبحانه وتعالى: ﴿إِنَّ نَّسَاءَ نَنْزَلْنَ عَلَيْهِمْ مِنَ السَّمَاءِ آيَةً فَظَلَّتْ أَعْنَاقُهُمْ لَهَا خَاضِعِينَ﴾<sup>(٦)</sup>

\* \* \* \*

والخاصية الأسلوبية الأخيرة التي يقدمها المستوى الصرفى هي إيثار المظهر على المضمر. فمن قواعد العربية أن الدال إذا ورد في موضع شم امتد الحديث عنه بعد ذلك فالمناسب ربط الحديث بطريق الضمير العائد على الدال المظهر، ولكن الملاحظ في النص القرآني أنه

(١) طه: ١١٨ - ١١٩.

(٢) البقرة: ٧٤.

(٣) إبراهيم: ٣١.

(٤) الرحمن: ٤٦.

(٥) فصلت: ١١.

(٦) الشعراء: ٤.

يعيد في بعض الأحيان - ذكر الاسم الظاهر مع إمكان الاستغناء بضميره عنه. ورد ذلك في قوله تعالى: **مَلَوْلَمَا جَاءُهُمْ كِتَابٌ مِّنْ عَنْدِ اللَّهِ مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ وَكَانُوا مِنْ قَبْلِ يَسْتَقْبِلُونَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا فَلَمَّا جَاءُهُمْ مَا عَرَفُوا كَفَرُوا بِهِ فَلَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الْكَافِرِينَ**<sup>(١)</sup>، وحول السر الدلالي في وقوع الظاهر هنا موقع المضمر يقول الزمخشري: "أي عليهم وضعًا للظاهر موضع المضمر للدلالة على أن اللعنة لحقتهم لکفرهم".<sup>(٢)</sup>

خلال هذا العرض المطول على امتداد الفصل لاحظ البحث كيفية احتضان السياق للفظة المسجوعة ثم إعادة إنتاج معناها مرة أخرى، وقد انطلقت الباحثة من زاوية نظر تعنى باكتشاف سبل النص القرآني التي هيأت للسجع أن يستقر في موضعه من الصياغة، واستجلاء الغرض الدلالي الذي تحقق للنص من خلال ذلك الاستقراء، فجاعت هذه الزاوية بوصفها ضلعاً جديداً مكملاً لتحليل السجع القرآني -أسلوبياً- واستخلاص سماته المميزة.

(١) البقرة: ٨٩.

(٢) الكشاف، الزمخشري، جـ١، ص ٨١.

الذاتية



## المقدمة

يعد النص القرآني أصلح النصوص لرصد ملامح التوظيف النموذجي لبنية السجع، الأمر الذي فتح أمام هذا البحث بوابة الدخول في نقاش مع ملاحظات البلاغة وأحكام النقد. ولقد كان لكتشوفات الرصد الأسلوبى واستبصارها الوصفى فاعليتها فى استجلاء التنفيذ الخاص للنص القرآنى فى استخدامه لهذه البنية البلاغية المنتجة للصوتية، وتوظيفها بما يخدم النص فى كل مستوياته، وجاء البحث ممارسة تعتمد الإحصاء بالقدر الذى يتتيح للملاحظات التخلص من الانطباعية، ويعين من خلال استقراء الدلالات الإحصائية على إيضاح نتائج ربما اختلفت وراء الحكم الذاتى المعتمد على الحدس.

ولقد توصل البحث إلى نتائج ذكر بعضها ليكون دليلاً على بعضها الآخر غير المذكور إلا فى متن البحث؛ منها:

١- أن هناك مجموعة من الخلفيات التى وجهت الفكر البلاغى فى تحركه على مستوى رصد تقنيات السجع والشرح والتقييد له، ومن هذه الخلفيات، تعريفه بالإحالة على القافية، وتعدد المفاهيم الخاصة به فى التراث العربى، فلكل من الأمرين فاعليته فى صياغة قواعد السجع وتحديد أنواعه.

٢- كشفت الدراسة عن نزعة شكلية تحكم التناول البلاغى لبنية السجع، ويدل على ذلك التقييدات التى تؤخذ عن القدامى بالتقنين للسجع من جهة الطول والقصر وضبط الحدود المسموح بها لكل منها.

٣- تغللت الدراسة إلى قلب قضية السجع والفاصل وقد أظهرت أن الباحثين فى قضية الإعجاز سلكوا فى تفريقهم بين السجع والفاصلة طرقاً باعدت بينهم وبين إثارة القضية بشكل موضوعى.

٤- كشفت دراسة الوحدة السجعية باعتماد المعنى إجراءً تحليلياً للسجع القرآنى

عن الحد الأدنى والأقصى لعدد الآيات المشتركة في وحدة سجعية قرآنية، وكانت أكثر الوحدات السجعية شيوعاً في النص القرآني الوحدة المكونة من زوج من الآيات، وبدا أن سورة النجم تسجل أكبر وحدة سجعية في القرآن الكريم مكونة من أربع وعشرين آية، هي بمثابة عائلة واحدة من التراكيب السجعية، تنتهي بصوت ختامي موحد كما تقوم حركة المعنى بوصفها علاقة تحتية بالربط بين هذه التراكيب صانعة منها وحدة دلالية. ومن ثم يتكشف أن نظام الوحدة السجعية القرآنية تجلّى منفرداً بأسلوب خاص يتجاوز محاذير بلاغية ظلت قارة في مؤلفات البلاغيين العرب، ومن بين هذه المحاذير: أن الوحدة السجعية ينبغي ألا تطول درءاً للملل.

٥- كشفت الدراسة الأسلوبية الإحصائية عن سيطرة البنى السجعية على مساحة الأداء في النص القرآني، فنسبة السجع إلى الترسُّل تساوى تقريراً :٤ ، وهذا يشى على المستوى الأسلوبي بسيطرة الإيقاع التكراري أو ما يطلق عليه "المؤلفة" على المخالفة، كما يؤكّد تشديد النص القرآني على شكل الرسالة، فالبنى السجعية التي تنتج الصوتية من خلال توحيد صوت الروى هي القاعدة بحيث لا يرد الترسُّل غالباً - إلا عرضاً بين آيات كثيرة مسجوعة. ويكون لكل من السجع والترسُّل دوره الوظيفي في النص على النحو الذي تكشف للبحث.

٦- أظهرت الدراسة الأسلوبية عدداً من التوازنات الصوتية المتصلة بالسجع القرآني، والتي نتجت عن عمليات تكرار أو تراكم أو تشابه. من هذه التوازنات، الحضور اللافت للحروف الصامتة في منطقة التقل السجعى، فقد بلغت نسبة ظهورها في أواخر الفاصلة القرآنية ٦٢٪، بينما لم تتجاوز نسبة ظهور الحروف الصائمة (الألف، والياء) نحو ٤٢٪ وقد أرجعنا هذه الكثافة إلى أمور منها؛ ثراء العطاء المعجمي المنتهي بالصوامت، وأن الصوامت تمثل قوة ارتكانز إيقاعي.

٧- قادنا البحث إلى ملاحظة ثمانية حروف تتكرر في نهايات الفواصل بوصفها روياً، هي على الترتيب حسب درجة شيوعها: النون، الراء،

الميم، الألف، الدال، الباء، الياء، اللام، وهذه الحروف هي أشد الأصوات العربية وضوحاً في السمع، وأكثرها إسهاماً في الإيقاع. وتتعدد طرق النص القرآني في إحداث توازنات صوتية، وهو يبني معماره على نحو فائق من التنظيم المهيئ لخلق الإيقاع وتصعيده، فإذا لم يكن روى السجع موحداً في السورة بكمالها فإن النص يعمد في تلوينه الإيقاعي إلى أصوات متقاربة في مخارجها وصفاتها مما يمد بناء النص بطابع سمعي مميز كفالة له التوازنات المؤسسة على علاقة القربي الصوتية.

- ٨- كشفت الدراسة الأسلوبية عن مؤازرة "الالتزام" الصوتي للسجع، والالتزام يمثل نظاماً في النص القرآني. وقد دلَّ على ذلك أن الآيات المسجوعة التي تخلَّت عن الالتزام واعتبرت بالجرس السجعى وحده لا تتجاوز نسبتها عن ٧٤٪٨٪، وقد بدا للبحث أن هناك نسقاً أساسياً في تكوين نظام الالتزام في النص القرآني، وذلك النسق يتمثل في تكرار حرف مدّ أو لين يسبق مباشرة روى السجع.

- ٩- كشفت الدراسة عن أن السجع القرآني جاء مغایراً من حيث طول فقراته للسجع العربي، فالنص يتوجَّى في طول العبارة المسجوعة أن يكون مناسباً لطول السورة وطبيعة المخاطبين، وبعد هذا ظهراً من مظاهر الإعجاز في القرآن الكريم. كما تشي للبحث النظر في القانون الذي يحكم هندسة المسافات في النص القرآني والممؤلفات العربية المسجوعة، وخرج من ذلك بأن للقرآن قانونه الخاص؛ إذ يعتمد على (مبدأ الوقت) لا مبدأ "النفس" الذي تبدي كعنصر تكيني وضح فعله في طول العبارات المسجوعة في المقامات وأسجاع الجاهليه.

- ١٠- كما كشفت دراسة السجع القرآني عن عدم مصداقية أحكام القيمة التي أطلقتها البلاغة العربية فيما يتصل بالطول الأمثل للعبارة المسجوعة وأطول الآيات داخل الوحدة، فمثلاً وجدنا عدد الوحدات السجعية القرآنية التي جاءت متساوية الطول قليلة بشكل ملحوظ. الأمر

الذى يخالف حكمهم القىمى بـأن السجع المتساوى الأطوال هو أحسن أنواع السجع منزلة.

١١- أظهرت متابعة العلاقات التكوينية الرابطة بين المفردات المسجوعة والتراكيب على المستويات: (النحوى، الصرفى، الدلائى) عدداً من الظواهر التي تهئ لاستقرار الروى في منطقة التقل السجعى؛ فعلى المستوى النحوى بما ميل النص إلى استخدام مركبات اسمية تقر فى ختام الآيات، تمثلت فى تراكيب وصفية وأخرى إضافية، وفي هذا إشارة إلى أن النص يستبطن الدلالة التأسيسية فى بنية تشكيله اللغوى، حيث يضيف زائداً دلائياً إلى الناتج، وتجلت بعض ظواهر العدول، مثل: التقديم، والتأخير، والحذف، وهى ظواهر هيأت لاستقرار الفاصلة فى موضعها مؤديةدورين: الإيقاعى والدلائى على خير وجه.

١٢- ومن الظواهر الأسلوبية النحوية التي تجلت ملازمة للسجع القرآنى سيطرة دينامية الحدث على الدال المسجوع الذى تتعين داخله بنية السجع، فكثيراً ما اختتمت الآيات بجملة فعلية، كما أن معظم الجمل الاسمية الواقعه فى ختام الآية سواء أكانت منسوبة أو غير منسوبة جاء خبرها إما جملة أو اسماً مشتقاً. ولأن الخطاب الموجه فى النص القرآنى يخاطب الذات الجماعية لذلك كانت واو الجماعة أكثر اللواحق التي لحقت بالأفعال من حيث الحضور الكمى داخلة فى سياقها الذاتى، كما دخلت "الواو" فى السياق الذاتى للأسماء المشتقة بوصفها علامه محضية على الجمع، فيما كان السماح لوسائل تعبيرية كالتقديم والتأخير والحذف- بإيتاء فعلها فى ختام الصياغة عاملأ أساسياً فى أن النون - التي تأتى عوضاً عن التنوين فى الأسماء المجموعة جمع السلامة والمثنأة، وعوضاً عن حركة الإعراب فى الأفعال الخمسة- كانت أكثر الحروف تكراراً فى منطقة التقل السجعى.

١٣- كشف البحث عن عدد من ظواهر الترخيص فى علاقة اللفظة المسجوعة بسياقها وتجلى ذلك على مستوى كل من العلاقات السياقية الدلائية، والعلاقات السياقية الصرفية.

# قائمة المصادر والمراجع



## قائمة المصادر والمراجع

أولاً: الكتبة السماوية:

القرآن الكريم.

## ثانياً: المصادر والمراجع العربية

- ١- الإنقان في علوم القرآن، جلال الدين السيوطي، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، مكتبة دار التراث، القاهرة، سنة ١٩٦٧.
- ٢- أسرار البلاغة، عبد القاهر الجرجاني، تحقيق: محمد عبد المنعم خفاجي، مكتبة القاهرة، ط٣، ١٩٧٩ م.
- ٣- الأصوات اللغوية، إبراهيم أنيس، مكتبة نهضة مصر، القاهرة، ط٣، ١٩٦١.
- ٤- الأصول في النحو، ابن السراج، أبو بكر محمد ابن السري البغدادي، تحقيق: عبد الحسين الفتنى، النجف الأشرف، مطبعة النعمان، ١٩٧٣.
- ٥- الأضداد، أبو بكر بن الإنبارى، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، الكويت، ١٩٦٠.
- ٦- إعجاز القرآن، أبو بكر الباقلاني، تحقيق: محمد عبد المنعم خفاجي، دار الجيل، بيروت، ط١، ١٩٩١.
- ٧- إعجاز القرآن والبلاغة النبوية، مصطفى صادق الرافعى، دار الكتاب العربي، بيروت، د. ت.
- ٨- الأمالى، أبو على القالى، دار الجيل، بيروت، ط٢، ١٩٨٧.
- ٩- الإمتاع والمؤانسة، أبو حيان التوحيدى، صححه وضبطه أحمد أمين، وأحمد الزينى، دار مكتبة الحياة، بيروت، ج١، د. ت.
- ١٠- الانتصار فيما تضمنه الكشاف من الاعتزال، ناصر الدين أحمد ابن المنير، ضمن كتاب "الكشاف" للزمخشري، دار عالم المعرفة، القاهرة، د. ت.
- ١١- الإيضاح في علوم البلاغة، الخطيب القرطبي، دار الكتاب اللبناني، بيروت، ط٥، ١٩٨٣.

- ١٢- الإيقاع في السجع العربي، محاولة تحليل وتحديد، محمود المسудى، مؤسسات عبد الكريم بن عبد الله، تونس، ١٩٩٦.
- ١٣- بحوث قرآنية ولغوية، الشيخ عبد الرحمن تاج، جمعها أبو بكر عبد الرزاق، المكتب الثقافى للنشر والتوزيع، ط١، ١٩٩٠.
- ٤- بدائع الفوائد، ابن قيم الجوزية، تحقيق: محمد محى الدين عبد الحميد، مطبعة السعادة، القاهرة، ط١، ١٩٦٩.
- ١٥- البديع بين البلاغة العربية واللسانيات النصية، جميل عبد المجيد، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ط١، ١٩٩٨.
- ٦- البرهان في علوم القرآن، الزركشى، بدر الدين محمد بن عبد الله، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، مكتبة دار التراث، القاهرة، ١٩٥٧.
- ٧- بلاغة الخطاب وعلم النص، صلاح فضل، سلسلة عالم المعرفة، الكويت، ع١٦٤، ١٩٩٢.
- ٨- البلاغة العربية -قراءة أخرى، محمد عبد المطلب، لونجمان للنشر والتوزيع، ط١، ١٩٩٧.
- ٩- بناء الأسلوب في شعر الحداثة - التكوين البديعى، محمد عبد المطلب، القاهرة، ١٩٨٨.
- ٢٠- البيان والتبيين، الجاحظ، تحقيق: حسن السندي، دار إحياء العلوم، بيروت، ط١، ١٩٩٣.
- ٢١- التبيان في إعراب القرآن، العكبرى، أبو البقاء عبد بن الحسين بن عبد الله، مكتبة الدعوة، بالأزهر، د.ت.
- ٢٢- تحاليل أسلوبية، محمد الهادى الطرابلى، دار الجنوب للنشر، تونس، ١٩٩٢.
- ٢٣- تحرير التحبير في صناعة الشعر والنثر وبيان إعجاز القرآن، لجنة إحياء التراث الإسلامي، القاهرة، ١٩٦٣.
- ٤- التفسير البباني للقرآن الكريم، عائشة عبد الرحمن، سلسلة مكتبة الدراسات الأدبية، ع٢٥، دار المعرفة، ط٧، ١٩٩٠.
- ٥- تفسير التحرير والتنوير، الظاهر بن عاشور، الدار التونسية للنشر، د.ت. دار إحياء التراث العربي، بيروت، لبنان، ط٢، ١٤١١هـ، ١٩٩٠.

- ٢٦ - تفسير أبي السعود إرشاد العقل السليم، إلى مزايا القرآن الكريم، دار إحياء التراث العربي، بيروت، لبنان، ط٢، ١٤١١هـ، ١٩٩٠.
- ٢٧ - تفسير غريب القرآن، ابن قتيبة، تحقيق: السيد أحمد صقر، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٩٧٥.
- ٢٨ - التفسير الكبير، فخر الدين الرازي، دار الكتب العلمية، بيروت، د. ت.
- ٢٩ - تهذيب اللغة، أبو منصور الأزهري، تحقيق عبد السلام هارون وآخرين، القاهرة، ١٩٦٧م.
- ٣٠ - الجانب الصوتي للوقف في العربية ولهجاتها، أحمد طه حسين سلطان، مطبعة الأمانة، ط١، ١٩٩١.
- ٣١ - جواهر الأدب في إنشاء وأدبيات لغة العرب، أحمد الهاشمي، بيروت، د. ت.
- ٣٢ - جواهر الألفاظ، قدامة بن حنفية، تحقيق: محمد محي الدين عبد الحميد، مكتبة الخانجي، القاهرة، ١٩٣٢.
- ٣٣ - الخصائص، ابن جني، تحقيق: محمد على النجار، الهيئة المصرية العامة للكتاب، مصر، ط٣، ١٤٠٦هـ، ١٩٨٦.
- ٣٤ - دراسة بلاغية في السجع والفاصلة القرآنية، عبد الجود طبق، دار الأرقام للطباعة والنشر، القاهرة، ط١، ١٤١٣هـ، ١٩٩٣.
- ٣٥ - دراسة الصوت اللغوي، أحمد مختار عمر، عالم الكتب، القاهرة، ط١، ١٩٧٦.
- ٣٦ - دلائل الإعجاز، عبد القاهر الجرجاني، ت: محمود محمد شاكر، مكتبة الخانجي، القاهرة، ١٩٨٤.
- ٣٧ - روح المعانى في تفسير القرآن العظيم والسبع المثانى، محمود شكري الألوسى البغدادى، مكتبة التراث، القاهرة.
- ٣٨ - الزمن في القرآن الكريم، دراسة دلالية للأفعال الواردة فيه، بكرى عبد الكريم، دار الفجر للنشر والتوزيع، القاهرة، ط٢، ١٩٩٩.
- ٣٩ - سر صناعة الإعراب، ابن جني، تحقيق: مصطفى السقا، ومحمد الزفاف وإبراهيم مصطفى وعبد الله أمين، الناشر مصطفى الطبى، القاهرة، ١٩٥٤.
- ٤٠ - سر الفصاحة، ابن سنان الخفاجي، تحقيق: على فودة، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط٢، ١٩٩٤.

- ٤١- شروح التلخيص -ويتضمن: مختصر العالمة سعد الدين التفتازانى على تلخيص المفتاح للقرزونى، ومواهب الفتاح فى شرح تلخيص المفتاح لابن يعقوب المغربي، وعروض الأفراح لبهاء الدين السبكى، وبهامشه حاشية الدسوقي، دار الهادى، بيروت، ط٤، ١٩٩٢.
- ٤٢- الشكل والخطاب، مدخل لتحليل ظاهراتى، محمد الماكرى، المركز الثقافى العربى، الدار البيضاء، المغرب، ط١، ١٩٩١.
- ٤٣- صبح الأعشى فى صناعة الإنشا، أبي العباس أحمد الفقشنى، دار الكتب المصرية، القاهرة، ط٢، ١٩٢٨.
- ٤٤- الصلاح للجوهرى: تاج اللغة وصلاح العربية، أبو نصر الجوهرى، ت: أحمد عبد الغفور عطار، دار الكتاب العربى، القاهرة، ١٩٥٦.
- ٤٥- الصناعتين -الكتابة والشعر- أبو هلال العسكرى، تحقيق: مفيد قميحة، دار الكتب العلمية، بيروت، ط١، ١٩٨١.
- ٤٦- الطراز "المتضمن لأسرار البلاغة وعلوم حقائق الإعجاز"، يحيى بن حمزة بن على بن إبراهيم العلوى، المقتطف، دار الكتب الخديوية، مصر، ١٣٣٢هـ - ١٩١٤.
- ٤٧- عروس الأفراح فى شرح تلخيص المفتاح، بهاء الدين السبكى، ضمن شروح التلخيص، دار الهادى، بيروت، ط٤، ١٩٩٢.
- ٤٨- العروض وإيقاع الشعر العربى، محاولة لإنتاج معرفة علمية، سيد البحراوى، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٣.
- ٤٩- العروض والقافية، دراسة فى التأسيس والاستراك، محمد العلمى، دار الثقافة، الدار البيضاء، ١٩٩٣.
- ٥٠- العروض والقافية دراسة ونقد، عبد الرحمن السيد، مطبعة قاصد خير، ط١، د.ت.
- ٥١- علم المعانى، كريمة محمود أبو زيد، مكتبة وهبة، القاهرة، ط١، ١٩٨٨.
- ٥٢- العمدة فى محسن الشعر وآدابه ونقده، ابن رشيق القيروانى، القاهرة، ت: محمد محى الدين عبد الحميد، دار الجيل للنشر والتوزيع، بيروت، لبنان، ط٥، ١٩٨١.
- ٥٣- العين، الخليل بن أحمد الفراهيدى، ت: عبد الله درويش، مطبعة العانى، بغداد، ١٣٨٦هـ، ١٩٦٧.

- ٥٤- غرائب القرآن ورغائب الفرقان على مصحف التهجد، نظام الدين الحسن بن محمد بن الحسين النيسابوري، دار الصفوة، القاهرة، ط١٤١٦، ١٩٩٥.
- ٥٥- الفاصلة القرآنية بين المبني والمعنى، عبد محمد شبايك، مركز معالجة الوثائق، ط١، ١٩٩٣.
- ٥٦- في ظلال القرآن، سيد قطب، دار الشروق، بيروت، ط٢١، ١٩٩٣.
- ٥٧- في اللهجات العربية، إبراهيم أنيس، القاهرة ط٢٠، ١٩٥٢.
- ٥٨- القافية تاج الإيقاع الشعري، أحمد كشك، القاهرة، ١٩٨٣.
- ٥٩- القراءات القرآنية في ضوء علم اللغة الحديث، عبد الصبور شاهين، مكتبة الخانجي، القاهرة، د. ت.
- ٦٠- قضايا الأسلوب عند الباقلاني في كتابه إعجاز القرآن، بركات رياض محمدى، رسالة ماجستير، عين شمس، كلية الآداب، ١٩٩٨.
- ٦١- الكتاب، سيبويه، ت: عبد السلام هارون، الهيئة العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٧٩.
- ٦٢- كشاف اصطلاحات الفنون، التهانوى، الداكس، دار صادر، بيروت، د. ت.
- ٦٣- الكشاف عن حقائق التنزيل وعيون الأقوایل في وجوه التأويل، الزمخشري، دار عالم المعرفة، القاهرة، د. ت.
- ٦٤- لسان العرب، أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم ابن منظور الأفريقي، دار صادر ودار بيروت، ١٣٧٥هـ، ١٩٥٦.
- ٦٥- لسانیات الاختلاف، محمد فکرى الجزار، الهيئة العامة لقصور الثقافة، سلسلة كتابات نقدية، ع٤٣، ١٩٩٥.
- ٦٦- اللغة العربية معناها ومبناها، تمام حسان، دار الثقافة، الدار البيضاء، ط١، د. ت.
- ٦٧- المثل التأثر في أدب الكاتب والشاعر، ابن الأثير، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد، المكتبة العصرية، بيروت، ١٩٩٥.
- ٦٨- المحكم والمحيط الأعظم في اللغة، على إسماعيل بن سيدة، تحقيق: مصطفى السقا، وحسين نصار، مكتبة مصطفى البابي الحلبي، القاهرة، ط١، د. ت.

- ٦٩- مذكرة البلاغة، الشيخ حامد عونى، دار الكتاب العربى، مصر، د. ت.
- ٧٠- المزهر فى علوم اللغة وأنواعها، جلال الدين السيوطى، ت: محمد أبو الفضل إبراهيم ومحمد أحمد جاد المولى وعلى محمد الباوى، دار التراث، القاهرة، ط٣، د.ت.
- ٧١- المستدرك على الأجزاء السابع والثامن والتاسع من التهذيب، الأزهري، ت: رشيد عبد الرحمن العبيدى، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٧٥.
- ٧٢- المصباح المنير، أبو العباس أحمد ابن محمد بن على الفيومى، طبعة وزارة المعارف، د. ت.
- ٧٣- المصباح فى علم المعانى والبيان والبدىع، بدر الدين ابن مالك، المطبعة الخيرية، ١٣٤١هـ.
- ٧٤- معانى القرآن، الفراء، ت: محمد على النجار، الدار المصرية للتأليف والترجمة، القاهرة، ١٩٦٦.
- ٧٥- معنى اللبيب، ابن هشام، دار إحياء الكتب العلمية، فيصل، عيسى الباب الحلبى، ط٢، د. ت.
- ٧٦- مفتاح العلوم، السكاكي، تحقيق: نعيم زرزور، دار الكتب العلمية، بيروت، ط٢، ١٩٨٧.
- ٧٧- المفردات فى غريب القرآن، الراغب الإصفهانى، ت: سيد كيلانى، مطبعة مصطفى البابى الحلبى، ١٩٦١.
- ٧٨- مقامان الهمذانى، المطبعة الكاثوليكية، بيروت، لبنان، ١٩٢٤.
- ٧٩- مقاييس اللغة، لابن فارس اللغوى، تحقيق: عبد السلام هارون، مكتبة الخانجى، القاهرة، ١٩٨١.
- ٨٠- المقتصد فى شرح الإيضاح، عبد القاهر الجرجانى، تحقيق: كاظم بحر المرجان، وزارة الثقافة والإعلام، دار الرشيد للنشر، بغداد، ١٩٨٢.
- ٨١- مقدمة ابن خلدون، عبد الرحمن بن خلدون المغربي، دار ابن خالدون، د. ت.
- ٨٢- مقدمة اللزوميات، أبو العلاء المعرى، تحقيق: كامل الكيلانى، مصر، ط٢، ١٩٢٤.

- ٨٣- من الصوت إلى النص، مراد عبد الرحمن مبروك، الهيئة العامة لقصور الثقافة، كتابات نقدية، عدد ٥٠، ١٩٩٦.
- ٨٤- من قضايا اللغة مصطفى النحاس مطبوعات جامعة الكويت ط ١، ١٩٩٥.
- ٨٥- منهاج البلغاء وسراج البلغاء، حازم القرطاجي، تحقيق: محمد ابن الحبيب بن الخوجة، تونس، ١٩٦٦.
- ٨٦- من وظائف الصوت اللغوى، محاولة لفهم صرفى ونحوى ودلالى، أحمد كشك، القاهرة، ط ١، ١٩٨٣.
- ٨٧- مواهب الفتاح فى شرح تلخيص المفتاح، ابن يعقوب المغربي، ضمن شروح التلخيص، دار الهدى، بيروت، ط ٤، ١٩٩٢.
- ٨٨- موسيقى الشعر، إبراهيم أنيس، مكتبة الأنجلو المصرية، ط ٤، ١٩٧٢.
- ٨٩- موسيقى الشعر العربي، شكري محمد عياد، دار المعرفة، القاهرة، ١٩٦٨.
- ٩٠- نتائج الفكر فى النحو، أبو القاسم عبد الرحمن بن عبد الله السهيلى، تحقيق: محمد إبراهيم البنا، دار الرياض للنشر والتوزيع، الرياض، ط ٢، ٤١٤٠، ١٩٨٤.
- ٩١- النحو المصنفى، محمد عيد، مكتبة الشباب، القاهرة، ١٩٩٢.
- ٩٢- النحو الوافى، عباس حسن دار المعارف، ط ١١، ١٩٩٣.
- ٩٣- نسيج النص، ما يكون الملفوظ به نصا، الأزهر الزناد، المركز الثقافى العربى، بيروت، ط ١، ١٩٩٣.
- ٩٤- النشر فى القراءات العشر، ابن الجزرى، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ١، د. ت.
- ٩٥- النص الشعري ومشكلات التفسير، عاطف جودة نصر، مكتبة الشباب، ١٩٨٩.
- ٩٦- نظام الارتباط والربط فى تركيب الجملة العربية، مصطفى حميدة، الشركة المصرية العالمية للنشر، لونجمان، القاهرة، ط ١، ١٩٩٧.
- ٩٧- نظرات فى تراثنا البلاغى، حسن طبل، دار الزهراء، ١٩٩٣.
- ٩٨- نظرية التبعية فى التحليل النحوى، سعيد حسن البحيرى، مكتبة الأنجلو المصرية، ١٩٨٨.

٩٩- النكت في إعجاز القرآن، الرمانى، ضمن ثلاثة رسائل في إعجاز القرآن، تحقيق: محمد خلف الله، ومحمد زغلول سلام، دار المعارف، القاهرة، ط٤، ١٩٩١.

١٠٠- نهاية الإيجاز في دراية الإعجاز، فخر الدين الرازى، تحقيق: إبراهيم السامرائي، ومحمد بركات حمدى، دار الفكر للنشر والتوزيع، عمان، ١٩٨٥.

### ثالثاً: المراجع المترجمة:

- ١- البلاغة والأسلوبية: نحو نموذج سيميائى لتحليل النص، هنرشن بليث، ت: محمد العمرى، دراسات سال، ط١، ١٩٨٩.
- ٢- بناء لغة الشعر، جون كوين، ترجمة: أحمد درويش، الهيئة العامة لقصور الثقافة، سلسلة كتابات نقدية، ع٣، ١٩٩٠.
- ٣- البنوية وما بعدها، من ليفى شتراوس إلى درايدا وجون سترونل، ترجمة: جابر عصفور، سلسلة عالم المعرفة، ع٢٠٦، ١٩٩٦.
- ٤- التشكيل الصوتى فى اللغة العربية، سلمان العانى، ترجمة: ياسر الملاح، النادى الثقافى الأدبى بجدة، ط١، ١٩٨٣.
- ٥- التفككية النظرية والممارسة، كريستوفر نوريس، ترجمة: صبرى محمد حسن، دار المريخ، الرياض، ١٩٨٩.
- ٦- الشعر والتجربة، أرشيبالد مكليش، ترجمة: سلمى الخضراء الجيوشى، الهيئة العامة لقصور الثقافة، ع١١، ١٩٩٦.
- ٧- الشعرية العربية، جمال الدين بن الشيخ، ترجمة: مبارك حنون ومحمد الوالى ومحمد أوراغ، دار توبقال، ط١، ١٩٩٦.
- ٨- الشفاهية والكتابية، والترج- أونج، ترجمة: حسن عز الدين، سلسلة عالم المعرفة، ع١٨٢، الكويت، ١٩٩٤.
- ٩- علم الأصوات، برتيل مالمبرج، تعريف ودراسة: عبد الصبور شاهين، مكتبة الشباب، ١٩٨٥.
- ١٠- علم اللغة والدراسات الأدبية، برنند شبلنر، ترجمة: محمد جاد الرب، الدار الفنية للنشر والتوزيع، الرياض، ط١، ١٩٨٧.
- ١١- نظرية شومسكي اللغوية، جون ليونز، ت: حلمى خليل، دار المعرفة

الجامعة، الإسكندرية، ١٩٨٥.

١٢- مدخل إلى الأنسنة، بول فاجر وكريستيان بايلون، ت: طلال وهبة، المركز الثقافي العربي، ط١، ١٩٩٢.

١٣- نظرية جديدة في العروض العربي، ستانسيلاس جويار، ترجمة: منجي الكعبي ومراجعة: عبد الحميد الدواخلي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٩٦.

١٤- النقد النصي، جزيل فلانسي، ضمن كتاب: مدخل إلى مناهج النقد الأدبي، ترجمة: رضوان ظاظا، مراجعة: المنصف الشنوفي، سلسلة عالم المعرفة، ع ٢٢١، الكويت، ١٩٩٧.

#### رابعاً: المجلات والدوريات

١- أول من سمي الفاصلة، محمد الحسناوى، مجلة مجمع اللغة العربية، ع ٣١، القاهرة، ١٩٧٣.

٢- البديع فيتراثنا الشعري، دراسة تحليلية، عاطف جودة نصر، مجلة فصول، مج ٤، ع ٢، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٨٤.

٣- سبع أم فوائل؟ أحمد الحوفي، مجلة مجمع اللغة العربية، ع ٢٧، القاهرة، ١٩٧١.

٤- السبع في القرآن، بناته وقواعد، ديفين ج. ستิوارت، ترجمة: محمد بربري، مجلة فصول، مج ١٢، ع ٣، ١٩٩٣.

٥- سبع القرآن فريد، أحمد الحوفي، مجلة مجمع اللغة العربية، ع ٢٩، القاهرة، ١٩٧٢.

٦- السبع وتناسب الفوائل وما يكون من ذلك في القرآن، الشيخ عبد الرحمن تاج، مجلة مجمع اللغة العربية، ع ٣٦، القاهرة، ١٩٧٥.

٧- الشعر وصفة الشعر في التراث، حمادى صمود، مجلة فصول، تراثنا النقدى، مج ٦، ع ١، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٨٥.

٨- علم الدلالة، جون لوينز، ت: مجید المشطنة آخرين، كلية الآداب، البصرة، ١٩٨٠.

- ٩- على هدى الفوائل القرآنية، إبراهيم أنيس، مجلة مجمع اللغة العربية،  
البحوث والمحاضرات، القاهرة، ١٩٦٢.
- ١٠- مدخل إلى تحليل المقامات اللزومية للسرقسطى، محمد الهدى الطرابلسى،  
حوليات الجامعة التونسية، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، ع ٢٨٨، ١٩٨٨.
- ١١- مدخل إلى اللغة واللسانيات، جون لوينز، ترجمة: حمزة بن قبلان  
المزياني، مجلة كلية الآداب، جامعة الملك سعود، مج ١٤٠٧، ١٤٠٧، ١٩٨٧.
- ١٢- مفاتيح النغم في القرآن، نعيم البافى، مجلة المنتدى، السنة الثامنة، ع ٩٣،  
دبي، ١٩٩١.
- ١٣- من صور الإعجاز الصوتى في القرآن الكريم، محمد العبد، المجلة العربية  
للعلوم الإنسانية، مج ٩، ع ٣٦، ١٩٨٩.

#### المراجع الأجنبية:

- 1- Cohesion in English language, M. A. K. Halliday and Ruqaiya Hasan, fifth imprecision 1983. p. 142.
- 2- Language, context and text, M. A. K Halliday and Ruqaiya Hasan: Aspects of language in social- semiotic perspective. Oxford university press, Oxford. 1985. p.10.
- 3- Le Genre séance: « une introduction »; Abdelfatah Kilito. studia Islamica, 43 (1976), p 29.  
Russian Formalism History, V. Erlch, Mouton & Co., poris the Houge. 1955. P. 194.
- 4- Modern Trends in Islam. Gibb, H. A. R: the uni. Of chicogo, 1975. p. 4.

جامعة عين شمس  
كلية الآداب

ملخص رسالة ماجستير

الباحثة

هدى عطية عبد الغفار

إشراف

أ.د. محمد عبد المطلب      أ.د. عاطف جودة نصر

الموضوع

السبع القرآني – دراسة أسلوبية



عنوان هذه الرسالة: **السجع القرآني - دراسة أسلوبية**. وهو عنوان يحمل افتراضاً ضمنياً بأن السجع تجلٰى في النص القرآني على نحو خاص، وانطلاقاً من ذلك الافتراض كان منhi التحليل أسلوبياً، يتتبّع السجع القرآني في بنية النص الكلية بهدف استبطاط خصائصه ولوازمه الأسلوبية على نحو ما تتجلى في النص.

فالبحث دراسة أسلوبية تطبيقية تفيد من جهود البلاغيين والنقاد القدامى، وتدخل معهم في نقاش أساسه ما توصل إليه من مستخلصات حول ظاهرة السجع في النص القرآني. وتستمد الدراسة من النتائج المعاصرة التي توصل إلىها علم اللغة عوناً لها، خاصة ما يتصل منها بالصوتيات، كما أنها تعتمد المنهج الإحصائي واحداً من إجراءاتها التحليلية. والإحصاء يظفر بقيمة خاصة في الدراسة الأسلوبية بالرغم من الانتقادات التي تطعن في جدواه؛ إذ يفيد في تحديد معدل تكرار الظاهرة ودرجة تكثيفها في العمل، كما تتحدد من خلال الإحصاء الظواهر غير العاديّة بالنسبة لتوزيع العناصر الأسلوبية في النص، مما قد يؤدي إلى طرح نتائج جمالية مهمة، تتكشف بينما يحاول الباحث أسكناه الدلالات الإحصائية.

وقد قامت هذه الدراسة على مقدمة وثلاثة فصول وخاتمة. تناولت المقدمة الأسباب التي لأجلها اختارت هذا المنهج في بحث السجع القرآني، كما عرضت لأهمية موضوع البحث، والدراسات السابقة عليه.

ولأن السجع بنية بلاغية تم تأسيس مفهومها ومنظومة تقاليدها داخل التراث جاء الفصل الأول من الدراسة بوصفه تمهدًا نظريًا يحمل عنوان: "السجع في التراث العربي"، يعرض لبنية السجع داخل سياقات نشأتها، راصداً جملة من الآراء الخلافية المتعلقة بالسجع: مفهوماً، وتقعيداً، وممارسة.

وتنتقل الدراسة من التمهيد النظري إلى البحث التطبيقي، ولتأخذ الممارسة الأسلوبية في الفصل الثاني - دورها في استخلاص نتائج متعلقة بالسجع القرآني: (كمياً، وصوتياً، وشكلياً)، حيث ترصد الدراسة ميل النص القرآني إلى

استخدام بنية السجع، وأنماط الوحدات السجعية في النص. وعلى مستوى "البناء الصوتي"، تتبع الظواهر الصوتية ذات التردد الواضح في موضوع السجعة القرآنية، خاصة منطقة النقل السجعى، والمهارات الصوتية التي تسبقها، من التزام فونيمات ومقاطع بعينها، ومن استخدام حروف قريبة من حرف السجعه. والدراسة تهتم بالوظيفة الإيقاعية الناتجة من كل ذلك، كما تهتم برصد عناصر التناسق السجعى في متن الآيات وعلاقتها بالسجع الخاتمى بوصفها جزءاً من فعل النص في إحداث إيقاع صوتي صاعد، هذا وتعنى الدراسة بالرخص الصوتية من حذف وزيادة، تلك الرخص التي تظهر في منطقة النقل السجعى. وفي مستوى البناء الشكلى تتبع أطوال العبارات السجعية وطرق ورودها في الوحدات طولاً وقصراً. وفي سبيل إيصال المنهج الأسلوبى فى ذروة تطبيقه، عمد البحث إلى الجداول الإحصائية لرصد وتتبع تكرار اللوازيم الأسلوبية فى السجع القرآنى فى كلا البناءين: الصوتي والشكلى.

أما الفصل الثالث فقد خصص لتناول السجع القرآنى فى علاقته بالسياق اللغوى، ويعنى ببحث السجع فى سياقه اللغوى؛ دراسة العلاقات التكوينية الرابطة بين النقطة المسجوعة والتركيب، وكيفية احتضان التركيب لها، ثم إعادة إنتاج معناها مرة ثانية، وهو يُعنى بتتبع الظواهر الأسلوبية التى مهدت لاستقرار السجع فى منطقة النقل السجعى، وذلك من خلال تحرك على كافة مستويات الوصف اللغوى: المستوى النحوى، والدلائى، والصرفى.

وكانت الخاتمة وقفة أخيرة لرصد ما توصلت إليه الدراسة من نتائج؛ منها:

- (١) كشف تناول بنية السجع فى التراث العربى عن مجموعة من الخلفيات التى وجهت الفكر البلاغى فى تحركه على مستوى التقعيد والشرح للسجع، ومن هذه الخلفيات، تعريفه بالإحالة على القافية، وتعدد المفاهيم الخاصة به فى التراث العربى، وقد كان لكل منها أثر ظاهر فى بلورة قواعد السجع وتحديد أنواعه.
- (٢) كشف البحث عن وجود نزعة شكليّة تحكم التحرّك البلاغي في تناوله لبنية السجع، ويدل على ذلك التقعيدات التي تؤخذ عن البلاغيين القدماء بالتقنين

للسجع من جهة الميزان الصرفي، ثم من جهة الطول والقصر وضبط الحدود المسموح بها لكل منها.

(٣) أظهرت الدراسة أن الباحثين في قضية الإعجاز سلكوا في تفريقهم بين السجع والفاصلة طرقاً باعدت بينهم وبين إثارة القضية بشكل موضوعي.

(٤) كشفت دراسة الوحدة السجعية باعتماد المعنى إجراءً تطبيقياً عن الحد الأدنى والأقصى لعدد الآيات المشتركة في وحدة سجعية قرآنية، وكانت أكثر الوحدات السجعية شيئاً في النص القرآني الوحدة المكونة من زوج من الآيات، وبها أن سورة النجم تسجل أكبر وحدة سجعية في القرآن مكونة من أربع وعشرين آية، هي بمثابة عائلة واحدة من التراكيب السجعية، إذ تقوم حركة المعنى بوصفها علاقة تحتية بالربط بينها. ومن ثم يتكشف أن نظام الوحدة السجعية القرآنية تجلّى منفرداً بأسلوب خاص يتجاوز محاذير بلاغية ظلت قادرة في مؤلفات البلاغيين العرب، ومن بين هذه المحاذير: أن الوحدة السجعية ينبغي ألا تطول درءاً للملل.

(٥) كشفت الدراسة الأسلوبية الإحصائية عن سيطرة البنى السجعية على مساحة الأداء في النص القرآني، فنسبة السجع إلى الترسُّل تساوى تقريباً ٤ : ١، وهذا يشي على المستوى الأسلوبى بسيطرة الإيقاعى التكرارى أو ما يطلق عليه "المؤلفة" على المخالفة، كما يؤكد تشديد النص القرآنى على شكل الرسالة، فالبنى السجعية هى القاعدة بحيث لا يرد الترسُّل غالباً - إلا عرضاً بين آيات كثيرة مسجوعة.

(٦) أظهرت الدراسة الأسلوبية عدداً من التوازنات الصوتية المتصلة بالسجع القرآنى، والتى نتجت عن عمليات تكرار أو تراكم أو تشابه. من هذه التوازنات، الحضور اللافت للحروف الصامته فى منطقة النقل السجعى، فقد بلغت نسبة ظهورها فى أواخر الفاصلة القرآنية ٦٩٪ و ٩٢٪، بينما لم تتجاوز نسبة ظهور الحروف الصائنة (الألف، والياء) نحو ٤٢٪ و ٧٤٪، وقد أرجعنا هذه الكثافة إلى أمور منها؛ ثراء العطاء المعجمى المنتهى بالصوامت، وأن الصوامت تمثل قوة ارتکاز إيقاعى.

(٧) قادنا البحث إلى ملاحظة ثمانية حروف تتكرر في نهايات الفوائل بوصفها روايا، هي على الترتيب حسب درجة شيوعها: النون، الراء، الميم، الألف، الدال، الباء، الياء، اللام، وهذه الحروف هي أشد الأصوات العربية وضوحاً في السمع، وأكثرها إسهاماً في الإيقاع. وقد تعددت طرق النص القرآني في إحداث توازنات صوتية، وهو يبني معماره على نحو فائق من التنظيم المهيأ لخلق الإيقاع وتصعيده، فإذا لم يكن روى السجع موحداً في السورة بكاملها فإن النص يعمد في تلوينه الإيقاعي إلى أصوات متقاربة في مخارجها وصفاتها مما يمد بناء النص بطابع سمعي مميز كفلته له التوازنات المؤسسة على علاقة القربى الصوتية.

(٨) كشفت الدراسة الأسلوبية عن مؤازرة "الالتزام" للسجع، والالتزام يمثل نظاماً في النص القرآني، وقد دلَّ على ذلك أن الآيات المسجوعة التي تخلَّت عن الالتزام واعتَّلت بالجرس السجعى وحده لا تتجاوز نسبتها عن ٧٤٪، وقد بدا للبحث أن هناك نسقاً أساسياً في تكوين نظام الالتزام في النص القرآني، وذلك بتكرار حرف مدّ أو لين يسبق مباشرة روى السجع.

(٩) كشفت الدراسة عن أن السجع القرآني جاء مغايراً من حيث طول فقراته للسجع العربي، فالنص يتوكى في طول العبارة المسجوعة أن يكون مناسباً لطول السورة وطبيعة المخاطبين، ويعد هذا مظهراً من مظاهر الإعجاز في القرآن الكريم.

(١٠) كما كشفت دراسة السجع القرآني عن عدم مصداقية أحكام القيمة التي أطلقتها البلاغة العربية فيما يتصل بالطول الأمثل للعبارة المسجوعة وأطول الآيات داخل الوحدة، فمثلاً، كانت الوحدات السجعية القرآنية التي جاءت متساوية الطول قليلة كمياً. الأمر الذي يخالف حكم البلاغيين القيمي بأن السجع المتساوي الأطوال هو أحسن أنواع السجع منزلة.

(١١) أظهرت متابعة العلاقات التكoinية الرابطة بين المفردات المسجوعة والتراكيب على المستويات: (النحوى، الصرفى، الدلالى) عدداً من الظواهر التي تهوى لاستقرار الروى في منطقة التقل السجعى؛ فعلى المستوى النحوى بدا ميل النص إلى استخدام مركبات اسمية تقرَّ في ختام الآيات، تمثلت في تراكيب

وصفية وأخرى إضافية، وفي هذا إشارة إلى أن النص يستبطن الدلالة التأسيسية في بنية شكله اللغوي، حيث يضيف زائداً دلالةً إلى الناتج، وتجلت بعض ظواهر الترخيص النحوى التى هيأت لاستقرار الفاصلة فى موضعها مؤدية الدورين: الإيقاعى والدلالى على خير وجه.



## مستخلص

البحث دراسة أسلوبية تطبيقية تفيد من جهود البلاغيين والنقاد القدامى، وتدخل معهم فى نقاش أساسه ما تتوصل إليه من مستخلصات حول ظاهرة السجع فى النص القرآنى. وتستمد الدراسة من النتائج المعاصرة التى توصل إليها علم اللغة عوناً لها، خاصة ما يتصل منها بالصوتيات، كما أنها تعتمد المنهج الإحصائى واحداً من إجراءاتها التحليلية. والإحصاء يظفر بقيمة خاصة فى الدراسة الأسلوبية بالرغم من الانتقادات التى تطعن فى جدواه؛ إذ يفيد فى تحديد معدل تكرار الظاهرة ودرجة تكثيفها فى العمل، كما تتحدد من خلال الإحصاء الظواهر غير العادلة بالنسبة لتوزيع العناصر الأسلوبية فى النص، مما قد يؤدي إلى طرح نتائج جمالية مهمة، تكشف بينما يحاول الباحث أسكانه الدلالات الإحصائية.



Ain shams university  
Faculty of Arts  
Arabic lang. and lit. dept

Summary  
Master thesis

Presented by

Hoda Atia Abdul Ghaffar

Subervised  
By

**Prof: Mohammed Abdul Mottaleb**  
**Prof. of criticism and rhetoric**  
**Fac. Of arts - Ain shams university**

**Prof: Atef Guda Nasr**  
**prof: of criticism and literature**  
**fac.of arts -Ain shams university**

The Quranic Saj' -A stylistic study.



## **"The Quranic Saj' - "A stylistic study."**

The title of this study is: "The Quranic Saj' -A stylistic study". The title denotes an underlined hypothesis namely that rhymed prose emerges in a special way in the Quran. the method applied in this research is the academic one of stylistic analysis pointing towards the specific stylistic features of the Qunanic Saj'.

The research is an applied stylistic study which benefits from the efforts of

pervious critics of rhetoric. The study also makes use of the modern science of linguistics, specially phonetics along with statistics.

This study falls into an introduction, three chapters and a conclusion. The introduction, lays out why I did decide to carry out such a method in this study, and it also speaks about why the study is important in relation to the literature.

The first chapter is entitled "Saj' in Arabic Heritage". It deals with the structure of rhymed prose in its origin and early beginnings. it records some of the controversial views concerning the concept, theory and practice of rhyme prose.

In the second chapter the study applies its stylistic analysis to the Quranic Saj' as far as its quantity, phonetic levels and from one concerned. this reveals how the holy Quran tends to use Saj' and its different units. As for the phonetic level to studies the sounds with light vibration in Quranic. Saj', as well as its stresses, syllables, phonemes and phonetic environment. The study thus wants to point out the function of rhyme due to this rhymed prose as well as the harmony within the verses in relation to its ending rhyme the study is also intersected in

phonetic license allowing for deletion and addition, specially when there is a stress in syllables As for the form the study traces the longest rhymed sentences.

The third chapter traces the Quranic Saj' in relation to its linguistic context. the chapter traces the grammatical, semantic and morphological levels of rhymed prose in relation to its form and meaning The conclusion sums up the findings of the study as follows:

- 1) Arabic heritage has been discovered to be much involved in rhyme and consequently in rhymed prose with all its types.
- 2) Old rhetoricians tended to hold to formalistic attitude in their dealings with the morphological rules of rhymed prose.
- 3) The study has also showed how the researchers of the wondrous nature of the Quran distinguished between rhymed prose and the Quranic end rhyme excluding thereby many objective views on this issue.
- 4 ) The most popular Quranic Saj' is that between two verses. The "Nijm" surah includes the largest number of rhymed prose ranging to twenty four verse. This goes beyond rhetorical precautions that rhyme should not exceed too much to avoid boredom.
- 5) The stylistic study revealed how the rhymed prose units permeate the performance of the Quranic text, as the rate of rhymed prose to prose is 4:1.  
this shows the importance of the form the message in the Holy Quran. The form of prose only emerges in between a lot of rhymed prose.
- 6) The study has shown how consonants were much used in Quranic stresses with a 92.6 % percentage , whereas the vowels were only 7.42 %. this is justified

by the rich rhythm of the consonants.

7) Eight letters have been found to be repeated in the verse endings, namely Alnoon, Arraa, Almeem ,AIAlif. Aldal , Mlbaa , Alyaa , Allam. these letters are the most obvious in listening as well as rhythm. the Quranic text either uses the sane rhyme or at least semisimilar sounds giving a chance for and

making use of phonetic resemblance.

8) Commitment to a single rhyme system has been only broken by 8.74%.

9) The study also shows how the Quranic Saj' differs from Arabic rhymed prose in relation to its length. the Quranic text takes into consideration the length of the rhymed sentence in parallism to the length. of the surah and the nature of the addressees. this is one of the features of the wondrous nature of the Quran.

10) The study of Quranic Saj' showed how it violated and discredited the ideal - length rules of Arabic rhetoric's we find, for example, that similar rhymes are very vase in the Quran

11) On the grammatical level, the text tends to use nominal units coning at the end of verses. other aspects have been found to be used suuch as fronting, inversion and deletion. these phenomena account for the ideal rhythmic and semantic levels of the text.



## **Summary**

### **"The Quranic Saj' - "A stylistic study."**

The research is an applied stylistic study which benefits from the efforts of previous critics of rhetoric. The study also makes use of the modern science of linguistics, specially phonetics along with statistics.

This study falls into an introduction, three chapters and a conclusion. The introduction, lays out why I did decide to carry out such a method in this study, and it also speaks about why the study is important in relation to the literature.

The first chapter is entitled "Saj' in Arabic Heritage". In the second chapter the study applies its stylistic analysis to the Quranic Saj' as far as its quantity, phonetic levels and from one concerned. The third chapter traces the Quranic Saj' in relation to its linguistic context. The conclusion sums up the findings of the study as follows.